OFF
A11E8
G3/
PTIE 1
EX.2

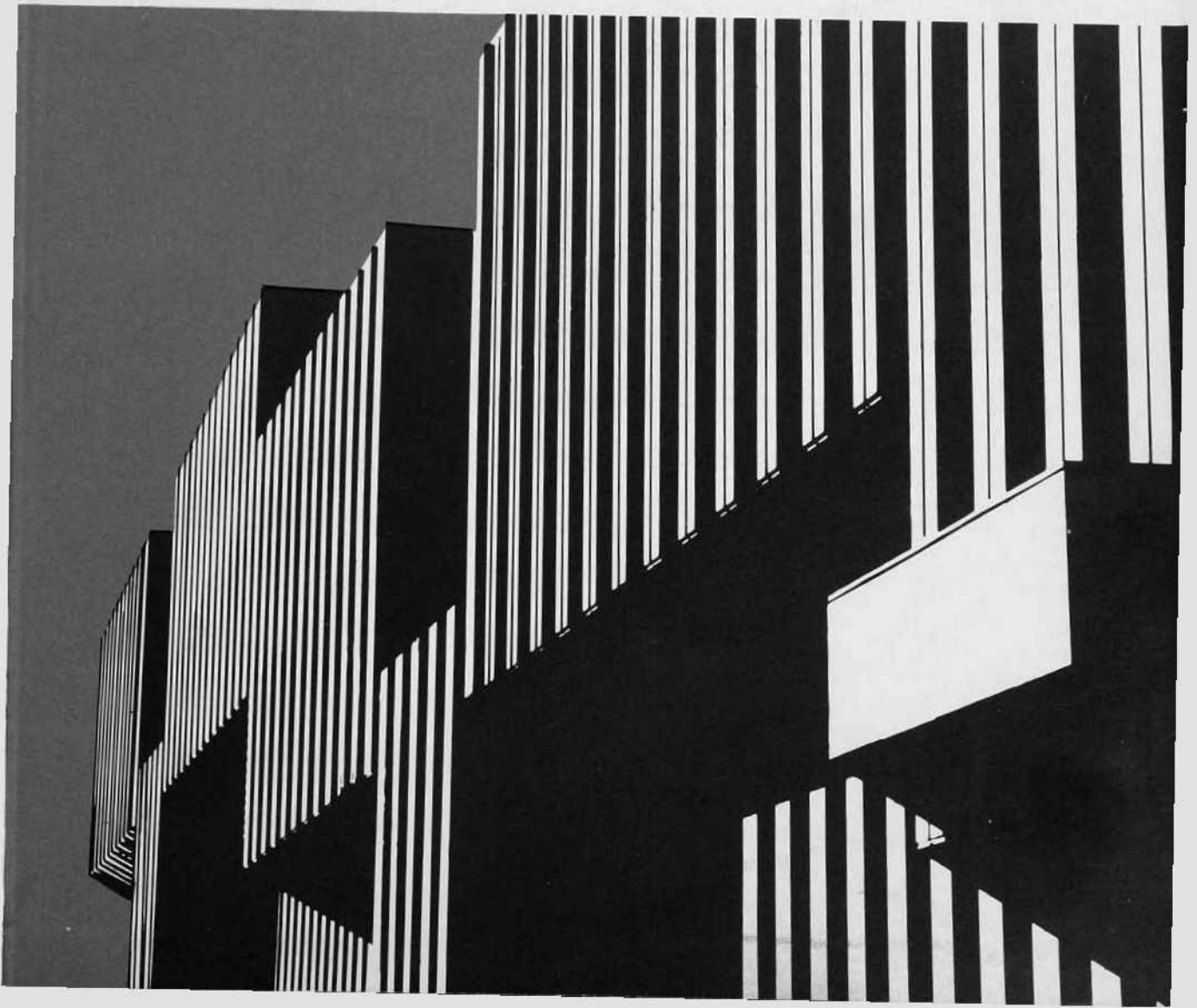
GAZETTE OFFICIELLE DU QUÉBEC

QUÉBEC OFFICIAL GAZETTE

8 DECEMBRE
1973
Nº 49
7227

PARTIE 1
AVIS JURIDIQUES

PART 1
JURIDICAL NOTICES



0
AIIEB
G 3/
PTIE 1
EX.2

PARTIE 1

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Prière d'adresser aux bons soins de l'Éditeur officiel du Québec, Québec, toute communication d'avis destinée à la *Gazette officielle du Québec.*

2. La *Gazette officielle du Québec* est composée de deux parties, dont chacune est bilingue conformément au Règlement de la *Gazette officielle du Québec.* La partie 1 paraît le samedi matin et contient des avis généraux, proclamations, avis légaux divers et certains décrets.

3. Pour éviter aux annonceurs tout retard dans la publication de leurs avis, ils sont priés de les communiquer, si possible, dans les deux langues officielles. L'Éditeur officiel du Québec peut toutefois différer la publication de certains avis, à cause de leur longueur ou pour des motifs d'administration.

4. Indiquer le nombre d'insertions.

5. Payer comptant et avant publication le coût des annonces, suivant le tarif ci-dessous, excepté lorsque ces annonces doivent être publiées plusieurs fois. En ce cas, l'intéressé doit acquitter la facture sur réception et avant la deuxième insertion: sinon, cette dernière insertion est suspendue, sans autre avis et sans préjudice des droits de l'Éditeur officiel du Québec, qui rembourse, chaque fois, s'il y a lieu, toute somme versée en plus.

6. L'abonnement, la vente de documents, etc., sont strictement payables à l'avance.

7. Tout paiement doit être fait par chèque ou mandat à l'ordre du ministre des finances du Québec.

8. La *Gazette officielle du Québec* (Partie 1) est publiée le samedi matin de chaque semaine; mais l'ultime délai pour la réception des avis, documents ou annonces, expire à midi, le mercredi, à moins que ce jour ne soit un jour férié. Dans ce cas, l'ultime délai expire à midi, le mardi. Les avis, documents ou annonces reçus en retard sont publiés dans une édition subséquente. De plus, l'Éditeur officiel du Québec a le droit de retarder la publication de certains documents, à cause de leur longueur ou pour des raisons d'ordre administratif.

9. Toute demande d'annulation ou tout paiement sont soumis aux dispositions de l'article 7.

10. Si une erreur typographique se glisse dans une première insertion, les intéressés sont priés d'en aviser l'Éditeur officiel du Québec, avant la seconde insertion et ce, afin d'éviter de part et d'autre des frais onéreux de reprise.

PART 1

NOTICE TO READERS

1. Address all communications to the *Québec Official Gazette*, c/o The Québec Official Publisher, Québec.

2. The *Québec Official Gazette* is published in two parts, and is bilingual in compliance with the Regulation respecting the *Québec Official Gazette.* Part 1 is issued every Saturday morning and contains notices of a general character, proclamations, certain Orders in Council and various classes of other statutory notices.

3. To avoid delayed publication, advertisers should supply their copy in both official languages simultaneously, whenever possible. The Publisher reserves the right to defer publication of certain documents because of their length or for administrative reasons.

4. The number of insertions must be specified.

5. Advertisements are payable in advance at the rates set forth below, except where they are to be published more than once, In such case, remittance must be made upon receipt of the invoice and before the second insertion, otherwise the second insertion will be automatically cancelled without prejudice to the Québec Official Publisher. Any overpayment will be refunded.

6. Fees for subscription, sale of documents and the like are payable in advance.

7. Remittance must be made by cheque or money order payable to the Minister of Finance of Québec.

8. The *Québec Official Gazette* (part 1) is published every Saturday morning. All notices, documents or advertisements must reach the Québec Official Publisher not later than Wednesday noon; if Wednesday is a holiday, the deadline is Tuesday noon. Material not delivered in time will appear in a subsequent edition. Moreover, the Québec Official Publisher reserves the right to defer publication of certain documents because of their length or for administrative reasons.

9. Any request for cancellation or refund is subject to the provisions of Rule 7.

10. If a typographical error occurs in the first insertion, interested parties are requested to notify the Québec Official Publisher before the second insertion, in order to avoid costly duplication.

L'Éditeur officiel du Québec, CHARLES-HENRI DUBÉ, *Québec Official Publisher*

TARIF DES ANNONCES, ABONNEMENTS, etc.

Première insertion: 40 cents la ligne agate, pour chaque version, (14 lignes au pouce, soit 220 lignes par page, pour les deux versions).

Insertions subséquentes: 20 cents la ligne agate pour chaque version.

La matière tabulaire (listes de noms, de chiffres, etc.) est comptée double.

Traduction: $5 des 100 mots.

Exemplaire séparé: $1 chacun.

Feuilles volantes: $3 la douzaine.

Périodes d'abonnement (Partie 1): du 1er janvier au 31 décembre, $20; du 1er avril au 31 décembre, $15 et du 1er juillet au 31 décembre, $10.

N.B.— Les chiffres placés au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier nombre réfère à notre numéro de facture; le deuxième à celui de l'édition de la *Gazette* pour la première insertion; le troisième à celui du nombre d'insertions, et la lettre « o » signifie que la matière n'est ni de notre composition ni de notre traduction. Les avis publiés une seule fois ne sont suivis que de notre numéro de facture.

L'Éditeur officiel du Québec,
CHARLES-HENRI DUBÉ.

Cité Parlementaire,
Québec, 25 octobre 1972.

ADVERTISING RATES, SUBSCRIPTION, etc.

First insertion: 40 cents per agate line, for each version (14 lines to the inch, or 220 lines per page, for both versions).

Subsequent insertions: 20 cents per agate line, for each version.

Tabular material (list of names, figures, etc.) at double rate.

Translation: $5 per 100 words.

Single copies: $1 each.

Slips: $3 per dozen.

Subscription periods (Part I): from 1 January to 31 December, $20, from 1 April to 31 December, $15 and from 1 July to 31 December, $10.

N.B.— Key to figures below notices:

The first figure is our invoice number; the second, that of the edition of the *Gazette* carrying the first insertion; the third, the number of insertions. The letter "o" indicates that the text was not composed or translated by the Québec Official Publisher personnel. Notices published only once are followed by our invoice number.

CHARLES-HENRI DUBÉ,
Québec Official Publisher.

Parliament Buildings,
Québec, October 25, 1972.

Pour toute demande renseignements concernant publication d'avis, tirés-à-part ou abonnement à la *Gazette officielle du Québec*, veuillez communiquer avec:

Georges Lapierre
Gazette officielle du Québec
Téléphone: (418) 643-5195

Adresser toute correspondance au bureau de

l'Éditeur officiel du Québec,
Cité Parlementaire,
Québec G1A 1G7, P.Q.

For information concerning the publication of notices, off-prints or subscription rates to the *Québec Official Gazette*, please call:

Georges Lapierre
Québec Official Gazette
Telephone: (418) 643-5195

All correspondence should be sent to the office of the

Québec Official Publisher,
Parliament Buildings,
Québec G1A 1G7, P.Q.

Affranchissement en numéraire au tarif de la troisième classe (permis n° 107)
Postage paid-in-cash — Third class matter (permit No. 107)

AVIS JURIDIQUES

JURIDICAL NOTICES

Renseignements sur les compagnies

Companies Information Act

Lettres patentes annulées

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, donne avis qu'en vertu des articles 4, 5*a* et suivants de la Loi des renseignements sur les compagnies, les corporations dont les noms suivent sont annulées à compter de la date de la publication dans la *Gazette officielle* de ce deuxième avis.

Letters Patent Annulled

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to sections 4, 5*a* and following of the Companies Information Act, the companies whose names follow are cancelled from the date of the publication in the *Official Gazette* of this second notice.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
A.P.M. INC.	Sherbrooke	13 08 1971
AGENCE KEET INC.	Beauport	15 12 1970
AGENCES DERY INC.	St-Félix-du-Cap-Rouge	19 11 1969
LES AGENCES DE ROUYN-NORANDA LIMITEE	Rouyn	09 09 1971
ALGARY CO. INC.	Longueuil	11 08 1969
ALLAN CARPET MILL INC.	Montreal	27 07 1971
ALLIANCE DES PROPRIETAIRES DE GATINEAU	Gatineau	09 06 1967
ALMA DEVELOPMENT QUEBEC INC.	Brossard	06 05 1966
AMEUBLEMENT ST DENIS INC.	Montréal	30 10 1968
AMEUBLEMENTS NOUVEAU-MONDE INC.	Montréal	22 06 1970
ANDINO INC.	Montréal	09 12 1968
ANDOVER INVESTMENTS LTD.	Mount Royal	12 10 1971
ARMOREX INC.	Montreal	17 12 1968
LES AS PEE WEE D'ALMA INC.	Alma	06 11 1969
ASSOCIATION CANADIENNE DE SKI AMATEUR (DIVISION DU QUEBEC)	Québec	24 10 1968
ASSOCIATION DES CARNAVALS AMBULANTS DU QUEBEC INC.	Québec	06 10 1971
L'ASSOCIATION DU FOOTBALL MINEUR D'ALMA INC.	Alma	20 10 1965
L'ASSOCIATION DU LAC DESMARAIS INC.	St-Denis-de-Brompton	14 08 1969
ASSOCIATION DES MARCHANDS DE MEUBLES AU DETAIL DU QUEBEC INC.	Montréal	24 05 1957
ASSOCIATION MONTELONGHESE DU QUEBEC	Montréal	19 03 1971
L'ASSOCIATION DES PARENTS DES ETUDIANTS DU COLLEGE ST-DENIS INC.	Montréal	02 05 1966
ATELIER NORIVE INC.	Drummondville	08 05 1970
AU BISTRO DES AMIS DU SPORT INC.	Jonquière	01 08 1969
AU PATELIN DE L'AMITIE INC.	Ormstown	29 03 1968
AUTOMOBILES MINI PRIX INC.	Montréal	28 10 1969
B.C.D. ALUMINIUM LTD.	Montreal	21 10 1969

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
B & H ELECTRIQUE INC.	Montréal	29 11 1966
BAR SALON STE HELENE INC.	Longueuil	25 03 1970
BERNARD AMUSEMENT INC.	Montréal	19 10 1971
BIJOUTERIE ALMA LIMITEE	Alma	22 02 1963
BOULANGERIE DEL SOLE INC.	Montréal	24 08 1967
CADILLAC MOLY MINES LIMITED	Val d'Or	17 08 1959
LES CAMIONNEURS DE JOLIETTE & REGION INC.	Joliette	24 07 1963
LE CAMP DE VACANCES ARMAND DUBREUIL INCORPOREE	Montréal	29 06 1954
CANADIAN DANLYN TOOLS INC.	Montreal	03 11 1967
CAN-AM EQUITY CORPORATION	Laval	08 05 1970
CEASAR'S PALACE INC	Montreal	25 04 1968
LA CENTRALE D'IMMEUBLES STE-FOY INC.	Ste-Foy	14 05 1959
LE CENTRE CULTUREL HENRY DESJARDINS INC.	Hull	28 11 1967
CENTRE DE DANSE DE MONTREAL	Montréal	30 06 1970
CENTRE D'ESCOMPTE MONT ROYAL INC.	Montréal	17 11 1967
CENTRE D'ESTHETIQUE ET DE COSMETIQUES POUR ELLE & LUI INC.	Montréal	13 01 1970
LE CENTRE DES LOISIRS LACORDAIRE D'ALMA INC.	Alma	20 10 1965
LE CENTRE DE NETTOYAGE DE REPENTIGNY INC.	Laval	28 03 1968
CENTRE DE RECREATION LAC NOTRE-DAME INC.	Wentworth	02 02 1970
CENTRE DE SKI MONT ST-MATHIEU INC	Trois-Pistoles	18 08 1971
CENTRES D'ETUDES SPECIALISEES INC.	Montréal	17 07 1965
CHEZ MILO LTEE.	Montréal	18 06 1965
CLINIQUE D'ESTHETIQUE MARGO VERMET	Montréal	22 08 1968
CLUB AUTO SPORT D'ALMA INC.	Alma	10 12 1969
CLUB AUTOMOBILE DE LA DIABLE	St-Jovite	14 08 1964
CLUB DE GOLF ST-MICHEL INC.	St-Michel	01 09 1965
CLUB DE GOLF TAWACHICHE	St-Rémi	11 06 1970
CLUB DE HOCKEY PORT ALFRED SENIOR INC.	Port-Alfred	13 10 1966
CLUB DE HOCKEY ROSEMONT JUNIOR INC.	Montréal	15 12 1961
CLUB JUVAQUA D'ALMA INC.	Alma	20 09 1962
LE CLUB KINSMEN DE STE-ROSE	Ste-Rose	19 09 1959
CLUB MEMO INC	Montréal	24 07 1961
LE CLUB DU MERCREDI	Montréal	24 10 1961
CLUB LES MONTAGNARDS DE LA TUQUE INC.	La Tuque	13 10 1970
LE CLUB DU NOUVEAU MONDE LTEE.	Alma	12 01 1967
CLUB OPTIMISTE DU PLATEAU MONT ROYAL QUEBEC INC	Montréal	23 07 1970
CLUB DE SKI & D'EQUITATION « HUSKY » INC.	Lac Lemoine	05 05 1966

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date		
CLUB SOCIAL & SPORTIF DU LAC LABELLE INC.	Lac Labelle	04	11	1965
LE CLUB DES SPECULATEURS DE MONTREAL INC.	Montréal	21	10	1970
CLUB SPORTIF BARI	Montréal	18	05	1972
LE CLUB SPORTIF DE DANVILLE	Danville	22	09	1969
CLUB DE TENNIS D'ALMA INC.	Alma	28	05	1970
CLUB DE YACHT DE MONTMAGNY INC.	Montmagny	10	06	1969
CLUB DE YACHT DE LA RIVE	Sorel	14	08	1969
COMITE D'EDUCATION AGRICOLE INC.	St-Sylvère	08	11	1967
COMITE D'ENTRAIDE HOCHELAGA-MAISONNEUVE	Montréal	02	06	1970
COMITE DES LOISIRS DU LAC OPERA INC.	St-Calixte	25	02	1966
LA COMPAGNIE D'ALLUMETTES DE QUEBEC INC.	Hull	21	07	1964
LA COMPAGNIE DE DEMOLITION LOGO INC.	Laval	24	03	1971
LA COMPAGNIE D'IMMEUBLES DES TRAVAILLEURS EN FORETS LTEE	Québec	29	03	1968
LA COMPAGNIE DES MAISONS MODELES LIMITEE	Pointe Gatineau	18	04	1956
LA COMPAGNIE MINIERE UTUFORA LTEE	Rouyn	12	08	1963
LA COMPAGNIE NATIONALE D'ENTRETIEN ET DE LOCATION INC.	Montréal	30	11	1967
CONFECTION ST-ROCH INC.	St-Roch	07	02	1959
CONSEIL DE DEVELOPPEMENT DU TERRITOIRE DE LA METIS INC.	Mont-Joli	05	07	1967
CONSEIL DES LOISIRS DE MONTMAGNY	Montmagny	29	01	1962
CONSOLIDATED PLANNING INC	Montreal	05	08	1970
LA CORPORATION DES AUDIOPROTHESISTES DU QUEBEC	Québec	11	07	1966
LA CORPORATION DES PREMIERS JEUX D'HIVER CANADIENS INC.	Québec	17	04	1963
CREATIONS KAMICO LTEE	Québec	26	10	1971
CREATIONS PHYLOR INC.	Montréal	23	08	1968
CREATIONS TISSUS VASILIO LTEE	Montréal	17	11	1971
CROMBIE & FLEMING INVESTMENTS LTD	Montreal	16	12	1971
CROSSTOWN RESTAURANT (1964) LTD.	Mount Royal	13	02	1964
LES CUISINES LAURENTIENNES INC.	Montréal	10	08	1970
LES CUISINIERS INTERNATIONAUX INC.	Montréal	22	08	1969
D. & H. REALTIES INC.	Montreal	03	07	1962
D.O.S. ENTERPRISES LTD.	Montreal	05	03	1964
DA GIANOULIAS PIZZA RESTAURANT INC.	Montréal	23	12	1971
DAKEN CONSTRUCTION (MONTREAL) INC.	Montreal	20	09	1971
DANCING WATERS QUEBEC LTD.	Montreal	26	05	1967
DANDEE DONUTS INC.	V. St-Michel	01	06	1962
DANHEC FINANCE (INTERNATIONAL) LTD.	Sherbrooke	25	08	1970

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date		
DANSYL PRECISION PRODUCTS LTD.	Montreal	08	08	1967
DANTE'S INC.	Montreal	27	10	1961
LIONEL DAOUST LIMITEE	Lasalle	27	02	1948
DARO VOYAGES (CANADA) INC.	Montreal	07	04	1961
DAROC INC.	Montreal	17	10	1969
PIERRE DAVID INC.	St-Vincent-de-Paul	27	04	1962
DEL MIRO INC.	Montreal	09	09	1966
DEL PAPA CONSTRUCTION INC.	St-Léonard	04	02	1965
DELISLE ET DELISLE LTEE	Montréal	07	12	1961
DELIVILLE LTD	Montreal	30	06	1970
DELTA AUTOMOBILES INC.	St-Antoine-des-Laurentides	20	02	1969
DELTA DISTRIBUTIONS INC.	Montreal	18	03	1968
LE DEMENAGEUR DU NORD LIMITEE	Sept-Iles	21	12	1971
DEMO ENTERPRISES LTD.	Châteauguay	10	06	1968
ROGER J. DENIS INC.	St-Léonard	09	02	1967
DEPENDABLE BUILDING MAINTENANCE CO. LTD.	Montreal	08	08	1968
DESBIENS CONSTRUCTION LTEE	Pointe-aux-Trembles	20	12	1963
PAUL DESCHAMPS INC.	Montréal	24	03	1961
DESCHENES PLANING MILL CO. LTD.	Trois-Pistoles	21	04	1942
DESIGN ASSOCIATES AND REPRESENTATIVES INC.	Lasalle	31	10	1963
DESIGN WORKSHOP LTD.	Montreal	01	05	1967
GAETAN DESJARDINS INC.	St-Antoine-des-Laurentides	01	09	1970
DESLA INC.	Montreal	27	12	1967
ROGER DESNOYERS INC.	Montréal	25	08	1957
H. DESPIRT & CO. LTD.	Montreal	16	06	1956
DESPRES FEED & BUILDING PRODUCTS LTD.	Ayer's Cliff	05	05	1969
PAUL G. DESROCHES & ASSOCIES INC.	Dollard-des-Ormeaux	16	04	1969
DESSAULES AUTOMOTIVE INC.	St-Hyacinthe	21	05	1958
DEUX MONTAGNES ENTREPRISES INC.	St-Eustache	28	12	1962
ROBERT DEVEAU (QUEBEC) INC.	Montréal	13	02	1969
LEOPOLD DEVEAULT INC.	Ste-Thérèse	04	07	1966
DIAGNOS INC.	Lachine	23	05	1967
DOMAINE DU LAC MAURICE INC.	Montréal	31	08	1962
DOMAINE DES LACS INC.	Montréal	23	04	1965
DOMAINE LAFONTAINE LTEE	Montréal	04	02	1965
DOMAINE DE LA MONTEE INC.	Brownsburg	23	06	1971

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
DOMINION BUILDING MATERIALS (MONTREAL) LIMITED	Montreal	08 02 1951
E.B.C. ELECTRONICS COMPANY LIMITED	Montreal	07 04 1970
EASTERN MINE & TITLE INC.	Montreal	06 02 1969
EASTERN MOLYBDENUM CORPORATION	Montreal	20 06 1969
EDITIONS DEMERS INC	Lachine	30 09 1971
LES EDITIONS DES DEUX MONDES LTEE	Pointe-Claire	25 05 1967
L'ENTREPRISE D'ENTRETIEN METRO INC.	Montréal	17 12 1965
LES ENTREPRISES A.L.M. LTEE	Laval	16 09 1965
LES ENTREPRISES DELVIGI INC.	Québec	04 11 1971
LES ENTREPRISES DESBERGES INC.	Ste-Martine	15 12 1964
ENTREPRISES DESROCHES LIMITEE	Repentigny	27 04 1965
ENTREPRISES DIA INC.	Beloeil	12 02 1963
LES ENTREPRISES MAURICE BARIL INC.	Montreal	10 09 1971
ENTREPRISES X. MONGEON LTEE	Angers	27 01 1961
EXCELLENCE COMPAGNIE D'ENTRETIEN INC.	Montréal	29 04 1969
FEDERAL DELIVERY INC.	Québec	29 12 1960
FEDERATION DU PLONGEON AMATEUR DU QUEBEC	Montréal	13 09 1971
FEDERATION DES SOCIETES D'HISTOIRE DU QUEBEC	Montréal	02 03 1965
FERME NORMAND CRETE INC.	Dundee	02 06 1969
FLEURY CUT RATE LTD.	Montreal	25 07 1968
FORWARD COMMUNICATIONS INC.	Montreal	16 02 1970
4 LAKES DEVELOPMENT CORP	Montreal	01 03 1957
GALERIE DENYSE DELRUE (MONTREAL) LTEE	Montréal	06 03 1969
LES GALERIES JACQUES CARTIER INC.	Mount Royal	06 10 1969
GARAGE CROUSSET & GENDRON INC.	Les Méchins	15 08 1969
WILLIAM GELINAS INC.	Shawinigan	27 02 1968
GLENELG REST HOME INC.	Lasalle	05 07 1955
GLENWOOD SERVICES LIMITED	Hull	21 04 1964
GLOIRES DE PARIS INC.	Montréal	28 02 1967
GOLDEN JOY RESTAURANT INC.	Montreal	04 08 1970
GOLDTERRE CORPORATION LIMITED	Sorel	29 01 1964
GOLFE EQUIPMENT INC.	Rimouski	03 12 1959
DAMIEN GRENIER LTEE	Thetford Mines	23 12 1968
HOPITAL GENERAL DE ST-HYACINTHE	St-Hyacinthe	14 05 1963
HOTEL GODMAIRE INC.	Port-Alfred	03 06 1959
HOTEL MAURICE (1961) LIMITEE	St-Jérôme	14 06 1961
HOTEL MOTEL AMICO INC.	Laterrière	05 10 1970

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date		
HOTEL LE NATIONAL INC.	Port-Alfred	12	06	1969
IMMEUBLES KEMATT LTEE	Hull	07	10	1959
LES IMMEUBLES MINUIT LTEE	Chomedey	14	04	1964
LES IMMEUBLES WALTER KELLY INC	Deux-Montagnes	09	08	1967
IMPRIMERIE MIKADO INC.	Laval	13	01	1970
LES INDUSTRIES JOBERT INC.	Montréal	17	04	1970
INTER MARKETS LTD	Montreal	26	08	1968
INTERNATIONAL PERSONNEL CONSULTANTS LIMITED	Dorval	25	03	1970
INTERNATIONAL TRANSCENDENTAL MEDITATION SOCIETY INC.	Montreal	28	11	1968
J.I.M INCORPOREE.	Longueuil	14	10	1971
KAPPA DELTA OFFICE EQUIPMENT INC.	Montreal	02	06	1967
KELLY & KELLY INC.	Iberville	23	11	1965
KENMONT REALTY LIMITED	Montreal	29	19	1959
KENT VARIETY STORE INC.	Montreal	21	01	1966
KIAMIKA INVESTMENTS CO. LTD	Mont-Laurier	27	06	1967
KIEL CONSTRUCTION INC.	Montréal	10	09	1963
THE KILTIE CO. LTD	Lennoxville	26	01	1960
KIM INTERNATIONAL MUSIC CORPORATION	Chomedey	25	03	1963
KINGSLEY HOUSE INC.	Montreal	07	10	1963
KINGSWOOD (1969) INC.	Pont-Rouge	26	06	1969
LES KIOSQUES DU METROPOLITAIN INC	Montréal	06	12	1966
KIT-LICA FURNITURE INC.	Montreal	31	07	1969
L. A. MEAT MARKET INC.	Montreal	08	07	1965
LABORATOIRES DELTA INC.	Montréal	13	02	1964
ROCH LABRECHE LTEE	Maple Grove	27	05	1955
LACANO LTEE	St-Janvier-de-Blainville	11	05	1967
LAFENICE RESTAURANT INC.	Montréal	28	02	1968
LAFORTUNE IMMEUBLES INC.	St-Lin	15	06	1967
LAITERIE PICARD & FILS INC.	St-Gilbert	04	12	1959
LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTEE.	Montréal	24	07	1956
LAKESHORE THEATRES LIMITED.	Montreal	04	01	1937
LALIBERTE & MAURAIS INC.	Cap-de-la-Madeleine	28	02	1963
LANESSA KNITTING INC.	Montreal	22	12	1966
LAURENTIAN SILICA MINES COMPANY LIMITED	Montreal	28	11	1952
LEVESQUE & ST AMOUR INC.	Lasalle	21	03	1968
LOISIRS CULTURELS RENE GODIN INC.	Asbestos	04	04	1967
G. L. LUMBER CO. LTD.	Montreal	29	11	1965

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
M & M SALES CORPORATION	Montreal	05 12 1963
M.R.M. INDUSTRIAL FOODS LTD.	Montreal	19 06 1970
MAGASIN D'ESCOMPTE PAT LTEE.	Montréal	26 10 1970
MAGNO INVESTMENTS LTD.	Montreal	20 12 1971
MASSDALE REALTIES INC.	Montreal	11 11 1959
MATERIAUX PREFABRIQUES QUEBEC INC.	Alma	14 01 1965
MATRAY INC.	Iberville	19 10 1967
MAY KAY RESTAURANT INC.	St-Laurent	14 04 1965
MB SHOWROOM INC.	Montreal	06 04 1971
MCKEATING TRANSPORT CO. INC	Montreal	03 03 1971
MCQUADE HOLDINGS LTD.	Pointe-Claire	31 05 1965
MECDRAIN LTD.	Montreal	08 06 1967
MEDAL REALTIES LTD.	Montreal	31 10 1963
MEDIA-POSTE INC.	Montréal	06 11 1969
MEDICA COMPANY LIMITED.	Montreal	17 03 1961
MELGO INVESTMENTS LTD.	Westmount	17 10 1967
MENETIATIAN SOCIETY OF MONTREAL.	Montreal	01 04 1965
MENSCHEN INC.	Montreal	24 10 1968
MERCERIE NOTRE DAME LTEE.	Montréal	18 03 1963
PHILIPPE MERCIL LTEE.	Montréal	12 05 1969
MERIDIONAL CONSTRUCTION INC.	Montreal	19 02 1964
METALPHOTO CORP.	Québec	26 05 1969
METCALFE CLEANERS INC.	Montreal	10 11 1964
METRO NOUVEAUTES INC.	Ancienne-Lorette	09 03 1970
METRO PARACHUTE CLUB INC.	St-André-Avellin	15 10 1970
METRO SURPLUS INC.	Montreal	23 05 1967
METROMONT INC.	Montréal	08 02 1968
METTANO PAPER PRODUCTS LTD.	Montreal	04 11 1969
MEUBLIERS LIMITEE.	Montréal	20 12 1949
MEUBLO-RAMA INC.	Montréal	26 03 1968
MI VAL CANADA INC.	Jonquière	01 05 1967
MIAMI CONSTRUCTION INC.	Montréal	17 09 1968
MIDDLE-EASTERN INVESTMENT CORPORATION	Montreal	16 07 1964
MID-KEBEC MINING CORPORATION	Montreal	14 01 1970
MIGUEL'S INC.	Montreal	10 08 1967
MILAN-INTERNATIONAL SHOP INC.	Montreal	15 10 1968
MIL-STANDARD SCREW PROD. CO.	Montreal	31 01 1968

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
MIMOZA PIZZERIA & RESTAURANT LTD	Montreal	27 08 1968
MINE MANUFACTURING CO. LTD.	Montreal	29 02 1968
MINGO INTERNATIONAL LTD.	Montreal	25 04 1967
MINTZ FASHIONS LTD	Montreal	07 04 1970
MISS MONTREAL RESTAURANT INC.	Montreal	10 06 1966
« MOBILAD INC »	St-Hyacinthe	04 07 1962
MODE DE VILLE INC.	Montréal	19 10 1964
MOLISE CONSTRUCTION LIMITEE	St-Michel	10 06 1964
MOLYBIA MINES LIMITED	Outremont	20 12 1965
MOMAT INC.	St-Georges	15 09 1965
MONACO SILK SCREEN INC.	Montreal	27 03 1969
MONGESCO LTEE	Montréal	21 02 1967
MONTACIER LTEE	St-Luc	21 02 1969
MONTANA STEAK HOUSE INC.	Montreal	24 01 1964
MONTICO LIMITED	Montreal	16 02 1956
MONTOUR CONSTRUCTION INC.	St-Eustache	02 05 1960
MONTREAL ANALYTICAL SERVICES LTD.	Lachine	17 09 1970
MONTSOGE INC.	Montreal	12 11 1971
MOOSHLA GOLD MINES CO. (1937) LIMITED	Toronto	11 06 1937
MOUVEMENT DEMOCRATIQUE PORTUGUAIS INC.	Montréal	02 06 1969
MOUVEMENT INTERNATIONAL D'AMITIE	Montréal	25 11 1968
NEUVILLE ENTERPRISES INC.	Montreal	12 06 1959
NEWKIRK SECURITIES LTD.	Montreal	22 12 1955
NIOUDETTE INC.	Lachine	01 12 1958
ORGANISATION DES LOISIRS DE LACHUTE INC.	Lachute	09 03 1970
P.A.L. MUSIC CORP. LTD	Dorval	11 07 1969
ANDRE PAQUETTE AUTOMOBILES INC.	Gatineau	20 09 1971
PARTI DEMOCRATE (DU QUEBEC)	Laflèche	17 10 1967
PERFECT DATA SYSTEMS INC.	Montreal	30 12 1971
PIERRE TRANSPORT LTEE	Grand'Mère	27 12 1967
PINE HAVEN CONSTRUCTION INC.	Montreal	19 06 1961
LES PISCINES AMOVIBLES INC.	Anjou	10 04 1970
PIZZA PAN (CRESCENT) LTD.	Montreal	02 07 1971
PLACE D'ESCOMPTE JAN INC.	Montréal	08 08 1968
PLACE JEAN-BRILLANT INC.	Montréal	16 09 1964
LES PLACEMENTS DENIS INC.	Sherbrooke	30 05 1968
LES PLACEMENTS DESMANO INC.	Montréal	27 11 1969

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
LES PLACEMENTS DESMARAIS INC.	Montréal	18 06 1963
LES PLACEMENTS DESROCHERS INC.	St-Gabriel-de-Brandon	29 06 1967
LES PLACEMENTS LAFAYETTE INC.	Montréal	15 01 1960
LES PLACEMENTS LAMARCHE INC.	Montréal	21 04 1970
LES PLACEMENTS DE ST-LUC INC.	St-Luc	22 12 1971
PLACEMENTS TERRASSE LACORDAIRE INC.	Montréal	28 11 1969
PLAGESTIN MONTREAL INC.	Montréal	24 10 1967
PLEXI LAMPS DECOR OF MONTREAL LTD.	Montreal	28 12 1971
PLOMBERIE ET CHAUFFAGE BOURPO LTEE.	Montréal	02 04 1969
PLOMBERIE D'EXPERTS INC.	Jacques-Cartier	28 03 1967
PNEUS RIVIERA INC.	Laval	10 04 1969
J. DENIS POIRIER INC.	Salaberry-de-Valleyfield	30 07 1964
GUY POISSON INC.	Tracy	17 07 1969
D.H. POULIN CONSTRUCTION LTEE.	St-Georges	14 04 1966
PRECISION SOLID-STATE DEVICES INC.	Montreal	26 06 1964
PREISSAC MOLYBDENITE MINES LIMITED (N.P.L.)	Montreal	14 11 1955
PROTECTION MECANIQUE INC.	Montréal	10 02 1969
LES PROMOTIONS NORDIC INC.	Ste-Foy	17 04 1968
LES PUBLICATIONS MONTARVILLE INC.	St-Bruno-de-Montarville	03 11 1965
LES 4 LACS DES SABLES INC.	Laval	18 05 1966
QUEBEC MATERIALS INC.	Montreal	31 07 1968
QUEBEC MEDIA-SERVICE INC.	Montréal	13 05 1960
QUEBEC MONOBLOC INC.	Alma	16 06 1970
QUEBEC THREAD MILLS LTD.	Montreal	29 08 1968
QUEBEC THREADS INC.	Montreal	05 10 1962
QUEBEC VOYAGEURS CLUB INC.	Québec	31 05 1963
R.S. DETERNET INC.	Montréal	15 08 1968
RAPID AUTO REPAIRS INC.	Montreal	12 03 1962
RAYCO AMUSEMENTS LTD.	Montreal	26 02 1968
RENOVATIONS ALOUETTE INC.	Montréal	15 07 1969
RESTAURANT MIRAMAT LTEE.	Montréal	18 07 1969
LE RESTAURATEUR DE LA MONTEE INC.	Brownsburg	23 06 1971
ROBERTS CONSULTANTS INC.	Lasalle	05 05 1969
ROC-AL TRANSPORT INC.	Varennes	26 05 1969
LES ROULOTTES FRONTENAC LTEE.	Laval	01 02 1968
C. RUSSEL LIMITED	Bristol	20 12 1965
RUSTEX MINING CORPORATION	Montreal	02 04 1959

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
S.N.D.M. ENTERPRISES LTD.	Montreal	16 12 1970
ST DAMIEN FOODS CORP.	Montreal	06 11 1964
ST DENIS STREET HOLDINGS LTD.	Montreal	31 12 1958
ST JOHNSBURY TRUCKING CO LTD.	Montreal	06 07 1962
LOUIS SAINT DENIS & FILS INC.	Montréal	26 02 1964
SAINT-LAURENT IMPORT LTD.	Montreal	09 08 1962
SAINTE LUCIE (SANTA LUCIA) PIZZERIA INC.	Montréal	04 06 1970
SALON SERGE MASQUER INC.	Montréal	13 07 1964
SEALITE GLASS (QUEBEC) LTD	Dorval	27 04 1965
SERVICE D'ENTRETIEN PROFESSIONNEL IDEAL INC.	St-Laurent	29 08 1967
SERVICE INTER LIMITEE.	Duvernay	01 09 1961
SERVICES D'AMBULANCE GODIN LTEE	Montréal	29 11 1971
LES SERVICES D'HOTELLERIE MARITIMES LTEE.	Québec	14 12 1966
SHELTON MODELS INC.	Montreal	06 05 1969
SOCIETE D'ANALYSE FINANCIERE PF INC.	Montréal	03 06 1968
SOCIETE D'EXPANSION DE ST-NICOLAS LTEE	St-Nicolas	17 07 1964
LA SOCIETE D'HISTOIRE DE L'ILE JESUS	Ste-Rose	19 01 1965
SOCIETE D'INVESTISSEMENT DE MARIA INC.	Maria	02 01 1970
LA SOCIETE MILDO INC.	Beauport	09 05 1969
SOCIETE MIPOGON INCORPOREE	Weir	25 02 1970
LA SOCIETE SOFOX INC.	Montréal	16 11 1970
SOGESPEX INC.	Montréal	17 06 1966
LE SOLEIL DE MER LTEE.	St-Jérôme	02 09 1965
SPECIALITES DE CONSTRUCTION G.M. LIMITEE	Québec	29 12 1961
STANDARD IRON MINING CO. LTD.	Montreal	02 11 1959
STANSTEAD COLLEGE ALUMNI ASSOCIATION INC.	Stanstead	27 09 1971
STATION FINA DEQUEN LTEE	Alma	22 04 1963
STUDIO D'AMAIGRISSEMENT FORME MIRACLE DE L'EST INC.	Montréal	20 08 1971
STUDIO D'AMAIGRISSEMENT FORME MIRACLE NO 15 INC.	Chicoutimi	22 12 1971
STUDIO D'AMAIGRISSEMENT FORME MIRACLE DE ST JEROME INC.	St-Jérôme	29 11 1971
TAPIS JEAN M. DAIGLE LIMITEE	Montréal	21 06 1971
TEMPO REALTIES LTD.	Montreal	06 12 1971
TIFFANY MILLS INC.	Montreal	06 10 1969
TIM LAKE HOLDINGS LTD.	Montreal	15 04 1969
TIP TOP CREATIONS INC.	Montreal	11 02 1970
TRADE-WINDS INTERNATIONAL LTD.	Montreal	22 05 1969

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Incorporation Date
TRI-ORE MINING CORPORATION LTD.	Montreal	01 08 1966
UNION MARKING DEVICES INC.	Montreal	13 05 1968
VERA PIZZA RESTAURANT LTD.	Montreal	09 06 1966
THE VICTORIAN ORDER OF NURSES (MILLE ILES BRANCH)	Rosemère	17 04 1968
LES VILLAS DEUX MONTAGNES LTEE	Montréal	03 10 1967
VINI-GLASS INC.	Waterloo	08 05 1964
WORLDWIDE MAIL ORDER SERVICE CORPORATION	Montreal	05 02 1965
H.G. WORRELL CONSULTANTS LTD.	Pointe-Claire	26 05 1969

Le directeur du service des compagnies,
54956-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS,
54956-o *Director of the Companies Service.*

Révocation de dissolution

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, en vertu du paragraphe *a* de l'article 5*f* de la Loi des renseignements sur les compagnies, qu'il a jugé à propos de faire droit à la demande d'intéressés faite dans les délais légaux à l'effet de révoquer la dissolution de:

Revocation of dissolution

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice, pursuant to paragraph *a* of section 5*f* of the Companies Information Act, that he deemed it advisable to grant the petition of the interested parties made within the legal time limit, praying to revoke the dissolution of:

Nom de la Compagnie *Name of the Company*	Dissolution Date	Gazette officielle No *Official Gazette No.*
CLUB ST-CHRISTOPHE	18 08 1973	33
COMPAGNIE DE GESTION HAMO LTEE	20 10 1973	42
WILFRID NADEAU INC.	17 11 1973	46

en vertu de ladite loi et qu'il révoque la dissolution de ladite compagnie.

En conséquence, ladite compagnie est censée n'avoir jamais été dissoute en vertu de ladite loi, sans préjudice aux droits acquis par toute personne entre la dissolution et la révocation.

Le directeur du service des compagnies,
54956-o PIERRE DESJARDINS.

pursuant to the said Act and that he revokes the dissolution of the said Company.

Consequently, the said company is considered as having never been dissolved under the said Act, without prejudice to the rights acquired by any person between the dissolution and the revocation.

PIERRE DESJARDINS,
54956-o *Director of the Companies Service.*

Ministère des institutions financières, compagnies et coopératives

Department of Financial Institutions, Companies and Cooperatives

Lettres patentes (Ire partie)

Letters Patent (Part I)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part I of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
ALPHA SCIENTIFIC CORPORATION LA CORPORATION SCIENTIFIQUE ALPHA	620 St. James Street West, Montreal.	22 10 73
ANTIQUITES B.C.W. INC. *B.C.W. ANTIQUES INC.*	1720, boulevard Dorchester ouest, suite 7, Montréal.	25 10 73
B. & L. LUMBER COMPANY LIMITED LA COMPAGNIE DE BOIS B. ET L. LIMITEE	Sayabec	08 11 73
H. BEDARD & ASSOCIES INC.	Québec	02 11 73
GASTON BLAIS INC.	1595, Marivaux, (Les Saules), Montréal.	31 10 73
CENTRE AGRICOLE J.L.D. INC.	119, rue Principale, Saint-Augustin	02 11 73
CERAMIQUES MIRABEL INC. *MIRABEL CERAMICS INC.*	Laval	02 11 73
GILLES CHALIFOUR INC.	5977, rue Bélanger est, Montréal	18 10 73
CHESS MATE PANTS INC. LES PANTALONS ECHEC ET MAT INC.	620 Notre-Dame Street West, Montreal	02 11 73
CLUB CHEVREUIL BLANC VAL-DES-BOIS INC.	Val-des-Bois	12 10 73
CLUB DE GOLF ORMSTOWN INC.	Ormstown	13 09 73
COYOTE SHIRTS INC. CHEMISES COYOTE INC.	9475, Meilleur Street, Montreal	05 11 73
DIXIE MANUFACTURE INC. MANUFACTURE DIXIE INC.	120, Ste-Croix, Saint-Laurent	18 09 73
DOMAINE DES CHANTERELLES INC.	4090, rue Forest, Suite 2, Montréal-Nord.	11 08 72
EMPIRI INC.	Québec	19 11 73
ENTREPRISE DE REFRIGERATION N.M. INC. *N.M. REFRIGERATION ENTERPRISE INC.*	Rue Pointe Langlois, Laval	10 10 73
EQUIPEMENTS LINA LTEE	490, St-Isidore, C.P. 205, Laurentides.	09 11 73
FONTAINE CHIPS RESTAURANT INC. RESTAURANTS DE PATATES FRITES FONTAINE INC.	11561, rue Notre-Dame est, Pointe-aux-Trembles.	10 11 72
B.V. GRONDINES INC.	4501, de la Fabrique, Laval	06 11 73
JEAN-LOUIS GUY INC.	9532, rue de Marseille, Montréal	01 11 73
LES IMPORTATIONS PAUL D'AVRIL (PARIS) INC.	1470, Peel Street, Suite 322, Montreal.	05 11 73
LAGDEN EQUIPMENT LTD EQUIPEMENT LAGDEN LTEE.	2347, 43rd Avenue, Lachine	29 10 73

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
GILLES MALO INC.	1030, Principale, Sainte-Mélanie	06 11 73
MARCHE MATAGAMI INC.	Matagami	19 10 73
NEW STAR LEATHER GARMENTS LIMITED VETEMENTS DE CUIR NOUVELLE ETOILE LIMITEE	Montreal	31 10 73
PERRIN-TURNER, REFRIGERATION LTEE *PERRIN-TURNER, REFRIGERATION LTD.*	Montréal	31 10 73
PIECES & ACCESSOIRES DE CAMIONS NICO INC. *NICO TRUCK PARTS & EQUIPMENT INC.*	Montréal	26 10 73
LES PRODUCTIONS LAMIN LTEE	892, rue Sherbrooke ouest, Montréal	02 11 73
LES PRODUCTIONS RICHARD CIUPKA LTEE *RICHARD CIUPKA PRODUCTIONS LTD.*	635, Dorchester Boulevard West, Suite 604, Montreal 101.	31 10 73
RADIO TV JEAN INC.	125, rue Notre-Dame, Nicolet	16 10 73
REID AGENCIES LTD. LES AGENCES REID LTEE.	708, Golf Road, Nun's Island, Montreal 201.	22 10 73
SHAWICON INC.	Shawinigan	19 10 73
SIMOBEC INC.	165, rue Principale, Hull	05 11 73
SOCIETE DE GESTION ARTISTIQUE LACAILLE INC.	3244, rue Beaubien est, Montréal	23 10 73
CECIL STEINBERG INC.	Montreal	19 09 73
TELEVISION ST-FRANÇOIS INC.	Sherbrooke	19 11 73
TINA MART LTD. MARCHE TINA LTEE.	9017, Beauport, Lasalle	17 10 73
LES TRANSPORTS VAL D'OR INC.	Malartic	17 10 73

Le directeur du service des compagnies,
54956-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.* 54956-o

Lettres patentes (3e partie)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

Letters Patent (Part III)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part III of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
ASSOCIATION DES EMPLOYES DE LA COIFFURE, SECTION DE JOLIETTE	Joliette	25 10 73
L'ASSOCIATION DES MARCHANDS DES GALERIES LA CANARDIERE	2485, boulevard Ste-Anne, Québec	02 11 73
L'ASSOCIATION DES RESPONSABLES DES EXTERNES DE LA CITE GAMELIN	Département de service social, Hôpital Saint-Jean-de-Dieu, Rue Hochelaga, Montréal	28 09 73
ASSOCIATION PANACHAIENNE DE MONTREAL ET DE LA BANLIEUE *PANACHAIAN ASSOCIATION OF MONTREAL AND SUBURBS*	7566, Terrasse St-Roch, Montréal 303	04 10 73

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
BASE DE PLEIN AIR LE GRAND COTEAU INC.	2127, rue Dézéry, Montréal	22 11 73
CAMP ECOLE D'EQUITATION LEMOYNE D'IBERVILLE	Saint-Antoine-de-Tilly	06 11 73
CLUB DE L'AGE D'OR DE L'ASSOMPTION INC.	Saint-Georges-Est	05 11 73
CLUB DE SKI D'ASBESTOS INC.	Asbestos	19 10 73
LES ENGOULEVENTS	Rivière-du-Gouffre	26 10 73
GARDE ST-ALEXANDRE INC.	Saint-Alexandre	06 11 73
TELEVISION COMMUNAUTAIRE ST-PAMPHILE INC.	Saint-Pamphile	25 09 73

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

54956-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

54956-o

Lettres patentes supplémentaires

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies il a accordé des lettres patentes supplémentaires à:

Supplementary letters patent

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has granted supplementary letters patent to:

Nom / *Name*	Incorporation Date	L.P.S. / *S.L.P.* Date	Modifications *Changes*
L'ASSOCIATION DES CHEMINS D'HIVER DU COMTE D'ABITIBI-EST *WINTER ROADS ASSOCIATION OF ABITIBI-EAST COUNTY*	23 02 51	17 10 73	Etendant les pouvoirs / *Extending the powers*
AUTOBUS CODERE INC.	21 07 71	02 11 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
BAIE COMEAU PLYMOUTH-CHRYSLER INC.	18 04 61	19 11 73	Modifiant les pouvoirs / *Modifying the powers*
COMMONWEALTH REALTY CO.	29 08 72	27 11 73	Modifiant les pouvoirs / *Modifying the powers*
CONTAINER EXPRESS INC.	20 02 68	25 09 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
LA CORPORATION DES CHEMINS D'HIVER DU BASSIN DE LA BAIE D'HUDSON	23 02 51	18 10 73	Ancien nom / *Former name:* L'ASSOCIATION DES CHEMINS D'HIVER DU COMTE D'ABITIBI-EST *WINTER ROADS ASSOCIATION OF ABITIBI-EAST COUNTY*
GEORGE R. FERGUSON LTD.	13 07 59	08 11 73	1) Modifiant les pouvoirs / *Modifying the powers* 2) Modifiant les dispositions des lettres patentes *Amending the provisions of the letters patent*
ZACHEE FORTIN ASSURANCES INC.	20 11 68	14 08 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
H. FOURNIER INC.	01 09 73	23 11 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
GESTEC INC.	07 08 69	10 09 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
LES IMMEUBLES MONTE-CARLO INC.	14 12 72	06 11 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
INTERNATIONAL COMMODITY VENTURES INC.	18 04 68	07 11 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*

Nom / *Name*	Incorporation Date	L.P.S. / *S.L.P.* Date	Modifications *Changes*
LIBRAIRIE LEBLANC INC.	08 02 66	15 10 73	Ancien nom / *Former name:* LIBRAIRIE GEM INC.
HENRY MILLER LTD.	07 05 63	29 10 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
NTI-EQUIPMENT & PLANIFICATION DE BUREAU INC. *NTI-BUSINESS EQUIPMENT & SYSTEMS INC.*	10 01 45	16 08 73	Ancien nom / *Former name:* CANADIAN SIMPLEX SALES COMPANY
PLACEMENTS JACQUES MERCIER LTEE.	26 06 73	03 10 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
QUIRION TRANSPORT INC. TRANSPORT QUIRION INC.	25 08 59	21 09 73	1) Modifiant le capital / *Altering the capital* 2) Modifiant les dispositions des lettres patentes *Amending the provisions of the letters patent*
RADIOTRONIC INC.	09 11 70	09 04 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*
STANDARD BOILERS INC. LES CHAUDIERES STANDARD INC.	28 03 73	05 09 73	Modifiant le capital / *Altering the capital*

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
54956-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
54956-o

Avis d'annulation de chartes (2e avis)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que les chartes des compagnies ou corporations ci-dessous désignées sont annulées en vertu de la Loi des compagnies:

Notice of annulment of charters (2nd notice)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, the charters of the following companies or corporations are annulled.

Nom de la compagnie ou corporation / *Name of company or corporation*	Incorporation Date
UNIVERSAL FEEDS LIMITED	23 05 49

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
54956-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
54956-o

Abandon de charte

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a accepté l'abandon de la charte de:

Surrender of Charter

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has accepted the surrender of the charter of:

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
DAOUST DRIVE YOURSELF INC.	16 07 46	14 12 73
LEMIRE & FRERES, LTEE	20 03 63	14 12 73
RIVARD INC.	04 12 64	14 12 73
TRANS-CONTINENTAL FUND LTD.	21 11 63	14 12 73

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
54956-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
54956-o

Changement de nom

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies il a approuvé les règlements de changement de nom suivant:

Change of name

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has approved the by-laws changing the name of:

Nouveau nom / *New name*	Ancien nom *Former name*	Incorporation Date
LES ALIMENTS FANFARE LTEE. *FANFARE FOODS LTD.*	MOLNAR FOOD SERVICES LIMITED.	01 09 70
CLASSIC METAL-WORK INC. METAL OUVRE CLASSIC INC.	CLASSIC ORNEMENTAL WORKS INC.	08 03 60
COIFFURIUM INC.	CENTRE DE COIFFURE MASCULINE (DRUMMONDVILLE) INC.	18 01 72
DIGICOMP INC.	RAMSLEY INC.	01 09 65

Le directeur du service des compagnies,
54956-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS,
54956-o *Director of the Companies Service.*

Ministère des institutions financières, compagnies et coopératives
Assurances

THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK

Avis d'annulation de permis et de certificat d'enregistrement

Attendu que « THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK », dont le siège social est situé à New York, Etats-Unis d'Amérique, laquelle compagnie était dûment autorisée à faire affaires dans le Québec, a réassuré toutes ses affaires dans le Québec avec « THE DOMINION INSURANCE CORPORATION » dont le siège social est situé à Toronto, Ontario, en vertu d'un contrat de réassurance intervenu entre ces deux compagnies le 30 juin 1973, et lequel contrat de réassurance a pris effet le 1er juillet 1973;

Attendu que « THE DOMINION INSURANCE CORPORATION » est dûment autorisée à faire affaires dans le Québec;

Attendu que « THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK » s'est conformée aux dispositions de l'article 103 de la Loi des assurances;

En conséquence, avis est par les présentes donné que le permis et le certificat d'enregistrement de « THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK » sont annulés à compter du 30 juin 1973.

Donné au bureau du Service des assurances, ministère des institutions financières, compagnies et coopératives le 1er novembre 1973.

Pour le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province, le surintendant des assurances,
54924-48-2-o ROGER-A. CAMARAIRE.

Department of Financial Institutions, Companies and Cooperatives
Insurance

THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK

Notice of Cancellation of Licence and Certificate of Registration

Whereas "THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK" whose head office is situated at New York, United States of America, which company was duly authorized to do business in Québec, has reinsured all its business in Québec with "THE DOMINION INSURANCE CORPORATION" whose head office is situated at Toronto, Ontario, according to a reinsurance agreement entered into by these two companies on the 30th of June 1973, with effect from 1st of July 1973;

Whereas "THE DOMINION INSURANCE CORPORATION" is duly authorized to do business in Québec;

Whereas "THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK" has complied with the provisions of section 103 of the Insurance Act;

Consequently, notice is hereby given that the licence and certificate of registration of "THE FIDELITY AND CASUALTY COMPANY OF NEW YORK" are cancelled as from the 30th of June 1973.

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, the 1st of November 1973.

For the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province,
ROGER-A. CAMARAIRE,
54924-48-2-o *Superintendent of Insurance.*

FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY

Avis d'annulation de permis et de certificat d'enregistrement

Attendu que « FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY », dont le siège social est situé à Newark, New Jersey, Etats-Unis d'Amérique, laquelle compagnie était dûment autorisée à faire affaires dans le Québec, a réassuré toutes ses affaires dans le Québec avec « THE DOMINION INSURANCE CORPORATION » dont le siège social est situé à Toronto, Ontario, en vertu d'un contrat de réassurance intervenu entre ces deux compagnies le 30 juin 1973, et lequel contrat de réassurance a pris effet le 1er juillet 1973;

Attendu que « THE DOMINION INSURANCE CORPORATION » est dûment autorisée à faire affaires dans le Québec;

Attendu que « FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY », s'est conformée aux dispositions de l'article 103 de la Loi des assurances;

En conséquence, avis est par les présentes donné que le permis et le certificat d'enregistrement de « FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY », sont annulés à compter du 30 juin 1973.

Donné au bureau du Service des assurances, ministère des institutions financières, compagnies et coopératives le 1er novembre 1973.

Pour le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province, le surintendant des assurances,
ROGER-A. CAMARAIRE.

54923-48-2-o

FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY

Notice of Cancellation of Licence and Certificate of Registration

Whereas "FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY", whose head office is situated at Newark, New Jersey, United States of America, which company was duly authorized to do business in Québec, has reinsured all its business in Québec with "THE DOMINION INSURANCE CORPORATION" whose head office is situated at Toronto, Ontario, according to a reinsurance agreement entered into by these two companies on the 30th of June 1973, with effect from the 1st of July 1973;

Whereas "THE DOMINION INSURANCE CORPORATION" is duly authorized to do business in Québec;

Whereas "FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY" has complied with the provisions of section 103 of the Insurance Act;

Consequently, notice is hereby given that the licence and certificate of registration of "FIREMEN'S INSURANCE COMPANY OF NEWARK, NEW JERSEY" are cancelled as from the 30th of June 1973.

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, the 1st of November 1973.

For the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province,
ROGER-A. CAMARAIRE,
Superintendent of Insurance.

54923-48-2-o

INCOME DISABILITY AND REINSURANCE COMPANY OF CANADA
INCOME DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE-INVALIDITE ET DE REASSURANCE

Avis de changement de nom

Avis est par les présentes donné que « INCOME DISABILITY AND REINSURANCE COMPANY OF CANADA — INCOME DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE-INVALIDITE ET DE REASSURANCE », constituée en compagnie d'assurance par loi spéciale du Parlement du Canada, chapitre 102 des Statuts du Canada, 1966-1967, et enregistrée au Service des assurances du Québec sous le numéro 709, a changé son nom, par lettres patentes du Parlement du Canada, en celui de « CANADIAN GENERAL LIFE INSURANCE COMPANY — COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE CANADIENNE GENERALE », le 1er novembre 1973.

Donné à Hamilton, le 22 novembre 1973.

Le secretaire,
F.-PAUL KEEFE, C.A.

55047-49-2-o

INCOME DISABILITY AND REINSURANCE COMPANY OF CANADA
INCOME DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE-INVALIDITE ET DE REASSURANCE

Notice of change of name

Notice is hereby given that "INCOME DISABILITY AND REINSURANCE COMPANY OF CANADA — INCOME DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE-INVALIDITE ET DE REASSURANCE", incorporated as an insurance company by special Act of the Parliament of Canada, being Chapter 102 of the Statutes of Canada, 1966-1967, and registered with the Québec Insurance Branch under number 709, has changed its name, by letters patent of the Parliament of Canada, to "CANADIAN GENERAL LIFE INSURANCE COMPANY — COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE CANADIENNE GENERALE", on the 1st of November 1973.

Given at Hamilton, the 22nd of November 1973.

F.-PAUL KEEFE, C.A.,
Secretary.

55047-49-2-o

Commission des transports du Québec

Aux fins de faciliter la recherche, la Commission a regroupé, sous différentes rubriques, les avis qu'elle doit donner conformément à la Loi des transports (L.Q. 1972, ch. 55 et ses amendements) et au Règlement 2 sur les règles de pratique et de régie interne (A.C. 2619-73 et ses amendements). Ces rubriques sont identifiées de la façon suivante:

I — Avis de la Commission « proprio motu » (Règlement 2, a. 2.24) :

1 — Vérification de permis (a. 2.59).
2 — Autres affaires.

II — Avis d'introduction de requêtes (Règlement 2, a. 2.3) :

1 — Demande de permis ou de modification de permis.
   a) transport général de personnes.
   b) transport général de choses.
   c) transport de matières en vrac.
   d) transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).
2 — Demandes de vérification de permis (a. 2.59)
3 — Demandes de modification ou d'annulation de contrat de transport d'écoliers (a. 2.60).
4 — Autres affaires.

III — Avis d'opposition à une modification de certains tarifs (a. 2.64).

IV — Avis de désistement.

V — Avis de décisions rendues :

1 — Dans les affaires introduites par la Commission « proprio motu ».
   a) vérification de permis.
   b) autres affaires.
2 — Dans les affaires introduites par requêtes.
   a) affaires contestées.
      — transport général de personnes.
      — transport général de choses.
      — transport de matières en vrac.
      — transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).
   b) affaires non contestées.
      i. membre siégeant seul.
      — transport général de personnes.
      — transport général de choses.
      — transport de matières en vrac.
      — transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).

Québec Transport Commission

In order to facilitate reference, the Commission has regrouped, under separate headings, the notices that it is required to give in conformity with the Transport Act (S.Q. 1972, ch. 55 and its amendments) and Regulations 2 respecting the rules of practice and rules for internal management (O.C. 2619-73 and its amendments). These headings are identified as follows:

I — Notice "proprio motu" by the Commission (Regulation 2, s. 2.24) :

1.— Verification of permit (s. 2.59).
2.— Other proceedings.

II — Notice of submission of application (Regulation 2, s. 2.3) :

1.— Application for permit or for modification of permit.
   (a) General transport of persons.
   (b) General transport of things.
   (c) Transport of bulk material.
   (d) Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
2.— Applications for verification of permits (s. 2.59).
3.— Applications for modification or cancellation of a contract for the transport of pupils (s. 2.60).
4.— Other proceedings.

III — Notice of objection to a change of certain tariffs (s. 2.64).

IV — Notice of withdrawal.

V — Notice of decisions rendered :

1.— In proceedings introduced "proprio motu" by the Commission.
   (a) Verification of permits.
   (b) Other proceedings.
2.— In proceedings introduced by application.
   (a) Contested proceedings.
      — General transport of persons.
      — General transport of things.
      — Transport of bulk material.
      — Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
   (b) Non-contested proceedings.
      i. Member sitting alone.
      — General transport of persons.
      — General transport of things.
      — Transport of bulk material.
      — Transport by rail, by sea or by air (persons and things).

ii. au moins trois membres.
— transport général de personnes.
— transport général de choses.
— transport de matières en vrac.
— transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses.)
c) vérification de permis
d) annulation ou modification de contrat de transport d'écoliers.
e) * permis spéciaux.

* Dans certains cas de demandes de permis spéciaux, les publications peuvent avoir été faites dans les journaux de la région.

ii. At least three members.
— General transport of persons.
— General transport of things.
— Transport of bulk material.
— Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
(c) Verification of permits.
(d) Cancellation or modification of contract for the transport of pupils.
(e) * Special permits.

* In certain cases of application for special permits, publications may be made in local newspapers.

I — Avis de la Commission « proprio motu » :

La Commission donne avis qu'elle entend décider des affaires suivantes conformément aux dispositions de l'article 2.24 du Règlement 2. Quiconque désire être entendu doit faire connaître son intention dans les dix (10) jours francs de la date de la présente publication.

I — Notice "proprio motu" by the Commission:

The Commission gives notice of its intention to decide on the following proceedings in conformity with the provisions of section 2.24 of Regulation 2. Anyone who wishes to be heard must make his intention known within a period of ten (10) clear days following the date of this publication.

Rôle M-761
18215-V-P-1
CONTINENTAL EXPRESS LINES LTD.
14550 – 116th Avenue.
Edmonton,
Alberta.

Relativement à l'annulation du permis de Continental Express Lines Ltd., suite à la cession de ses biens et au défaut de renouveler le permis en cours.

With regard to the cancellation of the permit of Continental Express Lines Ltd., following the transfer of its property and its failure to renew the present permit.

Rôle M-762
18924-V-P-1
J. L. GINGRAS TRANSPORT INC.
467, Route 9C,
C.P. 255,
Ste-Catherine d'Alexandrie,
Cté de Laprairie, P.Q.

Relativement à l'annulation du permis de J.L. Gingras Transport Inc., qui n'a pas transmis à la Commission ses changements d'adresse et n'a pas acquitté tous ses droits.

With regard to the cancellation of the permit of J.L. Gingras Transport Inc., which has not notified the Commission of its new address and has not paid all fees required.

La Commission donne avis qu'elle entend décider des affaires suivantes conformément aux dispositions de l'article 2.24 du Règlement 2. Quiconque désire être entendu doit faire connaître son intention dans les vingt (20) jours francs de la date de la présente publication.

The Commission gives notice of its intention to render a decision in the following matters in conformity with the provisions of section 2.24 of Regulation 2. Whoever wishes to be heard must make his intention known within a period of twenty (20) clear days following the date of this publication.

Rôle Q-448
22057-V-P-1
NORBO CONSTRUCTION INC.
391, Jacques-Cartier,
Malartic,
Cté d'Abitibi, P.Q.

Relativement à l'inscription de la clause ci-après décrite qui a été omise lors de la rédaction de la décision du 23 juillet 1973:
Transport général–longue distance–rayon–
De Malartic à tous les endroits situés dans un rayon de 30 milles des limites de ladite municipalité en suivant les routes principales, et retour.

With regard to the entering of the clause hereinafter described, which was omitted in the drafting of the decision on July 23, 1973:
General trucking–long distance–radius–
From Malartic to all points located within a radius of 30 miles from the limits of said Municipality, along the main highways, and return.

Rôle Q-449
22989-V-P-1
SENNETERRE TRANSPORT INC.
360 ouest – 4e Rue,
Senneterre,
Cté d'Abitibi, P.Q.

Relativement à l'annulation du permis de Senneterre Transport Inc., suite au rapport d'inspection de l'inspecteur Denis Bonneau en date du 14 septembre 1973.

With regard to the cancellation of the permit held by Senneterre Transport Inc., following the inspection report of Inspector Denis Bonneau dated September 14, 1973.

Rôle Q–450
8565–V–P–1
CENTRAL TRUCK LINES LTD.
C.P. 1180,
Val d'Or,
Cté Abitibi-Est, P.Q.

Relativement à la partie des clauses *f* et *p* du permis de Central Truck Lines Ltd., référant au transport autorisé « via le port d'entrée de Témiscamingue », qui était temporaire et valide jusqu'au 31 juillet 1968, en vertu de la restriction attachée à ces clauses.

With regard to that part of clauses *f* and *p* of the Central Truck Lines Ltd., permit referring to the authorized transportation "via the port of entry of Témiscamingue", which was temporary and valid until July 31, 1968, pursuant to the restriction attaching to said clauses.

Rôle M–763
23108–V–P–1
PICARD, LUCIEN,
3365 est, rue Beaubien,
App. 2,
Montréal 408, P.Q.

Relativement à l'annulation de la décision rendue le 30 mai 1973 à la demande du détenteur.

With regard to the cancellation of the decision rendered on May 30, 1973 upon the holder's request.

Rôle M–764
916–DYV–P–1
SITRI INC.,
2040, St-Georges,
Ville Lemoyne,
Cté de Chambly, P.Q.

Relativement au cautionnement décrété lors de la décision rendue le 28 septembre 1973 en faveur de Sitri Inc.

With regard to the deposit ordered upon the decision rendered on September 28, 1973 in favour of Sitri Inc.

Rôle M–765
15911–V–P–1
QUEENSWAY TANK LINES LIMITED,
P.O. Box 369,
Lot 15, Con. 4
Winchester,
Ontario.
Québec Office
714, St. Joseph Blvd.,
Hull, P.Q.

Aux fins de corriger la décision rendue par le commissaire « en chambre », le 5 octobre 1973, en annulant la conclusion octroyant la clause de St-Romuald à la frontière Québec–Etats-Unis, cette demande devant être entendue par la Commission siégeant en audience publique à Québec à une date à être fixée, et en apportant une correction à la clause de Montréal à la frontière Québec–Etats-Unis, afin que cette clause soit conforme à la requête.

For the purpose of rectifying the decision rendered by the Commissioner "in Chamber", on October 5, 1973, by cancelling the conclusion granting the clause covering service from St. Romuald to the Québec–United States border, since this request must be heard at a public hearing of the Commission, on a date to be fixed, and by correcting the clause covering the service from Montreal to the Québec–United States border, so that said clause may be conformable to the request.

La Commission donne avis qu'elle entend rendre une décision conformément aux dispositions de l'article 2.24 du règlement 2, pour corriger l'erreur commise dans la décision rendue le 25 octobre 1973, cause numéro 2395, dans la description du permis.

The Commission gives notice of its intention to decide on the following proceedings in conformity with the provisions of section 2.24 of Regulation 2, in order to correct the error made in the description of the permit with regard to the decision rendered on October 25, 1973, case number 2395.

Rôle Q–478
2566–A–P–1
CURTIS J. SOMMERVILLE,
3403, Montpetit, app. 1,
Ste-Foy, Québec 10.

Quiconque désire être entendu doit faire connaître son intention dans les dix jours francs de la date de la présente publication.

Anyone who wishes to be heard must make his intention known within a period of ten (10) clear days following the date of this publication.

54958-o

II — Avis d'introduction de requête :

La Commission donne avis de la nature des requêtes suivantes conformément aux dispositions de l'article 2.13 du Règlement 2. Quiconque désire s'opposer ou intervenir doit le faire, suivant les règles prévues à l'article 2.14 dudit règlement, dans les 21 jours francs de la date de la présente publication.

II — Notice of submission of application :

The Commission gives notice of the nature of the following applications, in conformity with the provisions of section 2.13 of Regulation 2. Whoever wishes to object or to intervene must do so according to the rules laid down in section 2.14 of said Regulation, within a period of 21 clear days following the date of this publication.

Rôle Q–426
3110–A–D–2
RENE LETOURNEAU ENRG.
311, Boul. Taché Est,
Montmagny, P.Q.

Droit additionnel.
Requête pour obtenir le droit additionnel suivant:
Classe de permis:
Autobus.
Service:
Voyages charte-partie (élèves) du C.E.G.E.P. de Montmagny à tout endroit situé dans un rayon de cent (100) milles.
Restrictions:
Restreint à ces élèves.

Additional right.
Application for the following additional right:
Class of permit:
Bus.
Service:
Charter trips (students) from the Montmagny C.E.G.E.P. to any point located within a radius of one hundred (100) miles.
Restrictions:
Restricted to these students.

Rôle Q-427
1741-A-D-1
LAVIGNE TRANSPORT (RAYMOND LAVIGNE) CLOUTIER
Cté Rouyn-Noranda, P.Q.

Nouvelle demande de permis.
Classe permis:
Autobus.
Service:
Transport de passagers par voyages à charte-partie, de tous points à tous points du comté de Rouyn-Noranda, au moyen de type scolaire, de groupes voyageant pour fin culturelle, éducationnelle et sportive.

New application for a permit.
Class of permit:
Bus.
Service:
Transportation of passengers on charter trips, from any point to any other point in the County of Rouyn-Noranda, by school type bus; groups travelling for cultural, educational and sports purposes.

Rôle Q-428
1467-V-D-3
TRANSPORT FRENETTE INC.,
251, rue Principale,
Notre-Dame de Portneuf,
Cté Portneuf.

Modification de permis (voiturier-roulier).
La partie requérante demande le permis suivant:
Autorisation d'utiliser, pour le transport de marchandises autorisé par les clauses *a* à *j* inclusivement de son permis no 1467-V, le service de remorquage de:
Gosselin Transport Ltée, 141, boul. Georges Smith Sud, Thetford Mines, Cté Mégantic. No 147-V.

Modification of permit (carrier).
The applicant requests the following permit:
Authorization to utilize, for the transportation of goods authorized by clauses *a* to *j* inclusive of its permit No. 1467-V, the haulaway transportation service of:
Gosselin Transport Ltée, 141 George Smith Boulevard South, Thetford Mines, County of Mégantic. No. 147.-V.

Rôle Q-429
147-V-D-4
GOSSELIN TRANSPORT LTEE.,
141, boul. Georges Smith Sud,
C.P. 456,
Thetford Mines,
Cté Mégantic.

Demande de permis de voiturier-remorqueur.
La partie requérante demande le permis suivant:
Transport par remorquage – contrat –
Autorisation de remorquer avec ses tracteurs dûment enregistrés des remorques vides ou remplies, selon les clauses *a* à *j* inclusivement du permis No 1467-V, pour le compte de:
Transport Frenette Inc., 251, rue Principale, Notre-Dame de Portneuf, Cté Portneuf. No 1467-V.

Application for haulaway operator's permit.
The applicant requests the following permit:
Haulaway transportation – contrat –
Authorization to haul empty or loaded trailers, with its duly-registered tractors, according to clauses *a* to *j* inclusive of permit No. 1467-V, on behalf of:
Transport Frenette Inc., 251 Principale Street, Notre-Dame-de-Portneuf, County of Portneuf. No. 1467-V.

Rôle Q-430
147-V-D-3
GOSSELIN TRANSPORT LTEE.,
141, boul. Georges Smith Sud,
C.P. 456,
Thetford Mines,
Cté Mégantic.

Modification de permis (voiturier-roulier).
La partie requérante demande le permis suivant:
Autorisation d'utiliser, pour le transport de marchandises autorisé par les clauses *a* à *x* inclusivement de son permis no 147-V, le service de remorquage de:
Transport Frenette Inc., 251, rue Principale, Notre-Dame-de-Portneuf, Cté Portneuf. No 1467-V.

Modification of permit (carrier).
The applicant requests the following permit:
Authorization to utilize, for the transportation of goods authorized by clauses *a* to *x* inclusive of its permit No. 147-V, the haulaway transportation service of:
Transport Frenette Inc., 251 Principale Street, Notre-Dame-de-Portneuf, County of Portneuf. No. 1467-V.

Rôle Q-431
1467-V-D-2
TRANSPORT FRENETTE INC.,
251, rue Principale,
Notre-Dame de Portneuf,
Cté Portneuf.

Demande de permis de voiturier-remorqueur.
La partie requérante demande le permis suivant:
Transport par remorquage – contrat –
Autorisation de remorquer avec ses tracteurs dûment enregistrés des remorques vides ou remplies, selon les clauses *a* à *x* inclusivement du permis no 147-V, pour le compte de:
Gosselin Transport Ltée., 141, boul. Georges Smith Sud, C.P. 456, Thetford Mines, Cté Mégantic. No 147-V.

Application for a permit of haulaway operator.
The applicant requests the following permit:
Haulaway transportation – contract –
Authorization to haul empty or loaded trailers, with its duly-registered tractors, according to clauses *a* to *x* inclusive of permit No. 147-V, on behalf of:
Gosselin Transport Ltée, 141 Georges Smith Boulevard South, P.O. Box 456, Thetford Mines, County of Mégantic. No. 147-V.

Rôle Q-432
D-7-TF
BUREAU DES TARIFS DU QUEBEC INC.,
Edifice Girardin, Suite 400,
1259, rue Berri,
Montréal 132, P.Q.
Pour:
DEMERS EXPRESS INC.

Demande de fixation de taux.
Supplément intérim No 1872 annule le supplément intérim No 1662.
De Trois-Pistoles à St-Pierre-les-Becquets, pour le transport de bois.
Modification:
Addition d'un taux affectant les points ci-haut mentionnés.
Pour renseignements supplémentaires, veuillez consulter le supplément intérim déposé à la Commission des transports du Québec.

Request for fixing of rates.
Interim supplement No. 1872 cancels interim supplement No. 1662.
From Trois-Pistoles to St. Pierre-les-Becquets, for the transportation of wood.
Modification:
Addition of a rate applicable to the aforementioned points.
For further information, consult the interim supplement filed with the Québec Transport Commission.

Rôle Q–433
1467–V–D–1–TF
FRENETTE TRANSPORT INC.,
251, rue Principale,
Portneuf Station,
Cté Portneuf, P.Q.

Demande d'augmentation du tarif No 6, soit les taux de classe, de commodités et les frais accessoires de 12%, et porter le minimum à $6.75 du cent livres.

Application for an increase in tariff No. 6, that is, the class and commodity rates and accessory costs, amounting to 12%, and to raise the minimum to $6.75 per cwt.

Rôle Q–434
1372–V–D–1
TRANSPORT LACHANCE ENRG.
(Mme Jacqueline
R. Lachance),
10727, boul. Ste-Anne,
Ste-Anne-de-Beaupré,
Cté Montmorency.

Modification de permis.
La partie requérante demande d'ajouter à son permis le service suivant:
Transport restreint – longue distance – rayon – par fardier –
De tous points situés dans un rayon de 30 milles de St-Féréol-les-Neiges à ailleurs dans la province de Québec, et retour, pour le transport par fardier, de machineries lourdes et d'outillage.

Modification of permit.
The applicant requests that the following service be added to its permit:
Restricted trucking–long distance–radius–by float–
From any point located within a radius of 30 miles from St. Féréol-les-Neiges to any other point in the Province of Québec, and return, for the transportation of heavy machinery and equipment, by float.

Rôle Q–440
15194–V–D–1
GASTON FORTIN (décédé)
142, 12e avenue,
Amos, Cté Abitibi,
et/and
DAME MIRELLA FONTAINE-FORTIN,
(légataire universelle)
et/and
ALDEE NAUD,
33, 5e avenue ouest,
Amos, Cté Abitibi.

Transmission et cession de la propriété du système de transport.
1) Dame Mirella Fontaine-Fortin demande à la Commission la transmission en sa faveur de la propriété du système de transport donné de son vivant par son époux, Gaston Fortin, en vertu du permis No 15194–V, qui se lit comme suit:

a) Transport restreint – service local –
a) Amos et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des limites de ladite ville;
b) Transport restreint – longue distance – rayon –
b) D'Amos à tous les endroits situés dans un rayon de 30 milles des limites de ladite ville, et retour;
Restriction:
Ce transport devra être effectué au moyen de camions dont la capacité maximum ne devra pas dépasser une tonne.
2) Dame Mirella Fontaine-Fortin demande à la Commission la cession de la propriété du système de transport, donné en vertu du permis No 15194–V, en faveur de:

Aldée Naud, 33, 5ème Avenue ouest, Amos, Comté Abitibi.

Transmission and transfer of ownership of transportation service.
(1) Mrs. Mirella Fontaine-Fortin requests from the Commission the transmission in her favour, the ownership of the transportation service provided by her husband, Gaston Fortin, during his lifetime, pursuant to permit No. 15194–V, which reads as follows:
(*a*) Restricted trucking – local service –
(*a*) Amos and all points located over a distance of not more than 5 miles from the limits of said Town;
(*b*) Restricted trucking – long distance – radius –
(*b*) From Amos and all points located within a radius of 30 miles from the limits of said Town, and return;
Restriction:
This transportation shall be operated with trucks of a maximum capacity of one ton.

(2) Mrs. Mirella Fontaine-Fortin requests from the Commission the transfer of the ownership of the transportation service, given pursuant to permit No. 15194–V, in favour of:
Aldée Naud, 33, – 5th Avenue West, Amos, County of Abitibi.

Rôle Q–441
15251–V–D–4
PHILIPPE RICHARD LTEE,
St-Pascal
Cté de Kamouraska.

Modification de permis.
La partie requérante demande d'ajouter à son permis le service additionnel suivant:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
De St-Romuald-d'Etchemin à tous les endroits dités dans les districts électoraux-provinciaux de Montmorency, Charlevoix, Saguenay et Duplessis, pour le transport de moulée ou produits alimentaires pour animaux, en vrac, avec semi-remorques munies de souffleur et dompeur spéciaux pour cette fin; et à l'occasion de ces voyages, pour le transport de moulée médicamenteuse, en sacs, dont le poids n'excèdera pas 2,000 lbs; le tout pour le compte de Ralston Purina of Canada Ltd.

Modification of permit.
The applicant requests that the following additional service be added to his permit:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
From St. Romuald-d'Etchemin to all points located in the provincial electoral districts of Montmorency, Charlevoix, Saguenay and Duplessis, for the transportation of feed (meal) or food products for animal consumption, in bulk, with semi-trailers equipped with a blower and dumping mechanism specially designed for this purpose; and on such trips, for the transportation of medicinal feed (meal), in bags not weighing over 2,000 pounds; the whole on behalf of Ralston Purina of Canada Ltd.

Rôle Q–442
21637–V–D–1
MESSAGE TELEJET EXPRESS INC.,
800, St-Pierre,
Drummondville,
Cté de Drummond.

Modification de permis.
La partie requérante, qui détient un permis de transport se lisant comme suit:
Transport restreint – longue distance – route restreinte –
De Drummondville à St-Hyacinthe et Montréal, et retour, pour le transport de colis d'une pesanteur maximum de 50 livres.

Modification of permit.
The applicant, which holds a transport permit that reads as follows:
Restricted trucking – long distance – restricted route –
From Drummondville to St. Hyacinthe and Montreal, and return, for the transportation of parcels of a maximum weight of 50 pounds.

Restriction:
Le service ne sera donné qu'avec des véhicules du genre station-wagon ou camion d'une capacité maximum d'une demi-tonne.
Demande que son permis se lise, à l'avenir, comme suit:
Transport restreint – longue distance – route – régulier –
De Drummondville à St-Hyacinthe et Montréal, et retour;
Transport restreint – longue distance – route restreinte – régulier –
De Sorel à Drummondville, et retour;
Transport restreint – longue distance – route restreinte – régulier –
De Sorel à Montréal, et retour;
Transport restreint – longue distance – route restreinte – régulier –
De Coaticook à Drummondville, et retour;

Transport restreint – longue distance – route restreinte – régulier –
De Plessisville à Victoriaville et Drummondville, et retour;
Transport restreint – longue distance – route restreinte – régulier –
De Waterloo et de Granby à Drummondville, et retour;
Transport restreint – longue distance – route restreinte – régulier –
De Grand'Mère à Drummondville, et retour.
Droit additionnel:
En donnant tous les services précités, la requérante est autorisée à donner un service aux points intermédiaires dans les deux sens et entre les points intermédiaires.

Restrictions:
Tous les services précités sont restreints au transport de colis d'une pesanteur maximum de 50 livres. Ces services ne seront donnés qu'avec des véhicules du genre station-wagon ou camion d'une capacité maximum d'une tonne.

Restriction:
The service shall be operated only with vehicles of the station-wagon type or with trucks of a maximum capacity of a half-ton.
The applicant requests that its permit read henceforth as follows:
Restricted trucking – long distance – route – regular –
From Drummondville to St. Hyacinthe and Montreal, and return;
Restricted trucking – long distance – restricted route – regular –
From Sorel to Drummondville, and return;
Restricted trucking – long distance – restricted route – regular –
From Sorel to Montreal, and return;
Restricted trucking – long distance – restricted route – regular –
From Coaticook to Drummondville, and return;
Restricted trucking – long distance – restricted route – regular –
From Plessisville to Victoriaville and Drummondville, and return;
Restricted trucking – long distance – restricted route – regular –
From Waterloo and Granby to Drummondville, and return;
Restricted trucking – long distance – restricted route – regular –
From Grand'Mère to Drummondville, and return.
Additional right:
In providing the aforementioned services, the applicant shall be authorized to provide a service to the intermediate points in both directions, and between the intermediate points.
Restrictions:
All the aforementioned services shall be restricted to the transportation of parcels of a maximum weight of 50 pounds. Said services shall be provided only with vehicles of the station-wagon type or with trucks of a maximum capacity of a one-ton.

Rôle Q-443
2923-A-D-1
LUCIEN GUERARD,
45, rue des Peupliers Ouest,
Québec 3, P.Q.

Demande de renouvellement de permis:
Classe de permis:
« Autobus ».
Service:
Le requérant demande de renouveler, pour le prochain Carnaval d'hiver de Québec, soit du 5 janvier au 17 février 1974 les services autorisés en vertu du permis No 2923-A.

A) Aux mêmes conditions et restrictions.

B) Même horaire.
Tarifs:
A) Voyages organisés: $1.50 par tête.
B) Service dans les rues du Carnaval, $0.50 adultes; $0.35 enfants.

Application for a renewal of permit:
Class of permit:
"Bus".
Service:
The applicant requests, for the coming Québec Winter Carnival, that is from January 5 to February 17, 1974, a renewal of the services authorized pursuant to permit No. 2923-A.
(A) Under the same conditions and restrictions.
(B) Same timetable.
Tariffs:
Conducted tours: $1.50 per person.
(B) Service in the Carnival streets, $0.50 for adults; $0.35 for children.

Rôle Q-444
32-A-D-1-TF
LES AUTOBUS RIVE-NORD LTEE,
257, Chemin du Roi,
Deschambault,
Cté Portneuf, P.Q.

La requérante demande de modifier son horaire sur le service Québec à Lac-aux-Sables et points intermédiaires.

The applicant requests that its timetable for the service between Québec and Lac-aux-Sables and intermediate points, be modified.

Rôle Q-445
21166-V-D-1-TF
QUEVILLON TRANSPORT ENRG.,
97, rue des Eables,
Lebel-sur-Quévillon,
Cté Abitibi, P.Q.

Le requérant demande à la Commission une augmentation de tarif d'une moyenne de 10% sur ses tarifs antérieurs. Le numéro du tarif est 30-A.

The applicant requests from the Commission an average increase of tariff 10% over its former tariffs. The number of the tariff is 30-A.

Rôle M-693
12288-V-D-2
THE ADLEY CORPORATION,
260 Bull Hill Lane,
Orange, Connecticut,
06516, U.S.A.

Cession de la propriété du système de transport (transfert d'actions et fusion).

The Colony Company, requérante-cédante.

The Connecticut Company qui a, depuis, changé son nom à: Transit Inc., requérante.

Attendu que la requérante-cédante avait obtenu de la Régie des Transports l'autorisation de contrôler 487, 671 actions ordinaires de la compagnie mise en cause, par ordonnance du 16 février 1968;

Attendu que le 9 octobre 1968, The Colony Company faisait l'acquisition de 143,000 nouvelles actions ordinaires, augmentant ainsi son avoir à 630,671 actions ordinaires;

Attendu que, subséquemment, The Colony Company faisait l'acquisition d'autres actions portant alors son total à 650,771 actions ordinaires;

Attendu que le 31 décembre 1968, The Connecticut Company, qui contrôlait déjà les actions de The Colony Company, fut fusionnée à cette dernière.

Attendu que cette fusion fut déposée pour approbation de l'Interstate Commerce Commission sous le dossier no MCF-10165;

Attendu que The Connecticut Company détenait elle-même un permis de l'Interstate Commerce Commission sous le no MC-78374 et que cette fusion de The Colony Company à The Connecticut Company donnait à cette dernière le contrôle de la compagnie mise en cause; ce qui fut approuvé par l'Interstate Commerce Commission en date du 7 novembre 1968;

Attendu que, par suite de la fusion précitée, les actionnaires de The Colony Company devaient recevoir des actions de The Connecticut Company.

Attendu que par lettres patentes émises par le Secrétaire de l'Etat du Connecticut The Connecticut Company changeait son nom à Transit Inc.

Pour ces motifs:

La requérante, Transit Inc., demande à la Commission des transports de vouloir bien statuer que la transaction de 1968 entre The Colony Company et The Connecticut Company n'occasionnait aucun changement de contrôle de la compagnie mise en cause ou bien qu'elle concluait qu'une approbation de la transaction aurait dû être obtenue et, en conséquence, que la fusion soit approuvée.

Transfer of ownership of transportation system (transfer of shares and amalgamation).

The Colony Company, applicant-transferor,

The Connecticut Company which, since then, has changed its name to that of:Transit Inc., applicant.

Whereas by an order dated February 16, 1968 the applicant-transferor had obtained from the Transportation Board authorization to control 487,671 common shares of the company *mise en cause;*

Whereas, on October 9, 1968, The Colony Company acquired 143,000 new common shares, thus raising its assets to 630,671 common shares;

Whereas, subseqnently, The Colony Company acquired a number of shares, thus raising its total assets to 650,771 common shares;

Whereas on December 31, 1968, The Connecticut Company, which already controlled the shares of The Colony Company, was amalgamated with the latter.

Whereas that amalgamation was filed for approval with the Interstate Commerce Commission under number MCF-10165;

Whereas The Connecticut Company itself held a permit from the Interstate Commerce Commission under number MC-78374 and whereas that amalgamation of The Colony Company with The Connecticut Company gave the latter control over the company *mise en cause* which transaction was approved by the Interstate Commerce Commission on November 7, 1968;

Whereas, following the aforesaid amalgamation, the shareholders of The Colony Company were to receive shares from The Connecticut Company;

Whereas by letters patent issued by the Secretary of State for Connecticut, The Connecticut Company changed its name to that of Transit Inc.

Therefore:

Transit Inc., the applicant, prays the Transport Commission to rule that the 1968 agreement between The Colony Company and The Connecticut Company has not brought about any change in the control of the company *mise en cause* or that it concluded that an approval of the agreement should have been obtained and, consequently, that the amalgamation be approved.

Rôle M-705
NIAGARA FRONTIER TARIFF BUREAU, INC.
P.O. BOX 184
BUFFALO, N.Y. 14221.

Demande de fixation de tarifs:
1) Supplément 3 au tarif 261-C
2) Supplément 4 au tarif 368
A) Etablir des tarifs de marchandises pour:
1) le bois de construction en provenance de Montréal (Qué.), à destination de Chicago (Ill.).
2) le bioxyde de titanium, en provenance de Sorel et Tracy (Qué.) et à destination d'Itasca (Ill.).
B) Réduire les tarifs applicables:
1) Aux machines en provenance de Coffeyville (Kan.), à destination de Candiac (Qué.).
Pour obtenir des renseignements complémentaires, veuillez consulter lesdits suppléments déposés auprès de la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of tariff:
(1) Supplement 3 to tariff 261-C.
(2) Supplement 4 to tariff 368.
(A) Establish Commodity rates on:

(1) Lumber, From Montreal, Qué. to Chicago, Ill.

(2) Titanium Dioxide, from Sorel and Tracy, Qué. to Itasca, Ill.

(B) Reduce rate on:
(1) Machinery from Coffeyville, Kan. to Candiac, Qué.

For further information, please refer to these supplements filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-706
BUREAU DES TARIFS DU QUEBEC INC.,
Edifice Girardin, 460,
1259, rue Berri,
Montréal 132, Qué.

Supplément Intérim No 1924 — Annule le supplément intérim No 1657.

De Candiac dans un rayon de 200 milles, pour le transport de produits de Fiberglass Canada Limited.

Modification:
Augmentation approximative de 8%.
Pour renseignements supplémentaires, veuillez consulter ledit Supplément Intérim déposé à la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of tariff.
Interim Supplement No. 1924 - Cancels interim supplement No. 1657.
From Candiac, within a 200-mile radius, for the transportation of products of Fiberglass Canada Limited.
Modification:
Approximate increase of 8%.
For further information, please refer to this interim supplement filed with the Québec Transport Commission.

Rôle 707
BUREAU DES TARIFS DU QUEBEC INC.,
Edifice Girardin, suite 460,
1259, rue Berri,
Montréal 132, Qué.,
H2L 4CL

Demande de fixation de taux.
75ième Révision au Tarif 80-A - Tarif de Papier.
Modification:
Augmentations.
54ième Révision au Tarif 90-A - Tarif d'Importation, d'Exportation.
Modification:
Augmentations.
46ième Révision au Tarif 30 - Tarif de produits alimentaires.
Modification:
Augmentations.
3ième Révision au Tarif 70-B Tarif d'acier et de fer.
Modification:
Augmentations.
16ième Révision au Tarif 101-C - Tarif de taux d'espèces.
Modifications:
Augmentations, Annulations.
76ième Révision au Tarif 80-A - Tarif de Papier.
Modification:
Additions, augmentations.
42ième Révision au Tarif 75 - Tarif d'espèces courtes distances.
Augmentations et annulations.
3ième Révision au tarif 6-B - Tarif de taux d'espèces.
Augmentation de 10% sur les taux qui ont été exemptés de l'augmentation générale accordée en juin 1973 (supplément d'Ordre Général No 32).
Contrat à taux convenus (Agreed Charge) No 4, supplément No 3 entre Day and Ross Ltd. et Steinberg's Limited (Augmentation approximative de 8%).
Pour tout renseignement supplémentaire se rapportant aux modifications de tarifs ci-haut indiquées, veuillez consulter lesdites Révisions déposées à la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of rates
75th revision of tariff 80-A - Paper tariff.
Modification:
Increases.
54th revision of tariff 90-A - Import-Export tariff.
Modification:
Increases.
46th revision of tariff 30 - Foodstuffs tariff.
Modification:
Increases.
3rd revision of tariff 70-B - Steel and iron tariff.
Modification:
Increases.
16th revision of tariff 101-C - Cash rate tariff.
Modification:
Increases, cancellations.
76th revision of tariff 80-A - Paper tariff.
Modification:
Additions, increases.
42nd revision of tariff 75 - Short-distance cash tariff.
Increases and cancellations.
3rd revision of tariff 6-B - Cash tariff rate
10% increase on the rates which were exempted from the general increase granted in June, 1973 (Supplement to General Order No. 32).
Contract at agreed rates (Agreed Charge) No. 4, supplement No. 3 between Day and Ross Ltd. and Steinberg's Limited (Approximate increase of 8%).
For further information respecting the aforesaid modifications of tarifs, please refer to the said revisions filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-708
21339-V-D-1
DEL TRANSPORT LTEE,
385, avenue Richelieu,
McMasterville,
Cté Richelieu, P.Q.

Prolongation des délais (re: permis complémentaires).
La partie requérante demande à la Commission de prolonger la validité de la clause *f* de son permis jusqu'au 30 avril 1974 ainsi que les clauses *h, i, l, m, n, o* du permis jusqu'au 30 novembre 1974, afin de lui permettre d'obtenir des juridictions étrangères mentionnées auxdites clauses, les permis complémentaires requis.

Extension of the time-limit (re: complementary permits).
The applicant requests the Commission to extend the validity period of clause *f* of its permit until April 30, 1974, and that of clauses *h, i, l, m, n* and *o* of the permit until November 30, 1974, to enable it to obtain the required complementary permits from the extra-provincial jurisdictions mentioned in the said clauses.

Rôle M-709
659-V-D-1
SMITH TRANSPORT COMPANY LIMITED,
10755, Côte de Liesse Road,
Dorval, Pte-Claire 760, P.Q.

La requérante désire obtenir le droit additionnel suivant:
Service de courtier en transport pour le transport de marchandises tel que l'autorisent les clauses *G, J* et *Q* inclusivement de son permis No 659-V en utilisant le service de remorquage de Harm Wilts, 2071 rue Parker, Halifax, (Nouvelle-Ecosse,) No 23521-V.

The applicant wishes to obtain the following additional right:
Transport broker service for the transportation of goods as authorized by clauses *G, J, Q* inclusive of its permit No.659-V by utilizing the haulaway service of Harm Wilts, 2071 Parker street, Halifax, (Nova Scotia,) No. 23521-V.

Rôle M-710
23521-V-D-1
WILTS, HARM
2071, Parker street,
Halifax, Nova Scotia

Demande d'un permis de remorquage.
Le requérant demande le permis suivant: Transport par remorquage seulement – contrat.
Pour remorquer avec ses tracteurs dûment immatriculés, les remorques vides ou pleines appartenant à Smith Transport Company Limited, permis No 659–V, conformément aux clauses *G*, *J* et *Q* dudit permis.

Application for a haulaway permit.
The applicant requests the following permit:

Haulaway transportation only – contract –
To haul with its tractors, duly registered, the empty or loaded trailers of Smith Transport Company Limited permit No. 659–V, in accordance with clauses *G*, *J* and *Q* of the said permit.

Rôle M-711
983-V
ROGER DENIS,
4501, rue Radisson,
Montréal 431, P.Q.
H1M-1X7

Modification des taux de l'Ordonnance 4560-71, en ajoutant .50 l'heure et applicable à la semaine.

Modification of the rates of Order 4560–71, by adding .50 per hour and applicable on a weekly basis.

Rôle M-712
3550-A (D.-1)
MONSIEUR LUCIEN DESROSIERS,
St-Hermas (Mirabel),
Cté Deux-Montagnes,
P.Q.

Le requérant demande à la Commission d'être autorisé à donner les services suivants:

Classe de permis:
Service d'autobus.
Services:
1) Transport d'écoliers, mation et soir, résidant dans St-André D'Argenteuil et fréquentant l'école de St-André.
2) De St-Hermas (Mirabel) à Montréal et retour pour transport d'écoliers de moins de 18 ans à l'occasion de voyages à charte-partie.

3) De St-Hermas (Mirabel) à tout point situé dans la province de Québec et retour pour transport d'écoliers de moins de 18 ans, à l'occasion de voyages à charte-partie.

The applicant requests of the Commission authorization to provide the following services:
Permit class:
Bus Service.
Services:
(1) Transportation, mornings and evenings, of school children residing in St. André-D'Argenteuil and attending St. André School.
(2) From St. Hermas (Mirabel) to Montreal and return for the transportation, on charter trips, of school children under 18 years of age.
(3) From St. Hermas (Mirabel) to any point located in the Province of Québec and return, for the transportation, on charter trips of school children under 18 years of age.

Rôle M-713
23513-V-D-1
REAL ROY TRANSPORT ENRG.
(Réal Roy opérant
sous ce nom)
8115, rue Viau,
Ville St-Léonard,
(Montréal 457), P.Q.

Demande pour permis.
La partie requérante demande à la Commission de l'autoriser, aux conditions règlementaires, à exploiter le service de camionnage suivant:
Classe:
Transport restreint – service local – contrat –
Service:
Montréal et les localités situées sur une distance n'excédant pas cinq milles des limites de ladite ville, pour le transport de marchandises, pour le compte de Home & Country Casuals Inc., Montreal.

Application for permits.
The applicant requests of the Commission authorization to operate the following trucking service under the prescribed terms and conditions:
Class:
Restricted trucking – local service – contract.
Service:
Montreal and the localities situated within a distance of 5 miles from the limits of said City, for the transportation of commodities, on behalf of Home & Country Casuals Inc., Montreal.

Rôle M-714
23408-V-D-1
R. CLOUGH TRANSPORT LIMITED,
40, Paulart Drive,
Islington, Ontario.
Adresse au Québec:
248, rue King Edward,
Ville Lemoyne,
Cté Chambly, P.Q.

Nouvelle demande.
a) Transport restreint – longue distance – route restreinte – corridor – véhicules isothermes.
a) De la frontière Québec–Ontario (ports d'entrée: Rivière-Beaudette et Pointe-Fortune), en transit à travers la province de Québec jusqu'à la frontière du Nouveau-Brunswick (tous les ports d'entrée) et retour, pour le transport de tous les types de denrées alimentaires qui nécessitent l'utilisation de véhicules isothermes. (Points de départ ou destination: divers endroits des provinces de l'Ontario et/ou de Terreneuve, pour le grand public.)
b) Transport restreint – longue distance – route restreinte – véhicules isothermes.

b) De divers endroits dans la province de Québec jusqu'à la frontière Québec–Nouveau-Brunswick (tous les ports d'entrée) et retour, pour le transport de tous les types de denrées alimentaires qui nécessitent l'utilisation de véhicules isothermes. (Destination ou provenance: divers endroits de la province de Terreneuve, via les provinces maritimes.)

New request.
(*a*) Restricted trucking – long distance – restricted route – corridor – temperature controlled vehicles.
(*a*) From the Québec–Ontario border (Ports of entry: Rivière Beaudette and Pointe-Fortune), in transit through the Province of Québec to the Québec–New Brunswick borden (all ports of entry) and return for the transportation of all types of food stuffs requiring temperature controlled vehicles. (Points of origin or destination: points in the Provinces of Ontario and/or New Foundland, for the public in general).

(*b*) Restricted trucking – long distance – restricted route – temperature controlled vehicles.
(*b*) From points in the Province of Québec to the Québec–New Brunswick border (all ports of entry) and return, for the transportation of all types of food stuff requiring temperature controlled vehicles. (Destination or origin: points in the Province of New Foundland, via the maritime provinces).

Restrictions:
1) La clause 1 ci-dessus mentionnée devra être exploitée avec un certificat délivré par la Ontario Highway Transport Board le 29 juin 1973 et avec un certificat portant le numéro 115, délivré par la province de Terreneuve et Labrador en date du 11 juin 1973 et enfin avec le certificat No X-225 délivré par la Public Utilities Commission de Nouvelle-Ecosse en date du 23 juillet 1973.
2. La clause 2 ci-dessus mentionnée devra être exploitée avec les certificats délivrés par la province de Terreneuve et Labrador et par la province de Nouvelle-Ecosse, tel que cela est spécifié ci-dessus dans la restriction 1.
3. Un certificat devant être délivré par la New Brunswick Motor Carrier Board devra également être déposé auprès de la Commission des transports du Québec.

Rôle M-715
531-V-D-2
HUSBAND TRANSPORT LIMITED,
10, Centre Street,
London, Ontario.
Adresse d'affaires au Québec:
7,300 Pullman, Turcot Yards,
Montréal, P.Q.

Modification de clauses:
Les clauses *i*, *j* et *k* du permis de la requérante et les restrictions s'y rattachant se lisent comme suit:
i) Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
i) Du district du Montréal métropolitain à la frontière Québec-Ontario (via des itinéraires irréguliers et tous les ports d'entrée) pour le transport de matériel utilisé par les lignes aériennes et d'autres accessoires s'y rattachant, pour le compte d'Air Canada, ce transport devant être effectué dans des véhicules à moteur spécialement adaptés tels que des tracteurs et des remorques munis d'un système résistant de suspension à coussin d'air de type « Air Ride ».
(Destination: tous les endroits autorisés dans la province situés à l'ouest de la province de Québec).
j) Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
j) Du district du Montréal métropolitain à la frontière Québec-Nouveau-Brunswick (via des itinéraires irréguliers et tous les ports d'entrée) pour le transport de matériel utilisé par les lignes aériennes et autres accessoires s'y rattachant, pour le compte d'Air Canada, ce transport devant être effectué dans des véhicules à moteur spécialement adaptés tels que des tracteurs et des remorques munis d'un système résistant de suspension à coussin d'air de type « Air Ride ».
(Destination: tous les endroits autorisés dans les provinces situées à l'est de la province de Québec).
k) Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
k) Du district du Montréal métropolitain à la frontière Québec-Etats-Unis (via des itinéraires irréguliers et tous les ports d'entrée) pour le transport de matériel utilisé par les lignes aériennes et autres accessoires s'y rattachant pour le compte d'Air Canada, ce transport devant être effectué dans des véhicules à moteur spécialement adaptés tels que des tracteurs et des remorques munis d'un système résistant de suspension à coussin d'air de type « Air Ride ».
(Destination: tous les endroits autorisés aux Etats-Unis).
Restrictions:
9) La clause *i* de ce permis devra être exploitée avec un certificat complémentaire No 478 délivré par la Ontario Highway Transport Board le 17 mai 1971.

Restrictions:
(1) Clause 1 above mentioned is to be operated in conjunction with a certificate issued by the Ontario Highway Transport Board on June 29th 1973 and in conjunction with a certificate No. 115 issued by the Province of New Foundland and Labrador dated June 11th, 1973 and certificate No. X-225 issued by the Public Utilities Commission of the Province of Nova Scotia dated July 23rd 1973.
2) Clause 2 above mentioned is to be operated in conjunction with the certificates issued by the Province of New Foundland and Labrador and by the Province of Nova Scotia, as specified in restriction No 1 above.
(3) A certificate to be issued by the New Brunswick Motor Carrier Board must also be filed with the Québec Transport Commission.

Modification of clauses:
Clauses *i*, *j*, *k* of the applicant's permit and the restrictions attached thereto read as follows:
i) Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
i) From the Montreal Metropolitain District to the Québec-Ontario border (via irregular routes and all ports of entry) for the transportation of airline equipment and other accessories related thereto, for the account of Air Canada, such transportation to be effected in specially adapted motor vehicles such as tractors and trailers equipped with serviceable "Air Ride", air cushioning suspension system.

(Destination: all points as authorized in Province located West of the Province of Québec).
j) Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
j) From the Montreal Metropolitain District to the Québec-New Brunswick border (via irregular routes and all ports of entry) for the transportation of airline equipment and other accessories related thereto, for the account of Air Canada, such transportation to be effected in specially adapted motor vehicles such as tractors and trailers equipped with serviceable "Air Ride", air cushioning suspension system.

(Destination: all points as authorized in Provinces located East of the Province of Québec).
k) Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
k) From the Metropolitain District to the Québec-United States border (via irregular routes and all ports of entry) for the transportation of airline equipment and other accessories related thereto, for the account of Air Canada, such transportation to be effected in specially adapted motor vehicles such as tractors and trailers equipped with serviceable "Air Ride", air cushioning suspension system.

(Destination: all points as authorized in the United States).
Restrictions:
(9) Clause *i* of this permit is to be operated in conjunction with a complementary certificate No. 478 issued by the Ontario Highway Transport Board on May 17th 1971.

10) La clause *j* de ce permis devra être exploitée avec la licence complémentaire No 950 appartenant à la catégorie C-X, délivrée par le Motor Carrier Board de la province du Nouveau-Brunswick et déposée auprès de cette Régie.

11) La clause *k* de ce permis devra être exploitée avec un certificat complémentaire devant être délivré par la Interstate Commerce Commission des Etats-Unis et déposé auprès de cette Régie dans l'année qui suivra la date de publication de la présente ordonnance (ordonnance datée du 8 juillet 1971).

12) Les clauses *i* et *j* seront valides sous réserve de la déposition auprès de la présente Régie de permis complémentaires devant être délivrés par les autorités compétentes de toutes les autres provinces du Canada, selon les exigences éventuelles.

1) La requérante désire modifier les clauses *i*, *j* et *k* ci-dessus mentionnées en ajoutant à chaque clause, les mots « et retour » après la spécification concernant les frontières.

2) Elle souhaite aussi que la Commission supprime la restriction No 11 se rattachant à la clause *k* du permis pour la remplacer par la suivante:

11) L'objectif du service autorisé par la clause *k* du permis est de promouvoir le mouvement direct de la circulation de marchandises en provenance ou à destination de divers points des Etats-Unis, en favorisant l'échange, à la frontière Québec-Etats-Unis, des remorques de Husband Transport Limited contre les véhicules de voituriers-rouliers américains autorisés, pour le transport dudit matériel d'aviation et des accessoires s'y rattachant, pour le compte d'Air Canada.

3) Les restrictions No 9, 10 et 12 demeurent inchangées.

(10) Clause *j* of this permit is to be operated in conjunction with complementary license No. 950 class C-X issued by the Province of New Brunswick Motor Carrier Board on file with this Board.

(11) Clause *k* of this permit is to be operated in conjunction with a complementary certificate to be issued by the Interstate Commerce Commission of the United-States and which is to be filed with this Board within a year from the date of the issuance of this Order (Order dated July 8th 1971).

(12) Clauses *i* and *j* shall be valid subject to the filing with this Board of complementary authorities to be issued by the jurisdiction in all other provinces of Canada, as may be required.

(1) The applicant wishes to modify clauses *i*, *j*, *k* above mentioned by adding the words "and return" after the word border in each clause. (première ligne de chacune des clauses).

(2) It also wishes that the Commission deletes Restriction No. 11 attached to clause *k* of the permit to replace it by the following:

(11) The purpose of the service authorized by clause *k* of the permit is to further a through movement of traffic destined to or originating from points in the United States, by interchange of the trailers of Husband Transport Limited at the Québec-United States border with authorized american carriers, for the transportation of the said airline equipment and accessories for the account of Air Canada.

(3) Restrictions No. 9, 10 and 12 remain unchanged.

Rôle M-716
11155-V
MICHAEL'S CARTAGE LTD.,
6825, 33rd Avenue,
Montréal, Qué.

Demandons 10% d'augmentation sur taux antérieurement déposés.

We request a 10% increase over the rates previously filed.

Rôle M-717
22075-V
ADLEY CANADA LIMITED,
c/o Me Paul M. Demers, avocat
1155, ouest, boul. Dorchester,
Suite 3301,
Montréal 102, P.Q.

Cession de la propriété du système de transport (transfert d'actions et fusion).

The Colony Company, requérante-cédante, The Connecticut Company, qui a depuis changé son nom à celui de: Transit Inc., requérante-cessionnaire.

1) Les requérantes demandent l'approbation de la fusion de The Old Colony et The Connecticut Company en The Connecticut Company, le 7 mai 1968, et le changement de nom de The Connecticut Company en Transit Inc., le 31 mai 1971, dans la mesure où le contrôle de la requérante Adley Canada Limited en fut affecté.

2) La requérante Adley Canada Limited est toujours contrôlée par The Clayton Terminal Corporation qui détient 797 de ses 800 actions émises.

3) The Clayton Terminal Corporation est toujours contrôlée par The Adley Corporation qui détient 100% de ses 6,222 actions émises.

4) The Adley Corporation n'est plus contrôlée par The Old Colony Company mais par la requérante Transit Inc., qui détient 66.4% de ses 919,000 actions émises.

Transfer of ownership of transport service (transfer of shares and amalgation).

The Colony Company, applicant-tranferor. The Connecticut Company, which has since changed its name to that of: Transit Inc., applicant-transferee.

(1) The applicants request the approval of the amalgation of The Old Colony and The Connecticut Company, on May 7, 1968 and the change of name of The Connecticut Company to that of Transit Inc., dated May 31, 1971, to the extent to which the applicant, Adley Canada Limited, was thereby affected.

(2) The applicant Adley Canada Limited is still controlled by The Clayton Terminal Corporation, which holds 797 of its 800 shares issued.

(3) The Clayton Terminal Corporation is still controlled by The Adley Corporation, which holds 100% of its 6,222 shares issue.

(4) The Adley Corporation has ceased to be controlled by The Old Colony Company and is now controlled by the applicant, Transit Inc., which holds 66.4% of its 919,000 shares issued.

5) The Connecticut Company a été créée par une fusion avec The Old Colony Company et The Connecticut Company le 7 mai 1968, et en vertu de ladite fusion toutes les actions de The Old Colony Company étaient annulées et remplacées *quid pro quo* par des actions nouvellement émises de The Connecticut Company aux mêmes actionnaires et le contrôle réel de The Adley Corporation n'ayant donc pas changé.

6) Ladite fusion a été approuvée aux États-Unis par la I.C.C. tel qu'en fait foi copies de l'application et pièces justificatives devant la I.C.C., de la convention de fusion elle-même, et de l'ordre de la I.C.C. en date du 30 octobre 1968, lesdites copies étant toutes produites en liasse au soutien des présentes comme Exhibit-R-1;

7) Transit Inc., est maintenant le nouveau nom de The Connecticut Company, qui changea son nom à Transit Inc., le 31 mars 1971, tel qu'en fait foi copie des lettres patentes accordées par le secrétaire de l'Etat du Connecticut, autorisant ledit changement de nom, laquelle copie est produite au soutien des présentes comme Exhibit-R-2;

Par ces motifs, les requérants prient la Commission des transports du Québec,

D'approuver la fusion ci-haut mentionnée entre The Old Colony et The Connecticut Company; et

D'approuver le changement de nom de The Connecticut Company à Transit Inc.

(5) The Connecticut Company was created by an amalgamation of The Old Colony Company and The Connecticut Company on May 7, 1968 and pursuant to said amalgamation all the shares of the Old Colony Company were annulled and replaced *quid pro quo* by new shares issued by The Connecticut Company to the same shareholders, the actual control of The Adley Corporation thus remaining unchanged.

(6) The said amalgamation has been approved in the United States by the I.C.C. as attested by the copies of the request and supporting documents before the I.C.C. by the amalgamation agreement and by the I.C.C. order dated October 30, 1968; said copies are filed in support of the present document, as Exhibit R-1;

(7) Transit Inc. is now the new name of The Connecticut Company, which changed its name to that of Transit Inc., on March 31, 1971, as attested by the letters patent granted by the Secretary of State for Connecticut, authorizing said change of name, a copy of which document is filed in support of the presents as Exhibit R-2;

Therefore the applicants request the Québec Transport Commission,

to approve the aforesaid amalgamation of The Old Colony and The Connecticut Company; and

to approve the change of name of The Connecticut Company to that of Transit Inc.

Rôle M-718
1728-A-(D.1.)
MONSIEUR ROGER DEPATIE,
2020 est, Boul. Henri-Bourassa, Montréal, P.Q.

Le requérant demande à la Commission l'autorisation d'effectuer le service suivant:

Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de trois (3) à sept (7) ans, de leur domicile et se rendant aux écoles suivantes:
Ecole Michelet Inc., 10,550 Avenue Pelletier, Montréal-Nord, P.Q.;
et
Ecole Institut Marie-Clarac, Inc., 3530 est, Boul. Gouin, Montréal-Nord, P. Qué.
Territoire:
Les enfants à être transportés demeurent dans Ville Laval et quartiers Laval-des-Rapides – Pont-Viau – Duvernay et Montréal dont le quadrilatère sera borné par les rues suivantes:
Nord: Boul. Gouin;
Ouest: Terrasse Fleury;
Sud: Boul. Crémazie;
Est: Boul. Langelier.
Conditions et restrictions:
1) Ce service sera donné durant la période scolaire de chaque année.
2) Le détenteur devra maintenir en vigueur, pour la protection des enfants transportés, une assurance de responsabilités légales, conformément aux dispositions de l'Ordonnance générale No 5448 de la Régie des transports, en date du 21 juin 1963.

The applicant requests the Commission to authorize it to provide the following service:

Class of permit:
Bus service.
Service:
Transportation of children aged three (3) to seven (7) years, from their homes to the following schools they attend:
Ecole Michelet Inc., 10,550 Pelletier Ave., Montreal-North, P.Q.,
and
Institut Marie-Clarac, Inc., 3530 Gouin Blvd. East, Montreal-North, P.Q.
Territory:
The children to be carried shall reside in the City of Laval, the Wards of Laval-des-Rapides – Pont-Viau – Duvernay and Montreal, in an area bounded by the following streets:
North: Gouin Blvd.;
West: Fleury Terrace;
South: Crémazie Blvd. East;
East: Langelier Blvd.
Conditions and restrictions:
(1) This service shall be given each year during the school session.
(2) Pursuant to the provisions of General Order No. 5448 of the Transportation Board, dated June 21, 1963, the holder shall maintain a public liability insurance for the protection of the children carried.

Rôle M-719
2594-V-D-1
GERARD GAGNON LTEE
1550, Montarville,
Boucherville, (Chambly), Qué.

Modification de permis (droit additionnel).
La partie requérante demande à la Commission d'ajouter à son permis le droit additionnel suivant:
Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –
De Boucherville à tous les endroits de la province de Québec, pour le transport de matériaux servant et entrant dans la construction, originant de Dismat Inc. et desti-

Modification of permit (additional right).
The applicant requests the Commission to add the following additional right to its permit:
Restricted trucking–long distance–radius–contract –
From Boucherville to any point in the Province of Québec, for the transportation of materials used in building operations, or as part of building structures originating from

nés à ses membres, et retour avec matériaux refusés et/ou avariés.

Dismat Inc. and shipped to its members, and return with refused and/or damaged materials.

Rôle M-720
3876-V-D-1
R.P.R. TRANSPORT LTEE
147, rue Nord,
Cowansville, Qué.

Modification de permis (droit additionnel).
La partie requérante demande à la Commission d'ajouter à son permis l'autorisation suivante:
La détentrice est autorisée à louer, à long terme (3ans) de I.A.C. Limitée, permis no 959-DY, 3 remorques dont la description apparaît au contrat de location déposé à la Commission.

Modification of permit (Additional right).
The applicant requests the Commission to add to its permit the following authorization:
The permit-holder is authorized to lease, on a long-term basis (3 years) from I.A.C. Limitée, permit No. 959-DY, 3 trailers described in the lease filed with the Commission.

Rôle M-721
4552-V-D-3
CHOUINARD & FRERE LIMITEE
6605, Magloire,
St-Léonard, Montréal 458, P.Q.

Modification droit additionnel:
La requérante demande la permission de donner, à tous les détenteurs de permis de la Commission, du remorquage (haulaway), selon toutes les clauses du permis de chaque détenteur, aux conditions suivantes:
1) Déposer avant le début du service une copie de contrat à cet effet signée par le courtier et la requérante, sur des formules approuvées par la Commission.
2) Que le courtier ait payé à la Commission les droits pour le permis de courtier.

Modification – Additional right:
The applicant requests authorization to provide a haulaway service for all holders of permits from the Commission according to all the clauses of each said permit provided that:
1. Before operating such service, a copy of the contract to that effect be filed, signed by the broker and applicant, on forms approved by the Commission.
2. The broker has paid to the Commission the fees exigible for the broker's permit.

Rôle M-722
4-V
INTER-CITE TRANSPORT LTEE
7887, 2e avenue suite 10,
Ville d'Anjou 437, Qué.

Demande de modification de taux du tarif No 16 en réduisant cesdits taux actuels d'environ 8%, excepté l'item 90 auquel il y a une augmentation de 8%.

Application for modification of rates of tariff No. 16 by reducing said rates by about 8%, save item 90, which shall be increased by 8%.

Rôle M-723
17428-V
CLARKE TRANSPORTATION CANADA LTD.,
1155 Dorchester,
Boulevard West, suite 1400,
Montreal, Québec, H3B 3K4.

Demande d'augmentation des taux entre le Québec (et l'Ontario) et Terre-Neuve. Pourcentage annuel des augmentations allant jusqu'à 15%.
Quelques réductions: Les taux de St. John's (Terre-Neuve) comprendront désormais la livraison dans la région de St-John's.

Application for increase in rates from Québec (and Ontario) to Newfoundland. Annual Percentage Increases up to 15%.
Some reductions. St. John's, Newfoundland rates to now include delivery in St. John's area.

Rôle M-724
1930-V
PROVOST CARTAGE INC.
7887, 2e Avenue,
Ville d'Anjou, Qué.
H1J 1C4.

Demande de modification de taux aux tarifs 19-D, 20-C, 21-B, 28 et 42.
19-D majoration de 8%.
19-D item 320 Nouveau taux Toronto-Kingsey Falls, réduction 8%.
20-C item 10 majoration générale de 6%, plus publication de nouveaux taux de Beauharnois à Clarkson, Ont.; Hamilton Ont.; Iroquois, Ont.; Oshawa, Ont. et Windsor, Ont., représentant réductions d'environ 10%.
20-C item 20 Valleyfield à Ottawa, Ont., réduction 5% du taux pour quantités excédant 45 M lbs.
21-B item 10 majoration de 8%.
28 item 115 nouveau taux Dayton, N.Y. à Montréal, réduction 10%.
28 item 270 Bunkingham à Jay, Me. et Livermore Falls, Me., réduction de taux 7 cwt.
42 majoration de 8%.

Application for rate modification of tariffs 19-D, 20-C, 21-B, 28 and 42.
19-D 8% increase.
19-D item 320 New rate Toronto-Kingsey Falls, 8% reduction.
20-C item 10. 6% general increase, plus publication of new rates between Beauharnois and Clarkson, (Ont.); Hamilton, (Ont.); Iroquois, (Ont.); Oshawa, (Ont.) and Windsor, (Ont.) representing reduction, of about 10%.
20-C item 20. Valleyfield to Ottawa, (Ont.) 5% reduction of rate for quantities exceeding 45M lb.
21-B item 10. 8% increase.
28 item 115. New rate between Dayton, (N.Y.) and Montreal, 10% reduction.
28 item 270. Buckingham to Jay, (Me) and Livermore Falls, -Me), 7cwt reduction of rate.
42. 8% increase.

Rôle M-725
318-V-D-1
BELOEIL ST-HILAIRE TRANSPORT INC.,
1660, Richelieu,
Beloeil, Qué.

Modification de permis (droit additionnel).
La partie requérante demande à la Commission d'ajouter à son permis l'autorisation suivante:
Droit additionnel:
La détentrice est autorisée à louer, à long terme (5 ans), de I.A.C. Ltée., permis 508-DYV, deux (2) remorques dont la description apparaît au contrat de location déposé à la Commission.

Modification of permit (additional right).
The applicant requests the Commission to add the following authorization to its permit:
Additional right:
The permit-holder is authorized to lease, on a long-term basis (5 years), from I.A.C. Ltée, permit No. 508-DY, two (2) trailers described in the lease filed with the Commission.

Rôle M-726
10934-V-D-1
PROVINCIAL OIL CARRIERS CO. LTD.
6360 Notre Dame St. E.,
Montreal, Qué.

Modification du permis de courtier:

Permis de courtier en transport pour utiliser un service de transport par remorquage seulement –

Service de courtier en transport pour le transport de marchandises autorisé par son permis de voiturier-roulier No 10934-V selon la clause *a* en utilisant le service de remorquage de Fred Steele, appelé voiturier-remorqueur.

Broker's modification:

Transport broker permit to utilize a "haulaway" transportation service only.

Transport broker service for the transportation of merchandise authorized by the trucking permit No. 10934-V, in virtue of clause *a*, by utilizing the "haulaway" service of Fred Steele designated as a "haulaway" operator.

Rôle M-727
23485-V-D-1
MR. FRED STEELE,
7980 Tremolier St.
Ville d'Anjou, Qué.

Modification du permis de remorquage:

Transport par remorquage seulement-contrat–

Le détenteur appelé voiturier-remorqueur demande l'autorisation de remorquer avec ses tracteurs dûment immatriculés, les remorques vides ou remplies du voiturier-roulier Provincial Oil Carriers Co. Ltd., dans les cadres du permis No 10934-V selon la clause *a* de ce dernier et pour son compte.

Modification haulaway:

"Haulaway" transportation service only – contract –

The permit holder designated as a "haulaway" operator requests the authorization to haul, with his tractors duly registered, empty or loaded trailer belonging to the authorized carrier Provincial Oil Carriers Co. Ltd., in conjunction with permit No. 10934-V, in virtue of clause *a*, of the carrier.

Rôle M-728
15917-V
MONTO FREIGHTWAYS LIMITED
31, rue St-Joseph,
Lachine 640, P.Q.

Cession du contrôle du système de transport (Vente d'actions):

M. G. Murray Macfie a vendu en son nom et en celui des personnes qu'il représente, Mme Jeanine Duquette et M. Brian Meeks, les trois actions qu'il détient et qui sont les seules émises par la compagnie mise en cause, à M. Richard A. Barrett et M. Paul D. Keene, les requérants acquéreurs.

Conformément aux dispositions de l'article 39 de la Loi des transports, on demande à la Commission d'approuver le transfert de ces actions aux requérants-acquéreurs.

Distribution actuelle:	
M. G. Murray Macfie	1 action
Mme Jeanine Duquette, en tant que nominataire de M. Macfie	1 action
M. Brian Meeks, en tant que nominataire de M. Macfie.	1 action
Distribution future: (après l'émission d'actions additionnelles)	
M. Dave Keene	35 actions
M. Paul Keene	35 actions
M. Richard Barrett	20 actions
M. Tony Mathison	5 actions
M. George Thorne	5 actions

Transfer of control of transport service (sale of shares)

Mr. G. Murray Macfie has sold, on his behalf and that of his nominees, Mrs. Jeanine Duquette and Mr. Brian Meeks, the three shares that he holds and which are the only shares issued by the company mise en cause, to Mr. Richard A. Barrett and Mr. Paul D. Keene, the applicant-purchasers.

Petition is made to the Commission, in accordance with the stipulations of article 39 of the Transport Act, to approve of the transfer of such shares to the applicant-purchasers.

Present distribution:	
Mr. G. Murray Macfie	1 share
Mrs. Jeanine Duquette as nominee of Mr. Macfie	1 share
Mr. Brian Meeks, as nominee of Mr. Macfie	1 share
Future distribution: (after issuance of other shares)	
Mr. Dave Keene	35 shares
Mr. Paul Keene	35 shares
Mr. Richard Barrett	20 shares
Mr. Tony Mathison	5 shares
Mr. George Thorne	5 shares

Rôle M-729
2096-A (D.-5)
METROPOLITAIN PROVINCIAL (1967) INC.
1390, rue William,
Montréal 102, P.Q.

La requérante demande l'autorisation de donner le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport de passagers, matin et soir, aux heures de pointes, du lundi au vendredi, des villes de Châteauguay et Châteauguay Centre à Ville La Salle, Ville St-Pierre, Lachine, Dorval et retour.

The applicant requests authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transportation of passengers, morning and night, at rush hours, from Monday through Friday, from the Towns of Châteauguay and Châteauguay-Centre to the City of La Salle, Town of St. Pierre, Lachine, Dorval, and return.

Rôle M-730
1878-A (D.-1)
AUTOBUS LEO AUGER INC.
108, rue St-Jean,
Châteauguay, P.Q.

La requérante qui détient un permis l'autorisant, entre autres, à donner le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'étudiants demeurant à Châteauguay et se rendant à l'Académie Queen of Angel située à Dorval et retour.

The applicant, which holds a permit authorizing it to provide, among others, the following service:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transportation of students living in Châteauguay and attending Queen of Angel Academy located in Dorval, and return.

Demande une modification de son permis pour qu'il se lise, à l'avenir, comme suit:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'étudiants demeurant à Châteauguay et se rendant au Collège Ste-Anne, à l'école Piché et à l'école Bishop Whelan, tous trois (3) situés à Lachine et à l'Académie Queen of Angel située à Dorval, et retour.

Requests that its permit be modified to read henceforth as follows:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transportation of students domiciled in Châteauguay and attending Ste-Anne College, Piché School and Bishop Whelan School, all three (3) located in Lachine, and Queen of Angel Academy in Dorval, and return.

Rôle M-731
1278-DY-D-1
OMEGA MOTORS (1960) LTD.
7325, Harley,
Montreal West, P.Q.

Nouvelle demande:
La partie requérante demande à la Commission des transport du Québec de l'autoriser à donner les services de location de véhicules comme suit:
Service:
Location à long terme (une année et plus) de véhicules de promenade.

New application:
The applicant requests the Québec Transport Commission to authorize it to provide the following vehicle-leasing services:

Service:
Leasing of pleasure vehicles on a long-term basis (one year or more).

Rôle M-732
23512-V-D-1
ROLAND GOYETTE,
440, 5e Avenue,
C.P. 431, Barraute,
Cté d'Abitibi.

Demande de permis de voiturier-remorqueur.
La partie requérante demande le permis suivant:
Transport par remorquage – contrat –
Autorisation de remorquer avec ses tracteurs dûment enregistrés des remorques et fardiers vides ou remplis pour le compte de: Brazeau Transport Inc., 6793-V, voiturier-roulier, 380 rue Burke, Rouyn, Cté du Témiscamingue, selon les clauses suivantes du permis no 6793-V, à savoir:
c à *z* inclusivement;
aa à *zz* inclusivement;
aaa à *fff* inclusivement;
ggg, *hhh* et *iii* (clauses temporaires et expérimentales accordées le 14 février 1973).

Application for a haulaway operator's permit.
The applicant requests the following permit:
Haulaway transportation – contract –
Authorization to haul, with his duly-registered tractors, trailers and floats, empty or loaded, on behalf of: Brazeau Transport Inc., 6793-V, haulaway operator, 380 Burke Street, Rouyn, County of Témiscamingue, in accordance with the following clauses of permit No. 6793-V, to wit:
c to *z* inclusive;
aa to *zz* inclusive;
aaa to *fff* inclusive;
ggg, *hhh* and *iii* (temporary and experimental clauses granted on February 14, 1973).

Rôle M-733
6793-V-D-2
BRAZEAU TRANSPORT INC.,
380 rue Burke,
Rouyn,
Cté du Témiscamingue.

Modification de permis (voiturier-roulier).
La partie requérante demande le permis suivant:
Autorisation d'utiliser le service de remorquage de: Roland Goyette, 23512-V, voiturier-remorqueur 440 – 5e Avenue, C.P. 431, Barraute, Cté d'Abitibi pour le transport de marchandises autorisé par les clauses suivantes de son permis no 6793-V, à savoir:

c à *z* inclusivement;
aa à *zz* inclusivement;
aaa à *zzz* inclusivement;
ggg, *hhh* et *iii* (clauses temporaires et expérimentales accordées le 14 février 1973).

Modification of permit (carrier).
The applicant requests the following permit:
Authorization to utilize the haulaway service of: Roland Goyette, 23512-V, haulaway operator, 440 – 5th Avenue, P.O. Box 431, Barraute, County of Abitibi, for the transportation of goods authorized under the following clauses of his permit No. 6794-V, to wit:
c to *z* inclusive;
aa to *zz* inclusive;
aaa to *fff* inclusive;
ggg, *hhh* and *iii* (temporary and experimental clauses granted on February 14, 1973).

Rôle M-734
1044-DY & 127-DYV-D-1
CLAUDE LEGARE
6958, rue Iberville,
Montréal, P.Q.
et/and
LOCATION JEAN LEGARE LTEE,
6958, rue Iberville,
Montréal, P.Q.

Transfert de permis et vente de services.
Le requérant vendeur qui est autorisé à donner les services de location de véhicules comme suit:
Service 1:
Location à court terme (moins d'une année) de véhicules de promenade (automobiles et station-wagons) à 6958, Iberville, Montréal.
Service 2:
Location à court terme (moins d'une année) de véhicules de commerce et de livraison (camions) maximum une tonne et;
Location à court terme de véhicules de commerce (remorques) dont la dimension n'excédera pas 4′ x 8′ (pieds) et agencés pour le transport de bagages ainsi que pour le transport de bateaux.
demande à la Commission des transports du Québec d'autoriser la vente de ses services de location de véhicules et le transfert de ses permis en faveur de la compagnie requérante acquéreur.

Transfer of permit and sale of services.
The applicant vendor, who is authorized to provide the following vehicle leasing services:
Service 1:
Leasing of pleasure vehicles (automobiles and station-wagons) on a short term basis (less than one year) at 6958 Iberville, Montreal.
Service 2:
Leasing, on a short-term basis (less than one year), of commercial and delivery vehicles (trucks) maximum capacity one ton; and
Short-term leasing of commercial vehicles (trailers) not exceeding 4′ x 8′ (feet) in size and equipped for the transportation of luggage and for the transportation of boats.
requests from the Québec Transport Commission the authorization to sell his vehicle-leasing services and to transfer his permits in favour of the applicant purchaser.

54958-o

IV — Avis de désistement :

La Commission donne avis du désistement des requêtes par les requérants dans les affaires suivantes:

QDW-20

Lévis Parent, dossier No 23356-V, requête bulletin 20 vol. 1 requête 20; G.O.Q. No 31 du 4 août 1973 page 4519.

QDW-21

Les Autobus Tremblay & Tremblay Inc. dossier No 1535-A S-1, requête publiée dans le journal Le Soleil, les 10 et 11 septembre 1973.
54958-o

IV — Notice of withdrawal:

The Commission gives notice of withdrawal of applications by the applicants in the following proceedings:

QDW-20

Lévis Parent, file No. 23356-V, application bulletin 20 vol. 1 request 20 Q.O.G. No. 31, August 4th 1973 page 4519.

QDW-21

Les Autobus Tremblay & Tremblay Inc. file No. 1535-A S-1, application published in Le Soleil newspaper on September 10th and 11th 1973.
54958-o

V — Avis des décisions rendues :

La Commission donne avis de la nature des décisions suivantes, prises par elle, conformément aux dispositions de l'article 2.58 du Règlement No 2. Dans le cas d'une décision rendue par un membre siégeant seul conformément à l'article 14 de la Loi des transports, la révision peut en être demandée dans les 15 jours francs de la présente publication.

V — Notice of decisions rendered :

The Commission gives notice of the nature of the following decisions reached by it, in conformity with the provisions of section 2.58 of Regulation 2. In the case of a decision rendered by a member sitting alone, in conformity with section 14 of the Transport Act, the revision may be requested within a period of 15 clear days following this publication.

AUDIENCES PUBLIQUES / *PUBLIC HEARINGS*

No	Date	Requérants *Applicants*	Bulletin	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
QCR-347	21-11-73	1736-V DERY EXPRESS INC.	1-1-42	2531	28-04-73	4195	Accordée / *Granted*
MCR-472	19-11-73	10266-V J. LECAVALIER TRANSPORT INC.	1-1-38	2530	28-04-73	4207	Accordée en partie / *Partly granted*
MCR-473	19-11-73	16635-V P. A. BONNEAU INC.	1-1-15	2520	28-04-73	4221	Rejetée / *Rejected*
MCR-483	21-11-73	3291-V J.A. DORE TRANSPORT INC.	1-1-124	2566	28-04-73		Accordée / *Granted*
MCR-486	21-11-73	2370-V GASTON CAMPEAU	1-1-137	2572	28-04-73	4191	Désistement / *Withdrawal*
MCS-249	20-11-73	23172-V LIQUIDUS LIMITED	1-1-138	2573	28-04-73	4212	Accordée en partie / *Partly granted*
MCS-250	20-11-73	22372-V MONSIEUR CLEBERT BEAUDIN	3-20-6	2076	07-04-73	4023	Désistement / *Withdrawal*
MCS-251	21-11-73	22063-V JEAN-GUY ROCHON	1-19-23	2074	07-04-73	4020	Accordée / *Granted*
QPV-164	19-11-73	3390-A AUTOBUS COTE NORD INC.	1-16-39	4130	14-07-73	2437	Rejetée / *Rejected*
MPV-96	21-11-73	754-A VILLE DE GREENFIELD PARK Requérant / *Applicant* CHAMBLY TRANSPORT INC. Intimée / *Defendant*					La Commission révoque sa décision du 11/10/73 et fixe l'audition de cette affaire aux 29 et 30 novembre 1973: le tout sans frais.

No	Date	Requérants *Applicants*	Bulletin	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
		Demande en révision de la décision du 11/10/73 *Application for revision of the decision of 11/10/73*	1-19-79	4427	28-07-73		*The Commission repeals its decision of 11/10/73 and fixes he hearing of this case for November 29 and 30, 1973: the whole free of charge.*
MPV-97	21-11-73	754-A VILLE DE ST-HUBERT ET VILLE DE ST-LAMBERT Requérantes / *Applicants* CHAMBLY TRANSPORT INC. Intimée / *Defendant* Demande en révision de la décision du 11/10/73 *Application for revision of the decision of 11/10/73*	1-19-79	4427	28-07-73		La Commission révoque sa décision du 11/10/73 et fixe l'audition de cette affaire aux 29 et 30 novembre 1973: le tout sans frais. *The Commission repeals its decision of 11/10/73 and fixes the hearing of this case for November 29 and 30, 1973: the whole free of charge.*
MPV-98	21-11-73	754-A VILLE DE LEMOYNE Requérant / *Applicant* ROLLAND LEBLANC ET CHAMBLY TRANSPORT INC. Intimées / *Defendants* Demande en révision de la décision du 11/10/73 *Application for revision of the decision of 11/10/73*	1-19-79	4427	28-07-73		La Commission révoque sa décision du 11/10/73 et fixe l'audition de cette affaire aux 29 et 30 novembre 1973: le tout sans frais. *The Commission repeals its decision of 11/10/73 and fixes the hearing of of this case for November 29 and 30, 1973: the whole free of charge.*
MPV-99	21-11-73	754-A VILLE DE LONGUEUIL Requérante / *Applicant* CHAMBLY TRANSPORT INC. Intimée / *Defendant* Demande en révision de la décision du 11/10/73 *Application for revision of the decision of 11/10/73*	1-19-79	4427	28-07-73		La Commission révoque sa décision du 11/10/73 et fixe l'audition de cette affaire aux 29 et 30 novembre 1973: le tout sans frais. *The Commission repeals its decision of 11/10/73 and fixes the hearing of this case for November 29 and 30, 1973: the whole free of charge.*
MPV-100	21-11-73	754-A VILLE DE BROSSARD Requérante / *Applicant* CHAMBLY TRANSPORT INC. Intimée / *Defendant* Demande en révision de la décision du 11/10/73 *Application for revision of the decision of 11/10/73*	1-19-79	4427	28-07-73		La Commission révoque sa décision du 11/10/73 et fixe l'audition de cette affaire aux 29 et 30 novembre 1973: le tout sans frais. *The Commission repeals its decision of 11/10/73 and fixes the hearing of this case for November 29 and 30, 1973: the whole free of charge.*
MPE-2	21-11-73	754-A LE COLLEGE D'ENSEIGNEMENT GENERAL ET PROFESSIONNEL EDOUARD MONTPETIT Requérant / *Applicant*					La Commission révoque sa décision du 11/10/73 et fixe l'audition de cette affaire aux 29 et 30 novembre 1973: le tout sans frais. *The Commission repeals*

No	Date	Requérants *Applicants*	Bulletin	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
		CHAMBLY TRANSPORT INC. Demande en révision de la décision du 11/10/73 *Application for revision of the decision of 11/10/73*	1-19-79	4427	28-07-73		*its decision of 11/10/73 and fixes the hearing of this case for November 29 and 30, 1973: the whole free of charge.*
MCR-474	19-11-73	23153-V ROGER BOYER	1-1-83	2549	28-04-73	4218	Rejetée / *Rejected*
MCR-475	19-11-73	9567-V TROIS-RIVIERES TRANSPORT ENR. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* TRANSPORT GILLES FRECHETTE INC. Requérant-acquéreur/ *Applicant-purchaser*	1-2-66	2390	21-04-73	4220	1) Le permis temporaire émis le 12/4/73 à Gilles Fréchette Transport Inc. est annulé. 2) La Commission ordonne qu'une enquête soit tenue dans le cas du permis de Trois-Rivières Transport Enrg. (Dame Rita R. Gélinas) afin de déterminer s'il y a lieu de procéder à une vérification « Proprio Motu » du dit permis. (1) *The temporary issued to Gilles Fréchette Transport Inc. on 12/4/73 is cancelled.* (2) *The Commission orders that an inquiry be held in the case of the permit of Trois-Rivières Transport Enrg. (Mrs Rita R. Gélinas) in order to determine whether it is necessary to proceed to a "Proprio Motu" verification of said permit.*
MCR-476	19-11-73	11355-V MAISLIN TRANSPORT LTD. Requérant / *Applicant* DUMONT EXPRESS LIMITEE Intimé / *Defendant*		5583	29-09-73	Q-171	La Commission relève la requérante du défaut de produire une opposition dans les délais prévus et lui permet de produire opposition dans un délai de vingt et un jours de la publication de la présente décision. *The Commission discharges the applicant from its default to produce an objection within the prescribed time limit and permits it to file an objection within a period of twenty-one days from the date of publication of the present decision.*
		AVIS D'ERRATUM re: Requête de DUMONT EXPRESS LIMITEE dossier No 8077-V-D-1					La décision de la Commission parue dans la *Gazette Officielle du Québec* No 46 en date du 17/10/73 page 6836

No	Date	Requérants / *Applicants*	Bulletin	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
		NOTICE OF ERRATUM re: Petition of DUMONT EXPRESS LIMITEE *file No. 8077-V D-1*		5583	29-9-73	Q-171	sous le numéro, MCR-443 est nulle et sans effet / *The decision of he Commission published in the* Québec Official Gazette *No. 46, dated 17/10/73, page 6836, under number MCR-443 is null and void.*

SÉANCES EN CHAMBRE / *SITTINGS IN CHAMBERS*

QCR-322-TF	19-11-73	Q-20534-V D-1 ENTREPOT INTER-CITY INC. Modification de tarifs / *Modification of tariffs*		5089	1-9-73	Q-116	Accordée / *Granted*
QCR-326	19-11-73	13605-V D-1 ROLAND CANTIN Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* MICHEL COTE Requérant-acquéreur / *Applicant-purchaser*		5586	29-9-73	Q-182	Accordée / *Granted*
QCR-343 QCS-220	19-11-73	13337-V D-1 MESSAGERIE VILLENEUVE INC.		4808	18-8-73	Q-45	Accordée / *Granted*
QCR-344-TF	20-11-73	Q-22985-V D-1 PETIT COLIS TRANSPORT ENR. Demande de fixation de tarifs/ *Application for fixing of tariffs*		5587	29-9-73	Q-188	Accordée / *Granted*
QCR-345-TF	20-11-73	Q-15251-V D-1-TF PHILIPPE RICHARD LIMITEE Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*		5587	29-9-73	Q-190	Accordée / *Granted*
QCR-346	20-11-73	22704-V-D-3 COURRIER TRANS-QUEBEC INC. *TRANS-QUEBEC COURRIER INC.*		5770	6-10-73	Q-200	Accordée / *Granted*
QCR-348	21-11-73	2486-V JEAN-LOUIS POLIQUIN	1-12-21	3605	16-6-73		Rejetée / *Rejected*
MCR-471-TF	19-11-73	5089-V TETREAULTVILLE TRANSPORT INC. Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*		4913	25-8-73	5893-TFM	Accordée / *Granted*
MCR-477	20-11-73	2701-V BAPTIST TRANSPORTATION LIMITED	1-6-61	2720	5-5-73	4279	Accordée tel que modifié / *Granted as amended*
MCR-478	20-11-73	23095-V GILLES FAVREAU	3-24-31	2367	21-4-73	4103	Accordée / *Granted*
MCR-479-TF	20-11-73	1332-V ATLAS TRUCKING CO. LTD. Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*		4913	25-8-73	M-109	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants / *Applicants*	Bulletin	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
MCR-480	21-11-73	1976-V LACAILLE (ROUVILLE) TRANSPORT INC.		4719	11-8-73		Accordée / *Granted*
MCR-481	21-11-73	383-V L'EPIPHANIE EXPRESS INC.		4714	11-8-73		Accordée / *Granted*
MCR-482	21-11-73	1012-V PROVOST EXPRESS & TRANSPORT INC.	1-8-17	2946	12-5-73		Rejetée / *Rejected*
MCR-484	21-11-73	406-V CHAMPLAIN SEPT-ILES EXPRESS INC.	3-17-13	2253	14-4-73		Désistement / *Withdrawal*
MCR-485	21-11-73	383-V L'EPIPHANIE EXPRESS INC.		4716	11-8-73		Accordée / *Granted*
MCR-487	21-11-73	21056-V ROLAND POULIN		4708	11-8-73	4520-M	Accordée / *Granted*
MCR-488	21-11-73	22937-V HENRY N. LANCIANI	3-15-40	1796	24-3-73	3915	Accordée / *Granted*
MCR-489	22-11-73	22136-V TRANSYSTEME INC.	1-19-34	4410	28-7-73		Rejetée / *Rejected*
QCS-217	19-11-73	Q-23285-V RONALD BEDARD ENRG.	1-12-6	3601	16-6-73	Q-2431	Accordée / *Granted*
QCS-218	19-11-73	Q-478-V-D-1 FRANCOIS NOLIN LIMITEE		5090	1-9-73	Q-123	Accordée / *Granted*
QCS-219	19-11-73	Q-22636-V-D-2 TRANSPORT DU DOMAINE LIMITEE		5090	1-9-73	Q-124	Accordée / *Granted*
QCS-221	19-11-73	Q-3520-A-D-1 SIGHTSEEING AND INFORMATIONS AGENCIES REG'D		4925	25-8-73	Q-90	Rejetée / *Rejected*
QCS-222	21-11-73	23355-V GUY L'HOMME		4709	11-8-73		Accordée / *Granted*
QCS-223	21-11-73	15-V TRANSPORT D'ANJOU INC.	1-20-25	4520	4-8-73		Accordée / *Granted*
MCS-248	19-11-73	23301-V NEIL'S BAKERY PRODUCTS TRANSPORTATION CO.	1-14-63	3875	30-6-73		Accordée / *Granted*
MCS-252	21-11-73	17809-V BESSETTE TRANSPORT INC.		4707	11-8-73		Accordée / *Granted*
MCS-253	21-11-73	23352-V CAMILE SAUVE		4707	11-8-73		Accordée / *Granted*
MCS-254	21-11-73	17809-V BESSETTE TRANSPORT INC.		4709	11-8-73		Accordée / *Granted*
MCS-255	21-11-73	4552-V CHOUINARD FRERES LTEE		4521	4-8-73		Accordée / *Granted*
QPV-166-TF	21-11-73	Q-1812-A-(D-1) FERNAND LARRIVE Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*		5281	8-9-73	Q-140	Accordée / *Granted*
MPV-90	19-11-73	2096-A MME MISHELLE CONTANT & *AL*	1-5-52	2701	5-5-73		Rejetée / *Rejected*
MPV-91	20-11-73	3403-A & AT ARTHUR J. ROCHETTE	3-21-56	2088	7-4-73	4054	Désistement / *Withdrawal*

No	Date	Requérants / *Applicants*	Bulletin	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
MPV-92-TF	20-11-73	2096-A METROPOLITAIN PROVINCIAL (1967) INC. Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*	1-19-84	4429	28-7-73		Accordée / *Granted*
MPV-93	20-11-73	1428-A-D.-1-H. GREYHOUND LINES INC.		5595	29-9-73	M-222	Accordée / *Granted*
MPV-94-TF	20-11-73	2739-V-6058-TFM VILLE DE RICHELIEU Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*		5598	29-9-73	M-233	Requête déclarée irrecevable et rayée du rôle / *Request declared unacceptable and deleted from the roll*
MPV-95	20-11-73	3525-A D.L.N. NEIL GRIMES		5594	29-9-73	M-219	Accordée / *Granted*
MPV-101-TF	21-11-73	5855-TFM COMMISSION DE TRANSPORT DE LA COMMUNAUTE URBAINE DE MONTREAL Demande de modification de tarifs / *Application for modification of tariffs*		4913	25-8-73		Accordée / *Granted*
QL-82	19-11-73	Q-1261-DY D-1 LAURIER AUTO INC.		4925	25-8-73	Q-93	Accordée / *Granted*
QL-83	19-11-73	133-DYL LA CIE DE BOIS DE LUCEVILLE LTEE	1-1-220	2602	28-4-73		Rejetée / *Rejected*
ML-165	19-11-73	687-DY 356-DYV LIONEL GRENIER AUTOMOBILES INC.		5276	8-9-73	M-155	Accordée / *Granted*
ML-166	19-11-73	959-DYV QUALITY TRANSPORT SERVICES LTD.	1-1-209	2599	28-4-73		Accordée / *Granted*
ML-167	19-11-73	54-DYL LES COMBUSTIBLES CANADIEN IMPORT WEAVER	1-16-52	4134	14-7-73		Accordée / *Granted*
ML-168	19-11-73	856-DY D-1 LOCATION ST-EUSTACHE LIMITEE *ST-EUSTACHE LEASING LIMITED*		5588	29-9-73		Accordée / *Granted*
ML-169	19-11-73	742-DYV D-1 FIVE WHEELS TRUCK RENTAL QUEBEC LTD.		5588	29-9-73		Accordée / *Granted*
ML-170	20-11-73	148-DYL THE JAMES MCLAREN COMPANY LTD.	1-16-48	4132	14-7-73		Accordée / *Granted*
ML-171	21-11-73	1949-V L. WOODS & SON TRANSPORT LTD.	1-20-23	4520	4-8-73		Accordée / *Granted*

Places d'affaires dans la Province

CHICOPEE LEASING LTD.

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec de la compagnie « CHICOPEE LEASING LTD », est 27, Camille Repentigny, Québec.

Le procureur de la compagnie,
54964-o GÉRARD CORBEIL.

DALE TRANSPORTATION LIMITED

Prenez avis que « DALE TRANSPORTATION LIMITED » a établi une place d'affaires au 500 Place d'Armes, suite 1015, Montréal, endroit où elle transigera ordinairement ses affaires au Québec, où il peut lui être adressé du courrier et où on peut la rejoindre par téléphone au numéro suivant: 288-5682 »

Les procureurs de la compagnie.
54965-o GUERTIN, GAGNON et LAFLEUR.

FREDERICK TRANSPORT LIMITED

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec de la compagnie « FREDERICK TRANSPORT LIMITED » est 190, Willowdale, No 307, Montréal 257, Québec.

Le procureur de la compagnie,
54966-o GÉRARD CORBEIL.

LANOR NIAGARA LIMITED

Avis est donné que la compagnie « LANOR NIAGARA LIMITED », ayant son siège social au numéro 29, rue Ontario, St. Catharines, Ontario, a établi une place d'affaires dans la province de Québec au numéro 5435, avenue Royalmount, Montréal 317, Québec.

Les procureurs de la compagnie,
54967 PHILLIPS & VINEBERG.

ALLAN J. McDONALD LIMITED

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « ALLAN J. MCDONALD LIMITED », permis No RT-16316VM est: 11242 est, boulevard Gouin, Montréal, P.Q. Téléphone: 665-1265.

Les procureurs de la compagnie,
PAQUETTE, PAQUETTE,
54969-o PERREAULT & RIVET.

SERVICE LEASING COMPANY

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « SERVICE LEASING COMPANY », une division de Canadian Acceptance Corporation Limited, permis Nos 530-DY, 103-DYV et 28-DYA, est 5450, Chemin de la Côte des Neiges, Montréal, Québec.

Le procureur de la compagnie,
54972-o D. E. MACKENZIE.

Places of Business in the Province

CHICOPEE LEASING LTD.

Notice is given that the address of "CHICOPEE LEASING LTD." in the Province of Québec is 27 Camille, Repentigny, Québec.

GÉRARD CORBEIL,
54964 *Attorney for the Company.*

DALE TRANSPORTATION LIMITED

Notice is given that "DALE TRANSPORTATION LIMITED" has established a business office at 500 Place d'Armes, Suite 1015, Montreal, where it will generally carry on business in the Province of Québec, where its mail may be forwarded and where it may be reached by telephone at the following number: 288-5682.

GUERTIN, GAGNON, and LAFLEUR,
54965 *Attorneys for the Company.*

FREDERICK TRANSPORT LIMITED

Notice is given that the address of "FREDERICK TRANSPORT LIMITED" in the Province of Québec is 190 Willowdale, No. 307, Montreal 257, Québec.

GÉRARD CORBEIL,
54966 *Attorney for the Company.*

LANOR NIAGARA LIMITED

Notice is given that "LANOR NIAGARA LIMITED" having its head office at 69 Ontario Street, St. Catharines, Ontario, has established a place of business in the Province of Québec at 5435 Royalmount Avenue, Montréal 317, Québec.

PHILLIPS & VINEBERG,
54967-o *Attorneys for the Company.*

ALLAN J. McDONALD LIMITED

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "ALLAN J. MCDONALD LIMITED", permit No. RT-16316VM is: 11242 East, Gouin Boulevard, Montreal, P.Q. Telephone: 665-1265.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
54969-o *Attorneys for the Company.*

SERVICE LEASING COMPANY

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "SERVICE LEASING COMPANY", a division of Canadian Acceptance Corporation Limited, permit Nos. 530-DY, 103-DYV and 28-DYA, is 5450 Chemin de la Côte des Neiges, Montreal, Québec.

D. E. MACKENZIE,
54972-o *Attorney for the Company.*

ROGER LECOT

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « ROGER LECOT », permis No RF–258 est 253, rue Portneuf, Longueuil, P. Québec.

Les procureurs de la compagnie,
PAQUETTE, PAQUETTE,
54968-o PERREAULT & RIVET.

LES MITCHELL TRUCKING LTD.

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « LES MITCHELL TRUCKING LTD. », permis No 23187-V est: 465, rue Victoria, St-Lambert, P.Q.

Les procureurs de la compagnie.
PAQUETTE, PAQUETTE,
54970-o PERREAULT & RIVET.

CITY MOVERS (KIRKLAND LAKE) LIMITED

Avis est donné que l'adresse, dans la province de Québec, de la compagnie « CITY MOVERS (KIRKLAND LAKE) LIMITED », permis No 15098-V, est la suivante: a/s Cotnoir Transport, 245, boulevard Redeau, Rouyn, province de Québec.

Les procureurs de la compagnie,
55057 WILLIAM, PRICE & BOISSONNEAULT.

RODRIGUE GAREAU

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « RODRIGUE GAREAU », permis No 23115–V est a/s Eldège Bourbonnais, St-Télesphore, P.Q.

Les procureurs de la compagnie,
PAQUETTE, PAQUETTE,
55059-o PERREAULT & RIVET.

APEX FORWARDING LIMITED

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « APEX FORWARDING LIMITED », permis No 20873–V est 2195 Hymus Boulevard, Dorval, P.Q.

Les procureurs de la compagnie,
PAQUETTE, PAQUETTE,
55060-o PERREAULT & RIVET.

R.M. LEASING LIMITED

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « R.M. LEASING LIMITED », est 5101 boulevard Industriel, Montréal-Nord, Téléphone: 324-7187.

Les procureurs de la compagnie,
PAQUETTE, PAQUETTE,
55061-o PERREAULT & RIVET.

ROGER LECOT

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "ROGER LECOT", permit No. RF–258 is 253 Portneuf Street, Longueuil, P. Qué.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
54968-o *Attorneys for the Company.*

LES MITCHELL TRUCKING LTD.

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "LES MITCHELL TRUCKING LTD.", permit No. 23187-V is: 465, Victoria Street, St. Lambert, P.Q.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
54970-o *Attorneys for the Company.*

CITY MOVERS (KIRKLAND LAKE) LIMITED

Notice is given that the address, for the Province of Québec of "CITY MOVERS (KIRKLAND LAKE) LIMITED", permit No. 15098-V is c/o Cotnoir Transport, 245 Redeau Blvd., Rouyn, Province of Québec.

WILLIAM, PRICE & BOISSONNEAULT,
55057-o *Attorneys for the company.*

RODRIGUE GAREAU

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "RODRIGUE GAREAU", permit No. 23115–V is c/o Eldège Bourbonnais, St. Télesphore, P. Qué.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
55059-o *Attorneys for the company.*

APEX FORWARDING LIMITED

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "APEX FORWARDING LIMITED", permit No. 20873–V is 2195 Hymus Boulevard, Dorval, P.Q.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
55060-o *Attorneys for the company.*

R.M. LEASING LIMITED

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "R.M. LEASING LIMITED", is 5101 Industriel Boulevard, Montreal-North, Tel.: 324-7187.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
55061-o *Attorneys for the company.*

PIKE'S LIMITED

Avis est donné que l'adresse, pour la province de Québec, de la compagnie « PIKE'S LIMITED », est: 1470 ouest, rue Louvain, Montréal 355, Québec.

Les procureurs de la compagnie,
PAQUETTE, PAQUETTE,
54971-o PERREAULT & RIVET.

PIKE'S LIMITED

Notice is given that the address, for the Province of Québec, of "PIKE'S LIMITED" is: 1470 Louvain St. West, Montreal 355, Québec.

PAQUETTE, PAQUETTE,
PERREAULT & RIVET,
54971-o *Attorneys for the Company.*

ROBERT MARENGERE

Avis est donné par la présente que M. Robert Marengère aura sa place d'affaires au numéro 700 Montée de Liesse, Montréal, province de Québec.

Le procureur de la compagnie,
55019-o GÉRARD CORBEIL.

ROBERT MARENGERE

Notice is hereby given that Mr. Rogert Marengère will have his place of business at 700 Montée de Liesse, Montreal, Province of Québec.

GÉRARD CORBEIL,
55019 *Attorney for the Company.*

Avis divers

Ville de Montréal

Avis de rachat

Aux détenteurs des obligations payables en monnaie des États-Unis de l'émission désignée « 9% Sinking Fund Debentures, due February 1, 1985 » de la Ville de Montréal, province de Québec, Canada.

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que la Ville de Montréal a l'intention de racheter et rachètera POUR FINS D'AMORTISSEMENT le 1er février 1974, conformément aux dispositions des obligations, les obligations suivantes de l'émission mentionnée ci-dessus, à 100% de leur montant en principal plus l'intérêt couru à la date de rachat, à savoir:

Numéros des obligations à coupons de $1,000 chacune portant le préfixe E, rachetables le 1er février 1974:

643142	643152	643172	643218	643222	643223	643249	643271	643303	643305	643317	643323
643363	643366	643403	643423	643428	643440	643441	643449	643472	643473	643474	643476
643521	643528	643556	643557	643578	643651	643700	643735	643743	643748	643762	643793
643844	643899	643928	643941	643951	643956	643968	643976	644042	644053	644095	644096
644108	644149	644150	644151	644173	644196	644197	644209	644247	644251	644253	644256
644257	644263	644274	644318	644383	644390	644442	644446	644455	644456	644458	644467
644481	644505	644506	644507	644508	644509	644518	644527	644533	644542	644544	644600
644601	644617	644632	644644	644645	644687	644690	644692	644693	644700	644701	644702
644717	644723	644733	644745	644746	644817	644839	644893	644894	644934	644952	644961
644962	644993	645045	645050	645052	645063	645078	645088	645090	645107	645118	645132
645142	645148	645179	645186	645190	645218	645224	645246	645258	645275	645282	645286
645299	645303	645305	645311	645314	645317	645346	645364	645378	645396	645421	645422
645434	645439	645442	645458	645485	645492	645560	645912	645928	645934	645949	645951
645953	645972	645974	645986	646003	646010	646035	646038	646041	646046	646047	646048
646098	646099	646101	646143	646144	646150	646156	646164	646165	646168	646217	646229
646239	646251	646252	646253	646254	646255	646303	646304	646313	646333	646345	646379
646395	646396	646397	646460	646461	646477	646479	646504	646509	646528	646531	646536
646555	646561	646607	646609	646655	646659	646678	646689	646728	646732	646734	646746
646747	646767	646769	646786	646803	646804	646824	646828	646834	646861	646862	646863
646864	646876	646888	646903	646904	646910	646935	646944	646951	646952	646965	646971
646982	646989	647090	647091	647112	647113	647136	647143	647149	647177	647178	647179
647196	647203	647210	647242	647266	647269	647280	647298	647302	647305	647317	647361
647362	647380	647400	647411	647430	647438	647472	647473	647499	647503	647513	647545

Miscellaneous Notices

City of Montreal

Notice of redemption

To the holders of Debentures payable in American Currency of the issue designated "9% Sinking Fund Debentures, due February 1, 1985" of the City of Montreal, Province of Québec, Canada.

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that the City of Montreal intends to and will redeem for SINKING FUND PURPOSES on February 1, 1974, pursuant to the provisions of the debentures, the following debentures of the above-mentioned issue, at 100% of principal amount plus accrued interest to the redemption date, namely:

Numbers of the coupon debenture of $1,000 each bearing the prefix E, redeemable on February 1, 1974:

643142	643152	643172	643218	643222	643223	643249	643271	643303	643305	643317	643323
643363	643366	643403	643423	643428	643440	643441	643449	643472	643473	643474	643476
643521	643528	643556	643557	643578	643651	643700	643735	643743	643748	643762	643793
643844	643899	643928	643941	643951	643956	643968	643976	644042	644053	644095	644096
644108	644149	644150	644151	644173	644196	644197	644209	644247	644251	644253	644256
644257	644263	644274	644318	644383	644390	644442	644446	644455	644456	644458	644467
644481	644505	644506	644507	644508	644509	644518	644527	644533	644542	644544	644600
644601	644617	644632	644644	644645	644687	644690	644692	644693	644700	644701	644702
644717	644723	644733	644745	644746	644817	644839	644893	644894	644934	644952	644961
644962	644993	645045	645050	645052	645063	645078	645088	645090	645107	645118	645132
645142	645148	645179	645186	645190	645218	645224	645246	645258	645275	645282	645286
645299	645303	645305	645311	645314	645317	645346	645364	645378	645396	645421	645422
645434	645439	645442	645458	645485	645492	645560	645912	645928	645934	645949	645951
645953	645972	645974	645986	646003	646010	646035	646038	646041	646046	646047	646048
646098	646099	646101	646143	646144	646150	646156	646164	646165	646168	646217	646229
646239	646251	646252	646253	646254	646255	646303	646304	646313	646333	646345	646379
646395	646396	646397	646460	646461	646477	646479	646504	646509	646528	646531	646536
646555	646561	646607	646609	646655	646659	646678	646689	646728	646732	646734	646746
646747	646767	646769	646786	646803	646804	646824	646828	646834	646861	646862	646863
646864	646876	646888	646903	646904	646910	646935	646944	646951	646952	646965	646971
646982	646989	647090	647091	647112	647113	647136	647143	647149	647177	647178	647179
647196	647203	647210	647242	647266	647269	647280	647298	647302	647305	647317	647361
647362	647380	647400	647411	647430	647438	647472	647473	647499	647503	647513	647545

647546	647547	647580	647586	647592	647610	647655	647663	647673	647696	647699	647736
647737	647749	647764	647786	647790	647805	647865	647904	647909	647917	647933	647934
647935	647985	647986	647988	647993	647994	647995	647996	648007	648012	648014	648015
648060	648064	648097	648099	648128	648183	648184	648186	648193	648198	648228	648236
648250	648251	648252	648283	648294	648315	648328	648347	648363	648369	648400	648402
648405	648410	648424	648471	648472	648496	648510	648518	648530	648546	648563	648587
648588	648598	648634	648639	648642	648653	648687	648700	648701	648702	748703	748720
648788	648799	648829	648913	648953	648961	648984	648991	648996	649014	649055	649060
649073	649079	649090	649108	649134	649137	649138	649182	649224	649275	649277	649295
649298	649304	649320	649329	649421	649422	649423	649425	649437	649479	649494	649495
649508	649518	649524	649532	649534	649536	649537	649552	649557	649565	649566	649567
649568	649605	649606	649615	649619	649652	649689	649704	649705	649712	649778	649792
649793	649805	649808	649811	649838	649879	649882	649895	649910	649919	649926	649930
649931	649934	649947	649949	649974	649984	649985	649991	649992	649993	649994	649995
650010	650059	650060	650072	650073	650133	650135	650139	650148	650156	650158	650191
650193	650194	650206	650226	650227	650233	650248	650270	650300	650303	650309	650324
650332	650336	650367	650369	650370	650371	650408	650433	650455	650461	650468	650482
650509	650539	650542	650545	650546	650549	650553	650562	650568	650569	650582	650584
650739	650759	650763	650778	650789	650829	650835	650840	650841	650848	650849	650868
650894	650895	650896	650914	650926	650934	650949	650981	650982	650998	650999	651010
651011	651012	651018	651026	651040	651041	651049	651050	651075	651082	651092	651102
651133	651134	651164	651168	651181	651185	651193	651199	651219	651245	651246	651247
651248	651280	651282	651354	651355	651374	651391	651398	651409	651506	651508	651512
651515	651517	651541	651558	651567	651568	651573	651574	651612	651615	651623	651651
651667	651671	651672	651676	651677	651703	651704	651705	651739	651743	651744	651745
651814	651821	651842	651845	651860	651867	651868	651869	651890	651891	651903	651918
651924	651941	651942	651976	652019	652024	652083	652094	652134	652158	652164	652185
652204	652263	652284	652285	652290	652291	652292	652311	652312	652361	652382	652408
652410	652412	652427	652500	652547	652571	652584	652588	652595	652628	652629	652633
652637	652718	652725	652806	652809	652840	652848	652884	652885	652886	652950	652951
652952	652973	652974	652975	652976	652977	653024	653028	653030	653031	653032	653033
653034	653035	653066	653067	653068	653069	653110	653111	653128	653129	653138	653139
653140	653175	653192	653214	653228	653231	653255	653279	653302	653322	653355	653402
653403	653412	653424	653429	653439	653446	653456	653472	653483	653496	653497	653504
653510	653513	653552	653594	653595	653628	653673	653753	653761	653776	653809	653810
653822	653870	653871	653880	653881	653882	653883	653905	653919	653953	654009	654011
654018	654040	654041	654091	654097	654099	654108	654124	654154	654168	654196	654212
654214	654217	654223	654233	654263	654270	654300	654312	654317	654332	654333	654406
654407	654408	654409	654412	654414	654423	654424	654425	654434	654435	654441	654481
654494	654495	654518	654519	654539	654540	654547	654588	654591	654595	654606	654631
654664	654739	654740	654742	654750	654751	654756	654765	654766	654790	654791	654792
654793	654829	654831	654847	654854	654856	654882	654883	654884	654885	654899	654920
654939	654942	654964	654967	654971	654980	655012	655080	655086	655117	655136	655138
655146	655147	655148	655170	655171	655172	655173	655174	655181	655217	655246	655288
655289	655310	655312	655429	655437	655438	655457	655486	655487	655494	655496	655507
655508	655519	655535	655536	655537	655554	655559	655569	655585	655586	655602	655603
655626	655650	655685	655702	655718	655771	655788	655789	655795	655796	655797	655798
655809	655816	655819	655820	655828	655832	655841	655855	655856	655864	655872	655884
655914	655928	655968	656010	656017	656027	656034	656100	656142	656157	656170	656171
656178	656181	656189	656201	656212	656231	656246	656247	656249	656250	656265	656277
656289	656310	656311	656331	656332	656333	656334	656360	656361	656391	656392	656393
656394	656417	656453	656454	656495	656499	656508	656512	656546	656547	656559	656563
656564	656599	656605	656610	656614	656619	656673	656674	656724	656734	656735	656749
656788	656794	656796	656798	656813	656814	656815	656816	656824	656828	656845	656846
656908	656916	656933	656950	656966	656975	656976	656978	656979	656992	656993	656994
656995	657004	657005	657006	657017	657079	657095	657097	657112	657116	657152	657155
657156	657199	657207	657224	657241	657242	657266	657300	657311	657312	657320	657335
657354	657358	657382	657413	657414	657430	657431	657517	657531	657541	657544	657554
657582	657586	657606	657634	657662	657665	657666	657699	657700	657733	657734	657735
657775	657800	657815	657817	657830	657903	657919	657941	657956	657972	657993	658004
658027	658080	658101	658102								

Les obligations ainsi rappelées pour rachat deviendront dues et payables et seront payées en telles espèces ou monnaie des États-Unis d'Amérique qui, au moment du paiement, aura cours légal pour le paiement des dettes publiques et privées dans lesdits États-Unis d'Amérique, au bureau de Bank of Montreal Trust Company, Borough of Manhattan, Ville et État de New York, États-Unis d'Amérique, (ou au bureau d'autres agents payeurs, Bank of Montreal, Montreal; Bank of Montreal, London; S.G. Warburg & Co. Limited, London; Amsterdam-Rotterdam Bank N.V., Amsterdam; Kredietbank N.V. Brussels; Berliner Handels-Gesellschaft, Frankfurt; Kredietbank S.A. Luxembourgeoise, Luxembourg; Banque de Paris et des Pays-Bas, Paris; Crédit Commercial de France, Paris, mandatés par la Ville conformément à la clause 5, paragraphe C, du « Paying Agency Agreement », en date du 1er février 1970, intervenu avec Bank of Montreal Trust Company) sur présentation et remise des obligations portant les numéros mentionnés ci-dessus avec tous les coupons échéant après le 1er février 1974 attachés.

Avis public est aussi par les présentes donné que l'intérêt sur le montant en principal des obligations présentement appelées pour paiement cessera de s'accroître le et après le 1 février 1974.

Daté à Montréal, ce dix-neuvième jour de novembre 1973.

Ville de Montréal,
ROGER BÉLANGER,
55070-o *Directeur des finances.*

Debentures to be so redeemed, will become due and payable and will be paid in such coin or currency of the United States of America as at the time of payment is legal tender for public and private debts in said United States of America, at the office of Bank of Montreal Trust Company in the Borough of Manhattan, City and State of New York, United States of America, (or at the office of other Paying Agents, Bank of Montreal, Montreal; Bank of Montreal, London; S.G. Warburg & Co. Limited, London; Amsterdam-Rotterdam Bank N.V., Amsterdam; Kredietbank N.V., Brussels; Berliner Handels-Gesellschaft, Frankfurt; Kredietbank S.A. Luxembourgeoise, Luxembourg; Banque de Paris et des Pays-Bas, Paris; Crédit Commercial de France, Paris, appointed by the City according to section 5, paragraph C of the Paying Agency Agreement with Bank of Montreal Trust Company, dated as of February 1, 1970) upon presentation and surrender of Debentures bearing the above numbers, with all coupons maturing after February 1, 1974 attached.

Public notice is also hereby given that all interest on the principal amount of the Debentures presently called for payment will cease to accrue from and after February 1, 1974.

Dated at Montreal, this nineteenth day of November, 1973.

City of Montreal,
ROGER BÉLANGER,
55070-o *Director of Finance.*

PAROISSE SAINT-DUNSTAN DU LAC BEAUPORT

Avis est donné conformément à l'article 2 de la Loi des fabriques (Chap. 76 des lois de la 1ère session de 1965), que monsieur le Cardinal Maurice Roy, archevêque catholique romain de Québec, a, par décret daté du 23 novembre 1973, supprimé la PAROISSE DE SAINT-DUSTAN DU LAC BEAUPORT de l'archidiocèse de Québec.

L'Archevêque de Québec,
55062-o MAURICE CARDINAL ROY.

PARISH OF SAINT-DUNSTAN OF LAKE BEAUPORT

Notice is given pursuant to section 2 of The Fabrique Act (Chap. 76 of the Statutes of the 1st session of 1965), that Cardinal Maurice Roy, Roman Catholic Archbishop of Québec, by a decree dated November 23, 1973, has abolished the PARISH OF ST-DUSTAN OF LAKE BEAUPORT of the Archdiocese of Québec.

MAURICE CARDINAL ROY,
55062-o *Archbishop of Québec.*

Succession Archibald Stewart

Avis est donné par les présentes que Hilda G. Stewart, veuve de Raymond James Stevens, Alexander J. Stewart, Stewart Hutchings, Elwin Annesley, Dora Annesley, épouse de Ambrose Hogan, Ruby Irene Annesley, épouse d'Alfred Murray, ont accepté sous bénéfice d'inventaire la succession de Monsieur Archibald Stewart, en son vivant résidant à Lennoxville, Québec, le tout suivant acte d'acceptation reçu devant Me Edgar W. Smith, notaire à Danville, (200 Du Carmel) le 17 septembre 1973 et dont copie a été enregistrée au bureau de la division d'enregistrement de Sherbrooke, à Sherbrooke le 21 septembre 1973 sous le numéro 195763.

Le procureur,
54963-o E. W. SMITH, *notaire.*

Estate of Archibald Stewart

Notice is hereby given that Hilda G. Stewart, widow of the late Raymond James Stevens, Alexander J. Stewart, Stewart Hutchings, Elwin Annesley, Dora Annesley, wife of Ambrose Hogan, Ruby Irene Annesley, wife of Alfred Murray, heirs of the estate of the late Archibald Stewart, in his lifetime of Lennoxville, Québec, who died, intestate, on the ninth day of June 1971, have accepted the said estate under benefit of inventory, by deed executed before Edgar W. Smith, N.P., 200 Du Carmel Street, Danville, Québec, on 17 September 1973, a copy of which was registered in the Sherbrooke Registry Office on 21 September 1973 under the number 195763.

E. W. SMITH, *Notary,*
54963-o *Attorney.*

CONGREGATION MERE DES ENFANTS

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'il a émis des lettres patentes en date du 26e jour d'octobre 1973, constituant en corporation régie par la Loi des corporations religieuses, chapitre 75 des Lois de 1971, Moïse Dahan, rabbin, 4028, Mackenzie, Simtob Rimok, retraité, 3095, Bedford, appartement 6 et Joseph Dahan, coordonnateur, 4027, Mackenzie, tous trois de Montréal.

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que la corporation peut acquérir et posséder est de $500,000.

Le siège social de la nouvelle corporation est situé au numéro 6655, Côte-des-Neiges, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

54956 733766

Ville de Montréal

Avis de rachat

Aux détenteurs des obligations payables en monnaie des États-Unis de l'émission désignée « 5½% Sinking Fund Debentures for Local Improvements, due January 15, 1986 » de la Ville de Montréal, province de Québec, Canada.

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que la Ville de Montréal a l'intention de racheter et rachètera POUR FINS D'AMORTISSEMENT le 15 janvier 1974, conformément aux dispositions des obligations, les obligations suivantes (ou partie de ces obligations) comme mentionné ci-après, de l'émission mentionnée ci-dessus, à 100% de leur montant en principal plus l'intérêt couru à la date de rachat, à savoir:

Numéros des Obligations entièrement immatriculées portant le préfixe RE, rachetables le 15 janvier 1974 jusqu'à concurrence du montant en principal apparaissant vi-à-vis chacun des numéros suivants:

4128	$50,000
4129	7,000
4130	5,000
4131	5,000
4133	5,000
4134	2,000
4136	15,000
4140	5,000
4141	2,000
4145	5,000

Numéros des obligations à coupons de $1,000 chacune, portant le préfixe E, rachetables le 15 janvier 1974: 459937, 459950, 459993, 460008, 460013

Les obligations (ou partie de ces obligations) ainsi rappelées pour rachat, deviendront dues et payables et seront payées en telles espèces ou monnaie des États-Unis d'Amérique qui, au moment du paiement, aura cours légal pour le paiement des dettes publiques et privées dans lesdits États-Unis d'Amérique, au bureau de Bank of Montreal Trust Company ou de The Royal

CONGREGATION MERE DES ENFANTS

Notice is hereby given that letters patent bearing dated 26th day of October, 1973, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, to constitute as a corporation governed by the Religious Corporations Act, Chapter 75, 1971, Moïse Dahan, rabbi, 4028 Mackenzie, Simtob Rimok, retired, 3095 Bedford, Apt. 6 and Joseph Dahan, coordinator, 4027 Mackenzie, all three of Montreal.

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may own or hold is to be limited, is $500,000.

The head office of the new corporation is at 6655 Côte-des-Neiges, Montreal, judicial District of Montreal.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Company Service.

54956-o 733766

City of Montreal

Notice of redemption

To the holders of Debentures payable in United States Currency of the issue designated "5½% Sinking Fund Debentures for Local Improvements, due January 15, 1986" of the City of Montreal, Province of Québec, Canada.

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that the City of Montreal intends to and will redeem for SINKING FUND PURPOSES on January 15, 1974, pursuant to the provisions of the Debentures, the following Debentures (or portion thereof) as indicated, of the above-mentioned issue, at 100% of principal amount plus accrued interest to the redemption date, namely:

Numbers of the Fully Registered Debentures bearing the prefix RE, redeemable on January 15, 1974 to the extent of the principal amount shown against each of the following numbers:

4146	$ 5,000
4149	5,000
4150	8,000
4155	8,000
4176	30,000
4177	25,000
4179	10,000
4180	50,000
4183	10,000
4185	3,000

Numbers of the Coupon Debentures of $1,000 each, bearing the prefix E, redeemable on January 15, 1974: 459937, 459950, 459993, 460008, 460013

Debentures (or portion thereof) to be so redeemed, will become due and payable and will be paid in such coin or currency of the United States of America as at the time of payment is legal tender for public and private debts in said United States of America, at the office of Bank of Montreal Trust Company or of The Royal Bank of Canada Trust Company, in the Borough

Bank of Canada Trust Company, Borough of Manhattan, Ville et État de New-York, États-Unis d'Amérique, sur présentation et remise des obligations portant les numéros mentionnés ci-dessus, et dans le cas d'obligations à coupons, avec tous les coupons échéant après le 15 janvier 1974 attachés.

Les obligations entièrement immatriculées et les obligations à coupons immatriculées quant au principal doivent être accompagnées de procuration pour leur transfert dûment exécutée en blanc.

Les obligations entièrement immatriculées représentant la partie non rachetée de toute obligation rachetée en partie seulement seront émises sans frais. Les obligations immatriculées seront immatriculées de la même manière que les obligations remises à moins d'instructions d'agir différemment.

Avis public est aussi par les présentes donné que l'intérêt sur le montant en principal des obligations (ou partie de ces obligations) présentement appelées pour paiement cessera de s'accroître le et après le 15 janvier 1974.

Daté à Montréal, ce vingtième jour de novembre 1973.

Ville de Montréal,
ROGER BÉLANGER,
55077-o *Directeur des finances.*

of Manhattan, City and State of New York, United States of America, upon presentation and surrender of Debentures bearing the above-mentioned numbers, and in the case of Coupon Debentures, with all coupons maturing after January 15, 1974 attached.

Fully Registered Debentures and Coupon Debentures registered as to principal must be accompanied by assignments for transfer powers duly executed in blank. Fully Registered Debentures representing the unredeemed portion of any Debenture redeemed in part only will be issued without charge. Registered Debentures will be registered in the same manner as the Debentures surrendered in the absence of other instructions.

Public notice is also hereby given that all interest on the principal amount of the Debentures (or portion thereof) presently called for payment will cease to accrue from and after January 15, 1974.

Dated at Montreal, this twentieth day of November, 1973.

City of Montreal,
ROGER BÉLANGER,
55077-o *Director of Finance.*

Succession Jacques Carrier

Avis public est donné que dame Julienne Mongrain, veuve de Jacques Carrier, demeurant au 8638 rue Henri-Julien à Montréal, a, le 15 octobre 1973, accepté sous bénéfice d'inventaire, la succession de monsieur Jacques Carrier, en son vivant agent d'immeubles, domicilié au 8638 rue Henri-Julien, par acte reçu devant Me Lucille Bertrand, notaire à Montréal, le 15 octobre 1973, enregistré à Montréal, sous le no 2467639.

Signé à Montréal, le 19 novembre 1973.

JULIENNE MONGRAIN-CARRIER,
55063-o Par: LUCILLE BERTRAND, *Notaire.*

Succession Jacques Carrier

Public notice is given that, on October 15, 1973, Mrs. Julienne Mongrain, widow of Jacques Carrier, residing at 8638 Henri-Julien Street, in Montreal, accepted under benefit of inventory the estate of Mr. Jacques Carrier, in his lifetime real estate agent, domiciled at 8638 Henri-Julien Street, by deed signed before Me Lucille Bertrand, notary in Montreal, on October 15, 1973, registered in Montreal, under No. 2467639.

Signed in Montreal, November 19, 1973.

JULIENNE MONGRAIN-CARRIER,
55063 Per: LUCILLE BERTRAND, *notary.*

ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE
ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED

Avis est par les présentes donné que Maurice Babeux, de la Ville de Boucherville, District de Montréal, Province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à la session suivante, afin de demander l'annulation d'un avis de dissolution relatif à la compagnie « ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE — ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED », donné le 17 juin 1968 et publié dans la *Gazette du Canada*, le 22 juin 1968.

Hull, ce 6e jour de septembre 1973.

Les procureurs du pétitionnaire,
102 rue Principale, MARTINEAU & FORGET.
Hull, P.Q. 54810-47-4-o

ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE
ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED

Notice is by these presents given that Maurice Babeux, of the City of Boucherville, District of Montreal, Province of Québec, will address himself to the Parliament of Canada, at the present session or the following session, to request the annulation of a notice of dissolution in regard to the company "ALLIANCE SECURITE ET INVESTIGATION LIMITEE — ALLIANCE SECURITY AND INVESTIGATION LIMITED, given the 17th day of June 1968, and published in the *Canada Gazette*, June 22nd, 1968.

Hull, this 6th day of September 1973.

MARTINEAU & FORGET,
102 Main Street, *Attorneys for the petitioner.*
Hull, P.Q. 54810-47-4-o

Arrêté en conseil

Arrêté en conseil
Chambre du Conseil Exécutif

Numéro 4207-73

Québec, le 21 novembre 1973.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT le changement du nom de la municipalité scolaire du centre-sud de Montréal.

IL EST ORDONNÉ sur la proposition du ministre de l'éducation:

QUE le nom de la municipalité scolaire du centre-sud de Montréal soit changé en celui de municipalité scolaire du Sault-Saint-Louis,

et ce, conformément à l'article 50 de la Loi de l'instruction publique, Statuts refondus, 1964, chapitre 235.

Le greffier du Conseil exécutif,

55064-o JULIEN CHOUINARD.

Order in Council

Order in Council
Executive Council Chamber

Number 4207-73

Québec, November 21, 1973.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

RESPECTING the change of name of the School Municipality of Centre-Sud de Montréal.

IT IS ORDERED upon the recommendation of the Minister of Education:

THAT the name of the School Municipality of Centre-Sud de Montréal be changed to that of The School Municipality of Sault-St. Louis,

in conformity with section 50 of the Education Act, Revised Statutes, 1964, chapter 235.

JULIEN CHOUINARD,

55064 *Clerk of the Executive Council.*

Associations coopératives

ASSOCIATION COOPERATIVE DE TAXIS DE L'EST DE MONTREAL

(Loi des associations coopératives)

Avis est donné que la ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé les deux règlements spéciaux, adpotés le 13 novembre 1973, de l'association coopérative « COOP RADIO TAXI CITE ST-LEONARD, ASSOCIATION COOPERATIVE », changeant son nom en celui de « ASSOCIATION COOPERATIVE DE TAXIS DE L'EST DE MONTREAL », ainsi que son siège social, de 7205, rue Blondin, Cité de St-Léonard, dans le district électoral de Bourget à 7815, Azilda, Ville d'Anjou, dans le district électoral d'Anjou.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives (par intérim),

55071-o ALBERT JESSOP.

ASSOCIATION COOPERATIVE DES CAMIONNEURS DE LA COTE-NORD

(Loi des associations coopératives)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé le règlement spécial adopté le 25 novembre 1973, modifiant les fins de l'association coopérative « ASSOCIATION COOPERATIVE DES CAMIONNEURS DE LA COTE-NORD », dont le siège social est situé à Hauterive, Québec, dans le district électoral de Saguenay.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives (par intérim),

55072-o ALBERT JESSOP.

Cooperative Associations

ASSOCIATION COOPERATIVE DE TAXIS DE L'EST DE MONTREAL

(Cooperative Associations Act)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, has approved the two special bylaws adopted on November 13, 1973, by "COOP RADIO TAXI CITE ST-LEONARD, ASSOCIATION COOPERATIVE" changing its name to that of "ASSOCIATION COOPERATIVE DE TAXIS DE L'EST DE MONTREAL" and transferring its head office from 7205 Blondin Street, City of St. Léonard, in the Electoral District of Bourget, to 7815 Azilda, Town of Anjou, in the Electoral District of Anjou.

ALBERT JESSOP,
Acting Deputy Minister of Financial Institutions,
55071 *Companies and Cooperatives.*

ASSOCIATION COOPERATIVE DES CAMIONNEURS DE LA COTE-NORD

(Cooperative Associations Act)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the special bylaw adopted on November 25, 1973, modifying the objectives of the "ASSOCIATION COOPERATIVE DES CAMIONNEURS DE LA COTE-NORD", whose head office is located in Hauterive, Province of Québec, Electoral District of Saguenay.

ALBERT JESSOP,
Acting Deputy Minister of Financial Institutions.
55072 *Companies and Cooperatives.*

Compagnies étrangères
Agent

COMPUTREX CENTRES LTD.

Avis est donné qu'en vertu d'une nouvelle procuration en date du 28 septembre 1973, dont un exemplaire a été envoyé au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, dame Marjory Lemieux de Sainte-Foy a été nommée pour remplacer M. W. David Angus, à titre d'agent principal dans la Province de « COMPUTREX CENTRES LTD. », compagnie étrangère dûment autorisée à faire des affaires dans la province de Québec, en vertu des dispositions de la Loi des compagnies étrangères.

Avis est également donné qu'en vertu de la nouvelle procuration mentionnée ci-dessus, le siège social de ladite compagnie est établi au numéro 2750, Chemin Ste-Foy, No 107, Sainte-Foy, district judiciaire de Québec.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

55022 PA: 45-69

Extra-Provincial Companies
Agent

COMPUTREX CENTRES LTD.

Notice is given that, by new power of attorney dated September 28th, 1973, a copy of which was sent to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, Mrs. Marjory Lemieux of Sainte-Foy, was appointed to replace Mr. W. David Angus as chief agent in the Province of "COMPUTREX CENTRES LTD.", an Extra-Provincial Company duly authorized to carry on business in the Province of Québec, pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act.

Notice is also. given that pursuant to the abovementioned new power of attorney, the head office of the said company is established at 2750 Chemin Ste-Foy, No. 107, Sainte-Foy, judicial district of Québec.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

55022-o PA: 45-69

Changement de nom — Loi du
Demandes

Joseph-Edmour Rosario Pelletier

Avis est donné que Joseph-Edmour Rosario Pelletier, menuisier, domicilié et résidant au No 27, de la 1ère Avenue à Chapais, district d'Abitibi, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Joseph-Edmour Rosaire Pelletier.

Alma, ce 12 novembre 1973.

Les procureurs du requérant,
54910-48-2-o SIMARD & BLANCHET.

Philip Schulman

Avis est donné par les présentes que Philip Schulman, résidant au numéro 1404, Webb, à Laval, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret changeant son nom en celui de Philip Shears; ledit changement de nom devant aussi s'appliquer à son épouse, née Anne Goldstein, et à ses enfants mineurs, Hal Steve et Danny Fred, tous demeurant à la même adresse.

Avis est aussi donné que Wendy Sue Schulman, même adresse, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret changeant son nom en celui de Wendy Sue Shears.

Montréal, le 19 novembre 1973.

Le procureur des requérants,
54882-48-2 DAVID LITNER, C.R.

Change of name — Act
Applications

Joseph-Edmour Rosario Pelletier

Notice is given that Joseph-Edmour Rosario Pelletier, carpenter, domiciled and residing at 27 First Avenue, in Chapais, District of Abitibi, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to that of Joseph-Edmour Rosaire Pelletier.

Alma, November 12, 1973.

SIMARD & BLANCHET,
54910-48-2 *Attorneys for the applicant.*

Philip Schulman

Notice is hereby given that Philip Schulman, residing at 1404 Webb, Laval, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Philip Shears; said change of name shall also benefit his wife, née Anne Goldstein, and his minor children, Hal Steve and Danny Fred, all of the same address.

Notice is also given that Wendy Sue Schulman. of the same address, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing her name to Wendy Sue Shears.

Montreal, November 19th, 1973

DAVID LITNER, Q.C.,
54882-48-2-o *Attorney for Applicants.*

Arnold Borenstein

Avis est par les présentes donné conformément à la Loi de changement de nom (Chapitre 77 des lois de 1965 du Québec), Arnold Borenstein domicilié à 2055 St-Mathieu, appartement 1609, dans la Ville de Montréal, District de Montréal, a l'intention de présenter au ministre de la justice du Québec une requête afin que son nom soit changé en celui de Arnold Broden. Ce changement sera applicable également à son épouse, Dame Jane Voelz et aux enfants à naître de ce mariage.

Montréal, 20 novembre 1973.

Les procureurs du requérant,
ROBINSON, SHEPPARD, BORENSTEIN,
54938-48-2-o SHAPIRO & FLAM.

Arnold Borenstein

Notice is hereby given that in accordance with the Change of Name Act (Chapter 77, Statutes of Québec 1965), Arnold Borenstein of the City and District of Montreal and therein residing and domiciled at 2055 St-Mathieu, Apartment 1609, will petition the Minister of Justice of the Province of Québec that his name be changed for Arnold Broden, said change of name to have application and to inure to the benefit of his wife, Dame Jane Voelz as well as all children to be born of the said mariage.

Montreal, November 20th, 1973.

ROBINSON, SHEPPARD, BORENSTEIN,
SHAPIRO & FLAM,
54938-48-2-o *Attorneys for petitioner.*

Isabella Campbell-White

Avis est donné que Isabelle Campbell-White ménagère, des cité et district de Montréal, résidant à 400 Kensington Ap. 104, fera application au lieutenant-gouverneur en conseil pour un décret changeant son nom en celui de Isobel Begnoche, pour bénéficier Isabella-White seulement.

Montréal, le 26 octobre, 1973.

Le procureur de la requérante,
54881-48-2-o RONALD N. COHEN.

Isabella Campbell-White

Notice is hereby given that Isabella Campbell-White housewife, of the city and district of Montreal, residing at 400 Kensington, Apt. 104, in Westmount, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing her name to Isobel Begnoche, said name to benefit Isabella Campbell-White only.

Montreal, October 25 1973.

RONALD N. COHEN,
54881-48-2-o *Attorney for petitioner.*

Harry Zilberstajn

Avis est par les présentes donné que Harry Zilberstajn, assistant contrôleur aérien, résidant au 5350, Place Rustic, dans les ville et district de Montréal, présentera une demande au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec, pour l'adoption d'un décret de changement de son nom à Harry Zilber.

Montréal, le 15 novembre, 1973.

Le procureur du requérant,
54883-48-2-o LAWRENCE CAPELOVITCH.

Harry Zilberstajn

Notice is hereby given that Harry Zilberstajn, Assistant Air Traffic Comptroller, residing at 5350, Rustic Place, in the City and District of Montreal, intends to present a petition to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec, requesting the change of his name to Harry Zilber.

Montreal, November 15, 1973.

LAWRENCE CAPELOVITCH,
54883-48-2-o *Attorney for petitioner.*

François Anatole Douillard

Avis est donné que François Anatole Douillard, résidant et domicilié à Milan, district de St-François, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret changeant son nom en celui de François Arthur Douillard.

Lac-Mégantic, le 14 novembre 1973.

Le procureur du requérant,
54973-49-2-o GUY MORIN.

François Anatole Douillard

Notice is given that François Anatole Douillard, residing and domiciled at Milan, district of St-François, will apply of the Lieutenant-Governor in Council to obtain a decree changing his name to François Arthur Douillard.

Lac-Mégantic, November 14, 1973.

GUY MORIN,
54973-49-2-o *Attorney for petitioner.*

Marie Solange Rioux

Avis est donné que Marie Solange Rioux, résidant et domiciliée au rang 8 St-Adrien de Ham, district de St-François, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret changeant son nom en celui de Marie Yuki Rioux.

Lac-Mégantic, le 15 novembre, 1973.

Le procureur de la requérante,
55024-49-2-o GUY MORIN.

Marie Solange Rioux

Notice is given that Marie Solange Rioux, residing and domiciled at rang 8 St-Adrien de Ham, district of St-François, will apply of the Lieutenant-Governor in Council to obtain a decree changing his name to Marie Yuki Rioux.

Lac-Mégantic, November 15th, 1973.

GUY MORIN,
55024-49-2-o *Attorney for the Petitioner.*

Raymond Alden Gazley

Raymond Alden Gazley, journalier, domicilié et résidant au numéro 2224 rue Workman, app. 7, dans la ville et le district de Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec, afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Raymond Alden Henderson.

Montréal, le 15 octobre 1973.

Le procureur du requérant,
54974-49-2-o ERVIN ORBACH.

Raymond Alden Gazley

Raymond Alden Gazley, day-labourer, domiciled and residing at 2224 Workman Street, Apt. 7, in the City and District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec, for an order changing his name to that of Raymond Alden Henderson.

Montreal, October 15, 1973.

ERVIN ORBACH,
54974-49-2-o *Attorney for petitioner.*

Gerald O'Driscoll

Avis est par les présentes donné que Gerald O'Driscoll, présentement domicilié au 7030 de la rue D'Aragon, Montréal, province de Québec, présentera une demande au ministre de la justice de la province de Québec pour l'adoption d'un décret changeant son nom pour Gerald Dennis.

Daté à Montréal, ce 5 octobre 1973.

Les procureurs du requérant,
54975-49-2-o ROBERT, DANSEREAU & BARRÉ.

Gerald O'Driscoll

Notice is hereby given that Gerald O'Driscoll, residing at 7030 D'Aragon Street, Montreal, Province of Québec, shall apply to the Minister of Justice for an order changing his name to Gerald Dennis.

Dated at Montreal, October 5, 1973.

ROBERT, DANSEREAU & BARRÉ,
54975-49-2-o *Attorneys for applicant.*

Marie Nicole Suzanne Rochon

Avis est donné que Marie Nicole Suzanne Rochon, domiciliée à 1405 boul. Labelle, Blainville, comté de Terrebonne, Qué., transmettra au ministre de la justice une requête pour changer son nom en celui de Marie Nicole Suzanne Bonin.

54976-49-2-o SUZANNE ROCHON.

Marie Nicole Suzanne Rochon

Notice is given that Marie Nicole Suzanne Rochon, domiciled at 1405 Labelle Blvd., Blainville, Terrebonne County, Qué., will apply to the Minister of Justice in order to have her name changed to Marie Nicole Suzanne Bonin.

54976-49-2-o SUZANNE ROCHON.

Maier Nagler

Avis est par les présentes donné que « M. Maier Nagler, ingénieur, résidant et domicilié au 4625 Bourret, app. 35, Montréal, dit district, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil, pour un décret changeant son nom de M. Maier Nagler à celui de Martin Maier Nagler, ledit changement de nom devant aussi concerner son épouse Rita Paula Auer, de la même adresse.

Montréal, ce 27 novembre 1973.

Les avocats,
POPOVICI & PARIZEAU-POPOVICI.

10 rue St-Jacques,
suite 904, Montréal, P.Q. 55058-49-2-o

Maier Nagler

Notice is hereby given that Mr. Maier Nagler, engineer, residing and domiciled at 4625 Bourret, Apt. 35, Montreal, said district, will apply to the Lieutenant-Governor in Council to have his name changed from Mr. Maier Nagler to Mr. Martin Maier Nagler, said change of name will also benefit to his wife Rita Paula Auer, of the same address.

Montreal, November 27th, 1973.

POPOVICI & PARIZEAU-POPOVICI,
Lawyers.

10 St. James, room 904,
Montreal, P.Q. 55058-49-2-o

Miklos Buda

Miklos Buda, résidant au 5512, avenue Monkland, Montréal, présentera une requête pour demander le changement de son nom patronymique à Toth.

Montréal, le 3 juillet 1973.

L'avocat du requérant,
55065-49-2-o PAUL TARDI.

Miklos Buda

Miklos Buda, residing at 5512 Monkland Avenue, Montreal, will apply for the change of his surname to Toth.

Montreal, July 3rd, 1973.

PAUL TARDI,
55065-49-2-o *Attorney for the Petitioner.*

Caisses d'épargne et de crédit

LA CAISSE POPULAIRE DE T.S.-ENFANT-JESUS D'ELY

(*Loi des caisses d'épargne et de crédit*)

Avis est donné que lors d'une assemblée générale spéciale des membres de « LA CAISSE POPULAIRE DE T.S.-ENFANT-JESUS D'ELY », tenue à Béthanie, le 2 mai 1973, il a été resolu à l'unanimité que les affaires de ladite caisse soient liquidées et que celle-ci soit dissoute, en vertu de la Loi des caisses d'épargne et de crédit et de la Loi de la liquidation des compagnies, et que M. Bruno Morin soit nommé liquidateur.

Québec, le 22 novembre 1973.

Le sous-ministre (par intérim) des institutions financières, compagnies et coopératives,

55020-o ALBERT JESSOP.

Savings and Credit Unions

LA CAISSE POPULAIRE DE T.S.-ENFANT-JESUS D'ELY

(*Savings and Credit Unions Act*)

Notice is given that at a special general meeting of the members of "LA CAISSE POPULAIRE DE T.S.-ENFANTS-JESUS D'ELY", held in Béthanie, on May 2, 1973, it was unanimously resolved that the affairs of the said Caisse be wound up and that the latter be dissolved, in conformity with the Savings and Credit Unions Act and the Winding-Up Act, and that Mr. Bruno Morin be appointed liquidator.

Québec, November 22, 1973.

ALBERT JESSOP,
Acting Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

55020

Compagnies étrangères *Permis*

CONAIR AVIATION LTD.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « CONAIR AVIATION LTD. », a été autorisée à exercer son commerce dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est monsieur Michel Vennat, 1155, boulevard Dorchester ouest, suite 3900, Montréal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi au 1155, boulevard Dorchester ouest, suite 3900, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

54956 PA: 39-73

GEPAC CONSULTANTS LTD.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « GEPAC CONSULTANTS LTD. » a été autorisée à faire des affaires dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est monsieur Pierre Désilets, 1550, boulevard Maisonneuve ouest, Montréal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi à 1550, boulevard Maisonneuve ouest, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

54956 PA: 63-73

Extra-Provincial Companies *Licenses*

CONAIR AVIATION LTD.

Notice is given that, under the Expra-Provincial Companies Act, "CONAIR AVIATION LTD.", has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is Mr. Michel Vennat, 1155 Dorchester Boulevard West, Suite 3900, Montreal.

The principal office of the company in the Province is at 1155 Dorchester Boulevard West, Suite 3900, Montreal, judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956-o PA: 39-73

GEPAC CONSULTANTS LTD.

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "GEPAC CONSULTANTS LTD.", has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is Mr. Pierre Désilets, 1550 de Maisonneuve Boulevard West, Montreal.

The principal office of the company in the Province is at 1550 de Maisonneuve Boulevard West, Montreal, judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956-o PA: 63-73

HEALTH CARE SERVICES UPJOHN LIMITED

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « HEALTH CARE SERVICES UPJOHN LIMITED » a été autorisée à faire des affaires dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est monsieur Jean-Marc Chéné, rue St-Louis, Ste-Marthe-sur-le-Lac.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi à 375, boulevard Laurentien, Saint-Laurent, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

54956 PA: 79-73

HEALTH CARE SERVICES UPJOHN LIMITED

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "HEALTH CARE SERVICES UPJOHN LIMITED", has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is Mr. Jean-Marc Chéné, rue St-Louis, Ste-Marthe-sur-le-Lac.

The principal office of the company in the Province is at 375 Laurentian Boulevard, Saint-Laurent, Montreal, judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956-o PA: 79-73

PETTY-RAY GEOPHYSICAL, INC.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « PETTY-RAY GEOPHYSICAL, INC. » a été autorisée à exercer son commerce dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est la firme C.T. Corporation System (Canada), Ltd., 220, Grande-Allée est, Québec.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi au 220, Grande-Allée est, Québec, district judiciaire de Québec.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives.
ALBERT JESSOP.

54956 PA: 92-73

PETTY-RAY GEOPHYSICAL, INC.

Notice is given that, under the Extra-Provincial Companies Act, "PETTY-RAY GEOPHYSICAL, INC.", has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the company is C.T. Corporation System (Canada), Ltd., 220 Grande-Allée East, Québec.

The principal office of the company in the Province is at 220 Grande-Allée East, Québec, judicial District of Québec.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956-o PA: 92-73

Charte — demandes d'abandon de

Charter — Applications for Surrender of

ANGLE CONSTRUCTION CO. LTD.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « ANGLE CONSTRUCTION CO. LTD », qui a son siège social à Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec, demandera la permission d'abandonner sa charte en vertu des dispositions de la Loi des compagnies.

Montréal, le 12 novembre 1973.

Le président,
55033 GÉRARD DAOUST.

ANGLE CONSTRUCTION CO. LTD.

Notice is hereby given that "ANGLE CONSTRUCTION CO. LTD.", which has its head office in Montreal, District of Montreal, in the Province of Québec, will make application for leave to surrender its charter in accordance with the provisions of the Companies Act.

Montreal, November 12th 1973.

GÉRARD DAOUST,
55033-o *President.*

B.R.D. CONSTRUCTION INC.

Prenez avis que « B.R.D. CONSTRUCTION INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Daté ce 23 novembre 1973, à Québec.

Les procureurs de la compagnie,
54977-o DIONNE, FORTIN, ROY & BÉGIN.

B.R.D. CONSTRUCTION INC.

Notice is hereby given that "B.R.D. CONSTRUCTION INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Dated at Québec, on November 23, 1973.

DIONNE, FORTIN, ROY & BÉGIN,
54977-o *Attorneys for the Company.*

BARBAN REALTIES LTD.
LES IMMEUBLES BARBAN LTEE

Avis est par les présentes donné que la compagnie « BARBAN REALTIES LTD. — LES IMMEUBLES BARBAN LTEE », corporation constituée en corporation en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social et sa principale place d'affaires en les ville et district de Montréal, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec la permission d'abandonner sa charte en vertu des dispositions de la Loi des compagnies.

Fait à Montréal, ce 21e jour de novembre 1973.

Les procureurs de la compagnie,
CHAIT, SALOMON, GELBER, REIS,
54978 BRONSTEIN & LITVACK.

BRAMALEA (QUEBEC) LIMITED
BRAMALEA (QUEBEC) LIMITEE

Prenez avis que la compagnie « BRAMALEA (QUEBEC) LIMITED — BRAMALEA (QUEBEC) LIMITEE », une compagnie dûment incorporée, ayant son siège social à Montréal, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte, selon les dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Toronto, Ontario, ce 25e jour d'octobre 1973.

Le secrétaire-trésorier.
54979-o REGINALD WINSHIP.

CHESRAY INC.

Avis est par les présentes donné que « CHESRAY INC. », ayant son bureau-chef dans les cité et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec pour obtenir la permission d'abandonner ses lettres patentes, à partir de et après la date qu'il lui plaira de déterminer.

Daté à Montréal, ce 22e jour de novembre, 1973.

Les procureurs de la compagnie,
54980-o STEIN & STEIN.

HOPITAL CRESCENT INC.
CRESCENT HOSPITAL INC.

Prenez avis que la corporation « HOPITAL CRESCENT INC. — CRESCENT HOSPITAL INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, ce 26e jour de novembre 1973.

Les procureurs de la compagnie,
POULIOT, MERCURE, LEBEL, PRUD'HOMME,
54982-o VERDY & DESROCHERS.

BARBAN REALTIES LTD.
LES IMMEUBLES BARBAN LTEE

Notice is hereby given that "BARBAN REALTIES LTD. — LES IMMEUBLES BARBAN LTEE", a corporation constituted under the Companies Act and having its head office and principal place of business in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, on this 21st day of November, 1973.

CHAIT, SALOMON, GELBER, REIS,
BRONSTEIN & LITVACK,
54978-o *Attorneys for the Company.*

BRAMALEA (QUEBEC) LIMITED
BRAMALEA (QUEBEC) LIMITEE

Notice is hereby given that "BRAMALEA (QUEBEC) LIMITED — BRAMALEA (QUEBEC) LIMITEE", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives in the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Toronto, Ontario, this 25th day of October 1973.

REGINALD WINSHIP,
54979-o *Secretary-Treasurer.*

CHESRAY INC.

Notice is hereby given that "CHESRAY INC.", having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province for leave to surrender its letters patent, from and after the date which he will be pleased to determine.

Dated at Montreal, this 22nd day of November 1973.

STEIN & STEIN,
54980-o *Attorneys for the Petitioner.*

HOPITAL CRESCENT INC.
CRESCENT HOSPITAL INC.

Notice is hereby given that "HOPITAL CRESCENT INC. — CRESCENT HOSPITAL INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter.

Dated at Montreal, this 26th day of November, 1973.

POULIOT, MERCURE, LEBEL, PRUD'HOMME,
VERDY & DESROCHERS,
54982-o *Sollicitors for the Corporation.*

CIE DE VACUUMS SALMAN LTEE SALMAN VACUUM CO. LTD.

Prenez avis que « CIE DE VACUUMS SALMAN LTEE — SALMAN VACUUM CO. LTD.» demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province, la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 20 novembre 1973.

Les procureurs de la compagnie,
LÉTOURNEAU, FOREST, RAYMOND,
LÉTOURNEAU & ROY.

54981-o

CIE DE VACUUMS SALMAN LTEE SALMAN VACUUM CO. LTD.

Notice is hereby given that "CIE DE VACUUMS SALMAN LTEE — SALMAN VACUUM CO. LTD." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Povince of Québec to surrender its charter.

Montreal, November 20, 1973.

LÉTOURNEAU, FOREST, RAYMOND,
LÉTOURNEAU & ROY,
Attorneys for the Petitioner.

54981-o

GABY FOOTWEAR (1961) LTD.

Avis est par la présente donné que « GABY FOOTWEAR (1961) LTD. », une compagnie incorporée sous la Loi des compagnies, ayant son siège social à Montréal, Québec, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, dans le but d'abandonner sa charte.

Montréal, le 21 novembre, 1973.

Les procureurs de la compagnie,
GREENBLATT, GODINSKY,
RESIN & UDITSKY.

54983-o

GABY FOOTWEAR (1961) LTD.

Notice is hereby given that "GABY FOOTWEAR (1961) LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in Montreal, Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its Charter under the provisions of the said Companies Act.

Montreal, November 21st, 1973.

GREENBLATT, GODINSKY,
RESIN & UDITSKY,
Attorneys for the Company.

54983-o

HALPAR INC.

Avis est par les présentes donné que « HALPAR INC. », une corporation constituée en vertu des dispositions de la Loi des compagnies, et ayant son bureau-chef à Montréal demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, l'autorisation d'abandonner sa charte selon les dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 30e jour d'octobre, 1973.

La secrétaire,
L. SHAPIRO.

54984-o

HALPAR INC.

Notice is hereby given that "HALPAR INC.", a corporation incorporated under the Companies Act, and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montréal, this 30th day of October, 1973.

L. SHAPIRO,
Secretary.

54984-o

EMILE SOLIS & FILS INC.

Prenez avis que la compagnie « EMILE SOLIS & FILS INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Le procureur de la compagnie,
GÉRARD BEAUDRY.

54986-o

EMILE SOLIS & FILS INC.

Notice is given that "EMILE SOLIS & FILS INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

GÉRARD BEAUDRY,
Attorney for the Company.

54986

STEEL RULE DIES COMPANY LTD.

Avis est donné par les présentes que la compagnie « STEEL RULE DIES COMPANY LTD. », constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social en la ville de Montréal, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Montréal, le 22 novembre 1973.

Le procureur de la requérante,
KALMAN S. SAMUELS, C.R.

54987

STEEL RULE DIES COMPANY LTD.

Notice is hereby given that "STEEL RULE DIES COMPANY LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Montreal, November 22nd, 1973.

KALMAN S. SAMUELS, Q.C.,
Attorney for the Petitioner.

54987-o

HENRIETTA STUDIO INC.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « HENRIETTA STUDIO INC. », constituée en corporation en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social et sa principale place d'affaires en les ville et district de Montréal, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives l'autorisation d'abandonner sa charte en vertu de la Loi des compagnies.

Fait à Montréal, ce 20e jour de novembre, 1973.

Les procureurs de la compagnie,
CHAIT, SALOMON, GELBER, REIS,
54985 BRONSTEIN & LITVACK.

HENRIETTA STUDIO INC.

Notice is hereby given that "HENRIETTA STUDIO INC.", a corporation constituted under the Companies Act and having its head office and principal place of business in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 20th day of November, 1973.

CHAIT, SALOMON, GELBER, REIS,
BRONSTEIN & LITVACK,
54985-o *Attorneys for the Company.*

BONDED BUSINESS BROKERS LTD.

Avis est par les présentes donné que « BONDED BUSINESS BROKERS LTD. », corporation légalement constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social en la ville de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives pour obtenir la permission d'abandonner sa charte en vertu de la Loi des compagnies.

Montréal, le 12 novembre 1973.

Les procureurs de la compagnie,
GUY, VAILLANCOURT, BERTRAND,
55034-o BOURGEOIS & LAURENT.

BONDED BUSINESS BROKERS LTD.

Notice is hereby given that "BONDED BUSINESS BROKERS LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Montreal, November 12, 1973.

GUY, VAILLANCOURT, BERTRAND,
BOURGEOIS & LAURENT,
55034-o *Attorneys for the Company.*

LES BUANDIERS GRANBY LTEE
GRANBY LAUNDERERS LTD.

Avis est donné que « LES BUANDIERS GRANBY LTEE — GRANBY LAUNDERERS LTD. », une corporation constituée selon la Loi des compagnies et qui a sa principale place d'affaires à Granby, demandera, au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Granby, Québec, ce 31 octobre 1973.

Le secrétaire,
55035-o R. MARTIN.

LES BUANDIERS GRANBY LTEE
GRANBY LAUNDERERS LTD.

Notice is hereby given that "LES BUANDIERS GRANBY LTEE — GRANBY LAUNDERERS LTD.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Granby, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Granby, Québec, October 31, 1973.

R. MARTIN,
55035-o *Secretary.*

CLUB MER TRANQUILLE INC.

Prenez avis que la compagnie « CLUB MER TRANQUILLE INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la compagnie,
55036-o SOUCY & LAMOUREUX.

CLUB MER TRANQUILLE INC.

Notice is given that "CLUB MER TRANQUILLE INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

SOUCY & LAMOUREUX,
55036 *Attorneys for the Company.*

NOVA METAL INC.

Avis est donné que la compagnie « NOVA METAL INC. » s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte.

Le procureur de la compagnie,
55038-o ME JULES GRATON, *notaire.*

NOVA METAL INC.

Notice is given that "NOVA METAL INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

ME JULES GRATON, *notary,*
55038 *Attorney for the Company.*

DELRAY DEVELOPMENT CORP.

Avis est par les présentes donné que « DELRAY DEVELOPMENT CORP. », une compagnie incorporée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social dans les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte.

Daté à Montréal, Québec, ce 2e jour de novembre 1973.

La secrétaire,
55037-o NESSIE TUCHOW.

DELRAY DEVELOPMENT CORP.

Notice is hereby given that "DELRAY DEVELOPMENT CORP." a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the city and district of Montreal, Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, of the Province of Québec, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, Québec, this 2nd day of November 1973.

NESSIE TUCHOW,
55037-o *Secretary.*

SHERWOOD DEVELOPMENT CORP.

Avis est par les présentes donné que « SHERWOOD DEVELOPMENT CORP. » une corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social dans les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, pour obtenir l'abandon de sa charte selon les dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, le 27 novembre 1973.

Le président,
55039-o LOUIS MENDELSON.

SHERWOOD DEVELOPMENT CORP.

Notice is hereby given that "SHERWOOD DEVELOPMENT CORP." a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 27th November, 1973.

LOUIS MENDELSON,
55039-o *President.*

SOGINVEST INC.

Prenez avis que la compagnie « SOGINVEST INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la compagnie,
55040-o MICHEL SIMARD & ASSOCIÉS, *avocats.*

SOGINVEST INC.

Take notice that "SONGINVEST INC." will apply to the Minister if Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter.

MICHEL SIMARD & ASSOCIÉS, *lawyers,*
55040-o *Attorneys for the Company.*

COMPAGNIE D'INFORMATIQUE DE GESTION LTEE

Prenez avis que la « COMPAGNIE D'INFORMATIQUE DE GESTION LTEE », demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Brossard, ce 24 septembre 1973.

Le procureur de la compagnie,
55056-o ME HÉLÈNE STE-MARIE, *avocate.*

COMPAGNIE D'INFORMATIQUE DE GESTION LTEE

Notice is given that "COMPAGNIE D'INFORMATIQUE DE GESTION LTEE", will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Brossard, September 24, 1973.

ME HÉLÈNE STE-MARIE, *lawyer,*
55056 *Attorney for the Company.*

Divers
Compagnies

CARAVANE VAL-BAR INC.
VAL-BAR CARAVAN INC.

La compagnie « CARAVANE VAL-BAR INC. — VAL-BAR CARAVAN INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 3 à 4.

Le secrétaire,
MICHEL BARIL.
55026-o 566-68

Miscellaneous
Companies

CARAVANE VAL-BAR INC.
VAL-BAR CARAVAN INC.

Notice is given that "CARAVANE VAL-BAR INC. — VAL-BAR CARAVAN INC." has changed the number of its directors from 3 to 4.

MICHEL BARIL,
Secretary.
55026 566-68

BEAULIEU CONSTRUCTION LTEE

La compagnie « BEAULIEU CONSTRUCTION LTEE » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 4 à 3.

La secrétaire,
GERMAINE LAFRANCE-BEAULIEU.

54988-o 4699-65

CANADIAN SALVAGE CORPORATION

La compagnie « CANADIAN SALVAGE CORPORATION » donne avis qu'elle a diminué de 4 à 3 le nombre de ses administrateurs.

Le secrétaire,
ZELDA COHEN.

54989 2633-63

CHATEAU CONSTRUCTION INC.
CONSTRUCTION CHATEAU INC.

La compagnie « CHATEAU CONSTRUCTION INC. — CONSTRUCTION CHATEAU INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 4 à 3.

Le secrétaire,
ANGÉLIQUE HORTH.

54990-o 736625

LE CONSEIL DE L'AGE D'OR — REGION CENTRE DU QUEBEC INC.

La corporation « LE CONSEIL DE L'AGE D'OR — REGION CENTRE DU QUEBEC INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 5 à 15.

Le secrétaire,
L. A. BEAUBIEN.

54991-o 714336

LES IMMEUBLES P. & D. INC.

La compagnie « LES IMMEUBLES P. & D. INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 3 à 4.

Le secrétaire,
C. POULIOT.

54992-o 724639

MOREL INC.

La compagnie « MOREL INC. » donne avis qu'elle a augmenté de 3 à 5 le nombre de ses administrateurs.

Le secrétaire,
JEAN MOREL.

54993 361-68

OPERATION HAUTE-VOLTA

La corporation « OPERATION HAUTE-VOLTA » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 3 à 11.

Le secrétaire,
LAURENT JOBIDON.

54994-o 730929

BEAULIEU CONSTRUCTION LTEE

Notice is given that "BEAULIEU CONSTRUCTION LTEE" has changed the number of its directors from 4 to 3.

GERMAINE LAFRANCE-BEAULIEU,
Secretary.

54988 4699-65

CANADIAN SALVAGE CORPORATION

Notice is given that "CANADIAN SALVAGE CORPORATION" has changed the number of its directors from 4 to 3.

ZELDA COHEN,
Secretary.

54989-o 2633-63

CHATEAU CONSTRUCTION INC.
CONSTRUCTION CHATEAU INC.

Notice is given that "CHATEAU CONSTRUCTION INC. — CONSTRUCTION CHATEAU INC." has changed the number of its directors from 4 to 3.

ANGÉLIQUE HORTH,
Secretary.

54990 736625

LE CONSEIL DE L'AGE D'OR — REGION CENTRE DU QUEBEC INC.

Notice is given that "LE CONSEIL DE L'AGE D'OR — REGION CENTRE DU QUEBEC INC." has changed the number of its directors from 5 to 15.

L. A. BEAUBIEN,
Secretary.

54991 714336

LES IMMEUBLES P. & D. INC.

Notice is given that "LES IMMEUBLES P. & D. INC." has changed the number of its directors from 3 to 4.

C. POULIOT,
Secretary.

54992-o 724639

MOREL INC.

Notice is given that "MOREL INC." has changed the number of its directors from 3 to 5.

JEAN MOREL,
Secretary.

54993-o 361-68

OPERATION HAUTE-VOLTA

Notice is given that "OPERATION HAUTE-VOLTA" has increased the number of its directors from 3 to 11.

LAURENT JOBIDON,
Secretary.

54994 730929

PINKERTON FLOWERS LIMITED

La compagnie « PINKERTON FLOWERS LIMITED » donne avis qu'elle a diminué de 4 à 3 le nombre de ses administrateurs.

Le secrétaire,
ROBERT PINKERTON.

54995 3709-43

LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC.

La compagnie « LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 5 à 3.

Le secrétaire,
GUY LAMARRE.

54996-o 624-71

H. F. VALOIS INC.

La compagnie « H. F. VALOIS INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 5 à 6.

Le secrétaire,
CHARLES GONTHIER.

54997-o 3712-63

CARIGNAN ASSURANCES INC.

La compagnie « CARIGNAN ASSURANCES INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 5 à 3.

Le secrétaire,
MAURICE GRAVEL.

55027-o 2864-64

COVE MARKETING LIMITED
MARKETING COVE LIMITEE

La compagnie « COVE MARKETING LIMITED — MARKETING COVE LIMITEE » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 3 à 4.

Le secrétaire-trésorier,
JOHN J. LOVE.

55028-o 724213

ENTREPRISES DE RECUPERATION PHILES INC.

La compagnie « ENTREPRISES DE RECUPERATION PHILES INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 3 à 5.

Le secrétaire,
VIVIAN SAUVÉ.

55029-o 726578

LES LABORATOIRES PATEC INC.

La compagnie « LES LABORATOIRES PATEC INC. » donne avis qu'elle a changé le nombre de ses administrateurs de 3 à 4.

Le secrétaire,
JEAN-PAUL BACHAND.

55031-o 734321

PINKERTON FLOWERS LIMITED

Notice is given that "PINKERTON FLOWERS LIMITED" has changed the number of its directors from 4 to 3.

ROBERT PINKERTON,
Secretary.

54995-o 3709-43

LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC.

Notice is given that "LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC." has changed the number of its directors from 5 to 3.

GUY LAMARRE,
Secretary.

54996 624-71

H. F. VALOIS INC.

Notice is given that "H. F. VALOIS INC." has changed the number of its directors from 5 to 6.

CHARLES GONTHIER,
Secretary.

54997 3712-63

CARIGNAN ASSURANCES INC.

Notice is given that "CARIGNAN ASSURANCES INC." has changed the number of its directors from 5 to 3.

MAURICE GRAVEL,
Secretary.

55027 2864-64

COVE MARKETING LIMITED
MARKETING COVE LIMITEE

Notice is given that "COVE MARKETING LIMITED — MARKETING COVE LIMITEE" has changed the number of its directors from 3 to 4.

JOHN J. LOVE,
Secretary-Treasurer.

55028-o 724213

ENTREPRISES DE RECUPERATION PHILES INC.

Notice is given that "ENTREPRISES DE RECUPERATION PHILES INC." has increased the number of its directors from 3 to 5.

VIVIAN SAUVÉ,
Secretary.

55029 726578

LES LABORATOIRES PATEC INC.

Notice is given that "LES LABORATOIRES PATEC INC." has changed the number of its directors from 3 to 4.

JEAN-PAUL BACHAND,
Secretary.

55031-o 734321

M.I.D. HOTELS LTD.
HOTELS M.I.D. LTEE

La compagnie « M.I.D. HOTELS LTD. — HOTELS M.I.D. LTEE » donne avis qu'elle a diminué de 9 à 8 le nombre de ses administrateurs.

Le secrétaire,
T.H. BUCK.

55030 736538

M.I.D. HOTELS LTD.
HOTELS M.I.D. LTEE

Notice is given that "M.I.D. HOTELS LTD. — HOTELS M.I.D. LTEE" has changed the number of its directors from 9 to 8.

T.H. BUCK,
Secretary.

55030-o 736538

LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTD.
LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTEE

La compagnie « LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTD. — LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTEE » donne avis qu'elle a augmenté de 3 à 4 le nombre de ses administrateurs.

Le secrétaire-trésorier,
HELEN XENOS.

55032 738507

LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTD.
LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTEE

Notice is given that "LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTD. — LISLIND INTERNATIONAL CANADA, LTEE" has changed the number of its directors from 3 to 4.

HELEN XENOS,
Secretary-treasurer.

55032-o 738507

Sièges sociaux

LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC. », constituée en corporation par lettres patentes en vertu de la première partie de la Loi des compagnies en date du 15 avril 1971 et ayant son siège social à Montréal, au 1103, rue St-Mathieu, l'a transporté au 69 ouest, boul. St-Joseph, à Montréal, district de Montréal, P.Q.

À compter de la date du présent avis, ladite adresse est considérée par la compagnie comme étant son siège social.

Donné à Montréal, ce 14 mai 1973.

(Sceau) *Le secrétaire,*
GUY LAMARRE.

54996-o 624-1971

CANADIAN SCHOOL OF MENTAL AND PSYCHIC DEVELOPMENT INC.
ECOLE CANADIENNE DE DEVELOPPEMENT MENTAL ET PSYCHIQUE INC.

Avis est donné que la compagnie « CANADIAN SCHOOL OF MENTAL AND PSYCHIC DEVELOPMENT INC. — ECOLE CANADIENNE DE DEVELOPPEMENT MENTAL ET PSYCHIQUE INC. », constituée en corporation par lettres patentes en vertu des dispositions de la première partie de la Loi des compagnies, le 6 avril 1972, a transporté son siège social du 235 est, boulevard Dorchester, Suite 604, en les ville et district de Montréal, au numéro 910 ouest, rue Sherbrooke, dans les ville et district de Montréal, province de Québec.

Daté à Montréal, le 20 novembre 1973.

Le secrétaire,
55000-o BRUCE SULLIVAN.

Head Offices

LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC.

Notice is hereby given that "LES PRODUCTIONS LIBREFILMS INC.", incorporated by letters patent pursuant to Part I of the Companies Act, dated April 15, 1971, and having its head office in Montreal, at 1103 St. Mathieu Street, has transferred said office to 69 St. Joseph Boulevard West, in Montreal, District of Montreal, P.Q.

From the date of this notice, the said address shall be considered by the Company as its head office.

Given in Montreal, this 14th of May, 1973.

(Seal) GUY LAMARRE,
Secretary.

54996 624-1971

CANADIAN SCHOOL OF MENTAL AND PSYCHIC DEVELOPMENT INC.
ECOLE CANADIENNE DE DEVELOPPEMENT MENTAL ET PSYCHIQUE INC.

Notice is hereby given that "CANADIAN SCHOOL OF MENTAL AND PSYCHIC DEVELOPMENT INC. — ECOLE CANADIENNE DE DEVELOPPEMENT MENTAL ET PSYCHIQUE INC.", incorporated under Part I of the Companies Act, by letters patent, dated April 6th, 1972, has moved its head office from 235 Dorchester Boulevard East, Suite 604, in the City and District of Montreal, to 910 Sherbrooke Street West, in the City and District of Montreal, Province of Québec.

Dated at Montreal, this November 20th, 1973.

BRUCE SULLIVAN,
55000-o *The Secretary.*

APRIL TRANSPORT INC.

La compagnie « APRIL TRANSPORT INC. » donne avis qu'elle a transféré son siège social du 8245 Le Creuzot, Montréal, à Lasalle.

Le secrétaire-trésorier,
CLÉMENT BEAUREGARD.

54998 4167-68

C.G.H. LTEE

Avis est par les présentes donné que la compagnie « C.G.H. LTEE » constituée en corporation le 19 avril 1971 et ayant son siège social au 155, rue Marie de l'Incarnation et ce jusqu'au 1er juillet 1973 l'a transporté au numéro civique 352, Avenue St-Sacrement, Ville de Québec.

À compter de la date du présent avis la compagnie est considérée comme exerçant désormais ses activités et ses affaires au siège social susdit.

Fait et signé à Québec, ce 2 juillet 1973.

(Sceau) *Le secrétaire,*
54999-o J. H. GAGNON, M.B.A.

CINE PARC DE ST-JEROME INC.

Avis est par les présentes, donné que « CINE PARC DE ST-JEROME INC. », une compagnie constituée en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, par lettres patentes émises le 16 avril 1973, a son principal bureau d'affaires à 850 St-Nicholas, Saint-Jérôme, dans le comté de Terrebonne, province de Québec.

Daté à Saint-Jérôme, ce 18 juillet 1973.

(Sceau) *Le secrétaire,*
55001-o YVES FILION.

COMSOC INC.

Avis est donné que la compagnie « COMSOC INC. » a été constituée en corporation dans la province de Québec, par lettres patentes enregistrée le 29 juin 1973.

Sa principale place d'affaires dans la province de Québec est à 1010 Ste-Catherine ouest, chambre 1010, Montréal.

Le procureur de la compagnie,
55002-o ME FRANÇOIS HOGUE, *notaire.*

BOUTIQUE SKARO INC.

Avis est donné que la compagnie « BOUTIQUE SKARO INC. » constituée en corporation en vertu des lois des compagnies en date du 7 août 1973 et ayant son siège social à Sherbrooke, a établi son bureau au 688 rue Conseil, Sherbrooke »,

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Donné à Sherbrooke, ce 25e jour d'octobre 1973.

Le président,
55049-o GÉRARD SCKOROPAD.

APRIL TRANSPORT INC.

Notice is given that "APRIL TRANSPORT INC." has transferred its head office from 8245 Le Creuzot, Montreal, to Lasalle.

CLÉMENT BEAUREGARD,
Secretary-Treasurer.

54998-o 4167-68

C.G.H. LTEE

Notice is hereby given that "C.G.H. LTEE", incorporated on April 19, 1971, and having its head office at 155 Marie-de-l'Incarnation Street until July 1st 1973, has transferred said office to civic number 352 St. Sacrement Avenue, City of Québec.

From the date of the present notiee, the company shall be considered as carrying on its business and activities at the aforesaid head office.

Dated and signed in Québec, this 2nd day of July 1973.

(Seal) J. H. GAGNON, M.B.A.,
54999 *Secretary.*

CINE PARC DE ST-JEROME INC.

Notice is hereby given that "CINE PARC DE ST-JEROME INC.", incorporated under Part I of the Companies Act, by letters patent issued on April 16, 1973, has established its head office at 850 St. Nicholas Street, St. Jérôme, in the County of Terrebonne, Province of Québec.

Dated at St. Jérôme, this 18th of July, 1973.

(Seal) YVES FILION,
55001 *Secretary.*

COMSOC INC.

Notice is given that "COMSOC INC." was incorporated in the Province of Québec, by lettres patent registered on June 29, 1973.

Its head office in the Province of Québec is located at 1010 Ste. Catherine West, Room 1010, Montreal.

ME FRANÇOIS HOGUE, *Notary,*
55002 *Attorney for the company.*

BOUTIQUE SKARO INC.

Notice is given that "BOUTIQUE SKARO INC.", incorporated under the Companies Act on August 7, 1973 and having its head office in Sherbrooke, has established its office at 688 Conseil Street, Sherbrooke.

From and after the date of the present notice, the said office shall be considered by the company as being its head office.

Given in Sherbrooke, this 25th day of October, 1973.

GÉRARD SCKOROPAD,
55049 *President.*

D.E.B. INC.

La compagnie « D.E.B. INC. » donne avis qu'elle a changé l'adresse de son siège social du numéro 124, boulevard L'Ormière, Neufchâtel, district de Québec, au numéro 311 Sud, Dorchester, Québec, P.Q.

La secrétaire,
NOËLLA CARRIER.

55003-o

D.E.B. INC.

Notice is given that "D.E.B. INC." has changed the address of its head office from 124, L'Ormière Boulevard, Neufchâtel, District of Québec, to 311 Dorchester South, Québec, P.Q.

NOËLLA CARRIER,
Secretary.

55003-o

R. GINGRAS & ASSOCIES INC.

La compagnie « R. GINGRAS & ASSOCIES INC. » donne avis qu'elle a changé son siège social du numéro 561, boulevard Crémazie est, Montréal, au numéro 1925, Aimé-Leroux, Sainte-Rose, Laval.

Le secrétaire,
LOUIS LEGAULT.

55004-o 873-70

R. GINGRAS & ASSOCIES INC.

Notice is given taht "R. GINGRAS & ASSOCIES INC." has transferred its head office from 561 Crémazie Boulevard East, Montreal, to 1925 Aimé-Leroux, Ste. Rose, Laval.

LOUIS LEGAULT,
Secretary.

55004 873-70

INTERNATIONAL MINERALS & METALS CORPORATION, LIMITED

Avis est par les présentes donné que la compagnie « INTERNATIONAL MINERALS & METALS CORPORATION, LIMITED », constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies par lettres patentes en date du 30e jour d'avril 1931, et par lettres patentes supplémentaires en date du 14e jour de mars 1952, a transféré son siège social du numéro 1410, rue Stanley, en la ville de Montréal, au numéro 555, boulevard Dorchester ouest, en la ville de Montréal.

Montréal, Qué., le 16e jour de novembre 1973.

(Sceau) *Le secrétaire,*
55005 ALFRED M. WEST.

INTERNATIONAL MINERALS & METALS CORPORATION, LIMITED

Notice is hereby given that "INTERNATIONAL MINERALS & METALS CORPORATION, LIMITED", incorporated under Part I of the Companies Act by letters patent dated the 30th day of April 1931, supplementary letters patent dated the 14th day of March 1952, has moved its head office from 1410 Stanley Street in the City of Montreal to 555 Dorchester Boulevard West in the City of Montreal.

Montreal, Qué., this 16th day of November 1973.

(Seal) ALFRED M. WEST,
55005-o *Secretary.*

LITCHFIELD & RUBIN INC.

Avis est donné que la compagnie « LITCHFIELD & RUBIN INC. », constituée en vertu de la Loi des compagnies par lettres patentes en date du 1 mai 1967, ayant son siège social et sa principal place d'affaires dans la ville de Montréal l'a transporté au 1455, rue Sherbrooke Ouest, Montréal, Québec, H3G 1L2.

À compter de la date du présent avis, le bureau est considéré par la compagnie étant son siège social.

Donné à Montréal, ce 2e jour d'octobre 1973.

Le secrétaire,
55006-o E. BERNARD RUBIN.

LITCHFIELD & RUBIN INC.

Notice is hereby given that "LITCHFIELD & RUBIN INC.", incorporated under the Companies Act by letters patent dated May 1, 1967, and having its head office and principal place of business in the City of Montreal, Province of Québec, has moved it to 1455 Sherbrooke Street West, Montreal, Québec, H3G 1L2.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the Company as being the head office of the Company.

Dated at Montreal, this 2nd day of October, 1973.

E. BERNARD RUBIN,
55006-o *Secretary.*

LOCATION CHAMPOUX INC.

La compagnie « LOCATION CHAMPOUX INC. » donne avis qu'elle a changé son siège social du numéro 2015, boulevard Charest ouest, Sainte-Foy, à Rond-Point-de-Lévis, Lévis.

Le secrétaire,
GASTON PROVENÇAL.

55007-o 3194-64

LOCATION CHAMPOUX INC.

Notice is given that "LOCATION CHAMPOUX INC." has transferred its head office from 2015 Charest Boulevard West, Ste. Foy, to Rond-Point-de-Lévis, Lévis.

GASTON PROVENÇAL,
Secretary.

55007 3194-64

ROBERT MATTE LIMITEE

Avis est par les présentes donné que la compagnie « ROBERT MATTE LIMITEE », constituée en corporation dans la province de Québec, en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, par lettres patentes portant la date du 24 septembre 1973 et ayant son siège social en la ville de Montréal, a établi son bureau principal au 8129 rue St-Denis, suite 201, à Montréal 351.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Montréal, ce 11e jour du mois d'octobre 1973.

(Sceau) *Le président,*
55008-o ROBERT MATTE.

MENEN CLEANERS INC.

La compagnie « MENEN CLEANERS INC. » donne avis qu'elle a changé son siège social du numéro 5290, Walkley, Montréal, au numéro 8719, boulevard Viau, Saint-Léonard.

Le secrétaire,
HRACYA MENENDYAN.
55009-o 3739-70

MEUNIER-RIVEST INC.

La compagnie « MEUNIER-RIVEST INC. » donne avis qu'elle a changé son siège social du numéro 254, 13e Avenue, Richelieu, au numéro 25, rue Webster, Saint-Lambert.

Le secrétaire,
G. MEUNIER.
55010-o 3656-70

ROYRAD INC.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « ROYRAD INC. », constituée en corporation dans la province de Québec, en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, par lettres patentes portant la date du 27 septembre 1973, et ayant son siège social en la ville de Trois-Rivières, a établi son bureau principal au 1350, rue Royale, suite 601, Trois-Rivières.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Montreal, ce premier novembre 1973.

(Sceau) *Le président,*
55013-o RÉGIS MASSÉ.

THE UNBROKEN CIRCLE SOCIETY INC.

Avis est donné par les présentes que la compagnie « THE UNBROKEN CIRCLE SOCIETY INC. », incorporée en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies par lettres patentes en date du 26 mai 1972 a établi son siège social au 10745, rue Lambert, Montréal, Québec.

Le secrétaire,
B. DEL CASTILHO.
55016-o 72-1459

ROBERT MATTE LIMITEE

Notice is hereby given that "ROBERT MATTE LIMITEE", incorporated in the Province of Québec, under Part I of the Companies Act, by letters patent bearing the date of September 24, 1973, and having its head office in the City of Montreal, has established its office at 8129 St. Denis Street, room 201, Montreal 351.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the Company as being its head office.

Montreal, this 11th day of October 1973.

(Seal) ROBERT MATTE,
55008-o *President.*

MENEN CLEANERS INC.

Notice is given that "MENEN CLEANERS INC." has transferred its head office from 5290 Walkley, Montreal, to 8719 Viau Boulevard, Saint-Léonard.

HRACYA MENENDYAN,
Secretary.
55009-o 3739-70

MEUNIER-RIVEST INC.

Notice is given that "MEUNIER-RIVEST INC." has transferred its head office from 254, 13th Avenue, Richelieu, to 25 Webster Street, St. Lambert.

G. MEUNIER,
Secretary.
55010 3656-70

ROYRAD INC.

Notice is hereby given that "ROYRAD INC", incorporated in the Province of Québec, under Part I of the Companies Act, by letters patent bearing the date of September the 27th, 1973, and having its head office in the City of Trois-Rivières, has established its office at 1350 Royale Street, Suite 601, Trois-Rivières.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the Company as being its head office.

Montreal, this first day of November 1973.

(Seal) RÉGIS MASSÉ,
55013-o *President.*

THE UNBROKEN CIRCLE SOCIETY INC.

Notice is hereby given that "THE UNBROKEN CIRCLE SOCIETY INC." incorporated in conformity with Part III of the Companies Act, by letters patent dated May 26th, 1972, has established its head office at 10745 Lambert, Montreal, Québec.

B. DEL CASTILHO,
Secretary.
55016-o 72-1459

TRANSPORT NALACO LTEE
NALACO TRANSPORT LTD.

Avis est donné que la compagnie « TRANSPORT NALACO LTEE — NALACO TRANSPORT LTD. » constituée en corporation par lettres patentes en date du 19 octobre 1973, et ayant son siège social à Napierville, dans le district d'Iberville, a établi son bureau au 321, rang des Patriotes, Napierville.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Signé à Napierville, ce 19e jour de novembre, 1973.

(Sceau) *Le président,*
55011-o J. G. LANOUETTE.

THOMAS PARE & FILS LTEE

Avis est donné que la compagnie « THOMAS PARE & FILS LTEE » constituée en corporation par lettres patentes de la province de Québec en date du vingt-cinq février mil neuf cent soixante-douze (1972), a déménagé son bureau du numéro 9738, Avenue Royale, Ste-Anne de Beaupré, au numéro 9746, Avenue Royale, à Ste-Anne de Beaupré.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Donné à Ste-Anne de Beaupré, ce trentième jour d'octobre mil neuf cent soixante-treize (1973).

Le président.
55012-o ANDRÉ PARÉ.

SERVOMATION ALLFOOD, LTD.

Prenez avis que « SERVOMATION ALLFOOD, LTD. » a changé son siège social du numéro 55, d'Auteuil, Québec, à « a/s C T CORPORATION SYSTEM (CANADA), LTD. », 220 Est, Grande-Allée, Québec.
55014-o MICHAEL SHEEMAN, *Avocat.*

SUMA CORPORATION

La compagnie « SUMA CORPORATION » donne avis qu'elle a changé son siège social de Québec, au numéro 492, avenue de Condé, Estérel.

Le secrétaire,
F. I. RITCHIE.
55015-o 2992-64

CODY-CHARGO LTD.
CODY-CHARGO LTEE

La compagnie « CODY-CHARGO LTD.—CODY CHARGO LTEE » donne avis qu'elle a changé son siège social du numéro 100, Yonge Crescent, Pointe Claire, au numéro 70 c, boulevard Brunswick, Dollard-des-Ormeaux.

La secrétaire,
FLORENCE A. CODY.
55050-o 4879-70

TRANSPORT NALACO LTEE
NALACO TRANSPORT LTD.

Notice is hereby given that "TRANSPORT NALACO LTEE — NALACO TRANSPORT LTD.", company incorporated by letters patent on the 19th day of October 1973, and having its head office in Napierville, district of Iberville, has established its office at 321, rang des Patroites, Napierville.

From and after the date of this notice the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Signed at Napierville, this 19th day of November, 1973.

(Seal) J. G. LANOUETTE,
55011-o *President.*

THOMAS PARE & FILS LTEE

Notice is hereby given that the company "THOMAS PARE & FILS LTEE" incorporated by letters patent of the Province of Québec, on the twenty-fifth of February nineteen seventy-two (1972), has moved its office from 9738, Avenue Royale, Ste. Anne de Beaupré, to 9746, Avenue Royale, at Ste. Anne de Beaupré.

From and after the date of this notice the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Given at Ste. Anne de Beaupre, this thirtieth day of October nineteen seventy-three (1973).

ANDRÉ PARÉ,
55012-o *President.*

SERVOMATION ALLFOOD, LTD.

Notice is given that "SERVOMATION ALLFOOD, LTD." has transferred its head office from 55, d'Auteuil, to "c/o C T CORPORATION SYSTEM (CANADA), LTD.", 220 East, Grande-Allée, Québec.
55014-o MICHAEL SHEEMAN, *Attorney.*

SUMA CORPORATION

Notice is given that "SUMA CORPORATION" has transferred its head office from Québec, to 492 De Condé Avenue, Estérel.

F. I. RITCHIE,
Secretary.
55015 2992-64

CODY-CHARGO LTD.
CODY-CHARGO LTEE

Notice is given that "CODY-CHARGO LTD. — CODY-CHARGO LTEE" has transferred its head office from 100 Yonge Crescent, Pointe-Claire, to 70 e Brunswick Boulevard, Dollard-des-Ormeaux.

FLORENCE A. CODY,
Secretary.
55050 4879-70

GESTION GUIMONT BEAULIEU INC.

Avis est donné que la compagnie « GESTION GUIMONT BEAULIEU INC. », constituée en corporation sous l'autorité de la Loi des compagnies en date du 18 septembre 1972 et ayant son siège social dans la municipalité de Drummondville où elle avait son bureau situé jusqu'aujourd'hui au numéro 1970 rue Daniel, l'a transporté au numéro 1795 de la rue Fradet.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Donné à Drummondville, ce 28e jour de septembre 1973.

La secrétaire,
MARCELYNE BEAULIEU.

55051-o 725274

GESTION GUIMONT BEAULIEU INC.

Notice is given that "GESTION GUIMONT BEAULIEU INC." incorporated under the Companies Act on September 18, 1972 and having its head office in the Municipality of Drummondville, where its office was located until the present day at 1970 Daniel Street, has transferred said office to 1795 Fradet Street.

From and after the date of the present notice, the said office shall be considered by the Company as being its head office.

Given in Drummondville, this 28th day of September, 1973.

MARCELYNE BEAULIEU,
Secretary.

55051 725274

LES MINES PUMA LTEE

Avis est donné que la compagnie « LES MINES PUMA LTEE » constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies du Québec par lettres patentes datées du 14 août 1972, et ayant son siège social dans la ville de Montréal où elle avait son bureau situé jusqu'aujourd'hui au numéro 388 ouest de la rue St-Jacques, l'a transporté au 800 ouest, boulevard Dorchester, suite 2610.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Montréal, le 7 mai 1973.

Le secrétaire,
JACQUES FORGET.

55052-o 724526

LES MINES PUMA LTEE

Notice is hereby given that "LES MINES PUMA LTEE", incorporated under Part I of the Companies Act by letters patent dated August 14, 1972 and having its head office in the City of Montreal where its office was located until the present day, at 388 St. Jacques Street West, has transferred said office to 800 Dorchester Boulevard West, Suite 2610.

From the date of this notice, the said office shall be considered by the Company as being its head office.

Montreal, May 7, 1973.

JACQUES FORGET,
Secretary.

55052 724526

LES PLACEMENTS ROGER ET GERRY INC.

Avis est donné que la compagnie « LES PLACEMENTS ROGER ET GERRY INC. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 17 août 1973 et ayant son siège social dans la cité de Sherbrooke a établi son bureau au 1576 King ouest.

À compter de la date du présent avis ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Donné à Sherbrooke, ce 6 novembre 1973.

Le président,
ROGER BADEAU.

55053-o

LES PLACEMENTS ROGER ET GERRY INC.

Notice is hereby given that "LES PLACEMENTS ROGER ET GERRY INC.", incorporated by letters patent dated August 17, 1973, and having its head office in the City of Sherbrooke, has established its office at 1576 King West.

From and after the date of the present notice, the said office shall be considered by the company as being its head office.

Given in Sherbrooke, November 6, 1973.

ROGER BADEAU,
President.

55053

RENE RIVET INC.

La compagnie « RENE RIVET INC. » a été constituée en corporation dans la province de Québec par lettres patentes enregistrées le 1er octobre 1973.

Sa principale place d'affaires dans la province de Québec est à 300 St-Sacrement, chambre 302, Montréal.

Le procureur de la compagnie,
ME CLAUDE GRATTON, *notaire.*

55054-o

RENE RIVET INC.

Notice is given that "RENE RIVET INC." was incorporated in the Province of Québec by letters patent registered on October 1, 1973.

Its principal place of business in the Province of Québec is at 300 St. Sacrement, Room 302, Montreal.

ME CLAUDE GRATTON, *notary,*
Attorney for the Company.

55054

TELE-CABLE VIDEOTRON LTEE

La compagnie « TELE-CABLE VIDEOTRON LTEE » donne avis qu'elle a changé son siège social de Vaudreuil, au numéro 3070, Montée St-Hubert, Saint-Hubert.

Le secrétaire,
FREDERICK W. BENN.

55055-o 734665

TELE-CABLE VIDEOTRON LTEE

Notice is given that "TELE-CABLE VIDEOTRON LTEE" has transferred its head office from Vaudreuil, to 3070 Montée St. Hubert, St. Hubert.

FREDERICK W. BENN,
Secretary.

55055 734665

Demandes à la Législature

Applications to Legislature

FIDUCIE PRET ET REVENU PRET ET REVENU LTEE

Avis est donné que « FIDUCIE PRET ET REVENU » et « PRET ET REVENU LTEE », corporations ayant leurs sièges sociaux dans la Ville de Québec, déposeront au Secrétariat des Commissions de l'Assemblée Nationale du Québec un projet de loi les fusionnant en une nouvelle corporation sous le nom de « FIDUCIE PRET ET REVENU » en français, et » SAVINGS AND INVESTMENT TRUST » en anglais, avec un capital autorisé de $6,000,000 divisé en 300,000 actions classe « A » d'une valeur au pair de $10 et 300,000 actions classe « B » d'une valeur au pair de $10 aux fins d'exercer généralement toutes les activités d'une compagnie de fidéicommis, avec les pouvoirs décrits dans la Loi des compagnies de fidéicommis, (S.R.Q. 1964, chap. 287, et certains autres pouvoirs ancillaires.

Le projet de loi prévoit de plus:

a) La saisine par la nouvelle compagnie de tous les droits, intérêts, attributions, pouvoirs, privilèges, biens, actifs, passifs, charges et obligations des deux compagnies fusionnées;

b) Le mode d'enregistrement au nom de la nouvelle compagnie des biens immobiliers dont elle sera saisie en conséquence de la fusion;

c) Les droits, privilèges et restrictions attachés aux actions classe « A » et classe « B » et le mode et les conditions d'émission desdites actions de la nouvelle compagnie en échange des actions des deux compagnies fusionnées;

d) La composition du Conseil d'administration de la nouvelle compagnie et ses pouvoirs jusqu'à la convocation des premières assemblées des actionnaires après l'entrée en vigueur de la loi;

e) L'abrogation du chapitre 137 des lois de 1966/67 et des lettres patentes et des lettres patentes supplémentaires émises en faveur de « FIDUCIE PRET ET REVENU » conformément à la Loi des compagnies de fidéicommis;

f) Et d'autres dispositions connexes.

Québec, ce 12ième jour de novembre 1973.

Les procureurs des requérantes,
JACQUES FLYNN, C.R.
ANDRÉ VERGE, C.R.

54685-46-4-o

FIDUCIE PRET ET REVENU PRET ET REVENUE LTEE

Notice is given that "FIDUCIE PRET ET REVENU" and "PRET ET REVENU LTEE", corporations having their head offices in the City of Québec, will file with the Secretariate of Committee of the National Assembly of Québec, a bill amalgamating said companies into a new corporation under the name of "FDIUCIE PRET ET REVENU" in French, and "SAVINGS AND INVESTMENT TRUST" in English, with an authorized capital of $6,000,000 divided in 300,000 Class "A" shares having a par value of $10 and 300,000 Class "B" shares having a par value of $10, in order to carry on generally all the operations of a trust company, with all the powers described in the Trust Companies Act, (R.S.Q., 1964, Chapter 287) and certain other ancillary powers.

The Bill provides furthermore:

(*a*) The seisin by the new company of all the rights, interests, appropriations, powers, privileges, property, assets, liabilities, charges and obligations of the two amalgamated companies;

(*b*) The form of registration in the name of the new company of the immoveable property of which it shall take possession as a result of the amalgamation;

(*c*) The rights, privileges and restrictions attaching to the Class "A" and Class "B" shares and the terms and conditions for the issuing of said shares of the new company in exchange of the shares of the two amalgamated companies:

(*d*) The constitution of the Board of Directors of the new company and its powers until the shareholders are convened for the first meetings following the coming into force of the Act;

(*e*) The repeal of Chapter 137 of the Statutes of 1966/67 and of the letters patent and supplementary letters patent issued in behalf of "FIDUCIE PRET ET REVENU" under the Trust Companies Act;

(*f*) And other related provisions.

Québec, this 12th day of November, 1973.

JACQUES FLYNN. Q.C.,
ANDRÉ VERGE, Q.C.,
Attorneys for Applicant.

54685-46-4

Compagnie Trust Royal

La compagnie Trust Royal, en sa qualité d'unique exécutrice et fiduciaire de la succession de feu Frank Carrel aux termes du testament de ce dernier, avec l'assentiment de l'Université Queen's, de Kingston, Ontario, et du recteur de l'Université Laval, demandera à l'Assemblée nationale, au cours de sa prochaine session, d'adopter une loi permettant, nonobstant ledit testament, de remplacer par l'unique exigence d'un domicile québécois les critères religieux, ethniques et régionaux que le testateur a imposés pour l'octroi de bourses de l'Université Queen's à des étudiants du Québec.

Québec, le 30 octobre 1973.

Les procureurs de la pétitionnaire,
LÉTOURNEAU, STEIN, MARSEILLE,
54665-46-4-o DELISLE & LARUE.

HUBERT LAKE UNGAVA NICKEL MINES LIMITED (No personal liability)

Messieurs Arthur Fortens, Norman W. Lamport et Fred Munger donnent avis qu'ils déposent au Secrétariat des Commissions de l'Assemblée Nationale du Québec un projet de loi ayant pour objet de révoquer la dissolution de la charte de « HUBERT LAKE UNGAVA NICKEL MINES LIMITED » (no personal liability).

Québec, le 19 novembre 1973.

Les procureurs des intéressés,
PHILIPPON, GARNEAU, TOURIGNY,
54859-47-4-o & ASSOCIÉS.

Cité de Sherbrooke

Avis est donné que la Cité de Sherbrooke déposera au Secrétariat des commissions de l'Assemblée nationale un projet de loi refondant sa charte et plus particulièrement:

1° Changeant son nom en celui de « Ville de Sherbrooke »;

2° L'autorisant à acquérir, construire des immeubles devant servir en totalité ou en partie à des fins municipales, vendre ou louer ces immeubles avec l'approbation de la Commission municipale du Québec, et à ces fins, contracter des emprunts et conclure des ententes avec des tiers sujet à des réserves quant à la participation de la ville dans les déficits;

3° L'autorisant à pourvoir elle-même ou par l'intermédiaire d'une corporation sans but lucratif à l'exploitation de centres de loisirs et de plein air dans un rayon de vingt milles en dehors de ses limites et à cette fin exercer tous les pouvoirs conférés par la Loi des cités et villes;

4° L'autorisant à détenir des permis pour la vente de boissons alcooliques dans tout lieu public municipal;

5° Décrivant ses limites territoriales et divisant la ville en quatre quartiers connus sous les noms de quartiers nord, est, ouest et centre;

Royal Trust Company

The Royal Trust Company, in its capacity as sole executor and trustee of the estate of the late Frank Carrel under his will, with the consent of Queen's University, Kingston, Ontario, and the Rector of Laval University, will apply to the National Assembly, at its next session, for an act that will permit, notwithstanding the said will, to substitute the sole requirement of Province of Québec domicile for the religious, ethnic and regional criteria imposed by the testator for the grant of scholarships by Queen's University to students from the Province of Québec.

Québec, October 30, 1973.

LÉTOURNEAU, STEIN, MARSEILLE,
DELISLE & LARUE,
54665-46-4-o *Sollicitors for the petitioner.*

HUBERT LAKE UNGAVA NICKEL MINES LIMITED (No personal liability)

Notice is given that Arthur Fortens, Norman W. Lamport et Fred Munger are filing with the Secretariat of the Commissions of the National Assembly of the Province of Québec a bill in order to obtain the revocation of the dissolution of "HUBERT LAKE UNGAVA NICKEL MINES LIMITED" (no personal liability).

Québec, November 19, 1973.

PHILIPPON, GARNEAU, TOURIGNY
& ASSOCIATES,
54859-47-4-o *Attorneys for the Petitioners.*

City of Sherbrooke

Notice is given that the City of Sherbrooke (Cité de Sherbrooke) will file with the Secretariat of Committees of the National Assembly a bill revising its charter, and, more specifically:

1. Changing its French name to that of Ville de Sherbrooke;

2. Authorizing it to acquire, and construct buildings to be used wholly or in part for municipal purposes, to sell or to lease said buildings with the approval of the Québec Municipal Commission, and, for such purposes, to contract loans and conclude agreements with third parties, subject to reservations as to the City's participation in the deficits;

3. Authorizing it to provide, on its own or through a non-profit corporation, for the operation of recreational and outdoor centres within a radius of twenty miles outside its limits and for this purpose to exercise all the powers conferred by the Cities and Towns Act;

4. Authorizing it to hold licences for the sale of alcoholic beverages in any public municipal establishment;

5. Describing its territorial limits and dividing the City into four wards known under the names of North, East, West and Centre Wards;

6° Décrétant que le conseil est composé du maire, de trois conseillers pour chacun des quartiers nord, ouest et est et d'un conseiller pour le quartier centre;

7° Autorisant le conseil à nommer des comités d'études;

8° Décrétant le mode de publication d'un avis public donné par insertion dans les journaux sans formalité d'affichage;

9° L'autorisant à établir un tarif d'honoraires exigibles pour l'émission des certificats d'approbation des permis de construction;

10° L'autorisant à réglementer les panneaux-réclames et enseignes déjà érigés ou à être érigés et prévoir l'enlèvement des enseignes non conformes aux règlements;

11° Décrétant que le coût des travaux encouru par la Cité pour faire respecter ses règlements de construction et de zonage constitue une créance privilégiée assimilable aux taxes foncières;

12° L'autorisant à réglementer l'installation de clôtures à neige;

13° L'autorisant à réglementer et prohiber la garde de certains animaux;

14° L'autorisant à établir les endroits où peuvent être situés des chantiers de matériaux de construction, en réglementer la hauteur et procéder à leur enlèvement lorsqu'ils constituent un danger;

15° L'autorisant à réglementer ou prohiber la vente, l'entreposage et l'usage des pièces pyrotechniques;

16° L'autorisant à réglementer la vitesse et l'usage d'embarcations à moteur sur les eaux situées à l'intérieur de ses limites et à prescrire toute autre mesure jugée utile pour la sécurité publique;

17° L'autorisant à décréter des travaux de construction, d'amélioration sur le domaine public et plus spécifiquement, la construction de mails, à sa charge ou à la charge des contribuables de partie ou de toute la ville;

18° L'autorisant, dans le cas de mails couverts, à obliger les propriétaires y attenants à se munir d'un système de protection contre les incendies;

19° L'autorisant à réglementer pour obliger les propriétaires de terrains situés en bordure d'une rue à construire et à entretenir des murs de soutènement, les construire et les entretenir elle-même, moitié à sa charge et moitié à la charge des propriétaires de la rue concernée;

L'autorisant à répartir le coût de construction et d'entretien soit en raison de l'étendue en front ou de leur évaluation;

20° L'autorisant à approprier les revenus des terrains de stationnement au remboursement des emprunts contractés pour l'établissement de ces terrains;

21° L'autorisant à confier à toute personne, société ou corporation sans but lucratif, l'administration et la gestion de ses terrains de stationnement;

22° L'autorisant à décréter que dans le cas de contravention aux règlements de stationnement, toute personne dont les services sont retenus à cette fin peut remplir un billet d'assignation avec les mêmes pouvoirs conférés aux agents de police aux termes de l'article

6. Enacting that the Council be composed of the Mayor, of three councillors for each of North, West and East Wards and of one councillor for Centre Ward;

7. Authorizing the Council to appoint study committees;

8. Ordering the form of publication of a public notice given by insertion in newspapers without any posting formalities;

9. Authorizing it to establish a schedule of fees exigible for the issuing of certificates of approval of building permits;

10. Authorizing it to regulate respecting billboards and signs already erected or to be erected and make provision for the removal of signs that do not conform with regulations;

11. Enacting that the cost incurred by the City for works resulting from the enforcement of its building and zoning regulations constitutes a preferential debt classed as property taxes;

12. Authorizing it to regulate respecting the installation of snow-fences;

13. Authorizing it to regulate or prohibit the keeping of certain animals;

14. Authorizing it to determine those places where yards for building material may be located, regulate respecting their height and proceed to their removal when they constitute a hazard;

15. Authorizing it to regulate or prohibit the sale, storage and use of fireworks;

16. Authorizing it to regulate respecting the speed and use of motor boats on waters located within its limits and to prescribe any other measure deemed advisable for public safety;

17. Authorizing it to enact that construction and improvement works be undertaken on the public property and, more specifically, the construction of malls, the costs thereof to be borne by the City or by taxpayers from part or from the whole City;

18. Authorizing it, in the case of covered malls, to oblige proprietors whose property adjoins thereto to provide themselves with a fire protection system;

19. Authorizing it to provide regulations obliging proprietors of lots bordering on a street to construct and maintain retaining walls, to construct and maintain them itself, one half of such costs to be borne by the City, the other half by owners of properties on the street concerned;

Authorizing it to apportion construction and maintenance costs either on the basis of street frontage or of their evaluation;

20. Authorizing it to appropriate the income from parking lots for the reimbursement of loans contracted for the construction of such lots;

21. Authorizing it to entrust the administration and management of its parking lots to any non-profit company, corporation or person;

22. Authorizing it to enact that, in the case of a violation of parking regulations, any person employed for the purpose be authorized to issue a notice of summons with the same powers as those conferred upon police officers under the terms of section 426 (17) of the

426 (17) de la Loi des cités et villes et encourant les mêmes effets juridiques y mentionnés;

23° L'autorisant à expédier un avis d'infraction ou de rappel, selon le cas, à tout contrevenant aux règlements de circulation et de stationnement et à exiger, en sus de l'amende, une somme n'excédant pas $5.00 pour les frais de cet avis;

24° L'autorisant à réglementer la vitesse des véhicules automobiles dans son territoire sujet à affichage lorsque la vitesse excède celle permise par le Code de la route;

25° Lui donnant le privilège exclusif de vendre de l'électricité dans son territoire et l'autorisant à accorder ce privilège à toute personne;

26° L'autorisant à acquérir et à construire des usines pour la production de l'électricité, à en acheter, en louer ou en vendre dans son territoire ou dans un rayon de trente milles;

27° L'autorisant à affecter en premier lieu les revenus provenant de la vente de l'électricité au remboursement des emprunts faits par le service de l'électricité;

28° L'autorisant à vendre ou à louer les réseaux et lignes de distribution d'énergie électrique sis hors de son territoire à la Commission hydro-électrique de Québec;

29° L'autorisant à conclure tout contrat pour la construction, la propriété et l'usage en commun de poteaux avec les compagnies de télécommunications;

30° L'autorisant à construire, acquérir, posséder et exploiter un service de transport en commun dans la ville et dans un rayon de dix milles;

31° L'autorisant à accorder une franchise exclusive pour une période n'excédant pas dix ans pour les services d'un transport en commun dans ses limites et de celles-ci à Lennoxville et retour. Cette franchise n'affecte aucun service de transport par autobus n'ayant que son terminus dans la ville et qui transportent des voyageurs du terminus à l'extérieur de la ville et vice-versa;

32° L'autorisant à fixer le nombre de membres composant la Commission du fonds de pension;

33° Décrétant l'obligation pour le propriétaire ou l'occupant d'un terrain sis dans une municipalité voisine et longeant une rue de la ville à acquitter le coût du déneigement de la même manière qui sont tenues les personnes dont les terrains sont situés dans la ville, cette créance étant privilégiée au même rang que les taxes municipales; décrétant que si le coût de ce service est réparti sur la base de l'évaluation municipale de ces immeubles, leur valeur réelle sert de base pour la répartition;

34° Autorisant à imposer une taxe annuelle sur tout habitant âgé de vingt et un ans et plus résidant dans la ville depuis six mois et ne payant aucune autre taxe municipale;

35° L'autorisant à décréter par avis de motion et résolution l'exécution de travaux permanents de réfection et de construction de rues, trottoirs, chaînes de rues, d'amélioration et réparation du réseau électrique, de signalisation routière, d'égout et d'aqueduc, l'achat du matériel requis et des emprunts temporaires pour dé-

Cities and Towns Act and said notice to have the legal effects mentioned in said Act;

23. Authorizing it to send a notice of violation or of reminder, as the case may be, to any party contravening traffic and parking regulations and to demand, in addition to the fine, an amount not exceeding $5 to cover the cost of such notice;

24. Authorizing it to regulate respecting the speed of motor vehicles within its territory, subject to the posting of signs when the speed exceeds the speed permitted by the Highway Code;

25. Granting it the exclusive privilege of selling electricity within its territory and authorizing it to grant this privilege to any person;

26. Authorizing it to acquire and construct plants for the production of electricity, and to purchase, lease or sell same within its territory or within a radius of thirty miles;

27. Authorizing it to appropriate the income deriving from the sale of electricity first of all for the reimbursement of loans contracted by the electricity department;

28. Authorizing it to sell or to lease to the Québec Hydro-Electric Commission the electric power supply networks and lines located outside its territory;

29. Authorizing it to enter into any agreement for construction purposes, for the ownership and the common use of posts with the telecommunication companies;

30. Authorizing it to build, acquire, own and operate a public transportation service in the City and within a ten-mile radius;

31. Authorizing it to grant an exclusive franchise for a period not exceeding ten years for public transportation services within its limits and thence to Lennoxville and return. This franchise does not affect any transportation service by bus having only its terminal in the City and carrying passengers outside the City from the terminal and vice-versa;

32. Authorizing it to fix the number of members for the Pension Fund Commission;

33. Enacting the obligation for the owner or the occupant of a property lying and situate in a neighbouring municipality and bordering on a street of the City to bear the cost of snow removal in the same manner as the persons whose property are located in the City are obligated it; this debt being preferential on the same basis as municipal taxes; enacting that if the cost of this service is distributed on the basis of the municipal evaluation of those immoveables, their real value is used as the basis for the distribution;

34. Authorizing it to impose a yearly tax on any inhabitant aged twenty-one years or over who has been residing in the City for six months and who does not pay for any other municipal tax;

35. Authorizing it to order by notice of motion and resolution the performance of permanent works for repairing and building streets, sidewalks, and curbs, for improving and repairing the electric network, the system of road signs, sewers and waterworks, the purchase of the required equipment and temporary

frayer le coût de ces travaux pourvu que la somme n'excède pas $10,000,000 et ce, sans qu'il soit nécessaire d'obtenir l'approbation des propriétaires obligés mais avec les seules approbations du ministre des affaires municipales et de la Commission municipale de Québec et pour décréter par règlement un emprunt à long terme au moyen d'émission d'obligations pour rembourser en tout ou en partie les emprunts temporaires; avant qu'ils n'atteignent la somme de $10,000,000 ce règlement ne requérant que les seules approbations du ministre des affaires municipales de la Commission municipale du Québec;

36° Décrétant que, sauf dans les cas où la loi permet des emprunts sur billets, tout emprunt doit se faire par voie d'émission d'obligations et pour régir les modalités des signatures qui doivent y être apposées;

37° Décrétant que, dans le cas d'expropriation partielle d'un immeuble par la Cité, celle-ci peut en exproprier ou en acheter de gré la totalité lorsqu'elle estime avantageux de ce faire, en raison des dommages causés;

38° Décrétant comme suffisant la simple énonciation de la loi ou du règlement concernés dans toute action ou plainte portée devant la Cour municipale;

39° Décrétant que tout mandat d'emprisonnement émis par la Cour municipale peut être exécuté dans tout district judiciaire par un constable ou agent de la paix;

40° Décrétant que tout emprisonnement imposé par un juge de la Cour municipale puisse être purgé dans la prison commune du district où le mandat d'emprisonnement est exécuté;

41° Autorisant sa commission athlétique à faire des règlements pour sa régie interne, les conditions d'obtention et usages des permis, la préparation, l'organisation et la tenue des spectacles de boxe et de lutte;

42° Autorisant la commission athlétique à percevoir un pourcentage des recettes brutes lors de ces spectacles et décrétant que tout promoteur de boxe et de lutte doit dénoncer à la commission son contrat avec tout commanditaire de radio ou de télévision, afin de percevoir et de retenir les sommes à elle dues;

43° Ratifiant l'acquisition par la ville de Sherbrooke d'une partie du lot 113, maintenant connue comme étant les lots 113-13, 113-14, 113-15 et 113-18, aux plan et livre de renvoi officiels du Canton d'Orford, au moyen d'une expropriation dont jugement a été enregistré au Bureau d'enregistrement de Sherbrooke sous le numéro 119714, ainsi que la vente par la ville de Sherbrooke des lots 113-13 et 113-18 auxdits plan et livre de renvoi à La Tribune Inc. par acte de vente devant Gaston Savard, notaire, le 24 février 1967 et enregistré au Bureau d'Enregistrement de Sherbrooke sous le numéro 145561;

44° Autorisant la ville à vendre du gravier provenant de ses puits de gravier et de sable;

45° Remplaçant la loi 1 Georges VI, chapitre 105 et ses amendements ainsi que toutes les autres lois antérieures concernant la Cité lesquels seront abrogés, sauf les droits acquis;

loans to meat the cost of those works, provided that the amount does not exceed $10,000,000; the foregoing without having to obtain the approval of the obligate owners, but only that of the Minister of Municipal Affairs and of the Québec Municipal Commission and to order by bylaw a long-term loan by issuing bonds in order to reimburse the whole or part of the temporary loans before they reach $10,000,000, said bylaws requiring the sole approval of the Minister of Municipal Affairs and that of the Québec Municipal Commission;

36. Enacting that, except when the law authorizes loans on promissory notes, all loans must be raised by way of bond issues, to establish the terms and conditions of the signatures to be affixed thereon;

37. Enacting that, in case of a partial expropriation of an immoveable by the City, the latter may expropriate or purchase by private contract the whole of said immoveable when it deems advantageous to do so, because of the damage suffered;

38. Enacting that it shall suffice to set forth the act or the bylaw concerned in any suit or claim brought before the Municipal Court;

39. Enacting that any warrant of committal issued by the Municipal Court may be enforced in any judicial district by a constable or peace officer;

40. Enacting that any term of imprisonment imposed by a judge of the Municipal Court may be served in the prison of the district in which the warrant of committal shall be enforced;

41. Authorizing its Athletics Commission to establish bylaws for its internal management, as well as the requirements for obtaining and using permits, preparing, organizing and holding boxing and wrestling shows;

42. Authorizing the Athletics Commission to collect a percentage of the gross receipts on occasion of said shows and enacting that any wrestling or boxing promoter must give notice to the Commission of his contract with any radio or television sponsors, in order to collect and to retain the amounts due to said Commission;

43. Ratifying the acquisition by the City of Sherbrooke of part of lot 113, presently known as lots 113-13, 113-14, 113-15 and 113-18, on the official plan and book of reference for the Township of Orford, by means of an expropriation whose judgment has been registered at the Sherbrooke Registry Office under number 119714, as well as the sale by the City of Sherbrooke of lots 113-13 and 113-18 on said official plan and book of reference, to La Tribune Inc. by deed of sale before Gaston Savard, notary, on February 24, 1967, and registered at the Sherbrooke Registry Office under number 145561;

44. Authorizing the City to sell gravel from its gravel and sand pits;

45. Replacing Act 1 George VI, Chapter 105 and its amendments as well as all previous acts respecting the City, which shall be repealed to the exclusion of vested rights;

46° Décrétant que le paragraphe 22 entrera en vigueur à compter du 7 février 1973;

Et tous autres amendements qu'elle jugera nécessaires ou utiles pour la bonne administration de ses affaires dans l'intérêt de ses citoyens.

Sherbrooke, ce 12 novembre 1973.

Les procureurs de la Cité de Sherbrooke,
54864-47-4-o GENEST & HUARD.

46. Enacting that paragraph 22 shall come into effect as of February 7, 1973;

And all other amendments that it shall deem necessary or useful for the good management of its business in the interest of its citizens.

Sherbrooke, November 12, 1973.

GENEST & HUARD,
54864-47-4 *Attorneys for the City of Sherbrooke.*

CLUB DE GOLF LE PORTAGE INC.

Avis est par les présentes donné que le « CLUB DE GOLF LE PORTAGE INC », s'adressera à l'Assemblée Nationale pour obtenir une loi spéciale transformant et augmentant son capital-actions et imposant certaines obligations à une classe d'actionnaires.

La loi spéciale contiendra des dispositions pour:

a) annuler les actions actuelles et les remplacer par des actions classe « A » d'une valeur au pair de $500, rachetables et comportant priorité sur le produit d'une liquidation;

b) créer 800 actions classe « B » dont le détenteur sera sujet à des cotisations annuelles et à des cotisations spéciales;

c) autoriser le conseil d'administration à fixer les conditions d'achat des actions classe « B » sous forme de droit d'entrée ou de droit de transfert;

d) autoriser la confiscation des actions classe « B » en cas de non paiement des cotisations annuelles et spéciales et de défaut de payer les comptes de dépense;

(*e*) accorder au conseil d'administration le droit de faire des règlements sur les conditions d'admission, les cas d'expulsion et l'imposition de cotisations annuelles et spéciales.

Donné à Joliette, ce 10e jour de septembre 1973.

Les procureurs de la requérante,
54858-47-4-o DUGAS, DUGAS & GAGNON.

CLUB DE GOLF LE PORTAGE INC.

Notice is hereby given that "CLUB DE GOLF LE PORTAGE INC.", will apply to l'Assemblée Nationale for a special Act increasing the share capital, transforming the share structure and obliging class "B" shareholder to duties and contributions.

The special Law will:

(*a*) replace shares now issued with class "A" shares, having a par value of $500, redeemable and having priority in liquidation;

(*b*) issue 800 class "B" shares, subject to annual dues and special dues;

(*c*) give authority to the Board of Directors to enact conditions for the purchases of class "B" shares and assess entry fees or transfer fees;

(*d*) give authority to the Board to confiscate class "B" shares for non payment of the annual dues, special assessment and expense accounts;

(*e*) authorize the Board of Directors to enact bylaws on conditions of admission, circumstances of expulsion, annual dues and special assessments.

Joliette, September 10, 1973.

DUGAS, DUGAS & GAGNON,
54858-47-4-o *Attorneys for plaintiff.*

THE SAINT NICHOLAS RUSSIAN ORTHODOX CHURCH OF MONTREAL

Avis est donné que « THE SAINT NICHOLAS RUSSIAN ORTHODOX CHURCH OF MONTREAL », corporation ecclésiastique, ayant son siège social dans la ville de Montréal, déposera au Secrétariat des Commissions de l'Assemblée Nationale du Québec un projet de loi modifiant son nom en « THE SAINT NICOLAS RUSSIAN ORTHODOX CATHEDRAL OF DIOCESE OF MONTREAL AND OF CANADA », en français « LA CATHEDRALE ORTHODOXE RUSSE SAINT NICOLAS DU DIOCESE DE MONTREAL ET DU CANADA », augmentant la valeur des biens immobiliers que la corporation pourra posséder de $100,000 à $5,000,000 et précisant son affiliation à l'Église Orthodoxe Russe hors frontières de la Russie.

Montréal, ce 20e jour de novembre 1973.

Le procureur de la requérante,
54937-48-4-o ME JEAN-PIERRE SEMENIUK.

THE SAINT NICHOLAS RUSSIAN ORTHODOX CHURCH OF MONTREAL

Notice is given that "THE SAINT NICHOLAS RUSSIAN ORTHODOX CHURCH OF MONTREAL", ecclesiastical corporation, having its head office in the city of Montreal, will file with the Secretariate of Committee of the National Assembly of Québec, a private bill changing its name to "THE SAINT NICHOLAS RUSSIAN ORTHODOX CATHEDRAL OF DIOCESE OF MONTREAL AND OF CANADA", in French "LA CATHEDRALE ORTHODOXE RUSSE SAINT NICOLAS DU DIOCESE DE MONTREAL ET DU CANADA" increasing the value of the immovable that the corporation shall possess from $100,000 to $5,000,000 and outlining its affiliation with the Russian Orthodox Church outside Russia.

Montreal, this 20th day of November 1973.

ME JEAN-PIERRE SEMENIUK,
54937-48-4-o *Attorney for applicant.*

Stephen (Istvan) Beck

Avis est par les présentes donné que Stephen (Istvan) Beck domicilié au 3140, boulevard Edouard-Montpetit, dans la ville et district de Montréal, province de Québec, s'adressera à l'Assemblée nationale du Québec, au cours de la prochaine session pour obtenir l'adoption d'une loi autorisant le Barreau de la province de Québec à l'admettre à l'exercice de la profession d'avocat.

Québec, ce 5e jour de novembre 1973.

Le procureur du requérant,
LASZLO SZEMENYEI.

54607-46-4-o

Stephen (Istvan) Beck

Notice is hereby given that Stephen (Istvan) Beck domiciled at 3140 boulevard Edouard-Montpetit, in the city and district of Montreal, Province of Québec, wishes to present a petition to the Legislative Assembly of the Province of Québec at the next session to pass an Act that the Bar of the Province of Québec be authorized to admit him to the practice of the profession of advocate in the Province of Québec.

Québec, 5th of November, 1973.

LASZLO SZEMENYEI,
Attorney for Petitioner.

54607-46-4-o

Ministère de l'Éducation

Department of Education

Municipalité scolaire du Sault-Saint-Louis

Avis est par la présente donné que le nom de la municipalité scolaire du centre-sud de Montréal a été changé en celui de « Municipalité scolaire du Sault-Saint-Louis », en vertu de l'arrêté en conseil numéro 4207-73 du 21 novembre 1973, dont le texte suit:

Concernant le changement du nom de la municipalité scolaire du centre-sud de Montréal.

Que le nom de la municipalité scolaire du centre-sud de Montréal soit changé en celui de municipalité scolaire du Sault-Saint-Louis,

et ce, conformément à l'article 50 de la Loi de l'instruction publique, Statuts refondus, 1964, chapitre 235.

Ce changement prendra effet huit (8) jours suivant la date de la présente publication.

Le 28 novembre 1973.

Le ministre de l'éducation,
FRANÇOIS CLOUTIER.

55064-o

The School Municipality of Sault-St. Louis

Notice is hereby given that the name of the School Municipality of Centre-Sud de Montréal has been changed to that of "The School Municipality of Sault-St. Louis" pursuant to Order in Council number 4207-73 of November 21, 1973, which reads as follows:

Respecting the change of name of the School Municipality of Centre-Sud de Montréal.

That the name of the School Municipality of Centre Sud de Montréal be changed to that of "The School Municipality of Sault-St. Louis",

in conformity with section 50 of the Education Act, Revised Statutes, 1964, Chapter 235.

This change shall take effect eight (8) days following the date of this publication.

November 28, 1973.

FRANÇOIS CLOUTIER,
Minister of Education.

55064

Services de santé et services sociaux — Loi sur

Health Services and Social Services — Act on

CENTRE HOSPITALIER LA GRANDE

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu des articles 39 et 47 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux, chapitre 48 des lois de 1971, il a accordé des lettres patentes instituant un établissement public sous le nom de « CENTRE HOSPITALIER LA GRANDE ».

La catégorie à laquelle appartient cet établissement public est: « CENTRE HOSPITALIER ».

Le siège social de l'établissement est à la Baie James, district judiciaire de Hauterive.

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
WILLIAM TETLEY.

54956-o

CENTRE HOSPITALIER LA GRANDE

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to sections 39 and 47 of the Act respecting health services and social services, Chapter 48 of the Statutes of 1971, he has granted letters patent constituting a public institution under the name of "CENTRE HOSPITALIER LA GRANDE".

The category to which said public establishment shall belong is: "HOSPITAL CENTRE".

The head office of the establishment shall be located at James Bay, Judicial District of Hauterive.

WILLIAM TETLEY,
Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956

Curatelle publique

Succession Jean-Paul Renaud

Succession de Renaud, Jean-Paul, en son vivant de Montréal, décédé le 14 octobre 1972.

Le soussigné donne avis que sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (Chapitre 81 des lois du Québec 1971), il est administrateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310, boul. St-Laurent,
Montréal, Qué.
H2N 1N6 55048-o

Public Curatorship

Estate of Jean-Paul Renaud

Estate of the late Renaud, Jean-Paul, in his lifetime of Montreal, deceased October 14, 1972.

The undersigned hereby gives notice that under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), he is *ex-officio* trustee to such estate, and he will receive, at the above-mentioned address, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St. Laurent Blvd.,
Montreal, Qué.
H2N 1N6 55048-o

Ventes pour taxes

Ville de Baie d'Urfé

Avis public est par les présentes donné que les propriétés ci-dessous désignées seront vendues à l'enchère à l'Hôtel de Ville de Baie d'Urfé, JEUDI, la DIXIÈME jour de JANVIER, 1974 à DIX heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires avec intérêts, plus les frais subséquemment encourus, à moins que ces taxes, intérêts et dépens ne soient payés avant la vente.

Sales for taxes

Town of Baie d'Urfé

Public notice is hereby given that the properties hereinafter described will be sold by public auction at the Town of Baie d'Urfé, THURSDAY, the TENTH day of JANUARY, 1974 at TEN o'clock in the forenoon, to satisfy the payment of the Municipal and School taxes, plus the cost which shall subsequently by incurred, unless the said taxes, interest and costs be paid before the sale.

Noms des propriétaires *Names of proprietors*	Cadastre	Subdivision
Gilles Brisebois	325	163
Les Entreprises Miron Ltée	325	215-1
Les Entreprises Miron Ltée	325	216-2
Les Entreprises Miron Ltée	325	216-1
Les Entreprises Miron Ltée	325	217
Les Entreprises Miron Ltée	326	5
Les Entreprises Miron Ltée	326	6
Les Entreprises Miron Ltée	326	7
Les Entreprises Miron Ltée	326	8
Les Entreprises Miron Ltée	328	88
Les Entreprises Miron Ltée	328	86
Les Entreprises Miron Ltée	328	87
L. Goldberg, A. Dunkleman, A. Feiler & H. Mendelson	P. 328 Est/East	

Les immeubles susdits sont tous du cadastre officiel de la paroisse de Ste-Anne-du-Bout-de-l'Île, et situés dans le territoire de la Ville de Baie d'Urfé.

Ladite vente sera en outre faite avec toutes les servitudes actives ou passives, apparentes ou occultes attachées auxdits immeubles.

Donné dans la ville de Baie d'Urfé, ce 22e jour de novembre 1973.

La secrétaire-trésorière,
54871-48-2-o ALICE HOPGOOD.

The above immoveables are all of the official cadastre of the Parish of Ste. Anne-du-Bout-de-l'Île, and situated in the Town of Baie d'Urfé.

The said sale will be made with all active and passive servitudes, apparent of occult attached to the said properties.

Given in the Town of Baie d'Urfé, this 22nd day of November 1974.

ALICE HOPGOOD,
54871-48-2-o *Secretary-Treasurer.*

Ville de Princeville

Avis est par les présentes donné que l'immeuble ci-dessous décrit, situé dans la Ville de Princeville, sera vendu à l'enchère publique, en la Salle du Conseil de l'Hôtel de Ville sise au 25 St-Jacques ouest, le JEUDI DIXIÈME jour de JANVIER 1974, à DIX heures de l'avant-midi pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires avec intérêts, plus les frais encourus ou qui pourront être encourus, à moins que ces taxes, intérêts et dépenses ne soient payés avant la vente.

City of Princeville

Notice is hereby given that the property described hereinunder, situated in the City of Princeville, will be sold by public auction, in the City Hall of the City of Princeville, situated at 25 St-Jacques St. West, on THURSDAY, the TENTH day of JANUARY 1974, at TEN o'clock in the forenoon, to satisfy the paiement of the municipal and school taxes with interest, plus the costs which have been or may be incurred, unless the said taxes, interest and costs be paid before the sale.

Nom du propriétaire *Name of proprietor*	Cadastre
Lucien Rouleau	P. 64-94

« Un terrain de figure irrégulière, situé au Village de Princeville, comté d'Arthabaska, du côté nord-ouest du chemin du 10e rang du canton de Stanfold, connu et désigné au cadastre officiel du Village de Princeville, comme étant une partie de la subdivision numéro quatre-vingt-quatorze du lot originaire numéro soixante-quatre (Ptie 64-94) mesurant en front, au sud-est 150 pieds pour avoir en arrière, au nord-ouest 120 pieds par une profondeur de 100 pieds perpendiculaire au chemin, et borné comme suit: en front, au sud-est par le chemin du 10e rang, du côté ouest par une partie du lot No 88-5 du même cadastre appartenant à Jules Roux ou ses représentants, en arrière au nord-ouest de même que du côté nord-est par une autre partie dudit lot No 64-94 appartenant à Émile Gagnon ou ses représentants sans bâtisse dessus. »

En foi de quoi, j'ai signé ce présent document ce 29 novembre 1973.

Le secrétaire-trésorier,
55079-49-2-o FERNAND POIRÉ.

"An emplacement of irregular figure, situated in the Town of Princeville, Arthabaska County, on the north-west side of the road of the 10th range of the Township of Stanfold, known as being part of the lot number 64 of the subdivision of the lot number 94 (P. 64-94) according to the official cadastre of the Town of Princeville, measuring one hundred fifty feet (150 ft.) to the southeast so to have one hundred twenty feet (120 ft.) to the northwest with one hundred feet (100 ft.) depth perpendicular to the road, bounded to the southeast by the road of the 10th range, to the west by a part of the lot number 88-5 of the same cadastre property of Jules Roux or his representatives, to the northwest as to the northeast by another part of the said lot number 64-94, property of Emile Gagnon or his representatives."

In testimony whereof, I have signed this present document, this 29th day of November 1973.

FERNAND POIRÉ,
55079-49-2-o *Secretary-Treasurer.*

Sociétés coopératives agricoles

SOCIETE COOPERATIVE AGRICOLE DE ST-CHARLES DE CAPLAN

(*Loi des sociétés coopératives agricoles*)

Avis est donné que la « SOCIETE COOPERATIVE AGRICOLE DE ST-CHARLES DE CAPLAN », dont le siège social était situé à Caplan, dans le district électoral de Bonaventure, a été dissoute le 22 novembre 1973, et ce conformément à la Loi des sociétés coopératives agricoles et à la Loi de la liquidation des compagnies.

Le sous-ministre (par intérim) des institutions financières, compagnies et coopératives,
55073-o ALBERT JESSOP.

Cooperative Agricultural Associations

SOCIETE COOPERATIVE AGRICOLE DE ST-CHARLES DE CAPLAN

(*Cooperative Agricultural Associations Act*)

Notice is given that "SOCIETE COOPERATIVE AGRICOLE DE ST-CHARLES DE CAPLAN", whose head office was located in Caplan, in the Electoral District of Bonaventure, was dissolved on November 22, 1973, in conformity with the Cooperative Agricultural Associations Act and the Winding Up Act.

ALBERT JESSOP,
Acting Deputy Minister of Financial
55073 *Institutions, Companies and Cooperatives.*

Ministère des Affaires municipales

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Lettres patentes

ATTENDU QUE chacun des conseils municipaux du village de Chambord et de la paroisse de Saint-Louis-de-Chambord, comté de Lac-Saint-Jean-Ouest, a adopté un règlement autorisant la présentation d'une requête conjointe au lieutenant-gouverneur en conseil le priant d'octroyer des lettres patentes fusionnant ces municipalités et créant une nouvelle municipalité sous l'autorité de la Loi favorisant le regroupement des municipalités;

ATTENDE QUE les publications requises par la Loi ont été faites;

ATTENDU QU'un exemplaire de la requête conjointe a été transmis au ministre des affaires municipales et à la Commission municipale du Québec;

ATTENDU QU'une demande d'enquête a été faite à la Commission municipale du Québec, que celle-ci a tenu une audition publique et a fait rapport au ministre des affaires municipales;

ATTENDU QU'il y a lieu, en vertu de l'article 14 de la Loi favorisant le regroupement des municipalités, de donner suite à la requête conjointe.

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 4086-73, du 8 novembre 1973, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des affaires municipales, que les présentes lettres patentes soient octroyées, fusionnant le village de Chambord et la paroisse de Saint-Louis-de-Chambord, comté de Lac-Saint-Jean-Ouest, et créant une nouvelle municipalité sous le nom de « Municipalité de Chambord », aux conditions mentionnées dans la requête conjointe.

Ces conditions sont les suivantes:

1. Le nom de la nouvelle municipalité est « Municipalité de Chambord »;

2. Le territoire de la nouvelle municipalité est celui qu'a décrit officiellement le ministère des terres et forêts le 30 mai 1973; cette description apparaît comme annexe « A » du susdit décret portant le numéro 4086-73, du 8 novembre 1973;

3. La nouvelle municipalité est régie par le Code municipal;

4. Un conseil provisoire sera en poste jusqu'à la première élection générale. Il sera composé d'un (1)

Department of Municipal Affairs

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Letters Patent

WHEREAS, the Municipal Council of the Village of Chambord and the Municipal Council of the Parish of St. Louis-de-Chambord, County of Lake St. John-West, have each adopted a bylaw authorizing the presentation of a joint petition to the Lieutenant-Governor in Council praying to be granted letters patent amalgamating these Municipalities and creating a new municipality under the Act to promote the regroupment of municipalities;

WHEREAS the publications prescribed by law have been made;

WHEREAS copies of the joint petition have been forwarded to the Minister of Municipal Affairs and to the Québec Municipal Commission;

WHEREAS the Québec Municipal Commission has been requested to conduct an inquiry and whereas it has held a public hearing and has submitted a report to the Minister of Municipal Affairs;

WHEREAS it is expedient, under section 14 of the Act to promote the regroupment of municipalities, to act on the joint petition.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree bearing number 4086-73, dated November 8, 1973, We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Municipal Affairs, that the present letters patent be granted amalgamating the Village of Chambord and the Parish of St. Louis-de-Chambord, County of Lake St. John-West, and creating a new municipality under the name of "Municipality of Chambord", according to the conditions stipulated in the joint petition.

These terms and conditions are as follows:

1. The name of the new Municipality shall be "Municipality of Chambord";

2. The territory of the new Municipality shall be the one officially described by the Department of Lands and Forests on May 30, 1973; this description appears in Appendix "A" of the aforesaid Order bearing number 4086-73, dated November 8, 1973;

3. The new Municipality shall be governed by the Municipal Code;

4. A provisional council shall be in office until the first general election. It shall be composed of one (1)

maire et de six (6) conseillers dont trois (3) de chacune des municipalités requérantes. Le maire sera Monsieur Rosaire Simard, maire actuel du village de Chambord. Chacun des conseils élira trois de ses membres pour faire partie du conseil provisoire. En cas d'égalité, le choix se fera par tirage au sort par le secrétaire-trésorier. Ce conseil sera déterminé lors de la première assemblée du conseil provisoire;

5. La première séance du conseil provisoire sera tenue le deuxième lundi juridique suivant l'entrée en vigueur des lettres patentes. Elle aura lieu à 20 heures dans la salle paroissiale du village de Chambord;

6. La première élection générale du maire et des conseillers aura lieu le premier dimanche de novembre suivant le trentième jour de l'entrée en vigueur des lettres patentes. La durée du mandat des membres du conseil est de trois (3) ans et, quant au premier mandat, conforme aux dispositions des articles 249 « *c* » et « *d* » du Code municipal. À compter de la première élection générale, le siège de chacun des conseillers est numéroté de un (1) à six (6);

7. Le secrétaire-trésorier de la nouvelle municipalité est Monsieur Rosaire Bouchard, secrétaire-trésorier actuel du village de Chambord. Monsieur Germain Laroche, secrétaire-trésorier actuel de la paroisse Saint-Louis-de-Chambord, agira comme secrétaire-trésorier à temps partiel;

8. Les règlements, résolutions, procès-verbaux, rôle d'évaluation, rôle de perception et autres actes de chacune de vos municipalités requérantes demeurent en vigueur dans le territoire pour lequel ils ont été faits jusqu'à ce qu'ils soient amendés, annulés ou abrogés par la nouvelle municipalité;

9. Tous les biens mobiliers et immobiliers appartenant à chacune des municipalités requérantes deviennent la propriété de la nouvelle municipalité;

10. Tout l'actif et le passif des deux municipalités fusionnées font partie de l'actif et du passif de la nouvelle municipalité. Une somme n'excédant pas $5,000. dollars prise à même le surplus accumulé de la paroisse de Saint-Louis-de-Chambord, sera dépensée en vue du développement touristique de la nouvelle municipalité;

11. Les services d'enlèvement des ordures et des égouts feront l'objet de taxes de services dont les revenus devront compenser pour les dépenses;

12. Les taxes spéciales décrétées aux règlements Nos 68 et 52 du village de Chambord et No 50 de la paroisse de Saint-Louis-de-Chambord sont, pour l'avenir, imposées et seront prélevées sur tous les biens-fonds imposables desservis par le réseau d'aqueduc de la nouvelle municipalité selon leur valeur tel qu'il appert du rôle d'évaluation en vigueur chaque année; cependant, ces taxes spéciales ne seront prélevées qu'en cas d'insuffisance du tarif de compensation alors en vigueur dans la nouvelle municipalité;

13. La nouvelle municipalité deviendra effective conformément à la loi.

mayor and six (6) councillors; that is, three (3) from each of the petitioning Municipalities. The Mayor shall be Mr. Rosaire Simard, the present mayor of the Village of Chambord. Each of the Councils shall choose three (3) of its members to sit on the Provisional Council. Should the vote be tied, the selection shall be made by a drawing of lots by the Secretary-Treasurer. This Council shall be appointed at the first meeting of the Provisional Council;

5. The first meeting of the Provisional Council shall be held on the second legal Monday following upon the coming into force of the letters patent. It shall be held at 8:00 o'clock p.m., in the Parish Hall of the Village of Chambord;

6. The first general election of the mayor and councillors shall be held on the first Sunday of November following upon the thirtieth day after the coming into force of letters patent. The term of office of the members of the Council shall be three (3) years and, as regards the first term of office, in conformity with the provisions of articles 249 "c" and "d" of the Municipal Code. From the first general election, the seat of each of the Councillors shall be numbered from one (1) to six (6);

7. The Secretary-Treasurer of the new Municipality shall be Mr. Rosaire Bouchard, the present Secretary-Treasurer of the Village of Chambord, Mr. Germain Laroche, the present Secretary-Treasurer of the Parish of St. Louis-de-Chambord, shall act as a part-time Secretary-Treasurer;

8. The bylaws, resolutions, minutes, valuation rolls, collection rolls and other instruments of each of the petitioning Municipalities shall remain in force on the territory for which they were made until they are amended, cancelled or repealed by the new Municipality;

9. All the moveable and immoveable property belonging to each of the petitioning Municipalities shall become the property of the new Municipality;

10. All the assets and liabilities of the amalgamated Municipalities shall form part of the assets and liabilities of the new Municipality. An amount of not more than $5,000 dollars taken out of the surplus accumulated by the Parish of St. Louis-de-Chambord, shall be allocated for the touristic development of the new Municipality;

11. Garbage-removal and sewer services shall be subject to service taxes to cover the expenses encurred;

12. The special taxes imposed under bylaws Nos. 68 and 52 of the Village of Chambord and No. 50 of the Parish of St. Louis-de-Chambord, shall in the future, be imposed and levied on all the taxable property served by the aqueduct system of the new Municipality according to valuation, as it appears on the valuation roll in force each year. These special taxes, however, shall be levied only if the equalizing rate then in force in the new Municipality is insufficient;

13. The new Municipality shall become effective according to law.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce huitième jour de novembre en l'année mil neuf cent soixante-treize de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-deuxième année.

Par ordre,

Libro: 1536 *Le sous-procureur général adjoint,*
Folio: 127 JEAN ALARIE.

Avis de l'octroi des lettres patentes ci-dessus est donné conformément aux dispositions de l'article 16 de la Loi favorisant le regroupement des municipalités.

Le sous-ministre des affaires municipales,
55023-o RICHARD BEAULIEU.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this eighth day of November in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and seventy-three and in the twenty-second year of Our Reign.

By command,

Libro: 1536 JEAN ALARIE,
Folio: 127 *Assistant Deputy Attorney General.*

Notice of the granting of the above letters patent is given in conformity with the provisions of section 16 of the Act to promote the regroupment of municipalities.

RICHARD BEAULIEU,
55023 *Deputy Minister of Municipal Affairs.*

Syndicats professionnels

L'ASSOCIATION PATRONALE DE LA COIFFURE DE MAGOG

(*Loi des syndicats professionnels*)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, en vertu de l'article 25 de la Loi des syndicats professionnels, décrète la fin de l'existence corporative de « L'ASSOCIATION PATRONALE DE LA COIFFURE DE MAGOG », constituée le 10 avril 1969.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
55021-o ALBERT JESSOP.
SP: 6-69

SYNDICAT DES EMPLOYES DU MEUBLE MORIGEAU INC.

(*Loi des syndicats professionnels*)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que le 21 juin 1973, il a autorisé la constitution d'un syndicat professionnel, sous le nom de « SYNDICAT DES EMPLOYES DU MEUBLE MORIGEAU INC. », avec siège social situé au numéro 4815, boulevard Gouin est, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
55025-o FERNAND LALONDE.

Professional Syndicates

L'ASSOCIATION PATRONALE DE LA COIFFURE DE MAGOG

(*Professional Syndicates Act*)

Pursuant to Section 25 of the Professional Syndicates Act, the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives orders the end of the corporative existence of "L'ASSOCIATION PATRONALE DE LA COIFFURE DE MAGOG", incorporated on April 10, 1969.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
55021 *Companies and Cooperatives.*
SP: 6-69

SYNDICAT DES EMPLOYES DU MEUBLE MORIGEAU INC.

(*Professional Syndicates Act*)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that on June 21, 1973, he authorized the incorporation of a professional syndicate under the name of "SYNDICAT DES EMPLOYES DU MEUBLE MORIGEAU INC.", with head office located at 4815 Gouin Boulevard East, Montreal, Judicial District of Montreal.

FERNAND LALONDE,
Deputy Minister of Financial Institutions,
55025 *Companies and Cooperatives.*

Ministère des Terres et Forêts
Cadastre

Cité d'Arvida

Cadastre officiel de la cité d'Arvida, municipalité de la ville d'Arvida, division d'enregistrement de Chicoutimi.

Avis est par la présente donné que les lots 22-817 à 22-827 et 22-829 à 22-849 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 8 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.G.

Village de Cacouna

Cadastre officiel du village de Cacouna, municipalité du village de Saint-Georges-de-Cacouna, division d'enregistrement de Témiscouata.

Avis est par la présente donné qu'une partie du lot 22-1 est annulée en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 13 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Village de Coaticook

Cadastre officiel du village de Coaticook, municipalité de la ville de Coaticook, division d'enregistrement de Coaticook.

Avis est par la présente donné que les lots 2105-3 et 2105-4 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 31 octobre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Ville de Joliette

Cadastre officiel de la ville de Joliette, municipalité de la cité de Joliette, division d'enregistrement de Joliette.

Avis est par la présente donné que les lots 593, 594, 595, 596, 597, 598 et 599 sont ajoutés et qu'une partie des lots 502, 504, 519, 523, 524, 525 et le lot 504-1 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 8 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Canton de Kingsey

Cadastre officiel du canton de Kingsey, municipalité du village de Kingsey-Falls, division d'enregistrement de Drummond.

Department of Lands and Forests
Cadastre

City of Arvida

Official cadastre of the city of Arvida, municipality of the town of Arvida, registration division of Chicoutimi.

Notice is hereby given that lots 22-817 to 22-827 and 22-829 to 22-849 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 8, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Village of Cacouna

Official cadastre of the village of Cacouna, municipality of the village of Saint-Georges-de-Cacouna, registration division of Témiscouata.

Notice is hereby given that a part of lot 22-1 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 13, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Village of Coaticook

Official cadastre of the village of Coaticook, municipality of the town of Coaticook, registration division of Coaticook.

Notice is hereby given that lots 2105-3 and 2105-4 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 31, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Town of Joliette

Official cadastre of the town of Joliette, municipality of the city of Joliette, registration division of Joliette.

Notice is hereby given that lots 593, 594, 595, 596, 597, 598 and 599 are added and that a part of lots 502, 504, 519, 523, 524, 525 and lot 504-1 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 8, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Township of Kingsey

Official cadastre of the township of Kingsey, municipality of the village of Kingsey-Falls, registration division of Drummond.

Avis est par la présente donné que les lots 6-44-2 et 6-45-2 rang XII sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 15 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de l'Ange-Gardien

Cadastre officiel de la paroisse de l'Ange-Gardien, municipalité du village de Saint-Jean-de-Boischatel, division d'enregistrement de Montmorency.

Avis est par la présente donné que la partie restante des lots 208-5 et 208-6 est annulée en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 7 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Village de Lauzon (revisé)

Cadastre officiel du village de Lauzon (revisé), municipalité de la cité de Lauzon (Quartier Couture), division d'enregistrement de Lévis.

Avis est par la présente donné que le lot 1207 est ajouté, qu'une partie des lots 301-2, 301 et 305 et le lot 304 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 22 octobre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Canton de Roberval

Cadastre officiel du canton de Roberval, municipalité de la cité de Roberval, division d'enregistrement de Lac Saint-Jean-Ouest.

Avis est par la présente donné que les lots 40-27, 42-34, 42-36 à 42-42, 42-44 à 42-51 rang B sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 9 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Saint-Bruno

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Bruno, municipalité de la ville de Saint-Basile-le-Grand, division d'enregistrement de Chambly.

Avis est par la présente donné que les lots 398-18 à 398-72, 398-29-1, 398-29-2, 398-29-3, 398-60-1, 398-60-2 et 398-60-3 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 24 octobre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Paroisse de Saint-Edmond-de-Stoneham

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Edmond-de-Stoneham, municipalité des cantons-unis de Stoneham et Tewkesbury, division d'enregistrement de Québec.

Notice is hereby given that lots 6-44-2 and 6-45-2 range XII are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 15, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Parish of l'Ange-Gardien

Official cadastre of the parish of l'Ange-Gardien, municipality of the village of Saint-Jean-de-Boischatel, registration division of Montmorency.

Notice is hereby given that the remaining part of lots 208-5 and 208-6 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 7, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Village of Lauzon (revised)

Official cadastre of the village of Lauzon (revised), municipality of the city of Lauzon (Couture Ward), registration division of Lévis.

Notice is hereby given that lot 1207 is added, that a part of lots 301-2, 301 and 305 and the lot 304 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 22, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.
55017-o *For the Deputy Minister.*

Township of Roberval

Official cadastre of the township of Roberval, municipality of the city of Roberval, Registration division of Lac Saint-Jean-Ouest.

Notice is hereby given that lots 40-27, 42-34, 42-36 to 42-42, 42-44 to 42-51 range B are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 9, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Saint-Bruno

Official cadastre of the parish of Saint-Bruno, municipality of the town of Saint-Basile-le-Grand, registration division of Chambly.

Notice is hereby given that lots 398-18 to 398-72, 398-29-1, 398-29-2, 398-29-3, 398-60-1, 398-60-2 and 398-60-3 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 24, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Saint-Edmond-de-Stoneham

Official cadastre of the parish of Saint-Edmond-de-Stoneham, municipality of the united-township of Stoneham and Tewkesbury, registration division of Québec.

Avis est par la présente donné que le lot 14-A-10 rang II est annulé en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 12 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Notice is hereby given that lot 14-A-10 range II is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 12, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de Saint-Étienne-de-Lauzon

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Étienne-de-Lauzon, municipalité du village de Saint-Rédempteur, division d'enregistrement de Lévis.

Avis est par la présente donné qu'une partie des lots 1-A et 1-C est annulée et intégrée au lot 1 qui est corrigé en vertu des articles 2174 et 2174*a* du Code civil.

Québec, le 8 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Parish od Saint-Étienne-de-Lauzon

Official cadastre of the parish of Saint-Étienne-de-Lauzon, municipality of the village of Saint-Rédempteur, registration division of Lévis.

Notice is hereby given that a part of lots 1-A and 1-C is cancelled and integrated in the lot 1 which is corrected in virtue of articles 2174 and 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 8, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, municipalité de la ville de La Pocatière, division d'enregistrement de Kamouraska.

Avis est par la présente donné que les lots 306-4-1 à 306-4-11, 308-2-1 à 308-2-22 et 308-3-18 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 9 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Parish of Sainte-Anne-de-la-Pocatière

Official cadastre of the parish of Sainte-Anne-de-la-Pocatière, municipality of the town of La Pocatière, registration division of Kamouraska.

Notice is hereby given that lots 306-4-1 to 306-4-11, 308-2-1 to 308-2-22 and 308-3-18 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 9, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, municipalité de la ville de La Pocatière, division d'enregistrement de Kamouraska.

Avis est par la présente donné que les lots 219-80-25 à 219-80-31, 219-80-33, 219-80-34, 242-75-4-1, 242-75-22 à 242-75-30 et 242-75-32 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 7 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Parish of Sainte-Anne-de-la-Pocatière

Official cadastre of the parish of Sainte-Anne-de-la-Pocatière, municipality of the town of La Pocatière, registration division of Kamouraska.

Notice is hereby given that lots 219-80-25 to 219-80-31, 219-80-33, 219-80-34, 242-75-4-1, 242-75-22 to 242-75-30 and 242-75-32 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 7, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de Sainte-Flore

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Flore, municipalité de Saint-Jean-des-Piles*, division d'enregistrement de Shawinigan.

Avis est par la présente donné que les lots 330-1 à 330-10 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 6 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Parish of Sainte-Flore

Official cadastre of the parish of Sainte-Flore, municipality of Saint-Jean-des-Piles*, registration division of Shawinigan.

Notice is hereby given that lots 330-1 to 330-10 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 6, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de Sault-au-Récollet

Cadastre officiel de la paroisse de Sault-au-Récollet, municipalité de la ville de Montréal, division d'enregistrement de Montréal.

Avis est par la présente donné que le lot 292-1 est annulé en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 12 novembre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Parish of Sault-au-Récollet

Official cadastre of the parish of Sault-au-Récollet, municipality of the town of Montreal, registration division of Montreal.

Notice is hereby given that lot 292-1 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, November 12, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Canton de Thetford

Cadastre officiel du canton de Thetford, municipalité du canton de Thetford, partie sud, division d'enregistrement de Thetford.

Avis est par la présente donné que les lots 14-5, 14-6, 14-7, 15-7, 15-8 et 15-6 rang A, sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 31 octobre 1973.

Pour le sous-ministre,
55017-o BENOÎT GRIMARD, A.-G.

Township of Thetford

Official cadastre of the township of Thetford, municipality of the township of Thetford, registration division of Thetford.

Notice is hereby given that lots 14-5, 14-6, 14-7, 15-7, 15-8 and 15-6 range A are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 31, 1973.

BENOÎT GRIMARD, A.-G.,
55017-o *For the Deputy Minister.*

Société d'habitation du Québec

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE BEAUMONT
MUNICIPAL HOUSING BUREAU OF BEAUMONT

Avis est donné qu'en vertu de l'article 55 de la Loi de la Société d'habitation du Québec (chapitre 55 des lois de 1966-1967), le lieutenant-gouverneur a délivré, sous le grand sceau de la province des lettres patentes, en date du trente et unième jour d'octobre 1973, constituant en corporation sans but lucratif: Robert Patry, boucher, 51, rue du Domaine; Réal Lapierre, enseignant, 1, rue Belle-Vue; Irenée Labrie, rentier, 303, rue du Fleuve; Rosaire Roy, commerçant, 330, rue du Fleuve; André Nadeau, cultivateur, Rang Saint-Roch; J. Edward Walsh, gérant, 323, rue du Fleuve et Napoléon Mercier, cultivateur, Rang Ville-Marie et qui sont tous domiciliés dans la paroisse de Saint-Étienne-de-Beaumont; pour les fins suivantes: acquérir, construire et administrer des immeubles d'habitation à loyer modique pour personnes à faible revenu. Le siège social de la corporation est situé dans les limites du territoire de la paroisse de Saint-Étienne-de-Beaumont, district judiciaire de Montmagny.

Société d'habitation du Québec.

Le secrétaire,
55074-o Me JEAN-LUC LESAGE, *notaire.*

Québec Housing Corporation

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE BEAUMONT
MUNICIPAL HOUSING BUREAU OF BEAUMONT

Notice is given that under Article 55 of the Québec Housing Corporation Act (1966-1967, Chapter 55), the Lieutenant-Governor has issued letters patent under the Great Seal of the Province, bearing date of the thirty-first day of October 1973, incorporating as a non-profit corporation: Robert Patry, butcher, 51, rue du Domaine; Réal Lapierre, teacher, 1, Belle-Vue Street; Irené Labrie, retired, 303, rue du Fleuve; Rosaire Roy, merchant, 330, rue du Fleuve; André Nadeau, farmer, Rang Saint-Roch; J. Edward Walsh, manager, 323, rue du Fleuve and Napoléon Mercier, farmer, Rang Ville-Marie, all are living in Saint-Étienne-de-Beaumont; for the following purposes: to acquire, to construct and to administer low rental lodging buildings for persons of low income. The head office of the corporation is within the limits of the territory of the municipality of Saint-Étienne-de-Beaumont, judicial district of Montmagny.

Québec Housing Corporation.

Me JEAN-LUC LESAGE, *Notary,*
55074-o *Secretary.*

Proclamations

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, sous l'autorité de l'article 2 de la Loi des titres de propriété dans certains districts électoraux (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 321), le ministre des terres et forêts a fait dresser des plan et livre de renvoi revisés, dans le district électoral de Bonaventure, pour le cadastre d'une partie du canton de Cox, c'est-à-dire la partie comprenant les lots 190 à 232 et 235 à 299, premier rang de Paspébiac, 338 à 401 et 403 à 424 de la Commune de Paspébiac et 425 à 440 et 442 à 452 deuxième rang de Paspébiac et de leurs subdivisions respectives, le tout situé dans la division d'enregistrement de Bonaventure No 1;

ATTENDU QUE, conformément aux articles 2 et 3 de ladite Loi, le ministre des terres et forêts a fait déposer:

1. le 5 octobre 1973, aux archives du ministère des terres et forêts, à Québec, ces plan et livre de renvoi;

2. le 15 octobre 1973, au bureau de la division d'enregistrement de Bonaventure No 1, à New-Carlisle, une copie certifiée de ces plan et livre de renvoi;

3. le 9 octobre 1973, au bureau désigné par lui, à savoir celui du secrétaire-trésorier de la corporation municipale de Paspébiac, une copie certifiée de ces plan et livre de renvoi;

ATTENDU QU'il y a maintenant lieu d'émettre la proclamation prévue à l'article 4 de ladite Loi.

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 4063-73, du 8 novembre 1973, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 2, 3, 4 et 5 de la Loi des titres de propriété dans certains districts électoraux (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 321), qu'il y a lieu:

a) de fixer à la date de la deuxième et dernière publication consécutive de cette proclamation dans la *Gazette officielle du Québec*, l'entrée en vigueur des plan et livre de renvoi revisés, dans le district électoral

Proclamations

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, under the provisions of section 2 of the Certain Electoral Districts Land Titles Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 321), the Minister of Lands and Forests has caused to be drawn up a revised plan and book of reference in the Electoral District of Bonaventure, for the cadastre of a part of the Township of Cox, namely the part comprising lots 190 to 232 and 235 to 299, in the First Range of Paspébiac, 338 to 401 and 403 to 424 in the Municipality of Paspébiac and 425 to 440 and 442 to 452 in the Second Range of Paspébiac, and their respective subdivisions, the whole located in Bonaventure Registration Division No. 1;

WHEREAS, in conformity with sections 2 and 3 of said Act, the Minister of Lands and Forests caused to be deposited:

1. on October 5, 1973, in the Archives of the Department of Lands and Forests, in Québec, this plan and book of reference;

2. on October 15, 1973, in the Bonaventure Registration Division No. 1 Office, in New-Carlisle, a certified copy of said plan and book of reference;

3. on October 9, 1973, in the office designated by him, namely that of the Secretary-Treasurer of the Municipal Corporation of Pasbépiac, a certified copy of said plan and book of reference;

WHEREAS it is now expedient to issue the proclamation provided for in section 4 of said Act.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 4063-73, dated November 8, 1973, We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and in conformity with sections 2, 3 4 and 5 of the Certain Electoral Districts Land Titles Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 321), that it is expedient:

(*a*) To fix the date of the second and final consecutive publication of this proclamation in the *Québec Official Gazette* as the date of the coming into force of the revised plan and book of reference, in the Electoral

de Bonaventure, pour le cadastre d'une partie du canton de Cox, c'est-à-dire la partie comprenant les lots 190 à 232 et 235 à 299, premier rang de Paspébiac, 338 à 401 et 403 à 424 de la Commune de Paspébiac et 425 à 440 et 442 à 452, deuxième rang de Paspébiac et de leurs subdivisions respectives, le tout situé dans la division d'enregistrement de Bonaventure No 1;

b) d'indiquer que ces plan et livre de renvoi revisés sont déposés aux archives du ministère des terres et forêts, à Québec, et, qu'en outre, le ministre des terres et forêts a fait déposer une copie certifiée de ces plan et livre de renvoi revisés au bureau de la division d'enregistrement de Bonaventure No 1, à New-Carlisle, ainsi qu'au bureau désigné par lui, à savoir celui du secrétaire-trésorier de la corporation municipale de Pasbébiac;

c) d'informer le public que, pendant les huit mois qui suivront la deuxième et dernière publication de cette proclamation dans la *Gazette officielle du Québec*, tout intéressé pourra consulter gratuitement lesdits plan et livre de renvoi revisés;

d) de porter notification qu'à l'expiration de ce délai le ministre des terres et forêts délivrera un certificat de propriété à tout occupant de l'immeuble avec ou sans titre, même s'il n'est qu'administrateur ou simple exploitant, à moins d'opposition écrite d'un intéressé;

e) d'ordonner que tout droit réel affectant un lot compris dans le territoire susdit pour lequel un plan et un livre de renvoi revisés ont été déposés soit renouvelé dans le même délai, en la manière prescrite par les articles 2172 et 2172*a* du Code civil;

f) d'informer aussi le public que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce huitième jour de novembre en l'année mil neuf cent soixante-treize de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-deuxième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

JEAN ALARIE.

Libro: 501
Folio: 175

54960-49-2-o

District of Bonaventure, for the cadastre of a part of the Tonwship of Cox, namely that part comprising lots 190 to 232 and 235 to 299 in the First Range of Paspébiac, 338 to 401 and 403 to 424 in the Municipality of Paspébiac and 425 to 440 and 442 to 452, in the Second Range of Paspébiac and their respective subdivisions, the whole located in Bonaventure Registration Division No. 1;

(*b*) To state that the said revised plan and book of reference have been deposited in the Archives of the Department of Lands and Forests, in Québec, and that, moreover, the Minister of Lands and Forests has caused a certified copy of said revised plan and book of reference to be deposited in the Bonaventure Registration Division No. 1 Office, in New-Carlisle, as well as in an office designated by him, namely that of the Secretary-Treasurer of the Municipal Corporation of Paspébiac;

(*c*) To inform the public that during the eight months following upon the second and final publication of this proclamation in the *Québec Official Gazette*, any interested party may examine, free of charge, the said revised plan and book of reference;

(*d*) To give notice that when such time-limit expires, the Minister of Lands and Forests will issue a certificate of ownership to any occupant of the immoveable, with or without title, even though he be only an administrator or an operator of such immoveable, unless an interested party objects in writing;

(*e*) To order that any real right affecting a lot comprised in the aforesaid territory for which a revised plan and book of reference have been deposited be renewed, within the same period, in the manner prescribed by articles 2172 and 2172*a* of the Civil Code;

(*f*) To inform the public also that, failing such renewal, the real rights preserved by the first registration shall have no effect as regards other creditors or subsequent purchasers whose rights are duly registered.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this eighth day of November in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and seventy-three and in the twenty-second year of Our Reign.

By command,

JEAN ALARIE,

Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 501
Folio: 175

54960-49-2

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX. par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, conformément à l'article 1 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), il a été préparé, sous la direction du ministre des terres et forêts, un plan d'une partie du canton de Pontchartrain, comprenant le lot 24, située dans la division d'enregistrement de Sept-Îles, avec un livre de renvoi relatif à ce plan;

ATTENDU QUE le plan de cette partie dudit canton qui est signé par le ministre des terres et forêts est dans les archives de son bureau;

ATTENDU QU'une copie de ce plan correct, accompagné d'une copie de ce livre de renvoi, a été déposée par le ministre des terres et forêts au bureau de la division d'enregistrement de Sept-Îles, à Sept-Îles;

ATTENDU QUE, maintenant, il y a lieu d'annoncer, selon les prescriptions de l'article 2169 du Code civil, par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil, le dépôt des plan et livre de renvoi originaires dans la division d'enregistrement de Sept-Iles, et, en même temps, le jour auquel les dispositions de l'article 2168 y deviendront en vigueur, le tout relativement à ladite partie du canton de Pontchartrain;

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 4065-73, du 8 novembre 1973, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 1 et 2 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), ainsi qu'aux articles 2166 à 2176*c* inclusivement du Code civil, c'est-à-dire ceux constituant la section II de de code dont le titre est « Du plan et du livre de renvoi officiels et dispositions qui s'y rattachent », qu'il y a lieu:

a) d'annoncer le dépôt, par le ministre des terres et forêts, au bureau de la division d'enregistrement de Sept-Îles, à Sept-Îles, des plan et livre de renvoi originaires d'une partie du canton de Pontchartrain, comprenant le lot 24, située dans la division d'enregistrement de Sept-Îles;

b) de fixer à la date de la publication de la présente proclamation le jour auquel les dispositions de l'article 2168 deviendront en vigueur, dans cette division d'enregistrement, relativement à ladite partie du canton de Pontchartrain;

c) de rappeler que, dans les deux ans qui suivent cette date, l'enregistrement de tout droit réel, sur un lot

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, pursuant to section 1 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), the Minister of Lands and Forests has caused to be prepared, under his superintendence, a correct plan of a part of the Township of Ponchartrain, comprising lot 24 located in the Sept-Îles Registration Division, with a book of reference relating to this correct plan;

WHEREAS the correct plan of this part of the said Township signed by the Minister of Lands and Forests, is in the Archives of his office;

WHEREAS a copy of this correct plan, together with a copy of this book of reference has been deposited in the Sept-Îles Registration Division Office, in Sept-Îles by the Minister of Lands and Forests;

WHEREAS is now expedient, pursuant to the provisions of article 2169 of the Civil Code, to announce, by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council, the deposit of the original plan and book of reference in the Sept-Îles Registration Division, and, at the same time, the day on which the provisions of article 2168 will become effective, the whole in relation to the said part of the Township of Ponchartrain;

THEREFORE, with the advice and consent of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 4065-73, dated November 8, 1973, We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and pursuant to sections 1 and 2 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), and articles 2166 to 2176*c* inclusive of the Civil Code, that is to say, those constituting Section II of this Code, the title of which is "of the Official Plans and Books of Reference and of Matters Connected Therewith", that it is expedient.

(*a*) to announce the deposit in the Sept-Îles Registration Division Office, in Sept-Îles, of the original plan and book of reference of a part of the Township of Ponchartrain, comprising lot 24, located in the Sept-Îles Registration Division, by the Minister of Lands and Forests;

(*b*) to fix the date of the publication of this proclamation as the day on which the provisions of article 2168 will become effective in this Registration Division, in relation to the said part of the Township of Ponchartrain;

(*c*) to direct attention to the fact that, within two years from this date, the registration of any real right

de terre désigné sur ces plan et livre de renvoi, doit être renouvelé par l'enregistrement par dépôt, d'un avis désignant l'immeuble affecté, en la manière prescrite dans l'article 2168 et en observant les autres formalités prescrites dans l'article 2131 pour le renouvellement ordinaire de l'enregistrement des hypothèques;

e) d'informer qui de droit que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce huitième jour de novembre en l'année mil neuf cent soixante-treize de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-deuxième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

JEAN ALARIE.

Libro: 501
Folio: 173

54959-o

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, conformément à l'article 1 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), il a été préparé, sous la direction du ministre des terres et forêts, un plan d'une partie du canton de Saint-Hilaire, comprenant le rang I, le rang II, le rang III, le rang IV, le rang V, le rang VI, le rang I du Lac-à-la-Carpe, le rang II du Lac-à-la-Carpe, le rang Sud du Lac-à-la-Carpe, le rang I de la Rivière Métabetchouan, d'une partie du rang II de la Rivière Métabetchouan, le rang Nord de la Rivière-aux-Canots, le rang Sud de la Rivière-aux-Canots et des îles 1, 2 et 3 du Lac-à-la-Carpe, située dans les divisions d'enregistrement de Lac-Saint-Jean-Est et de Lac-Saint-Jean-Ouest, avec un livre de renvoi relatif à ce plan;

upon a lot of land described in this plan and book of reference must be renewed by means of the registration, by deposit, of a notice describing the immoveable affected, in the manner prescribed in article 2168 and in conformity with the other formalities prescribed in article 2131 for the ordinary renewal of the registration of hypothecs;

(*e*) to notify whom it may concern that if such renewal be not effected, the real rights preserved by the first registration will have no effect against other creditors or subsequent purchasers whose claims have been registered in due form.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this eighth day of November in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-three and in the twenty-second year of Our Reign.

By command,

JEAN ALARIE,
Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 501
Folio: 173

54959

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, pursuant to section 1 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), the Minister of Lands and Forests has caused to be prepared, under his superintendence, a correct plan of a part of the Township of St. Hilaire, comprising Range I, Range II, Range III, Range IV, Range V, Range VI, Range I of Lac-à-la-Carpe, Range II of Lac-à-la-Carpe, the South Range of Lac-à-la-Carpe, Range I of Metabetchouan River, a part of Range II of Metabetchouan River, the North Range of Rivière-aux-Canots, the South Range of Rivière-aux-Canots and the islands 1, 2 and 3 of Lac-à-la-Carpe located in the Lake St. John East and Lake St. John-West Registration Divisions, with a book of reference relating to this correct plan;

ATTENDU QUE le plan de cette partie dudit canton qui est signé par le ministre des terres et forêts est dans les archives de son bureau;

ATTENDU QU'une copie de ce plan correct, accompagné d'une copie de ce livre de renvoi, a été déposée par le ministre des terres et forêts aux bureaux des divisions d'enregistrement de Lac-Saint-Jean-Est, à Notre-Dame-d'Hébertville, et de Lac-Saint-Jean-Ouest, à Roberval;

ATTENDU QUE, maintenant, il y a lieu d'annoncer, selon les prescriptions de l'article 2169 du Code civil, par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil, le dépôt des plan et livre de renvoi originaires dans les divisions d'enregistrement de Lac-Saint-Jean-Est et de Lac-Saint-Jean-Ouest, et, en même temps, le jour auquel les dispositions de l'article 2168 y deviendront en vigueur, le tout relativement à ladite partie du canton de Saint-Hilaire;

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le numéro 4064-73, du 8 novembre 1973, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 1 et 2 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), ainsi qu'aux articles 2166 à 2176c inclusivement du Code civil, c'est-à-dire ceux constituant la section II de ce Code dont le titre est « Du plan et du livre de renvoi officiels et dispositions qui s'y rattachent », qu'il y a lieu:

a) d'annoncer le dépôt, par le ministre des terres et forêts, aux bureaux des divisions d'enregistrement de Lac-Saint-Jean-Est, à Notre-Dame-d'Hébertville et de Lac-Saint-Jean-Ouest, à Roberval, des plan et livre de renvoi originaires d'une partie du canton de Saint-Hilaire, comprenant le rang I, le rang II, le rang III, le rang IV, le rang V, le rang VI, le rang I du Lac-à-la-Carpe, le rang II du Lac-à-la-Carpe, le rang Sud du Lac-à-la-Carpe, le rang I de la Rivière Métabetchouan, d'une partie du rang II de la Rivière Métabetchouan, le rang Nord de la Rivière-aux-Canots, le rang Sud de la Rivière-aux-Canots et des îles 1, 2 et 3 du Lac-à-la-Carpe, située dans les divisions d'enregistrement de Lac-Saint-Jean-Est et de Lac-Saint-Jean-Ouest;

b) de fixer à la date de la publication de la présente proclamation le jour auquel les dispositions de l'article 2168 deviendront en vigueur, dans ces divisions d'enregistrement, relativement à ladite partie du canton de Saint-Hilaire;

c) de rappeler que, dans les deux ans qui suivent cette date, l'enregistrement de tout droit réel, sur un lot de terre désigné sur ces plan et livre de renvoi, doit être renouvelé par l'enregistrement par dépôt, d'un avis désignant l'immeuble affecté, en la manière prescrite dans l'article 2168 et en observant les autres formalités prescrites dans l'article 2131 pour le renouvellement ordinaire de l'enregistrement des hypothèques;

d) d'informer qui de droit que, à défaut de tel renouvellement les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres

WHEREAS the correct plan of this part of the said Township signed by the Minister of Lands and Forests, is in the Archives of his office;

WHEREAS a copy of this correct plan, together with a copy of this book of reference has been deposited in the Registration Division Offices of Lake St. John-East, in Notre-Dame-d'Hébertville and Lake St. John-West, in Roberval by the Minister of Lands and Forests;

WHEREAS it is now expedient, pursuant to the provisions of article 2169 of the Civil Code, to announce, by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council, the deposit of the original plan and book of reference in the Registration Divisions of Lake St. John-East and Lake St. John-West, and, at the same time, the day on which the provisions of article 2168 will become effective, the whole in relation to the said part of the Township of St-Hilaire;

THEREFORE, with the advice and consent of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 4064-73, dated November 8, 1973, We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and pursuant to sections 1 and 2 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), and articles 2166 to 2176c inclusive of the Civil Code, that is to say, those constituting Section II of this Code, the title of which is "of the Official Plans and Books of Reference and of Matters Connected Therewith", that it is expedient:

(*a*) to announce the deposit in the Registration Divisions of Lake St. John-East, in Notre-Dame-d'Hébertville and Lake St. John-West, in Roberval, of the original plan and book of reference of a part of the Township of St. Hilaire, comprising Range I, Range II, Range III, Range IV, Range V, Range VI, Range I of Lac-à-la-Carpe, Range II of Lac-à-la-Carpe, the South Range of Lac-à-la-Carpe, Range I of Métabetchouan River, a part of Range II of Métabetchouan River, the North Range of Rivière-aux-Canots, the South Range of Rivière-aux-Canots, and islands 1, 2 and 3 of Lac-à-la-Carpe, located in the Registration Divisions of Lake St. John-East and Lake St. John-West, by the Minister of Lands and Forests;

(*b*) to fix the date of the publication of this proclamation as the day on which the provisions of article 2168 will become effective in this Registration Division, in relation to the said part of the Township of St. Hilaire;

(*c*) to direct attention to the fact that, within two years from this date, the registration of any real right upon a lot of land described in this plan and book of reference must be renewed by means of the registration, by deposit, of a notice describing the immoveable affected, in the manner prescribed in article 2168 and in conformity with the other formalities prescribed in article 2131 for the ordinary renewal of the registration of hypothecs;

(*d*) to notify whom it may concern that if such renewal be not effected, the real rights preserved by the first registration will have no effect against other

créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce huitième jour de novembre en l'année mil neuf cent soixante-treize de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-deuxième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

JEAN ALARIE.

Libro: 501
Folio: 174

54959-o

Canada,
Province de Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

À tous ceux que les présentes lettres concerneront ou qui les verront,

SALUT.

Proclamation

ATTENDU QUE, conformément à l'article 1 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chappitre 320), il a été préparé, sous la direction du ministre des terres et forêts, un plan d'une partie du canton de l'Archipel-du-Vieux-Fort, comprenant le bloc 3, située dans la division d'enregistrement de Sept-Îles, avec un livre de renvoi relatif à ce plan;

ATTENDU QUE le plan de cette partie dudit canton qui est signé par le ministre des terres et forêts est dans les archives de son bureau;

ATTENDU QU'une copie de ce plan correct, accompagné d'une copie de ce livre de renvoi, a été déposée par le ministre des terres et forêts au bureau de la division d'enregistrement de Sept-Îles, à Sept-Îles;

ATTENDU QUE, maintanant, il y a lieu d'annoncer selon les prescriptions de l'article 2169 du Code civil, par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil, le dépôt des plan et livre de renvoi originaires dans la divison d'enregistrement de Sept-Îles, et, en même temps, le jour auquel les dispositions de l'article 2168 y deviendront en vigueur, le tout relativement à ladite partie du canton de l'Archipel-du-Vieux-Fort;

creditors or subsequent purchasers whose claims have been registered in due form.

OF ALL OF WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this eighth day of November in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-three and in the twenty-second year of Our Reign.

By command,

JEAN ALARIE,
Assistant Deputy Attorney General.

Libro: 501
Folio: 174

54959

Canada,
Province of Québec.
[L. S.]

HUGUES LAPOINTE

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of the United Kingdom, Canada and Her Other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

To all those to whom these present letters shall come, or whom the same may concern,

GREETING.

Proclamation

WHEREAS, pursuant to section 1 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), the Minister of Lands and Forests has caused to be prepared, under his superintendence, a correct plan of a part of the Township of l'Archipel-du-Vieux-Fort, comprising Block 3 located in the Sept-Îles Registration Division, with a book of reference relating to this correct plan;

WHEREAS the correct plan of this part of the said Township signed by the Minister of Lands and Forests, is in the Archives of his office;

WHEREAS a copy of this correct plan, together with a copy of this book of reference has been deposited in the Sept-Îles Registration Division Office, in Sept-Îles by the Minister of Lands and Forests;

WHEREAS it is now expedient, pursuant to the provisions of article 2169 of the Civil Code, to announce, by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council, the deposit of the original plan and book of reference in the Sept-Îles Registration Division, and, at the same time, the day on which the provisions of article 2168 will become effective, the whole in relation to the said part of the Township of l'Archipel-du-Vieux-Fort;

À CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil exécutif exprimés dans un décret portant le le numéro 4066-73, du 8 novembre 1973, Nous avons décrété et ordonné et, par les présentes, décrétons et ordonnons, sur la proposition du ministre des terres et forêts et conformément aux articles 1 et 2 de la Loi du cadastre (Statuts refondus du Québec, 1964, chapitre 320), ainsi qu'aux articles 2166 à 2176c inclusivement du Code civil, c'est-à-dire ceux constituant la section II de ce Code dont le titre est « Du plan et du livre de renvoi officiels et dispositions qui s'y rattachent », qu'il y a lieu:

a) d'annoncer le dépôt, par le ministre des terres et forêts, au bureau de la division d'enregistrement de Sept-Îles, à Sept-Îles, des plan et livre de renvoi originaires d'une partie du canton de l'Archipel-du-Vieux-Fort, comprenant le bloc 3, située dans la division d'enregistrement de Sept-Îles;

b) de fixer à la date de la publication de la présente proclamation le jour auquel les dispositions de l'article 2168 deviendront en vigueur, dans cette division d'enregistrement, relativement à ladite partie du canton de l'Archipel-du-Vieux-Fort;

c) de rappeler que, dans les deux ans qui suivent cette date, l'enregistrement de tout droit réel, sur un lot de terre désigné sur ces plan et livre de renvoi, doit être renouvelé par l'enregistrement par dépôt, d'un avis désignant l'immeuble affecte, en la manière prescrite dans l'article 2168 et en observant les autres formalités prescrites dans l'article 2131 pour le renouvellement ordinaire de l'enregistrement des hypothèques;

d) d'informer qui de droit que, à défaut de tel renouvellement, les droits réels conservés par le premier enregistrement n'ont aucun effet à l'égard des autres créanciers ou des acquéreurs subséquents dont les droits sont régulièrement enregistrés.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable HUGUES LAPOINTE, C.P., C.R., lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre ville de Québec, de Notre province de Québec, ce huitième jour de novembre en l'année mil neuf cent soixante-treize de l'ère chrétienne et de Notre Règne la vingt-deuxième année.

Par ordre,

Le sous-procureur général adjoint,

JEAN ALARIE.

Libro: 501
Folio: 172

54959-o

THEREFORE, with the advice and consent of Our Executive Council, expressed in a decree numbered 4066-73, dated November 8, 1973, We have decreed and ordered, and do hereby decree and order, upon the recommendation of the Minister of Lands and Forests and pursuant to sections 1 and 2 of the Cadastre Act (Revised Statutes of Québec, 1964, Chapter 320), and articles 2166 to 2176c inclusive of the Civil Code, that is to say, those constituting Section II of this Code, the title of which is "of the Official Plans and Books of Reference and of Matters Connected Therewith", that it is expedient:

(*a*) to announce the deposit in the Sept-Îles Registration Division Office, in Sept-Îles, of the original plan and book of reference of a part of the Township of l'Archipel-du-Vieux-Fort, comprising Block 3 located in the Sept-Îles Registration Division, by the Minister of Lands and Forests;

(*b*) to fix the date of the publication of this proclamation as the day on which the provisions of article 2168 will become effective in this Registration Division, in relation to the said part of the Township of l'Archipel-du-Vieux-Fort;

(*c*) to direct attention to the fact that, within two years from this date, the registration of any real right upon a lot of land described in this plan and book of reference must be renewed by means of the registration, by deposit, of a notice describing the immoveable affected, in the manner prescribed in article 2168 and conformity with the other formalities prescribed in article 2131 for the ordinary renewal of the registration of hypothecs;

(*d*) to notify whom it may concern that if such renewal be not effected, the real rights preserved by the first registration will have no effect against other creditors or subsequent purchasers whose claims have been registered in due form.

OF ALL OH WHICH all Our loving subjects and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly;

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our present letters to be made patent, and the Great Seal of Our Province of Québec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right-Trusty and Well-Beloved the Honourable HUGUES LAPOINTE, P.C., Q.C., Lieutenant-Governor of Our Province of Québec.

Given in Our Parliament Buildings, in Our City of Québec, in Our Province of Québec, this eighth day of November in the year of Our Lord one thousand nine hundred and seventy-three and in the twenty-second year of Our Reign.

By command,

JEAN ALARIE,
Assitant Deputy Attorney General.

Libro: 501
Folio: 172

54959

Ventes par Shérifs

AVIS PUBLIC est par la présente donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis set seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.

ABITIBI

Fieri Facias

Canada — Province de Québec

Cour Supérieure, No 10,131 { DAME ALINE DESCHÊNES, domiciliée à 10020 rue St-Denis, app. no 1, Montréal, district de Montréal, demanderesse, *vs* JACQUES BELLEHUMEUR, domicilié autrefois à 62 rue Principale, app. 9, Rouyn, district de Rouyn-Noranda et maintenant domicilié à 680 Boul. St-Joseph, Hull, district de Hull, défendeur.

« Le lot connu et désigné aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel sous le numéro, subdivision 67, lot 28 du rang 8 du canton Senneterre.

Le tout avec bâtisses ci-dessus construites circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement au Palais de Justice d'Amos, le QUINZIÈME jour de JANVIER 1974, à TROIS heures de l'après-midi.

Le shérif,
LAVAL GOULET.

Bureau du Shérif,
Amos, le 27 novembre 1973. 55066-o

BEAUHARNOIS

Canada — Province de Québec
Cour Provinciale — District de Beauharnois

No 545-73. { RAYMOND MALBOEUF, faisant affaires sous le nom de Studio Ray, 253 rue Montcalm, Salaberry de Valleyfield, district de Beauharnois, demandeur, *vs* CHATEAUGUAY PARK DEVELOPMENT LTD, corps politique et incorporé ayant une place d'affaires à Châteauguay, destrict de Beauharnois, défenderesse.

« Un lot de terre connu et désigné comme étant le lot No 252-71 de la Paroisse St-Joachim de Châteauguay, décrit comme suit: Borné au nord-est par le lot No 252-70, au sud-est, par le lot 252-80; au sud-ouest par le lot 252-72; au nord-ouest, par le lot 252-10, rue Girouard. Mesurant en front cinquante-cinq pieds et cinq dixièmes de pieds (55.5pi.) soit (16,916m); en profondeur, cent quinze pieds (115,0pi. soit 35,052m); en superficie six mille trois cent quatre-vingt-deux pieds carrés. Mesure anglaise. (6,382 pi², soit 592,907 m²). »

Sheriff's Sales

PUBLIC NOTICE, is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

ABITIBI

Fieri Facias

Canada — Province of Québec

Superior Court, No. 10,131 { MRS. ALINE DESCHÊNES, domiciled at 10020 St. Denis Street, Apartment No. 1, Montreal, District of Montreal, plaintiff, *vs* JACQUES BELLEHUMEUR, formerly domiciled at 62 Principale Street, Apartment 9, in Rouyn, District of Rouyn-Noranda, and presently domiciled at 680 St-Joseph Boulevard, in Hull, District of Hull, defendant.

"The lot known and described on the plan and in the book of reference of the official cadastre under number, subdivision 67, lot 28 in Range 8 of the Township of Senneterre.

The whole with buildings erected thereon, appurtenances and dependencies."

To be sold at the Registry Office in the Court House of Amos, on the FIFTEENTH day of JANUARY, 1974, at THREE o'clock in the afternoon.

LAVAL GOULET,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Amos, November 27, 1973. 55066

BEAUHARNOIS

Canada — Province of Québec
Provincial Court — District of Beauharnois

No. 545-73. { RAYMOND MALBOEUF, carrying on business under the name of Studio Ray, 253 Montcalm Street, Salaberry-de-Valleyfield, District of Beauharnois, plaintiff, *versus* CHATEAUGUAY PARK DEVELOPMENT LTD., a body politic and incorporated having a place of business on Châteauguay, District of Beauharnois, defendant.

"A plot of land known and described as being lot No. 252-71 of the Parish of St. Joachim de-Châteauguay, described as follows: bounded on the northeast by lot No. 252-70, on the southeast by lot 252-80; on the southwest by lot 252-72; on the northwest by lot 252-10, Girouard Street, Measuring fifty-five and five tenths feet (55.5, ft that is 16.916 m.) in front; one hundred fifteen feet (115.0 ft, that is, 35.052 m.) in depth; covering an area of six thousand three hundred eighty-two square feet. English measure (6,382 ft², that is 592.907 m.²)."

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de la division de Châteauguay, à Ste-Martine, le DIXIÈME jour de JANVIER 1974, à DIX heures de l'avant-midi. Bureau du Shérif,

Palais de justice,
Salaberry-de-Valleyfield,
le 29 novembre 1973.

Le shérif adjoint,
THÉRÈSE LEBLANC.
55067-o

To be sold at the Châteauguay Division Registry Office in Ste. Martine, on the TENTH day of JANUARY, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office,
Court House,
Salaberry-de-Valleyfield,
November 29, 1973.

THÉRÈSE LEBLANC,
Assistant Sheriff.
55067

BEDFORD

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Bedford

No 1171. RODONS INCORPOREE, demanderesse *vs* GAIMONT INC., défenderesse.

« Le lot numéro cinq de la subdivision officielle du lot numéro cinq cent treize (513-5), du cadastre officiel de la partie est du canton de Farnham, avec tous les bâtiments y inclus « un hôtel » et toutes les améliorations et additions ».

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de Brome, à Knowlton, district de Bedford, MERCREDI le TRENTIÈME jour de JANVIER mil neuf cent soixante-quatorze, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,
ANTONIN BOURASSA.
Cowansville,
Ce 28 novembre 1973.
55041-o

BEDFORD

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Bedford

No. 1171. RODONS INCORPOREE, plaintiff *versus* GAIMONT INC., defendant.

"Lot number five of official subdivision of lot number five hundred thirteen (513-5) on the official cadastre for the East part of the Township of Farnham, with all the buildings, including "a hotel" and all improvements and additions."

To be sold at the Brome Registry Office in Knowlton, District of Bedford, on WEDNESDAY, the THIRTHIETH day of JANUARY one thousand nine hundred seventy-four, at TWO o'clock in the afternoon.

ANTONIN BOURASSA,
Sheriff.
Cowansville,
November 28, 1973.
55041

HAUTERIVE

Canada — Province de Quebec
Cour Supérieure — District de Hauterive

No 14-200. CORPORATION MUNICIPALE DE RAGUENEAU, demandeur *vs* DAME PHILIPPE GAUTHIER, défenderesse.

Une propriéte immobilière étant une partie du lot 21, Rang Rivière-aux-Outardes, canton Manicouagan, ayant une dimension de 100′ par 100′ pour une superficie de 10,000 pieds carrés, étant la demi sud-ouest du lot 21, borné à l'ouest par le chemin public, à l'est par la propriété d'Alfred Morin, au nord par la propriété d'Alfred Morin et au sud par le lot 22, avec bâtisse dessus construite, circonstances et dépendances, tel que décrit aux plan et livre de renvoi de canton Manicouagan, municipalité de Pointe-aux-Outardes.

Pour être vendu au bureau du Registrateur de la première Division d'enregistrement de Saguenay, au Palais de Justice de Baie Comeau, MARDI, le VINGT-DEUXIÈME jour du mois de JANVIER 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
Bureau du Shérif adjoint,
Baie Comeau.

CHARLOTTE BERGERON.
54961-o

HAUTERIVE

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Hauterive

No. 14-200. MUNICIPAL CORPORATION OF RAGUENAU, plaintiff, *vs* MRS PHILIPPE GAUTHIER, defendant.

An immoveable property being a part of lot 21, in Rivière-aux-Outardes Range, Township of Manicouagan, measuring 100′ by 100′ and covering a surface area of 10,000 square feet, being the southwesterly half of lot 21, bounded on the west by the public road, on the east by the property of Alfred Morin, on the north by the property of Alfred Morin and on the south by lot 22, with a building erected thereon, appurtenances and dependencies, as described on the plan and in the book of reference for the Township of Manicougan, Municipality of Pointe-aux-Outardes.

To be sold at the Office of the Registrar for the First Saguenay Registration Division, at the Baie-Comeau Court House, on TUESDAY, the TWENTY-SECOND day of the month of JANUARY, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

CHARLOTTE BERGERON,
Assistant Sheriff.
Assistant Sheriff's Office,
Baie Comeau.
54961

JOLIETTE

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montréal

No 05-002, 610-72. DAME CECILE BINET, ménagère, de la ville de Laval, district de Montréal, demanderesse, *versus* le docteur JEAN GUY ETHIER, médecin des ville et district de Montréal et y domicilié au 10,585, rue Saint-Laurent, appartement 5, défendeur, et LE REGISTRATEUR de la division d'enregistrement de Joliette, mis en cause.

« Un terrain de figure triangulaire extrait des lots dix-sept et dix-huit « B » (P. 17 et P. 18B) du Huitième Rang du canton de Cathcart en la paroisse de St-Côme, comté de Joliette, mesurant quatre-vingt-sept pieds et six pouces (87'6") au nord-est, deux cent cinquante pieds (250') à l'ouest, environ deux cent dix pieds (210') au sud-est et borné à l'ouest par un chemin public, au sud-est par le terrain ci-après décrit de Jacques Ethier, au nord-est par le terrain restant au vendeur. Avec maison y érigée. »

« Une lisière de terrain extraite des lots numéros dix-sept et dix-huit « B » (P. 17 et P. 18B) du Huitième Rang du canton Cathcart, municipalité St-Côme, division d'enregistrement de Joliette, mesurant soixante pieds de longueur et borné à un bout par le Lac Payette, à l'autre bout par le terrain appartenant déjà à l'acquéreur suivant enregistrement 138403, d'un côté par le terrain de Jacques Ethier, et de l'autre côté par autre partie desdits lots 17 et 18B restant au vendeur. »

Pour être vendus au bureau de la division d'enregistrement de Joliette, MERCREDI, le VINGT-TROISIÈME jour de JANVIER 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,
CHRISTIAN ROY.

Bureau du Shérif,
Joliette, le 29 novembre 1973.

55076-o

JOLIETTE

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montreal

No. 05-002, 610-72. MRS. CECILE BINET, housewife of the City of Laval, District of Montreal, plaintiff, *versus* Doctor JEAN GUY ETHIER, physician of the City and District of Montreal and therein residing at 10,585 St. Laurent Street, Apt. 5, defendant, and THE REGISTRAR for the Registration Division of Joliette, *mis en cause*.

"A piece of land of triangular configuration taken from lots numbers seventeen and eighteen "B" (Pt. 17 and Pt. 18B) in the Eighth Range of the Township of Cathcart in the Parish of St. Côme, County of Joliette, measuring eighty-seven feet and six inches (87'6") on the northeast, two hundred fifty feet (250') on the west, about two hundred ten feet (210') on the southeast, and bounded on the west, by a public road, on the southeast, by the piece of land hereinafter described and belonging to Jacques Ethier, on the northeast by the piece of land remaining the property of the vendor. With a house erected thereon."

"A strip of land taken from lots numbers seventeen and eighteen "B" (Pt. 17 and Pt. 18B) in the Eighth Range of the Township of Cathcart, Municipality of St. Côme, Registration Division of Joliette, measuring sixty feet in lenght and bounded at one end by Lake Payette and at the other end, by the piece of land already belonging to the purchaser, according to registration 138403, on one side by the land belonging to Jacques Ethier and on the other side by another part of said lots 17 and 18B remaining the property of the vendor."

To be sold at the Office of the Registration Division of Joliette, in Joliette, County and District of Joliette, on WEDNESDAY, the TWENTY-THIRD day of JANUARY, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

CHRISTIAN ROY,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Joliette, November 29, 1973.

55076

MONTMAGNY

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montmagny

No 12118 CHIMIC INC., corps politique et incorporé, ayant son siège social à 55, rue St-Pierre, district de Québec, demanderesse, *vs* OVILA COUTURE, domicilié à St-Charles, comté de Bellechasse, district de Montmagny, défendeur, et LE REGISTRATEUR de la division d'enregistrement de Bellechasse, mis en cause.

« Lot partie 57, du cadastre officiel pour la paroisse de St-Charles, comté de Bellechasse.

MONTMAGNY

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montmagny

No. 12118. CHIMIC INC., a body politic and incorporated, having its head office at 55 St. Pierre Street, District of Québec, plaintiff, *vs* OVILA COUTURE, domiciled at St. Charles, County of Bellechasse, District of Montmagny, defendant, and THE REGISTRAR for the Bellechasse Registration Division, *mis en cause*.

"Part of lot 57 of the official cadastre for the Parish of St-Charles, County of Bellechasse.

Un emplacement mesurant, mesure anglaise, cent trente pieds (130′) de largeur de l'est à l'ouest le long du chemin public, et cent vingt (120′) pieds aussi de largeur de l'est à l'ouest du côté sud, sur cent sept (107′) pieds de profondeur du nord au sud du côté est, et cent (100′) pieds aussi de profondeur du nord au sud du côté ouest, faisant partie du lot de terre connu aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour la paroisse de St-Charles, comté de Bellechasse, sous le numéro cinquante-sept (Partie 57) et borné comme suit au nord au chemin public, à l'est par partie du même lot appartenant à Maurice Côté, au sud et à l'ouest par les parties du même lot appartenant à Clément Gagnon.

Cette partie du lot cinquante-sept (Ptie 57), de figure irrégulière, peut aussi se décrire comme étant bornée en front vers le nord-ouest par la rue Principale où elle mesure cent trente pieds (130′) à l'arrière vers le sud-est par une partie du même lot appartenant à M. Clément Gagnon, où elle mesure cent vingt pieds (120′) vers le sud-ouest par une partie du lot 57 appartenant à M. Clément Gagnon où elle mesure cent pieds (100′) et vers le nord-est le long d'une partie du même lot appartenant à M. Maurice Côté, où elle mesure cent sept pieds (107′).

Avec toutes bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances ».

Pour être vendu au bureau de la division d'enregistrement de Bellechasse, à St-Raphaël, comté de Bellechasse, MARDI, le QUINZIÈME jour de JANVIER 1974, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,
JEAN-PAUL TREMBLAY.

Bureau du Shérif,
Montmagny, le 30 novembre 1973. 55068-o

An emplacement measuring in English measure: one hundred thirty (130′) feet in width from east to west along the public road, and one hundred twenty (120′) feet also in width from east to west on the south side, by one hundred seven (107′) feet in depth from north to south on the east side, and one hundred (100′) feet also in depth from north to south on the west side, forming part of the lot of land known on the official plan and book of reference of the cadastre for the Parish of St. Charles, County of Bellechasse, under number fifty-seven (Part 57) and bounded as follows: on the north by the public road, on the east by part of the same lot owned by Maurice Côté, on the south and on the west by the parts of the same lot owned by Clément Gagnon.

Said part of lot fifty-seven (Pt. 57), of irregular configuration, can also be described as being bounded in front toward the northwest, where it measures one hundred thirty (130′) feet by Rue Principale, at the rear toward the southeast, where it measures one hundred twenty (120′) feet, by a part of the same lot owned by Mr. Clément Gagnon, toward the southwest where it measures one hundred (100′) feet by a part of lot 57 owned by Mr. Clément Gagnon and toward the northeast, where it measures one hundred seven (107′) feet, along a part of the same lot owned by Mr. Maurice Côté.

With all the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies."

To be sold at the office of the Bellechasse Registration Division, in St. Raphaël, County of Bellechasse, on TUESDAY, the FIFTEENTH day of JANUARY 1974, at TWO o'clock in the afternoon.

JEAN-PAUL TREMBLAY,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Montmagny, November 30, 1973. 55068

MONTRÉAL

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montréal

No 05-003 496-73. TRUST GENERAL DU CANADA, corporation légalement constituée ayant son siège social au numéro 909 ouest, du boulevard Dorchester, en les ville et district de Montréal, demanderesse *vs* DESMOND E. BEAMENT, résidant et domicilié dans les ville et district de Montréal, défendeur *et* ROSE ROSENBERG, fille majeure, résidant et domiciliée au numéro 1435 de l'avenue Van Horne, en la ville d'Outremont, district de Montréal, mise en cause.

« Un certain emplacement ayant front Avenue Old Orchard, en la cité de Montréal, connu et désigné et composé comme suit, savoir:

1. Du lot numéro cent soixante-dix-neuf de la subdivision du lot originaire numéro cent soixante-dix-sept (177-179) aux plan et livre de renvoi officiels de la Paroisse de Montréal, mesurant vingt-six pieds de largeur par quatre-vingt-dix pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins;

MONTREAL

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montreal

No. 05-003 496-73. GENERAL TRUST OF CANADA, a corporation legally incorporated, having its head office at 909 Dorchester Boulevard West, in the City and District of Montreal, plaintiff, *versus* DESMOND E. BEAMENT, residing and domiciled in the City and District of Montreal, defendant, and ROSE ROSENBERG, spinster, residing and domiciled at 1435 Van Horne Avenue, in the City of Outremont, District of Montreal, *mise en cause.*

"A certain emplacement fronting on Old Orchard Avenue, in the City of Montreal, known and described as follows and comprising the following, to wit:

1. Lot number one hundred seventy-nine of the subdivision of original lot one hundred seventy-seven (177-179) on the official plan and on the book of reference for the Parish of Montreal, measuring twenty-six feet in width by ninety feet in depth, English measure and more or less;

Avec la bâtisse dessus construite portant les numéros 2131 et 2133 de ladite Avenue Old Orchard, dont les murs sud-est et nord-ouest sont mitoyens, et;

2. Du lot numéro cent quatre-vingt de la subdivision du lot originaire numéro cent soixante-dix-sept (177-180) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Montréal, mesurant vingt-six pieds de largeur par quatre-vingt-dix pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins;

Avec la bâtisse dessus construite portant les numéros 2135 et 2137 de ladite Avenue Old Orchard, dont les murs sud-est et nord-ouest sont mitoyens;

Tel que le tout se trouve actuellement avec les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes y attachées. »

Pour être vendu au bureau du Shérif, au Palais de Justice, en la ville de Montréal, 10 est, rue Craig, 10e étage, chambre 56, le HUITIÈME jour de JANVIER 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le shérif adjoint*,
Palais de Justice, PAUL ST-MARTIN.
Montréal, ce 28 novembre 1973. 55045-o

With the building erected thereon bearing numbers 2131 and 2133 of said Old Orchard Avenue, whose southeast and northwest walls are common, and

2. Lot number one hundred eighty of the subdivision of original lot number one hundred seventy-seven (177-180) on the official plan and in the book of reference for the Parish of Montreal, measuring twenty-six feet in width by ninety feet in depth, English measure and more or less;

With the building erected thereon, bearing numbers 2135 and 2137 of said Old Orchard Avenue, whose southeast and northwest walls are common;

As the whole presently subsists, with active and passive, apparent or non-apparent servitudes attaching thereto."

To be sold at the Sheriff's Office, in the Court House of the City of Montreal, 10 Craig Street East, 10th Floor, Room 56, on the EIGHTH day of JANUARY, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, PAUL ST-MARTIN,
Montreal Court House, *Assistant Sheriff*.
November 28, 1973. 55045

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montréal

No 05-004-920-73. { CANADA FLOORING LIMITED, corporation légalement constituée, ayant son siège social et sa principale place d'affaires dans les cité et district de Montréal, demanderesse, *vs* MARCEL MASSE, résidant et domicilie à Pointe-aux-Trembles, district de Montréal, défendeur.

Annexe « A »

Un emplacement ayant front sur la 56ième Avenue en la Ville de la Pointe-aux-Trembles, composé comme suit:

1. De l'extrême partie nord-ouest du lot connu sous le numéro sept cent soixante-neuf de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent douze (Ex. Pties No 212-769) au plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de la Pointe-aux-Trembles,

Mesurant ladite partie deux pieds et cinq dixièmes de pied de largeur sur une profondeur de quatre-vingt-neuf pieds, mesure anglaise et plus ou moins,

Et bornée comme suit, savoir: — vers le nord-est par une ruelle (212-786) vers le sud-est par le résidu dudit lot numéro 212-769, vers le sud-ouest par la 56ième Avenue, (212-757) et vers le nord-ouest par le lot numéro 212-770 ci-après décrit, le tout du même cadastre.

2. Du lot connu sous le numéro sept cent soixante-dix de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent douze (212-770) du même cadastre.

Mesurant ledit lot vingt-cinq pieds de largeur sur une profondeur de quatre-vingt-neuf pieds, mesure anglaise et plus ou moins.

Et bornée comme suit, savoir: — vers le nord-est par une ruelle (212-786) vers le sud-est par la partie du

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montreal

No. 05-004-920-73. { CANADA FLOORING LIMITED, a corporation legally incorporated, having its head office and its principal place of business in the City and District of Montreal, plaintiff, *versus* MARCEL MASSE, residing and domiciled at Pointe-aux-Trembles, District of Montreal, defendant.

Annex "A"

An emplacement fronting on 56th Avenue in the City of Pointe-aux-Trembles, consisting of:

1. The northwesternmost part of the lot known under number seven hundred sixty-nine of the official subdivision of original lot number two hundred twelve (Ex. Pts No. 212-769) on the official plan and in the book of reference for the Parish of Pointe-aux-Trembles,

Said part measuring two and five tenths feet in width by a depth of eighty-nine feet, English measure and more or less,

And bounded as follows, to wit: — towards the northeast by an alley (212-786), towards the southeast by the remainder of said lot number (212-769), towards the southwest by 56th Avenue, (212-757) and towards the northwest by lot number 212-770 hereinafter described, the whole on the same cadastre.

2. The lot known under number seven hundred seventy of the official subdivision of original lot number two hundred and twelve (212-270) of same cadastre.

Said lot measuring twenty-five feet in width by a depth of eighty-nine feet, English measure and more or less.

And bounded as follows, to wit: towards the northeast by an alley (212-786) towards the southeast by

lot numéro (212-769 ci-dessus décrite, vers le sud-ouest par la 56ième Avenue, (212-757) et vers le nord-ouest par le lot numéro 212-771 ci-après décrit;

3. Du lot connu sous le numéro sept cent soixante et onze de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent douze (212-771) du même cadastre;

Mesurant ledit lot vingt-cinq pieds de largeur sur une profondeur de quatre-vingt-neuf pieds, mesure anglaise et plus ou moins,

Et bornée comme suit, savoir: — vers le nord-est par une ruelle (212-786) vers le sud-est par le lot numéro 212-770 ci-dessus décrit, vers le sud-ouest par la 56ième Avenue, (212-757), et vers le nord-ouest par la partie du lot numéro 212-772 ci-après décrite.

4. De l'extrême partie sud-est du lot connu sous le numéro sept cent soixante-douze de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent douze (212-772) du même cadastre,

Mesurant ladite partie cinq pieds de largeur sur une profondeur de quatre-vingt-neuf pieds, mesure anglaise et plus ou moins,

Et bornée comme suit, savoir: — vers le nord-est par une ruelle (212-786), vers le sud-est par le lot numéro 212-771 ci-dessus décrit, vers le sud-ouest par la 56ième Avenue (212-757) et vers le nord-ouest par le résidu dudit lot numéro 212-772 le tout du même cadastre.

Avec toutes bâtisses y érigées et notamment une maison portant le numéro civique 1845, de ladite 56ième Avenue à Pointe-aux-Trembles, circonstances et dépendances, sans réserve aucune.

Tel que le tout se trouve présentement avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, attachées audit emplacement.

Pour être vendu au Bureau du Shérif, au Palais de Justice, en la Ville de Montréal, 10 est, rue Craig, 10e étage, chambre 56, le DIXIÈME jour de JANVIER 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le shérif adjoint,*
Cour Supérieure, PAUL ST-MARTIN.
Montréal, ce 28 novembre 1973. 55044-o

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Montréal

No 02-011029-73
C.S.M.: 18-001300-73. { NADON BRICK & STONE LTD., corporation légalement constituée ayant sa place d'affaires au 3771 boul. Dagenais, Fabreville, district judiciaire de Montréal, demanderesse *vs* CLAUDE CHAMPAGNE, résidant et domicilié au 1652 rue Kent, Chambly, district judiciaire de Montréal, défendeur et LE REGISTRATEUR de Chambly, C. A. MICHAUD, ès qualité de syndic à la faillite de Claude Champagne, mis en cause.

« Un emplacement ayant front sur la rue Beauport à Chambly, district judiciaire de Montréal, connu et

part of lot number 212-769 hereinabove described, towards the southwest by 56th Avenue, (212-757) and towards the northwest by lot number 212-771 hereinafter described;

3. The lot known under number seven hundred and seventy-one of the official subdivision of original lot number two hundred and twelve (212-771) of same cadastre;

Said lot measuring twenty-five feet in width by a depth of eighty-nine feet, English measure and more or less,

And bounded as follows, to wit: towards the northeast by an alley (212-786) towards the southeast by lot number 212-770 hereinabove described, towards the southwest by 56th Avenue, (212-757) and towards the northwest by that part of lot number 212-772 hereinafter described.

4. The southeasternmost part of the lot known under number seven hundred and seventy-two of the official subdivision of original lot number two hundred and twelve (212-772) of same cadastre,

Said part measuring five feet in width by a depth of eighty-nine feet, English measure and more or less,

And bounded as follows, to wit: towards the northeast by an alley (212-786), towards the southeast by lot number 212-771 hereinabove described, towards the southwest by 56th Avenue (212-757) and towards the northwest by the remainder of said lot number 212-772 the whole on the same cadastre.

With all the buildings erected thereon and namely a house bearing civic number 1845, of said 56th Avenue in Pointe-aux-Trembles, appurtenances and dependencies, without any reservation.

As the whole now subsists with all active and passive, apparent or unapparent servitudes attaching to said emplacement.

To be sold at the Sheriff's Office, at the City of Montreal Court House, 10 Craig Street East, 10th Floor, Room 56, on the TENTH day of JANUARY, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, PAUL ST-MARTIN,
Superior Court, *Assistant Sheriff.*
Montreal, November 28, 1973. 55044

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Montreal

No. 02-011029-73
S.C.M.: 18-001300-73. { NADON BRICK & STONE LTD., a corporation legally constituted, having its place of business at 3771 Dagenais Boulevard, Fabreville, Judicial District of Montreal, plaintiff, *versus* CLAUDE CHAMPAGNE, residing and domiciled at 1652 Kent Street, Chambly, Judicial District of Montreal, defendant, and THE REGISTRAR for Chambly, C. A. MICHAUD, in his capacity as trustee in the bankruptcy of Claude Champagne, *mis en cause.*

"An emplacement fronting on Beauport Street in Chambly, Judicial District of Montreal, known and

désigné sous le numéro dix-huit de la subdivision officielle du lot deux cent vingt-neuf (229-18) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de St-Joseph de-Chambly.

Avec maison portant le numéro 1672 rue Beauport. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement du comté de Chambly, à 201, Place Charles Lemoyne, Edifice Montval, à Longueuil, P.Q., le NEUVIÈME jour de JANVIER 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le shérif adjoint*,
Cour Supérieure, PAUL ST-MARTIN.
Montréal, ce 28 novembre 1973. 55046-o

Fieri Facias de Terris
Canada — Province de Québec
Cour Provinciale — District d'Iberville

No 14 380
C.S.M.: 18-001326-73. { CAISSE POPULAIRE DE ST-JEAN, demanderesse *vs* NOËL MARTIN, défendeur.

« Partie du lot 83 au cadastre officiel de la paroisse St-Philippe, mesurant cent trente-cinq (135) pieds de façade jusqu'à la rivière St-Jacques, borné vers le nord-est par le chemin public Côte St-Marc, vers le sud-ouest, par la rivière St-Jacques, vers le sud-est, par partie du lot No 83, appartenant à M. André Delorme, vers le nord-ouest, par l'autre partie du lot 83 appartenant au vendeur.

Ce terrain porte numéro d'enregistrement 95654. »

Pour être vendu au bureau du shérif, au Palais de Justice, en la Ville de Montréal, 10 est, rue Craig, 10e étage, chambre 56, le NEUVIÈME jour de JANVIER 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le shérif adjoint*,
Cour Supérieure, PAUL ST-MARTIN.
Montréal, ce 28 novembre 1973. 55043-o

described under number eighteen of the official subdivision of lot two hundred twenty-nine (229-18) on the official plan and in the book of reference for the Parish of St. Joseph-de-Chambly.

With a house bearing number 1672 Beauport Street."

To be sold at the Chambly County Registry Office, 201 Place Charles Lemoyne, Montval Building, Longueuil, Québec, on the NINTH day of JANUARY, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, PAUL ST-MARTIN,
Superior Court, *Assistant Sheriff.*
Montreal, November 28, 1973. 55046

Fieri Facias de Terris
Canada — Province of Québec
Provincial Court — District of Iberville

No. 14380
C.S.M.: 18-001326-73. { CAISSE POPULAIRE DE ST. JEAN, plaintiff, *versus* NOËL MARTIN, defendant.

"Part of lot 83 on the official cadastre for the Parish of St. Philippe, measuring one hundred thirty-five (135) feet in front up to St. Jacques River, bounded towards the northeast by the Côte St. Marc Public Road, towards the southwest by St. Jacques River, towards the southeast by part of lot No. 83 owned by Mr André Delorme, towards the northwest by the other part of lot 83 belonging to the vendor.

This piece of land is registered under number 95654."

To be sold at the Sheriff's Office in the Court House of the City of Montreal, 10 Craig Street East, 10th Floor, Room 56, on the NINTH day of JANUARY, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, PAUL ST-MARTIN,
Superior Court, *Assistant Sheriff.*
Montreal, November 28, 1973. 55043

PONTIAC

Canada — Province de Québec
Cour Provinciale — District de Pontiac

No 1969. { OTTAWA VALLEY FUELS LTD., corporation ayant une place d'affaires à Pebroke, province de l'Ontario, demanderesse, *vs* Dame ROSE GRAVELINE BERTRAND, demeurant au 38, boulevard du Progrès, Pointe-Gatineau, défenderesse.

« Toute cette parcelle de terre connue et désignée comme étant le lot deux cent trente-sept (lot 237) selon les plan et livre de renvoi officiels du village de Fort-Coulonge, avec les bâtiments, membres et appartenances s'y rattachant. »

Pour être vendus au bureau d'enregistrement de la division de Pontiac, à Campbell's Bay, le VINGT-TROISIÈME jour de janvier 1974, à DIX heures et TRENTE de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le shérif*,
Ce 30 novembre 1973. ANDRÉ LACASSE.
55075 *District de Pontiac, (Qué.)*

PONTIAC

Canada — Province of Québec
Provincial Court — District of Pontiac

No. 1969. { OTTAWA VALLEY FUELS LTD., a corporation having a place of business, in Pebroke, Province of Ontario, plaintiff, *vs* Dame ROSE GRAVELINE BERTRAND, residing at 38 Boulevard du Progrès, Pte-Gatineau, defendant.

"All that parcel of tract of land known and designated as lot two hundred and thirty-seven (lot 237) according to the official plan and book of reference for the village of Fort-Coulonge, together with buildings, members and appurtenances thereunto belonging."

To be sold at the Pontiac Division Registry Office, in Campbell's Bay, on the TWENTY-THIRD day of JANUARY, 1974, at TEN-THIRTY o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, ANDRÉ LACASSE,
November 30, 1973. *Sheriff.*
55075-o *District of Pontiac, (Qué.)*

SAINT-HYACINTHE

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de St-Hyacinthe

No 20651. ROBERT MESSIER, demandeur, *vs* JULIEN GUILLEMETTE, défendeur, et LE REGISTRATEUR de St-Hyacinthe, mis en cause.

« Certains terrains vagues situés en la Cité de St-Hyacinthe connus et désignés comme étant les subdivisions numéros huit, neuf, dix, onze, douze, treize, quatorze, quinze, seize et dix-sept du lot originaire deux cent treize (nos 213-8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17) des plans et livre de renvoi officiels du cadastre de St-Hyacinthe-le-Confesseur, division d'enregistrement de St-Hyacinthe. »

Tel que le tout se trouve présentement, avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, attachées auxdits immeubles.

Pour être vendus au bureau d'enregistrement, division de St-Hyacinthe, à St-Hyacinthe, comté de St-Hyacinthe, MERCREDI, le SEIZIÉME jour de JANVIER 1974, à QUATRE heures de l'après-midi.

Saint-Hyacinthe, 23 novembre 1973.

Le shérif,
MICHEL LAROCHE.

54962-o

SAINT-HYACINTHE

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Saint-Hyacinthe

No 20655. COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE LA SAUVEGARDE, demanderesse, *vs* RAYMOND DESMARAIS, défendeur, et LAURENT LANGEVIN, défendeur-intimé, et ROLAND BOUSQUET, mis en cause et LE REGISTRATEUR de la division d'enregistrement de Saint-Hyacinthe, mis en cause.

« Un immeuble situé en la cité de Saint-Hyacinthe, rue Notre-Dame, faisant partie du lot originaire cinq cent vingt-sept (P. 527) du cadastre officiel de la paroisse Notre-Dame-de-Saint-Hyacinthe, mesurant cinquante-huit pieds et huit dixièmes de pied (58.8′) dans sa ligne sud-est, cinquante-sept pieds et quatre dixièmes de pied (57.4′) dans sa ligne nord-ouest et quatre-vingt-onze pieds (91′) dans ses lignes nord-est et sud-ouest, le tout mesure anglaise et précise, borné en front au sud-est par la rue Notre-Dame, en profondeur au nord-ouest par partie du lot 527 servant de ruelle, d'un côté au nord-est par le lot 529 et de l'autre côté au sud-ouest par l'avenue de La Bruère, avec toutes les bâtisses y érigées.

Par suite d'une subdivision en date du trente août mil neuf cent soixante-douze (1972), l'immeuble ci-dessus est maintenant désigné comme étant le lot un de la subdivision officielle du lot cinq cent vingt-sept (527-1) de la paroisse Notre-Dame-de-Saint-Hyacinthe.

Tel que le tout se trouve présentement, avec toutes les servitudes actives et passives, apparences ou occultes, attachées auxdits immeubles. »

SAINT-HYACINTHE

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of St. Hyacinthe

No. 20651. ROBERT MESSIER, plaintiff, *vs* JULIEN GUILLEMETTE, defendant, and THE REGISTRAR for St. Hyacinthe, *mis en cause.*

"Certain lots located in the City of St. Hyacinthe known and described as being subdivisions numbers eight, nine, ten, eleven, twelve, thirteen, fourteen, fifteen, sixteen and seventeen of original lot two hundred thirteen (Nos 213-8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17) on the official plan and in the book of reference of the cadastre for St. Hyacinthe-le-Confesseur, St. Hyacinthe Registration Division.

As the whole now subsists, with all active and passive, apparent or unapparent servitudes attaching to said immoveables."

To be sold at the St. Hyacinthe Registration Division Office, in St. Hyacinthe, County of St. Hyacinthe, on WEDNESDAY, JANUARY, 16, 1974, at FOUR o'clock in the afternoon.

St. Hyacinthe, November 23, 1973.

MICHEL LAROCHE.
Sheriff.

54962

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of St. Hyacinthe

No. 20655. THE SAFEGUARD LIFE ASSURANCE COMPANY, plaintiff, *vs* RAYMOND DESMARAIS, defendant, and LAURENT LANGEVIN, defendant-respondent, and ROLAND BOUSQUET, *mis en cause*, and THE REGISTRAR for St. Hyacinthe Registration Division, *mis en cause.*

"An immoveable located on Notre-Dame Street, in the City of St. Hyacinthe, forming part of original lot five hundred twenty-seven (Pt. 527) on the official cadastre for the Parish of Notre-Dame-de-St. Hyacinthe, measuring fifty-eight and eight tenths feet (58.8′) on its southeast line, fifty-seven and four tenths feet (57.4′) on its northwest line and ninety-one feet (91′) on its northeast and southwest lines, the whole being precise measurements, in English measure, bounded in front on the southeast by Notre-Dame Street, in rear on the northwest by part of lot 527 used as a lane, on one side on the northeast by lot 529 and on the other side on the southwest by De La Bruère Avenue, with all the buildings erected thereon.

Further to a subdivision dated August thirtieth, one thousand nine hundred and seventy-two (1972), the aforementioned immoveable is now designated as being lot one of the official subdivision of lot five hundred twenty-seven (527-1) in the Parish of Notre-Dame-de-St. Hyacinthe.

As the whole now subsists, with all active and passive, apparent or unapparent servitudes attaching to said immoveables."

Pour être vendu au bureau d'enregistrement, division de St-Hyacinthe, à St-Hyacinthe, comté de St-Hyacinthe, JEUDI, le DIX-SEPTIÈME jour de JANVIER 1974, à QUATRE heures p.m.

Saint-Hyacinthe, 27 novembre 1973.

Le shérif de St-Hyacinthe,
55018-o MICHEL LAROCHE.

To be sold at the St. Hyacinthe Registration Division Office, in St. Hyacinthe, County of St. Hyacinthe, on THURSDAY, JANUARY SEVENTEENTH, 1974, at FOUR o'clock in the afternoon.

St. Hyacinthe, November 27, 1973.

MICHEL LAROCHE,
55018 *Sheriff of St. Hyacinthe.*

TROIS-RIVIÈRES

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Trois-Rivières

No. 35-973. CITÉ DU CAP-DE-LA-MADELEINE, corporation légalement constituée, ayant son siège social en la cité du Cap-de-la-Madeleine, district de Trois-Rivières, demanderesse, *vs* TOOKE BROS LTD., corps politique légalement constitué, ayant son siège social en les cité et district de Montréal, et THE CANADIAN CONVERTERS CO. LTD., corps politique légalement constitué, ayant son siège social en les cité et district de Montréal, et ALEXANDER BUILDER CORP., corps politique légalement constitué, ayant son siège social en les cité et district de Montréal, défenderesses, et BANQUE DE MONTREAL, corps politique légalement constitué, ayant son siège social en les cité et district de Montréal, et une place d'affaires en la cité du Cap-de-la-Madeleine, district de Trois-Rivières, et THE ROYAL TRUST COMPANY, corps politique légalement constitué, ayant son siège social en les cité et district de Montréal, et une place d'affaires en les cité et district de Trois-Rivières, et MONTREAL TRUST COMPANY, corps politique légalement constitué, ayant un siège social en les cité et district de Montréal, et LE REGISTRATEUR, de la division d'enregistrement de Champlain, ayant son bureau à Ste-Geneviève-de-Batiscan, district de Trois-Rivières, mises en cause.

A) Un morceau de terrain étant partie du lot numéro cent cinquante-sept (ptie 157) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse (maintenant cité) du Cap-de-la-Madeleine, comté de Champlain, bornée en front vers le sud-est par le lot numéro cent quatre-vingt-trois de la subdivision officielle du lot numéro cent cinquante-sept (157-183) étant le boulevard Ste-Madeleine; vers le sud-ouest par partie du lot numéro cent cinquante-sept (ptie 157) étant la rue Hôtel-de-Ville ou rue Pierre-Boucher prolongée (maintenant rue Lorette); vers le nord-ouest, par une autre partie dudit lot cent cinquante-sept (ptie 157) maintenant lot numéro 157-216 étant une rue projetée (mainteant rue Jean-Marchand) et vers le nord-est par une autre partie dudit lot cent cinquante-sept (ptie 157) décrite ci-après au paragraphe « B » le morceau de terrain ci-dessus étant plus amplement décrit comme suit:

« Commençant à un point marqué par la lettre « A » sur un plan préparé par monsieur R. H. Houde,

TROIS-RIVIÈRES

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Three Rivers

No. 35-973. CITY OF CAP-DE-LA-MADELEINE, a corporation legally constituted, having its head office in the City of Cap-de-la-Madeleine, District of Three Rivers, plaintiff, *vs* TOOKE BROS LTD., a body politic legally constituted, having its head office in the City and District of Montreal, and THE CANADIAN CONVERTERS CO. LTD., a body politic legally constituted, having its head office in the City and District of Montreal, and ALEXANDER BUILDER CORP., a body politic legally constituted, having its head office in the City and District of Montreal, defendants, and THE BANK OF MONTREAL, a body politic legally constituted, having its head office in the City and District of Montreal, and a place of business in the City of Cap-de-la-Madeleine, District of Three Rivers, and THE ROYAL TRUST COMPANY, a body politic legally constituted, having its head office in the City and District of Montreal, and a place of business in the City of Trois-Rivières, District of Three Rivers, and MONTREAL TRUST COMPANY, a body politic legally constituted, having its head office in the City and District of Montreal, and THE REGISTRAR for Champlain Registration Division, having an office in Ste. Geneviève-de-Batiscan, District of Three Rivers, *mises en cause.*

(A) A piece of land being a part of lot number one hundred fifty-seven (Pt. 157) on the official plan and in the book of reference for the Parish (now City) of Cap-de-la-Madeleine, County of Champlain, bounded in front towards the southeast by lot number one hundred eighty-three of the official subdivision of lot number one hundred fifty-seven (157-183) being Ste. Madeleine Boulevard; towards the southwest by a part of lot number one hundred fifty-seven (Pt. 157) being Hôtel-de-Ville Street or Pierre-Boucher Street extended (now Lorette Street); towards the northwest, by another part of said lot one hundred fifty-seven (Pt. 157) now lot number 157-216 being a planned street (now Jean-Marchand Street) and towards the northeast by another part of said lot one hundred fifty-seven (Pt. 157) hereinafter described in paragraph "B", the piece of land hereinabove mentioned being more particularly described as follows:

"Commencing at a point indicated by the letter "A" on a plan prepared by Mr. R. H. Houde, land-surveyor,

arpenteur-géomètre, daté de Trois-Rivières, le trente et un juillet mil neuf cent quarante-cinq (1945) et annexé à une certaine promesse de vente par The Shawinigan Water & Power Company à Mason Spinning Mills Limited, passé devant Me J. P. Rowat, notaire, le vingt-sept novembre mil neuf cent quarante-cinq (1945) et enregistré au bureau d'enregistrement de la division de Champlain sous le No 121508 situé ledit point à l'intersection de la limite nord-ouest du boulevard Ste-Madeleine (No 157-183) avec la limite nord-est de la rue Hôtel-de-Ville ou la rue Pierre-Boucher tel que prolongée (maintenant rue Lorette), et partant dudit point « A » dans une direction nord-ouest en suivant ladite limite de la rue Hôtel-de-Ville (maintenant rue Lorette) sur une distance de quatre cent vingt-quatre pieds et soixante-sept centièmes de pied (424.67′) jusqu'à un point marqué par la lettre « B » sur ledit plan, de là dans une direction nord-est en suivant la limite sud-est de ladite rue projetée, (maintenant rue Jean-Marchand), sur une distance de trois cents pieds (300′) jusqu'à un point marqué par la lettre « C » sur ledit plan situé à une distance de cent trente-quatre pieds et trente-six centièmes de pied (134.36′) du côté sud-ouest de ladite ligne de division entre ledit lot cent cinquante-sept (157) et le lot cent quarante-neuf (149) du susdit cadastre; de là partant dudit point « C » dans une direction sud-est parallèle à la ligne entre lesdits points « A » et « B » sur une distance de quatre cent vingt-quatre pieds et trente-trois centièmes de pied (424.33′) jusqu'au point marqué par la lettre « D » sur ledit plan, situé du côté nord-ouest de la limite du boulevard Ste-Madeleine (lot 157-183); partant dudit point « D » dans une direction sud-ouest en suivant ladite limite nord-ouest du boulevard Ste-Madeleine sur une distance de trois cents pieds (300′) jusqu'au point de départ « A » sur ledit plan; la surface comprise entre les lignes ci-dessus décrites étant de cent vingt-sept mille trois cent soixante-trois pieds carrés (127,363 pi. car.) les lignes « A » « B » et « A » « D » faisant une angle de quatre-vingt-neuf degrés et vingt minutes (89°20′) du nord-est, au nord-ouest et entre les lignes « A » « B » et « B » « C » l'angle est de quatre-vingt-dix degrés et trente huit minutes (90°38′) du sud-est au nord-est.

Toutes les mesures mentionnées ci-dessus et montrées sur ledit plan sont à mesure anglaise;

B) Un certain emplacement composé de:

i. Un emplacement faisant front sur le boulevard Ste-Madeleine étant une partie non subdivisée du lot numéro cent quarante-neuf (ptie 149) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse (maintenant cité) du Cap-de-la-Madeleine, comté de Champlain, mesurant, mesure anglaise, quatre cent trente-cinq pieds (435′) de largeur par quatre cent vingt-quatre pieds (424′) de profondeur, borné en front au sud-est par le boulevard Ste-Madeleine, en arrière au nord-ouest par une rue projetée étant partie dudit lot numéro cent quarante-neuf (maintenant lot numéro 149-225, étant la rue Jean-Marchand), d'un côté au nord-est par le prolongement de la rue Massicotte et de l'autre côté au sud-ouest par l'emplacement ci-après décrit dans le paradated in Trois-Rivières on the thirty-first of July one thousand nine hundred forty-five (1945) and atttached to a certain promise of sale by The Shawinigan Water & Power Company to Mason Spinning Mills Limited, executed before Me J. P. Rowat, notary, on the twenty-seventh of November one thousand nine hundred forty-five (1945) and registered at the Registry Office for the Division of Champlain under number 121508, said point located at the intersection of the northwest limit of Ste. Madeleine Boulevard (No. 157-183) with the northeast limit of Hôtel-de-Ville Street, or Pierre-Boucher Street, as extended (now Lorette Street), and starting from said point "A" in a northwesterly direction along said limit of Hôtel-de-Ville Street (now Lorette Street) over a distance of four hundred twenty-four and sixty-seven hundredths feet (424.67′) up to a point indicated by the letter "B" on said plan, thence in a northeasterly direction along the southeast limit of said planned street (now Jean-Marchand Street), over a distance of three hundred feet (300′) up to a point indicated by the letter "C" on said plan located at a distance of one hundred thirty-four and thirty-six hundredths feet (134.36′) on the southwest side of said dividing line between said lot one hundred fifty-seven (157) and lot one hundred forty-nine (149) of said cadastre; thence, starting from said point "C" in a southeasterly direction parallel to the line between said point "A" and "B" over a distance of four hundred twenty-four and thirty-three hundredths feet (424.33′) up to the point indicated by the letter "D" on said plan, located on the northwest side of the limit of Ste. Madeleine Boulevard (lot 157-183); starting from said point "D" in a southwesterly direction along said northwest limit of Ste. Madeleine Boulevard over a distance of three hundred feet (300′) up to the starting point "A" on said plan; the surface area comprised within the above-described lines being of one hundred twenty-seven thousand three hundred sixty-three square feet (127,363 sq. ft.), lines "A" "B" and "A" "D" forming an angle of eighty-nine degrees and twenty minutes (89°20′) from the northeast to the northwest and between the lines "A" "B" and "B" "C" the angle is of ninety degrees thirty-eight minutes (90°38′) from the southeast to the northeast.

All the measurements mentioned hereinabove and shown on the said plan are English measure.

(B) A certain emplacement comprising:

(*i*) An emplacement fronting on Ste. Madeleine Boulevard being a non-subdivided part of lot number one hundred forty-nine (Pt. 149) on the official plan and in the book of reference for the Parish (now City) of Cap-de-la-Madeleine, County of Champlain, measuring, English measure, four hundred thirty-five feet (435′) in width by four hundred twenty-four feet (424′) in depth, bounded in front on the southeast by Ste. Madeleine Boulevard, in rear on the northwest by a planned street being a part of said lot number one hundred forty-nine (now lot number 149-225, being Jean-Marchand Street), on one side on the northeast by the extension of Massicotte Street and on the other side on the southwest by the emplacement hereinafter described

graphe ii étant partie du lot numéro cent cinquante-sept (ptie 157) du susdit cadastre; et

ii. Un autre emplacement adjacent à celui décrit ci-dessus, ayant front également sur le boulevard Ste-Madeleine, étant une partie non subdivisée du lot cent cinquante-sept (ptie 157) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse (maintenant cite) du Cap-de-la-Madeleine mesurant, mesure anglaise, cent trente-cinq pieds (135′) de largeur par quatre cent vingt-quatre pieds (424′) de profondeur et borné en front vers le sud-est par le boulevard Ste-Madeleine, en arrière vers le nord-ouest par une rue projetée étant partie dudit lot cent cinquante-sept (maintenant lot 157-216 rue Jean-Marchand), d'un côté au nord-est par la partie du lot numéro cent quarante-neuf (ptie 149) ci-dessus décrite au paragraphe i et de l'autre côté au sud-ouest par une autre partie dudit lot numéro cent cinquante-sept (ptie 157) ci-dessus décrite au paragraphe « A ».

Avec toutes les bâtisses et améliorations dessus érigées, ou même en voie de construction ou ci-après érigées, ainsi que la machinerie, l'outillage, les meubles, engins, fournaises, bouilloires, moteurs et accessoires maintenant ou subséquemment placés sur ledit fond et qui sont devenus ou qui deviendront immeubles par destinations, et plus particulièrement mais sans limiter la généralité de ce qui précède cette machinerie et équipement ayant trait au chauffage, à l'électricité et à la protection du feu, lesquels machineries et outillages, l'emprunteur déclare être installés en permanence et être « immeuble » par destination; mais n'incluant pas la machinerie et l'équipement employés exclusivement dans une manufacture de textile. »

Tel que le tout se trouve actuellement avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes attachées audit immeuble. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement division de Champlain, à Ste-Geneviève-de-Batiscan, comté de Champlain, district de Trois-Rivières, MERCREDI, le TRENTIÈME jour du mois de JANVIER, 1974, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,
Trois-Rivières,
le 27 novembre 1973.

Le shérif adjoint,
FERNANDE TURGEON,
55069-o

in paragraph ii forming part of lot number one hundred fifty-seven (Pt. 157) on aforesaid cadastre; and

ii. Another emplacement adjoining the one above described, fronting also on Ste. Madeleine Boulevard, being a non-subdivided part of lot number one hundred fifty-seven (Pt. 157) on the official plan and in the book of reference for the Parish (now City) of Cap-de-la-Madeleine, measuring, English measure, one hundred thirty-five feet (135′) in width by four hundred twenty-four feet (424′) in depth and bounded in front towards the southeast by Ste. Madeleine Boulevard, in rear towards the northwest by a planned street forming part of said lot one hundred fifty-seven (now lot 157-216, Jean-Marchand Street), on one side on the northeast by that part of lot number one hundred forty-nine (Pt. 149) hereinabove described in paragraph i and on the other side on the southwest by another part of said lot number one hundred fifty-seven (Pt. 157) hereinabove described in paragraph "A".

With all the buildings and improvements erected thereon, or even under construction or erected later, as well as the machinery, equipment, furniture, engines, furnaces, boilers, motors and accessories presently or subsequently installed on the said land and which have become or shall become immoveables by destination, and more particularly but without limiting the generality of the foregoing, the machinery and equipment pertaining to heating, electricity and fire protection, which machinery and equipment the borrower declares to be permanently installed and to be immoveable by destination; but not inclusing the machinery and equipment used exclusively in a textile plant.

As the whole now subsists with all active and passive, apparent or unapparent servitudes attaching to said immoveable."

To be sold at the Champlain Division Registry Office, in Ste. Geneviève-de-Batiscan, County of Cnamplain, District of Three Rivers, on WEDNESDAY, the THIRTIETH day of the month of JANUARY, 1974, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office,
Trois-Rivières,
November 27, 1973.

FERNANDE TURGEON,
Assistant Sheriff.
55069

Errata

ARMCO RECREATIONAL PRODUCTS, INC.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, Statuts refondus, 1964, chapitre 282, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger le permis en date du 14 mai 1973, de la compagnie « ARMCO RECREATIONAL ENTERPRISES, INC. », en y remplaçant, partout où apparaissait ledit nom, le mot « ENTERPRISES » par le mot « PRODUCTS », de manière que le nom de la compagnie se lise ainsi: « ARMCO RECREATIONAL PRODUCTS, INC. ».

Le sous-ministre associé des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

54956-o PA: 42-73

PANVOJON INCORPOREE
PANVOJON INCORPORATED

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger l'avis de lettres patentes, en date du 11 octobre 1973, de la compagnie « PAVOJON INCORPOREE — PANVOJON INCORPORATED », paru dans la *Gazette officielle* du 17 novembre 1973, numéro 46, à la page 6797, en y remplaçant partout où apparaissait ledit nom, le mot « PAVOJON » par le mot « PANVOJON », de manière que le nom de la compagnie se lise ainsi: « PANVOJON INCORPOREE — PANVOJON INCORPORATED ».

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

54956-o 738497

SOGINVEST CANADA LTD.

Veuillez noter qu'à la page 7009 de l'édition numéro 47 du 24 novembre 1973, nous avons publié par erreur un avis concernant la demande d'abandon de charte de la compagnie ci-dessus mentionnée. Cette publication est donc nulle et sans aucune valeur juridique.
55078-o

Avis publié dans l'édition 45 du 10 novembre 1973, sous la rubrique Commission des transports — avis d'introduction de requête.

Page 6612, dernier paragraphe, nous aurions dû lire: « HUSBAND TRANSPORT (QUEBEC) LIMITED » au lieu de: « HUSBAND TRANSPORT LTD ».
54958-o

Errata

ARMCO RECREATIONAL PRODUCTS, INC.

Notice is given that, pursuant to the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes, 1964, Chapter 282, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the licence, dated May 14, 1973, of "ARMCO RECREATIONAL ENTERPRISES, INC.", by replacing wherever said name appeared, the word "ENTERPRISES" by the word "PRODUCTS", so that the name of the Company may read as follows: "ARMCO RECREATIONAL PRODUCTS, INC.".

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956 PA: 42-73

PANVOJON INCORPOREE
PANVOJON INCORPORATED

Notice is given that pursuant to Part I of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the notice of letters patent, dated October 11, 1973, of "PAVOJON INCORPOREE — PANVOJON INCORPORATED", published in the *Québec Official Gazette* dated November 17, 1973, Number 46, on page 6797, by replacing wherever said name appeared, the word "PAVOJON" by the word "PANVOJON", so that the name of the Company may read as follows: "PANVOJON INCORPOREE — PANVOJON INCORPORATED".

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

54956 738497

SOGINVEST CANADA LTD.

Please note that in issue number 47, dated November 24, 1973, on page 7009, a notice respecting an application for surrender of charter of the above-named company was published by error. Said notice is therefore null and void.
55078

In the notice published in issue number 45, dated November 10, 1973, under the heading Québec Transport Commission — Notice of submission of application;

On page 6612, last paragraph, for: "HUSBAND TRANSPORT LTD.", please read: "HUSBAND TRANSPORT (QUEBEC) LIMITED".
54958

INDEX No 49

Partie I: avis juridiques — *Part I:* Juridical notices

ARRÊTÉ EN CONSEIL — *ORDER IN COUNCIL*

4207-73 — Sault-Saint-Louis, c.s. (*Ancien nom: municipalité scolaire du centre-sud de Montréal*) 7276
4207-73 — Sault-Saint-Louis, s.c. (*Former name: Municipality of Centre-Sud de Montréal*) 7276

ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES — *COOPERATIVE ASSOCIATIONS*

Association coopérative de taxis de l'est de Montréal (*Nom-Name ch.*) 7276
Association coopérative des camionneurs de la Côte-Nord (*Mod.-Amend.*) 7276

AVIS DIVERS — *MISCELLANEOUS NOTICES*

Alliance sécurité et investigation limitée 7275
Alliance Security and Investigation Limited 7275
Congrégation Mère des Enfants (*L.P.*) 7274
Estate of Archibald Stewart (*Benefit of Inventory*) 7273
Estate of Jacques Carrier (*Benefit of Inventory*) 7275
Montréal, ville-city (*Rachat d'obligations-Redemption of bonds*) No 109 7271
Montréal, ville-city (*Rachat d'obligations-Redemption of bonds*) No 111 7274
Saint-Dunstan du Lac Beauport, par. (*Dissolution*) 7273
Saint-Dunstan of Lake Beauport, par. (*Dissolution*) 7273
Succession Archibald Stewart (*Bénéfice d'inventaire*) 7273
Succession Jacques Carrier (*Bénéfice d'inventaire*) 7275

CHANGEMENT DE NOM — Loi du — *CHANGE OF NAME ACT*

Demandes: — *Applications:*

Borenstein, Arnold 7278
Buda, Miklos 7279
Campbell-White, Isabelle 7278
Douillard, François Anatole 7278
Gazley, Raymond Alden 7279
Nagler, Maier 7279
O'Driscoll, Gerald 7279
Pelletier, Joseph-Edmour Rosario 7277
Rioux, Marie Solange 7278
Rochon, Marie Nicole Suzanne 7279
Schulman, Philip 7277
Zilberstajn, Harry 7278

COMMISSION — *COMMISSION*

Commission des transports du Québec — *Québec Transport Commission*

Avis de décisions rendues 7263
Avis de désistement 7263
Avis de la Commission « *proprio motu* » 7249
Avis d'introduction de requêtes 7250
Notice of decisions rendered 7263
Notice of submission of applications 7250
Notice of withdrawal 7263
Notice "*proprio motu*" by the Commission 7249

Places d'affaires dans la province: — *Places of Business in the Province:*

Apex Forwarding Limited 7270
Chicopee Leasing Ltd. 7269
City Movers (Kirkland Lake) Limited 7270
Dale Transportation Limited 7269
Frederick Transport Limited Gareau (Rodrigue) 7270
Lanor Niagara Limited 7269
Lecot (Roger) 7270
Marengère (Robert) 7271
McDonald (Allan J.) Ltd. 7269
Mitchell Trucking Ltd. (The) 7270
Pike's Limited 7271
R.M. Leasing Limited 7270
Service Leasing Company 7269

COMPAGNIES ÉTRANGÈRES — *EXTRA-PROVINCIAL COMPANIES*

Changement d'agent: — *Change of agent:*

Computrex Centres Ltd. 7277

Permis: *Licenses:*
Conair Aviation Ltd. 7280
Armco Recreational Products, Inc. (*Correction*) 7328
Gepac Consultants Ltd. 7280
Health Care Services Upjohn Limited 7281
Petty-Ray Geophysical, Inc. 7281

COMPAGNIES — LOI DES ***COMPANIES ACT***

Abandon de charte ***Surrender of Charter***
Daoust Drive Yourself Inc. 7245
Lemire & Frères, Ltée 7245
Rivard Inc. 7245
Trans-Continental Fund Ltd. 7245

Avis d'annulation de chartes (2e avis) ***Notice of annulment of Charters (2nd notice)***
Universal Feeds Limited 7245

Changement de nom ***Change of name***
Aliments Fanfare Ltée (Les) 7246
Classic Metal-Work Inc. 7246
Coiffurium Inc. 7246
Digicomp Inc. 7246
Fanfare Foods Ltd. 7246
Métal Ouvré Classic Inc. 7246

Demandes d'abandon de charte ***Applications for Surrender of Charter***
Angle Construction Co. Ltd. 7281
B.R.D. Construction Inc. 7281
Barban Realties Ltd. 7282
Bonded Business Brokers Ltd. 7284
Bramalea (Québec) Limited 7282
Bramalea (Québec) limitée 7282
Buandiers Granby ltée (Les) 7284
Cie d'Informatique de Gestion ltée 7285
Chesray Inc. 7282
Cie de Vacuums Salman ltée 7283
Club Mer Tranquille Inc. 7284
Crescent Hospital Inc. 7282
Delray Development Corp. 7285
Gaby Footwear (1961) Ltd. 7283
Granby Launderers Ltd. 7284
Halpar Inc. 7283
Henrietta Studio Inc. 7281
Hôpital Crescent inc. 7282
Immeubles Barban ltée (Les) 7282
Nova Metal Inc. 7284
Salman Vacuum Co. Ltd. 7283
Sherwood Development Corp. 7285
Soginvest Inc. 7285
Solis (Emile) & Fils Inc. 7283
Steel Rule Dies Company Ltd. 7283
Soginvest Canada Ltd. (*Erratum*) 7328

Divers ***Miscellaneous***
Beaulieu construction ltée (*Dir.*) 7286
Canadian Salvage Corporation (*Dir.*) 7286
Caravane Val-Bar inc. (*Dir.*) 7285
Carignan Assurances inc. (*Dir.*) 7287
Château construction inc. (*Dir.*) 7286
Conseil de l'âge d'Or-Région Centre du Québec Inc. (Le) (*Dir.*) 7286
Construction Château Inc. (*Dir.*) 7286
Cove Marketing Limited (*Dir.*) 7287
Entreprises de récupération Philes inc. (*Dir.*) 7287
Hôtels M.I.D. ltée (*Dir.*) 7288
Immeubles P. & D. inc. (Les) (*Dir.*) 7286
Laboratoires Patec inc. (Les) (*Dir.*) 7287
Lislind International Canada, Ltd. (*Dir.*) 7288
Lislind international Canada, ltée (*Dir.*) 7288
M.I.D. Hotels Ltd (*Dir.*) 7288
Marketing Cove limitée 7287
Morel inc. (*Dir.*) 7286
Opération Haute-Volta (*Dir.*) 7286
Pinkerton Flowers Limited (*Dir.*) 7287
Productions Librefilms inc. (Les) (*Dir.*) 7287
Val-Bar Caravan Inc. (*Dir.*) 7285
Valois (H.F.) inc. (*Dir.*) 7287

Lettres patentes (Ire partie) ***Letters Patent (Part I)***
Agences Reid ltée (Les) 7243
Alpha Scientific Corporation 7242
Antiquités B.C.W. inc. 7242
B.C.W. Antiques Inc. 7242
B. & L. Lumber Company Limited 7242
Bédard (H.) & Associés inc. 7242
Blais (Gaston) inc. 7242
Centre agricole J.L.D. inc. 7242
Céramiques Mirabel inc. 7242
Chalifour (Gilles) (1973) inc. 7242
Chemises Coyote inc. 7242
Chess Mate Pants Inc. 7242
Ciupka (Richard) Productions Ltd. 7243
Club Chevreuil Blanc Val-des-Bois inc. 7242
Club de golf Ormstown inc. 7242
Compagnie de bois B. et L. limitée (La) 7242
Corporation scientifique Alpha (La) 7242
Coyote Shirts Inc. 7242
Dixie Manufacture Inc. 7242
Domaine des Chanterelles inc. 7242
Empiri inc. 7242
Entreprise de réfrigération N.M. inc. 7242
Equipement Lagden ltée 7242
Equipements Line ltée 7242
Fontaine Chips Restaurant Inc. 7242
Grondines (B.V.) inc. 7242
Guy (Jean-Louis) inc. 7242
Importations Paul d'Avril (Paris) inc. (Les) 7242
Ladgen Equipment Ltd. 7242
Malo (Gilles) inc. 7243
Manufacture Dixie inc. 7242
Marché Matagami inc. 7243
Marché Tina ltée 7243

Lettres patentes (1re partie) — ***Letters Paten) (Part I)***

(*suite*) — (*continued*)

Mirabel Ceramics Inc. 7242
N.M. Refrigeration Enterprise Inc. 7242
New Star Leather Garments Limited 7243
Nico Truck Parts & Equipment Inc. 7243
Panvojon Incorporated (*Correction*) 7328
Panvojon incorporée (*Correction*) 7328
Pantalons Echec et Mat inc. (Les) 7242
Perrin-Turner, Refrigeration Ltd. 7243
Perrin-Turner, réfrigération ltée 7243
Pièces & accessoires de camion Nico inc. 7243
Productions Lamin ltée (Les) 7243
Productions Richard Ciupka ltée (Les) 7243
Radio TV Jean inc. 7243
Reid Agencies Ltd. 7243
Restaurant de patates frites Fontaine inc. 7242
Shawicon Inc. 7243
Simobec Inc. 7243
Société de gestion artistique Lacaille inc. 7243
Steinberg (Cecil) Inc. 7243
Télévision St-François inc. 7243
Tina Mart Ltd. 7243
Transports Val d'Or inc. (Les) 7243
Vêtements de cuir Nouvelle Etoile limitée 7243

Lettres patentes (3e partie) — ***Letters Patent (Part III)***

Association des employés de la coiffure, section de Joliette 7243
Association des marchands des galeries La Canardière (L') 7243
Association des responsables des externes de la cité Gamelin (L') 7243
Association Panachaienne de Montréal et de la banlieu 7243
Base de plein air le Grand Coteau inc 7244
Camp école d'équitation Lemoyne d'Iberville 7244
Club de l'âge d'or de l'Assomption inc. 7244
Club de ski d'Asbestos inc 7244
Engoulevents (Les) 7244
Garde St-Alexandre inc. 7244
Panachaian Association of Montreal and Suburbs 7243
Télévision Communautaire St-Pamphile inc. 7244

Lettres patentes supplémentaires — ***Letters Patent supplementary***

Association des chemins d'hiver du comté d'Abitibi-est (L') 7244
Autobus Codère inc. 7244
Baie Comeau Plymouth-Chrysler inc. 7244
Chaudières Standard inc (Les) 7245
Commonwealth Realty Co. 7244
Container Express Inc. 7244
Corporation des chemins d'hiver du bassin de la baie d'Hudson (La) 7244
Ferguson (George R.) Ltd 7244
Fortin (Zachée) assurances inc 7244
Fournier (H.) inc 7244
Gestec inc 7244
Immeubles Monte-Carlo inc. (Les) 7244
International Commodity Ventures Inc. 7244
Librairie Leblanc inc. 7245
Miller (Henry) Ltd 7245
Nti-Business Equipment & Systems Inc. 7245
Nti-équipement & planification de bureau inc. 7245
Placements Jacques Mercier ltée. 7245
Quirion Transport Inc. 7245
Radiotronic Inc 7245
Standard Boilers Inc. 7245
Transport Quirion inc. 7245
Winter Roads Association of Abitibi-East County 7244

Sièges sociaux — ***Head Offices***

April Transport Inc. 7289
Boutique Skaro Inc 7289
C.G.H. Ltée 7289
Canadian School of Mental and Psychic Development Inc. 7288
Ciné parc de St-Jérôme inc 7289
Cody-Charge Ltd. 7292
Cody-Chargo ltée. 7292
Comsoc Inc. 7289
D.E.B. Inc 7290
Ecole canadienne de développement mental et psychique inc. 7288
Gestion Guimont Beaulieu Inc. 7293
Gingras (R.) & associés inc 7290
International Minerals & Metals Corporation, Limited 7290
Litchfield & Rubin Inc. 7290
Location Champoux inc. 7290
Matte (Robert) Limitée. 7291
Menen Cleaners Inc 7291
Meunier-Rivest inc. 7291
Mines Puma ltée (Les) 7293
Nalaco Transport Ltd 7292
Paré (Thomas) & Fils Ltée 7292
Placements Roger et Gerry Inc. (Les) 7293
Productions Librefilms inc. (Les) 7288
Rivet (René) Inc. 7293
Royrad Inc 7291
Servomation Allfood, Ltd. 7292
Suma Corporation 7292
Télé-Cable Vidéotron ltée. 7294
Transport Nalaco ltée. 7292
Unbroken Circle Society Inc. (The) 7291

CURATELLE PUBLIQUE — ***PUBLIC CURATORSHIP***

Succession vacante: — *Vacant Estate:*

Renaud, Jean-Paul 7301

DEMANDES À LA LÉGISLATURE — ***APPLICATIONS TO LEGISLATURE***

Beck, Stephen (Istvan) 7300
Club de Golf Le Portage inc. 7299
Compagnie Trust Royal 7295
Fiducie Prêt et Revenu 7294
Hubert Lake Ungava Nickel Mines Limited 7295
Prêt et Revenu ltée 7294
Royal Trust Company 7295
Saint Nicholas Russian Orthodox Church of Montreal (The) 7299
Sherbrooke, cité-city 7295

LIQUIDATION DES COMPAGNIES — Loi de la — ***WINDING-UP ACT***

Caisse Populaire de T.S.-Enfant-Jésus d'Ely (La) 7280

MINISTÈRES — ***DEPARTMENTS***

Affaires municipales — ***Municipal Affairs***

Chambord, munic. (*Fusion-Amalgamation*) ... 7303

Éducation — ***Education***

Municipalité scolaire de: — *School Municipality of:*

Sault-Saint-Louis (*Nom-Name ch.*) 7300

Institutions financières, compagnies et coopératives — ***Financial Institutions Companies and Cooperatives***

Assurances: — *Insurance:*

Fidelity and Casualty Company of New York (The) (*Permis-License*) 7246
Firemen's Insurance Company of Newark, New Jersey (*Permis-License*) 7247
Income Disability and Reinsurance Company of Canada (*Name ch.*) 7247
Income du Canada, Compagnie d'Assurance-Invalidité et de Réassurance (*Nom ch.*) 7247

Terres et forêts — ***Lands and Forests***

Cadastre: — *Cadastre:*

Arvida, cité-city 7206
Cacouna, village 7206
Coaticook, village 7206
Joliette, ville-town 7206
Kingsey, canton-township 7206
L'Ange-Gardien, par 7207
Lauzon (revisé-revised), village 7207
Roberval, canton-township 7207
Saint-Bruno, par 7207
Saint-Edmond-de-Stoneham, par 7207
Saint-Étienne-de-Lauzon, par 7208
Sainte-Anne-de-la-Pocatière, par 7208
Sainte-Anne-de-la-Pocatière, par 7208
Sainte-Flore, par 7208
Sault-au-Récollet, par 7309
Thetford, canton-township 7309

PROCLAMATIONS — ***PROCLAMATIONS***

Certain Electoral districts Land Titles Act (R.S.Q. 1964, Ch. 321) its application to the cadastre of a part of the township of Cox, Electoral District of Bonaventure 7310
Coming into force of the official cadastre of a part of the Township of L'Archipel-du-Vieux-Fort, situated in the registration division of Sept-Îles 7315
Coming into force of the official cadastre of a part of the Township of Pontchartrain, situated in the registration division of Sept-Îles 7312
Coming into force of the official cadastre of a part of the Township of St. Hilaire situated in the registration division of Lake St. John-East and Lake St. John-West 7313
Mise en vigueur du cadastre officiel d'une partie du canton de l'Archipel-du-Vieux-Fort, située dans la division d'enregistrement de Sept-Îles 7315
Mise en vigueur du cadastre officiel d'une partie du canton de Pontchartrain, située dans la division d'enregistrement de Sept-Îles ... 7312
Mise en vigueur du cadastre officiel d'une partie du canton de Saint-Hilaire située dans les divisions d'enregistrement de Lac-Saint-Jean-Est et de Lac Saint-Jean-Ouest 7313
Titres de propriété dans certains districts électoraux, Loi des (S.R.Q. 1964, ch. 321) son applications au cadastre d'une partie du canton de Cox, district électoral de Bonaventure 7310

RENSEIGNEMENTS SUR LES COMPAGNIES — ***COMPANIES INFORMATIONS ACT***

Lettres patentes annulées: — *Letters Patent Annulled:*

A.P.M. Inc. 7231
Agence Keet inc. 7231
Agences Déry inc. 7231
Agences de Rouyn-Noranda limitée (Les) ... 7231
Algary Co. Inc. 7231
Allan Carpet Mill Inc. 7231
Alliance des propriétaires de Gatineau 7231
Alma Development Québec Inc. 7231
Ameublement St-Denis inc. 7231
Ameublements Nouveau-Monde inc. 7231
Andino Inc. 7231
Andover Investments Ltd. 7231
Armorex Inc. 7231
As Pee Wee d'Alma inc. (Les) 7231
Association canadienne de ski amateur (Division du Québec) 7231
Association des Carnavals Ambulants du Québec inc. 7231
Association du football mineur d'Alma inc. (L') 7231

Lettres patentes annulées: *Letters Patent Annuled:*
(suite) *(continued)*

Association du lac Desmarais inc. (L') 7231
Association des marchands de meubles au détail du Québec inc. 7231
Association Montelonghese du Québec 7231
Association des parents des étudiants du Collège St-Denis inc. (L') 7231
Atelier Norive inc. 7231
Au Bistro des Amis du Sport inc. 7231
Au Patelin de l'Amitié inc. 7231
Automobiles Mini Prix inc. 7231
B.C.D. Aluminium Ltd. 7231
B & H Electrique inc. 7232
Bar Salon Ste-Hélène inc. 7232
Bernard Amusement inc. 7232
Bijouterie Alma limitée 7232
Boulangerie Del Sole inc. 7232
Cadillac Moly Mines Limited 7232
Camionneurs de Joliette & région inc. (Les) . 7232
Camp de vacances Armand Dubreuil incorporée (Le) 7232
Canadian Danlyn Tools Inc. 7232
Can-Am Equity Corporation 7232
Ceasar's Palace Inc. 7232
Centrale d'immeubles St-Foy inc. (La) 7232
Centre Culturel Henry Desjardins inc. (Le) .. 7232
Centre de danse de Montréal 7232
Centre d'escompte Mont-Royal inc. 7232
Centre d'esthétique et de cosmétiques pour elle & lui inc. 7232
Centre des loisirs Lacordaire d'Alma inc. (Le) 7232
Centre de nettoyage de Repentigny inc. (Le) . 7232
Centre de récréation lac Notre-Dame inc. 7232
Centre de ski Mont St-Mathieu inc. 7232
Centres d'études spécialisées inc. 7232
Chez Milo ltée 7232
Clinique d'esthétique Margo Vermet 7232
Club auto sport d'Alma inc. 7232
Club automobile de la Diable 7232
Club de golf St-Michel inc. 7232
Club de golf Tawachiche 7232
Club de hockey Port Alfred Senior inc. 7232
Club de hockey Rosemont Junior inc. 7232
Club Juvaqua d'Alma inc. 7232
Club Kinsmen de Ste-Rose (Le) 7232
Club Mémo Inc. 7232
Club du Mercredi (Le) 7232
Club les Montagnards de la Tuque inc. 7232
Club du Nouveau-Monde ltée 7232
Club optimiste du plateau Mont-Royal Québec inc. 7232
Club de ski & d'équitation « Husky » inc. .. 7232
Club social & sportif du lac Labelle inc. 7233
Club des spéculateurs de Montréal inc. (Le) . 7233
Club sportif Bari 7233
Club sportif de Danville (Le) 7233
Club de tennis d'Alma inc. 7233
Club de yacht de Montmagny inc. 7233
Club de yacht de la Rive 7233
Comité d'éducation agricole inc. 7233
Comité d'entraide Hochelaga-Maisonneuve .. 7233
Comité des loisirs du lac Opéra inc. 7233
Compagnie d'allumettes de Québec inc. (La). 7233
Compagnie de démolition Logo inc. (La) 7233
Compagnie d'immeubles des travailleurs en forêts ltée (La) 7233
Compagnie des maisons modèles limitée (La). 7233
Compagnie minière Utufora ltée (La) 7233
Compagnie nationale d'entretien et de location inc. (La) 7233
Confection St-Roch inc. 7233
Conseil de développement du territoire de la Métis inc. 7233
Conseil des loisirs de Montmagny 7233
Consolidated Planning Inc. 7233
Corporation des Audioprothésistes du Québec (La) 7233
Corporation des premiers jeux d'hiver canadiens inc. 7233
Creations Kamico ltée 7233
Créations Phylor inc. 7233
Créations tissus Vasilio ltée 7233
Crombie & Fleming Investments Ltd. 7233
Crosstown Restaurant (1964) Ltd. 7233
Cuisines Laurentiennes inc. (Les) 7233
Cuisiniers Internationaux inc. (Les) 7233
D. & H. Realties Inc. 7233
D.O.S. Enterprises Ltd. 7233
Da Gianoulias Pizza Restaurant Inc. 7233
Daken Construction (Montreal) Inc. 7233
Dancing Waters Québec Ltd. 7233
Dandee Donuts Inc. 7233
Danhec Finance (International) Ltd. 7233
Dansyl Precision Products Ltd. 7234
Dante's Inc. 7234
Daoust (Lionel) limitée 7234
Daro voyages (Canada) inc. 7234
Daroc Inc. 7234
David (Pierre) inc. 7234
Del Miro Inc. 7234
Del Papa Construction Inc. 7234
Delisle et Delisle ltée 7234
Delville Ltd. 7234
Delta Automobiles Inc. 7234
Delta Distributions Inc. 7234
Déménageur du Nord limitée (Le) 7234
Demo Enterprises Ltd. 7234
Denis (Roger J.) inc. 7234
Dependable Building Maintenance Co. Ltd. . 7234
Desbiens construction ltée 7234
Deschamps (Paul) inc. 7234
Deschênes Planing Mill Co. Ltd. 7234
Design Associates and Representatives Inc. .. 7234
Design Worship Ltd. 7234
Desjardins (Gaétan) inc. 7234
Desla Inc. 7234
Desnoyers (Roger) inc. 7234
Despirt (H.) & Co. Ltd. 7234
Després Feed & Building Products Ltd. 7234
Desroches (Paul G.) & Associés inc. 7234

Lettres patentes annulées: *Letters Patent Annulled:*
(suite) *(continued)*

Dessaules Automotive Inc. 7234
Deux-Montagnes Entreprises inc. 7234
Deveau (Robert) (Québec) inc. 7234
Deveault (Léopold) inc. 7234
Diagnos Inc. 7234
Domaine du lac Maurice inc. 7234
Domaine des Lacs inc. 7234
Domaine Lafontaine ltée 7234
Domaine de la Montée inc. 7234
Dominion Building Materials (Montreal) Limited 7235
E.B.C. Electronics Company Limited 7235
Eastern Mine & Title Inc. 7235
Eastern Molybdenum Corporation 7235
Éditions Demers inc. 7235
Éditions des Deux-Mondes ltée (Les) 7235
Entreprise d'entretien Métro inc. (L') 7235
Entreprises A.L.M. ltée (Les) 7235
Entreprises Delvigi inc. (Les) 7235
Entreprises Desberges inc. (Les) 7235
Entreprises Desroches limitée 7235
Entreprises Dia inc. 7235
Entreprises Maurice Baril inc. (Les) 7235
Entreprises X. Mongeon ltée 7235
Excellence compagnie d'entretien inc. 7235
Federal Delivery Inc. 7235
Fédération du Plongeon Amateur du Québec. 7235
Fédération des sociétés d'histoire du Québec. 7235
Ferme Normand Crête inc. 7235
Fleury Cut Rate Ltd. 7235
Forward Communications Inc. 7235
4 Lakes Development Corp. 7235
Galerie Denyse Delrue (Montréal) ltée 7235
Galeries Jacques-Cartier inc. (Les) 7235
Garage Crousset & Gendron inc. 7235
Gélinas (William) inc. 7235
Glenelg Rest Home Inc. 7235
Glenwood Services Limited 7235
Gloires de Paris inc. 7235
Golden Joy Restaurant Inc. 7235
Goldterre Corporation Limited 7235
Golfe Equipment Inc. 7235
Grenier (Damien) ltée 7235
Hôpital Général de St-Hyacinthe 7235
Hôtel Godmaire inc. 7235
Hôtel Maurice (1961) limitée 7235
Hôtel Motel Amico inc. 7235
Hôtel Le National inc. 7236
Immeubles Minuit ltée (Les) 7236
Immeubles Walter Kelly inc. (Les) 7236
Imprimerie Mikado inc. 7236
Industries Jobert inc. (Les) 7236
Inter Markets Ltd. 7236
International Personnel Consultants Limited. 7236
International Transcendental Meditation Society Inc. 7236
J.I.M. incorporée 7236
Kappa Delta Office Equipment Inc. 7236
Kelly & Kelly Inc. 7236
Kenmont Realty Limited 7236
Kent Variety Store Inc. 7236
Kiamika Investments Co. Ltd. 7236
Kiel Construction Inc. 7236
Kiltie Co. Ltd. (The) 7236
Kim International Music Corporation 7236
Kingsley House Inc. 7236
Kingswood (1969) Inc. 7236
Kiosques du Métropolitain inc. (Les) 7236
Kit-Lica Furniture Inc. 7236
L.A. Meat Market Inc. 7236
Laboratoires Delta inc. 7236
Labrèche (Roch) ltée 7236
Lacano ltée 7236
Lafenice Restaurant Inc. 7236
Lafortune immeubles inc. 7236
Laiterie Picard & Fils inc. 7236
Lajeunesse construction ltée 7236
Lakeshore Theatres Limited 7236
Laliberté & Maurais inc. 7236
Lanessa Knitting Inc. 7236
Laurentian Silica Mines Company Limited .. 7236
Levesque & St-Amour inc. 7236
Loisirs culturels René Godin inc. 7236
Lumber (G. L.) Co. Ltd. 7236
M & M Sales Corporation 7237
M.R.M. Industrial Foods Ltd. 7237
Magasin d'escompte Pat ltée 7237
Magno Investments Ltd. 7237
Massdale Realties Inc. 7237
Matériaux préfabriqués Québec inc. 7237
Matray Inc. 7237
May Kay Restaurant Inc. 7237
MB Showroom Inc. 7237
Mckeating Transport Co. Inc. 7237
McQuade Holdings Ltd. 7237
Mecdrain Ltd. 7237
Medal Realties Ltd. 7237
Media-Poste inc. 7237
Medica Company Limited 7237
Melgo Investments Ltd. 7237
Menetiatian Society of Montreal 7237
Menschen Inc. 7237
Mercerie Notre-Dame ltée 7237
Mercil (Philippe) ltée 7237
Meridional Construction Inc. 7237
Metalphoto Corp. 7237
Metcalfe Cleaners Inc. 7237
Métro Nouveautés inc. 7237
Métro Parachute Club inc. 7237
Métro surplus inc. 7237
Metromont Inc. 7237
Mettano Paper Products Ltd. 7237
Meubliers limitée 7237
Meublo-Rama inc. 7237
Mi Val Canada inc. 7237
Miami Construction Inc. 7237
Middle-Eastern Investment Corporation 7237
Mid-Kebek Mining Corporation 7237
Miguel's Inc. 7237

Lettres patentes annulées: (suite) — *Letters Patent Annulled: (continued)*

Milan-International Shop Inc. 7237
Mil-Standard Screw Prod. Co. 7237
Mimoza Pizzeria & Restaurant Ltd. 7238
Mine Manufacturing Co. Ltd. 7238
Mingo International Ltd. 7238
Mintz Fashions Ltd. 7238
Miss Montreal Restaurant Inc. 7238
« Mobilad Inc. » 7238
Mode de Ville inc. 7238
Molise construction limitée 7238
Molybia Mines Limited 7238
Momat inc. 7238
Monaco Silk Screen Inc. 7238
Mongesco ltée 7238
Montacier ltée 7238
Montana Steak House Inc. 7238
Montico Limited 7238
Montour Construction Inc. 7238
Montreal Analytical Services Ltd. 7238
Montsoge inc. 7238
Mooshla Gold Mines Co. (1937) Limited 7238
Mouvement démocratique portuguais inc. 7238
Mouvement international d'amitié 7238
Neuville Enterprises Inc. 7238
Newkirk Securities Ltd. 7238
Nioudette Inc. 7238
Organisation des loisirs de Lachute inc. 7238
P.A.L. Music Corp. Ltd. 7238
Paquette (André) Automobiles inc. 7238
Parti Démocrate (du Québec) 7238
Perfect Data Systems Inc. 7238
Pierre Transport ltée 7238
Pine Haven Construction Inc. 7238
Piscines amovibles inc. (Les) 7238
Pizza Pan (Crescent) Ltd. 7238
Place d'escompte Jan inc. 7238
Place Jean-Brillant inc. 7238
Placements Denis inc. (Les) 7238
Placements Desmano inc. (Les) 7238
Placements Desmarais inc. (Les) 7239
Placements Desrochers inc. (Les) 7239
Placements Lafayette inc. (Les) 7239
Placements Lamarche inc. (Les) 7239
Placements de St-Luc inc. (Les) 7239
Placements Terrase Lacrodaire inc. 7239
Plagestin Montreal Inc. 7239
Plexi Lamps Decor of Montreal Ltd. 7239
Plomberie et chauffage Bourpo ltée 7239
Plomberie d'experts inc. 7239
Pneus Riviera inc. 7239
Poirier (J. Denis) inc. 7239
Poisson (Guy) inc. 7239
Poulin (D.H.) construction ltée 7239
Precision Solid-State Devices Inc. 7239
Preissac Molybdenite Mines Limited (N.P.L.) 7239
Protection mécanique inc. 7239
Promotions Nordic inc. (Les) 7239
Publications Montarville inc. (Les) 7239
4 Lacs des Sables inc. (Les) 7239
Québec Materials Inc. 7239
Québec Media-Service Inc. 7239
Québec Monobloc Inc. 7239
Québec Thread Mills Ltd. 7239
Québec Threads Inc. 7239
Québec Voyageurs Club Inc. 7239
R.S. Deternet Inc. 7239
Rapid Auto Repairs Inc. 7239
Rayco Amusements Ltd. 7239
Rénovations Alouette inc. 7239
Restaurant Miramat ltée 7239
Restaurateur de la Montée inc. (Le) 7239
Roberts Consultants Inc. 7239
Roc-Al Transport Inc. 7239
Roulottes Frontenac ltée (Les) 7239
Russel (C.) Limited 7239
Rustex Mining Corporation 7239
S.N.D.M. Enterprises Ltd. 7240
St. Damien Foods Corp. 7240
St. Denis Street Holdings Ltd. 7240
St. Johnsbury Trucking Co. Ltd. 7240
Saint-Denis (Louis) & Fils inc. 7240
Saint-Laurent Import Ltd. 7240
Sainte-Lucie (Santa Lucia) Pizzeria Inc. 7240
Salon Serge Masquer inc. 7240
Sealite Glass (Québec) Ltd. 7240
Service d'entretien professionnel Ideal inc. 7240
Service Inter limitée 7240
Services d'ambulance Godin ltée 7240
Services d'hôtellerie Maritimes ltée (Les) 7240
Shelton Models Inc. 7240
Société d'analyse financière PF inc. 7240
Société d'expansion de St-Nicolas ltée 7240
Société d'histoire de l'île Jésus (La) 7240
Société d'investissement de Maria inc. 7240
Société Mildo inc. (La) 7240
Société Mipogon incorporée 7240
Société Sofox inc. (La) 7240
Sogespex inc. 7240
Soleil de Mer ltée (Le) 7240
Spécialités de construction G.M. Limitée 7240
Standard Iron Mining Co. Ltd. 7240
Stanstead College Alumni Association Inc. 7240
Station Fina Dequen ltée 7240
Studio d'amaigraissement Forme Miracle de l'Est inc. 7240
Studio d'amaigrissement Forme Miracle no. 15 inc. 7240
Studio d'amaigrissement Miracle de St-Jérôme inc. 7240
Tapis Jean M. Daigle limitée 7240
Tempo Realties Ltd. 7240
Tiffany Mills Inc. 7240
Tim Lake Holdings Ltd. 7240
Tip Top Creations Inc. 7240
Trade-Winds International Ltd. 7240
Tri-Ore Mining Corporation Ltd. 7241
Union Marking Devices Inc. 7241
Vera Pizza Restaurant Ltd. 7241

Lettres patentes annulées: *Letters Patent Annuled:*
(suite) *(continued)*

Victorian Order of Nurses (The) (Miles Iles Branch) 7241
Villas Deux-Montagnes ltée (Les) 7241
Vini-Glass Inc. 7241
Worldwide Mail Order Service Corporation .. 7241
Worrell (H.G.) Consultants Ltd. 7241

Révocation de dissolution: *Revocation of dissolutions:*

Club St-Christophe 7241
Compagnie de gestion Hamo ltée 7241
Nadeau (Wilfrid) inc. 7241

Services de santé et services sociaux Loi sur les ***Health Services and Social Services Act***

Centre Hospitalier La Grande (*L.P.*) 7300

Sociétés coopératives agricoles ***Cooperative Agricultural Associations***

Société coopérative agricole de St-Charles-de-Caplan (*Dissolution*) 7302

Société d'habitation du Québec ***Québec Housing Corporation***

Municipal Housing Bureau of Beaumont (*L.P.*) 7309
Office Municipal d'habitation de Beaumont (*L.P.*) 7309

SYNDICATS PROFESSIONNELS ***PROFESSIONAL SYNDICATES***

Association Patronale de la Coiffure de Magog (L') (*Exist. terms.*) 7305
Syndicat des Employés du Meuble Morigeau inc. *Const.-Inc.*) 7305

VENTES ***SALES***

Par Shérifs ***By Sheriffs***

Abitibi ***Abitibi***

Deschênes *vs* Bellehumeur 7317

Beauharnois ***Beauharnois***

Malboeuf *vs* Châteauguay Park Development Ltd. 7317

Bedford ***Bedford***

Rodons Inc. *vs* Gaimont Inc. 7318

Hauterive ***Hauterive***

Corporation Municipale de Ragueneau *vs* Gauthier 7318
Municipal Corporation of Ragueneau *vs* Gauthier 7318

Joliette ***Joliette***

Binet *vs* Ethier 7319

Montmagny ***Montmagny***

Chinic inc. *vs* Couture 7319

Montréal ***Montreal***

Caisse populaire de St. Jean *vs* Martin 7323
Canada Flooring Limited *vs* Masse 7321
General Trust of Canada *vs* Beament et *al* .. 7320
Nadon Brick & Stone Ltd. *vs* Champagne et *al.* 7322
Trust Général du Canada *vs* Beament et *al.* .. 7320

Pontiac ***Pontiac***

Ottawa Valley Fuels Ltd. *vs* Bertrand 7323

Saint-Hyacinthe ***Saint-Hyacinthe***

Compagnie d'assurance sur la vie La Sauvegarde *vs* Desmarais et *al.* 7324
Messier *vs* Guillemette et *al.* 7324
Safeguard Life Assurance Company (The) *vs* Desmarais et *al.* 7324

Trois-Rivières ***Trois-Rivières***

Cap de la Madeleine, cité-city *vs* Tooke Bros. Ltd. et *al.* 7325

Taxes ***Taxes***

Baie d'Urfé, ville-town 7301
Princeville, ville-town 7302

SOMMAIRE

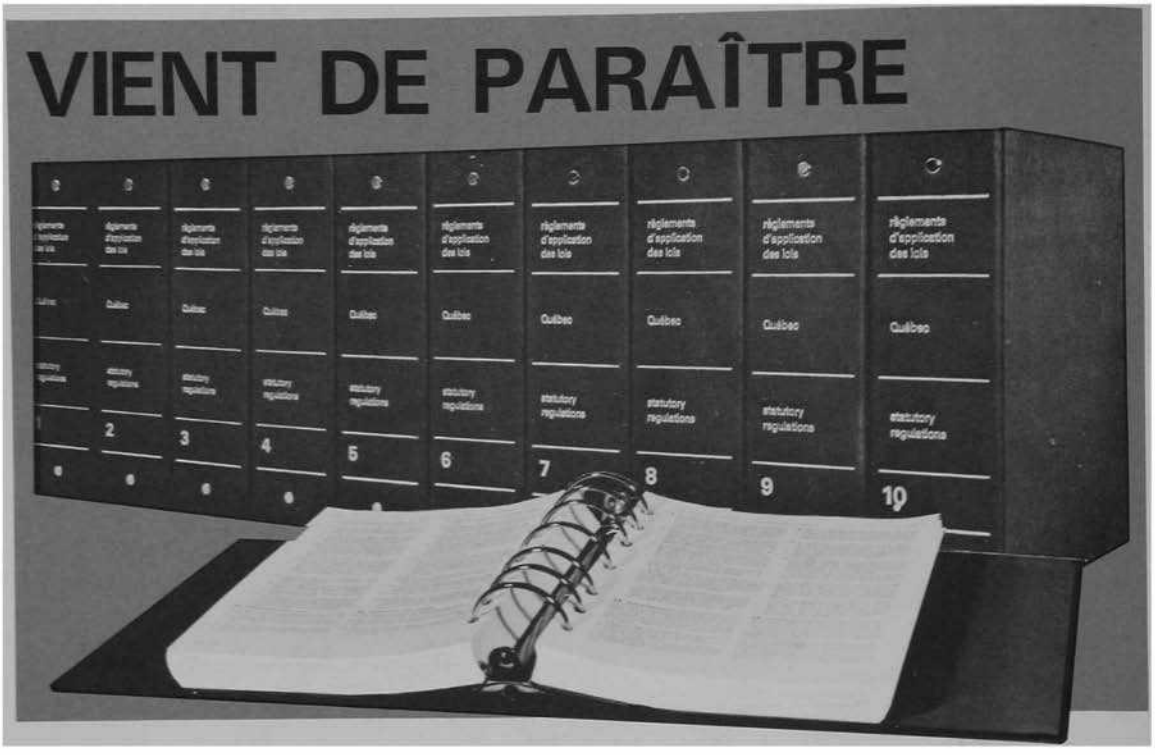
ARRÊTÉ EN CONSEIL 7276
ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES, LOI DES 7276
AVIS DIVERS 7271
CHANGEMENT DE NOM, LOI DU:
Demandes 7277
COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC 7248
COMPAGNIES, LOI DES:
Abandon de charte 7245
Avis d'annulation de chartes (2e avis) 7245
Changement de nom 7246
Demandes d'abandon de charte 7281
Divers 7285
Lettres patentes (*1re partie*) 7242–7328
Lettres patentes (*3e partie*) 7243
Lettres patentes supplémentaires 7244
Sièges sociaux 7288
COMPANIES ÉTRANGÈRES:
Agent 7277
Permis 7280–7328
CURATELLE PUBLIQUE 7301
DEMANDES À LA LÉGISLATURE 7294
LIQUIDATION 7280
MINISTÈRES:
Affaires municipales 7303
Éducation 7300
Institutions financières, compagnies et coopératives:
Assurances 7246
Terres et forêts 7306
PROCLAMATIONS 7310
RENSEIGNEMENTS SUR LES COMPAGNIES:
Lettres patentes annulées 7231
Révocation de dissolution 7241
SERVICES DE SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX 7300
SOCIÉTÉS COOPÉRATIVES AGRICOLES 7302
SOCIÉTÉ D'HABITATION DU QUÉBEC 7309
SYNDICATS PROFESSIONNELS, LOI DES 7305
VENTES:
PAR SHÉRIFS:
Abitibi 7317
Beauharnois 7317
Bedford 7318
Hauterive 7318
Joliette 7319
Montmagny 7319
Montréal 7320
Pontiac 7323
Saint-Hyacinthe 7324
Trois-Rivières 7325
POUR TAXES 7301

SUMMARY

APPLICATIONS TO LEGISLATURE 7294
CHANGE OF NAME ACT:
Applications 7277
COMPAGNIES ACT:
Applications for surrender of charter 7281
Change of name 7246
Head offices 7288
Letters patent (*Part I*) 7242–7328
Letters patent (*Part III*) 7243
Letters patent supplementary 7244
Miscellaneous 7285
Notice of annulment of charters (2nd notice) 7245
Surrender of charter 7245
COMPANIES INFORMATION ACT:
Letters Patent Annulled 7231
Revocation of Dissolution 7241
COOPERATIVE AGRICULTURAL ASSOCIATIONS 7302
COOPERATIVE ASSOCIATIONS ACT 7276
DEPARTMENTS:
Education 7300
Financial Institutions, Companies and Cooperatives:
Insurance 7246
Lands and Forests 7306
Municipal Affairs 7303
EXTRA-PROVINCIAL COMPANIES ACT:
Agent 7277
Licenses 7280–7328
HEALTH SERVICES AND SOCIAL SERVICES 7300
MISCELLANEOUS NOTICES 7271
ORDER IN COUNCIL 7276
PROCLAMATIONS 7310
PROFESSIONAL SYNDICATES ACT 7305
PUBLIC CURATORSHIP 7301
QUÉBEC HOUSING CORPORATION 7309
QUÉBEC TRANSPORT COMMISSION 7248
SALES:
BY SHERIFFS:
Abitibi 7317
Beauharnois 7317
Bedford 7318
Hauterive 7318
Joliette 7319
Montmagny 7319
Montreal 7320
Pontiac 7323
St. Hyacinthe 7324
Three Rivers 7325
FOR TAXES 7301
WINDING-UP ACT 7280

PRINTED IN CANADA

VIENT DE PARAÎTRE



règlements d'application des lois

La série complète: $150

Vol. 1: Généralité, Fonction publique, Justice.
Vol. 2: Affaires culturelles, Finances, Revenu, Richesses naturelles.
Vol. 3: Terres et forêts, Agriculture.
Vol. 4, 5 et 6: Travail et main-d'oeuvre.
Vol. 7: Affaires sociales, Affaires municipales, Tourisme, chasse et pêche.
Vol. 8: Industrie et commerce, Transport, Communications, Éducation.
Vol. 9: Corporations professionnelles et Institutions financières.
Vol. 10: Index alphabétique des titres, des sous-titres, et des paragraphes, des lois et des textes réglementaires.

- 10 volumes, reliure à anneaux, couverture rigide, 800 p. chacun.
- Groupent les règlements d'application des lois de tous les ministères.
- Édition bilingue.
- Mise à jour périodique (prix à déterminer).
- Complétée par la Partie II Lois et règlements de la Gazette officielle du Québec ($30. par année).

Réservez votre série dès maintenant par chèque ou mandat de poste à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES et adressé comme suit:

BIBLIOTHÈQUE NATIONALE
REÇU LE
16 JAN 1974
DU QUÉBEC

L'ÉDITEUR OFFICIEL DU QUÉBEC
Ministère des Communications, Cité parlementaire
Édifice « G » Québec, Canada G1A 1G7